





G. K656

f. M. Klingers

sämmtliche Werfe

in zwölf Banden.

Sechster Band.





Stuttgart und Cubingen.

3. G. Cotta'fcher Berlag.

1842.

arayatta the E

stante abilian in it

well Dynam.

MUNICIPALITATIONS

逐

manifest on manifest

Buchdruckerei der J. G. Cotta'ichen Buchhandlung in Stuttgart.

Reisen vor der Sündfluth.

1794.

Reifen per ver Sincelund.

or send the course of the course

Cinteitung des Berausgebers

nad Ben Safi, und ben arabifden Trabitionen.

Nach den ftrengen und thatigen Beifen und Eroberern, die dem großen Propheten in dem Rhalifat nachfolgten, lebte nun einer, ber, vermoge feiner Erziehung und feines natur= lichen Sanges gur Rube, das Geheimniß finden mußte, der Oberherrschaft über Uffen in aller Gemächlichkeit zu genießen. Seine Bigire und Vertrauten bewiesen ihm flar, daß alle feine Vorfahren, nur um ihm, ihrem weisesten und glücklichften Nachfolger, ruhige, felige Tage zu verschaffen, so viel Land erobert und so viele Sunderttausende mahrend der Er= oberungen aufgeopfert batten. Es balt, wie man fagt, nicht schwer, einen Mann, der als Thronerbe geboren wird, von einer folden Meinung zu überzeugen und man foll fogar bei noch fonderbarern Meinungen auf feinen Beifall rechnen fonnen, wozu aber Erfahrung und Geschichte die Beweise liefern mogen. Der Abalife wenigstens widersprach biefen edlen Mannern felten und waren die Arafte feines Rorpers, der Bis feiner reich befoldeten Mährchenerzähler zu feinen phyfifchen und geiftigen Ergöblichfeiten immer hinreichend gewesen,

fo ware er, aller Bahrscheinlichkeit nach, ohne weitere Rlage und Migbehagen, von feiner Seite wenigstens, mit dem Ruhme zu feinen Batern gewandelt, felbit nichts Gutes und nichts Bofes gethan, und weder das erfte gehindert, noch das zweite befördert zu haben. Soflente und Priefter mogen es beweisen, daß dieses die besten Regierungen find. Da aber nun des Rhalifen Nerven durch Rube und Benuß etwas geschwächt waren, feine wißigen Köpfe sich in wunderbaren Mährchen so erschöpft hatten, daß sie die alten wiederholen mußten, ein Ding, welches dem herricher gang unerträglich vorkam, fo waren ploblich alle Personen, die in feinem beili= gen und mächtigen Ramen berrichten und als wohlverbundne Räuber gegen die Menschbeit fest zusammen hielten, in ber größten Verlegenheit. Was ihre Verlegenheit fehr angstlich machte, war, daß der Rhalife, der fich bisher um die Regierung gar nicht thätig bekummert batte, auf einmal anfing, fich nach diefem und jenem zu erfundigen, und für einen Mann von vierzig Sahren, der feit einigen zwanzigen regieren ließ, die fonderbarften Fragen that. Es ichien, er, ber bisber ohne alle Sorge und Unruhe auf dem Throne gefeffen batte, wollte nun auf einmal wiffen, warum er auf dem Throne faße und was ihm denn eigentlich fur Beschäfte in diefer Belt zugetheilt waren. Go weit fann fogar Abspannung und Mangel an die Phantasie figelnder Unterhaltung einen Rhali= fen felbit in Mfien bringen.

Der Rhalife war ein fehr frommer Mann, ein eifriger Berehrer Gottes und treuer Schuler bes Propheten. Reiner seines großen Reichs war von bem hanptgefete der wahren

Gottesfurcht, dem völligen Ergeben in den Willen des Soch= ften ohne Murren und Fragen, bem Dulben unter bem Schidfale ohne Rlage fo tief durchdrungen, wie er. Er fannte fein andres Buch als den Roran, deffen Worte beständig im feierlichsten Tone von feinen Lippen floffen, weil der Beift berfelben gang in feinem Bergen wohnte. Go leicht nun die Berbundeten, die von diefem Geifte weniger burchdrungen waren, diefes migbrauchen fonnten, fo wußten fie boch, daß es ihrem herrn, der so oft die naivsten, ja gar erhabene Dinge fagte und eben fo oft die weisesten Entschluffe faßte weder an Verstand noch Wis, sondern bloß an dem gebrach, mas diesem allem Gedeihen gibt - bem festen, ernften Willen. Daß diefer ihnen fo gefährliche Reind nicht rege wurde, dafür hatten fie bisher weislich geforgt, nun aber fürchtete jeder des Bundes, es möchte wohl einer unter ihnen herrschfüchtig und treulos genng fenn, diefen halbermachten Keind gang aufzuweden. Zwar fürchteten fie nicht, ber Mann, ber feinem Kleische fo lange wohlgethan batte, daß zu Zeiten fein Geift mit demfelben eins geworden zu fenn ichien, murde nun auf einmal ein thätiger Regent werden; alles, was fie beforgten, war, einer von ihnen mochte fich, durch die Erfindung eines neuen Gaufelspiels, des herrschers über Ufien allein bemachtigen. Diese Gorge und Angst dauerte einen ganzen Monat lang; einer beobachtete ben andern, Ruhe und Schlaf hatte alle verlaffen. Die Rabale, Intrife, Niederträchtigfeit, die henchelei und der Stolz, angefenert von Kurcht, Miggunft und Reid, spielten eine so possierlich tragische Karce, daß des Rhalifen Unterthanen, hatten fie in die Bergen ihrer Unterdrücker blicken und ihrem Spiel zusehen können, wenigstens einen kleinen Trost für ihre Leiden gefunden haben würden. Ach die Lage eines Hosmanns, der nicht mit den vollen Sezgeln der Gunst schiffet, oder der in seiner stolzen Fahrt auf eine Klippe stößt, ist gar zu traurig, und gewiß, es beweiset die eingewurzelte Bosheit der Menschen, wenn sie sich eines so rührenden Schauspiels erfreuen! Zum Trost der Gutgesinnten befreite indessen der Zusall, das dunkelste und entscheidenste aller Wesen in menschlichen Ereignissen und Bezehenheiten, unsre Bekümmerten aus ihrer Verlegenheit. Freilich unr auf eine kurze Zeit; da man aber nirgends mehr als an Hösen auf den gegenwärtigen Augenblick sieht, so schien schon alles gewonnen.

In Bagdad trieb sich um diese Zeit ein gewisser Ben hafi herum, den das Bolt den weisen Narren nannte; zwei Gemüthsbeschaffenheiten, die, so widersprechend sie auch bei dem ersten Anblick erscheinen, sich doch sehr oft beisammen sinden. Bielleicht nannten die Bagdaner ihn anch darum den weisen Narren, weil er nicht weise auf ihre Art war und gewiß hätte er nach der ihrigen mehr gewonnen, als nach der seinigen. Bis jeht besaß er nichts an Werth und Schähen, als eine seltene Handschrift, mit wunderbaren Zeichen geschriehen, des Inhalts: Reisen vor der Sündfluth, aus dem er bald diesem, bald jenem, für ein Mittagessen oder Nachtzlager, etwas vorerzählte. Diese besondre Art, sein Brod zu erwerben, ward dem Ober-Radi durch seine geheimen Ausseher hinterbracht und dieser Umstand beweiset den Spruch des weisen Salomo, das unter der Sonne nichts Neues mehr

geschehen und erfunden werden fann. Der Berausgeber diefes Buchs bedauert es, daß er feine Zeitgenoffen um den Ruhm diefer Erfindung der weisesten Volizei bringen muß, troftet fich aber mit dem ichmeichelhafteften Gedanken, daß fie biefe robe Erfindung fo gur Bollfommenheit gebracht haben, daß es unferm erleuchteten Beitalter noch immer als charafterifti= sches Ehrenzeichen vorzüglich angehört. Auf was für Abfprunge boch ein Mann, ber beute ein Buch fcbreibt ober nur zusammenträgt, gebracht wird, und gleichwohl flagt man, daß wir nicht mehr fo einfach schreiben, wie die Alten. Rlagt die Beränderung der Umstände, die hohe Erleuchtung an, ihr beschwerlichen Migvergnügten! Was fann der Schriftsteller dafür, daß Religion, Moral, Politif, Polizei, Kinanzwesen und Regierung in ein fo icones, feines, rundes und vollendetes Bange gufammengefloffen find, daß man feinen Kaben dieses so mannichfaltigen Gewebes berühren fann, ohne die ungähligen andern mit zu bewegen. Und warum darüber klagen, da wir daraus beweisen konnen, daß sie nicht allein uns gludlich machen, fondern auch durch den Reichthum unfrer Ideen den Vorrath unfrer Sprache fo vermehrt haben, baß die Alten mit ihren fo ausgebildeten Sprachen als arme Stumper erscheinen mußten, wenn fie mit unfern Moraliften, Rameralisten, Kinangiers, Polizeiguffebern oder gar mit einem Minister zu unterhandeln hätten.

Der Ober-Rabi, der vermöge feines Bernfe, natürlich gleich etwas Widriges gegen den Koran oder den Khalifen in dem Benehmen des weifen armen Narren finden mußte, ließ ihn ohne weiteres vor der hand gefänglich einziehen und

bieß nach den Regeln der Alugheit; denn er war überzeugt: daß wenn bei der Sache Gefahr ware, so sep er ihr zuvorge-tommen, und fände man den armen Narren unschuldig, so habe er ja noch immer Zeit genug, gegen ihn gerecht zu sepn. Ein Mann, der in Bagdad vor grauer Zeit so schließen konnte, wäre auch noch heute in unsern seiner organisitren Staaten zu gebrauchen; doch maßen wir und mit dieser Bemerkung gar nicht an, unsre Ober-Kadis belehren zu wollen, was in solchen Fällen ihre Pflicht sev.

Jum Glüd das armen Ben hafi sprach der Ober-Radi jufällig von diesem besondern Vorfall mit dem Großvizir. Der Großvizir, der sich am meisten im Gedränge fühlte, hörte kaum die Borte: Reisen vor der Sündfluth, ein närrischer Weiser, als sein Geist ihm zufüsterte: "Wer weiß, ob uns dieser nicht aus der Verwirrung hilft; je selfamer, je besser! Ist der Kerl ein Narr und doch weise dabei, so wird er ja wohl wissen, wie man einem etwas abgespannten Monarchen die Zeit vertreibt, ohne daß es nühet oder schadet!"

Der Großvizir sah und hörte Ben Hafi, durchblätterte seine wunderbare Handschrift, schüttelte den Kopf über die verworrenen, verzerrten Zeichen und blickte ihn lächelnd an, während ihm dieser ernst und kalt in die Stirne sah. Hierauf rollte der Großvizir die Handschrift zusammen, nahm sie unter den Arm, winkte Ben Hasi, ihm zu folgen, und sagte im Gehen: "Ben Hasi, närrische Weisheit, so viel du immer willst, nur keine ernste. Die erste erwirbt dir Gold und des Großvizirs Gunst, die zweite des Khalisen Unwillen, weil

fie ihm Langeweile machen wurde und fein Diener mußte fie dir, vielleicht gezwungen, mit einem Strick belohnen."

Nach diesem sehr verständlichen Fingerzeig führte ihn der Großvizir bei dem Khalifen ein, legte diesem die Handschrift vor, sagte ihm, was sie enthielte und was er von dem narrischen Weisen wußte.

Während der Khalife, neugierig und erstaunt, die wunderbare hanbschrift durchblätterte, hatte Ben has Zeit, ihn zu beobachten. Sein freundlicher, milder Blick, seine schöne, ehrwürdige Gestalt gewannen ihm Ben hasis herz, und es suhren diesem so viele sonderbare Sedanken über den herrn der Gläubigen durch den Kopf, in die sich zugleich so viele Kühnheit mischte, daß sie selbst die Gegenwart des strengen Großvizirs nicht niederschlagen konnte. — Bald that der Khalise eine Menge Fragen an ihn: "Woher er die handschrift habe? In welcher Sprache sie geschrieben sen? Wer der Urheber davon sen? Wie sie der allgemeinen Fluth hätte entgehen können? Ob es nicht gar eine Erdichtung ware? Schene dich nicht, Ben hasi, setzte er hinzu, mir dieß zu gestehen, denn aus gewissen Ursachen ware es mir noch lieber, wenn es eine Erdichtung wäre."

Ben hafi versicherte den Rhalifen, die handschrift enthielte Wahrheit und stellte ein treues Gemalde von der Erde und ihren Bewohnern in dem legten Zeitraum vor der Gundfluth dar.

Ahalife. So fürchte ich sehr, diese Gemälde werden so wenig lustig seyn, wie die Gemälde von den Menschen nach der Sündfluth.

Ben Safi. Rachfolger bes Propheten, du haft viel mit

wenig Worten gefagt, vielleicht noch mehr, als bu fagen wollteft.

Ahatife. Ich will weiter nichts fagen, als daß ich fürchte, deine Geschichte da wird für mich nicht unterhaltend fenn.

Ben hafi. Sore fie an und urtheile dann.

Grofivigir. Du bist fehr furz, Ben hafi! Glaubst du, der Rhalife habe weiter nichts zu thun, als das Wagestück mit dir einzugehen, seine kostbare Zeit aufs Spiel zu seben?

Den Safi. So erfpare sich und mir der herr der Glanbigen die Zeit, denn ich stehe für nichts. Und beim Propheten, ich würde eine große Sünde begehen, wenn ich dem Nachfolger des Propheten Stunden randte, die seinem Volke gehören. Noch mehr, meine Geschichten müßten erbärmlich slach seyn, wenn man sie an einem Hofe immer unterhaltend sinden sollte; oft erfordern sie etwas mehr, als das bloße Ohr. Laß mich darum immer wieder einpaden.

Ahalife (fuhr haftig zu). Halt! beantworte erft meine Fragen und dann will ich beine Geschichten hören.

Den Safi. Herr, wenn du mir befiehlft, daß ich dir die Zeichen der Handschrift verdollmetschen soll, so wirst du die Antworten auf beine Fragen nach und nach selber sinden. Kur jest so viel!

Diefe wunderbare handschrift fand viele Jahrhunderte nach ber Sündfluth ein Weiser Indostans auf dem alten Gebirge, * tief unter einem Felsen vergraben. Durch Eingebung

^{*} Da die Sandschrift Ben Safis weder dieß alte Gebirge, noch den Schalifen namentlich bezeichnet, so batte der Serandgeber eine schone Gestegenheit, sich das Bergnügen zu machen, eine lange biftorische Abhandlung

eines bobern Geiftes lernte der Weife, die Sandichrift gu entziffern, wenigstens fagte er fo. Die Sandichrift erbte in feiner Kamilie fort und immer lehrte der Bater den Erft= gebornen den Ginn der wunderbaren Sandichrift. Ich manberte in Affen berum, fam nach Indoftan, lernte den Befiber der Sandidrift kennen und fahl ihm, durch den Beiftand meines natürlichen Beiftes, den Schluffel zur geheimen Sprache diefer Zeichen. Bald darauf verließ ich ihn und wunderte mich fehr, als ich in bem Sade, worin ich meinen Borrath auf der Reise trage, die seltene Sandschrift fand. Bielleicht wollte mich ber gute Beise mit dem Geschenke, nach dem er mich fo luftern fab, überraschen; vielleicht auch, daß das Schickfal wollte, fie follte nicht fernerhin das zu eigennüßige und beschränfte Eigenthum eines Einzigen bleiben; vielleicht wollte es gar, daß der arme, immer herumwandernde Ben Safi an des Rhalifen Sofe dadurch das Ende feiner mühfeligen Banderungen finden follte. Die Beiden nun, die bu hier fiehst, Beherrscher der Kinder des Propheten, sind Zeichen und feine Sprache, oder beffer, fie find Berfinnlichung ber Gegenstände. Und wer nun diese Beichen zu deuten weiß und jedes berfelben durch drei und fieben und fieben durch drei', und eins durch drei und drei durch eins, und neun durch drei und drei durch neun zu theilen und zu verbinden verfteht, der verfteht die Bedeutung und den Ginn

darüber ju ichreiben, und fie diesem Werke angubangen. Das einzige, was ibn abhalt, ift der Zweifel, ob fie bem Lefer eben so viel Bergnügen machen wurde. Ein Zweifel, der da beweifet, daß der herausgeber gewiff kein Dentscher ift.

der Zeichen, er fen Araber, Perfer oder Indostaner. Die Burgel liegt in dem Ungraden und der Geist der Burgel in dem Einfachen.

Ahalife. Genug! genug! Sage mir lieber, was die Sandschrift enthält.

Den Safi. Wie schon gesagt: Neisen, Geschichten vor der Sündfluth. Mahale, Noahe des Propheten Schmähere, Reisen oder die Geschichte der Menschen und ihrer Herrscher vor der Sündfluth.

Ahalife. Ich ließ dich schon merken, daß ich die Geichichten nicht leiden kann, die wahren meine ich. Mährchen! Mährchen muffen es seyn! denn sieh, Ben Hasi, Mährchen lehren Weisheit, ohne den Anschein davon zu baben; sie belehren den Juhörer, ohne daß sich der Erzähler dem Verdacht aussetz, höhere und bessere, als er selbst ist, belehren zu wollen. Mährchen tigeln die Einbildungskraft und schläfern ein. Von Mährchen glaubt der Juhörer, was er will, und erzählst du etwas Schlechtes von Sultanen und ihren Dienern, so kann man denken, es sey Ersindung eines müßigen Thoren oder eines schwarzgallichten Mißvergnügten; aber der Geschichte muß man glauben. Darum mußt du mir deine Weisen da wie Mährchen erzählen, wenn du willst, daß ich sie hören soll. Mißfällt mir etwas, so denk' ich oder sag' ich dann: ist's doch nur ein Mährchen und keine Wahrheit!

Den Safi. Ich bewundere, was du sprichst! Springt doch immer da der tiefe Sinn hervor, wo du ihn nicht suchtest! Uch, gliche nur das Vermögen meines Geistes dem Willen, dir zu gefallen, so sollten dir Mahals Reisen vor der

Sündfluth eine herrliche Erzählung werden und ich wäre bes reichen Lohns gewiß.

Ahalife. Go beginne!

Den hafi. Da nun meine Erzählungen wie Mahrchen klingen follen, fo erlaube, daß ich erft ihren Ton umftimme. Auch mußt du mir, bevor ich anfange, eine Bedingung gewähren.

Ahalife. Eine Bedingung! Wer macht die als ich? Vernimm die meine und schweige. Ich unterbreche dich, so oft es mir gefällt. Mache meine Unmerkungen über das, was du erzählst, schlase ein, wenn ich dazu geneigt bin und wenn ich schlase, so erzählst du sort; denn derjenige, der unter dem Erzählen schläft — vorausgesest, daß der Erzähler keine schnarrende, rauhe, gellende Stimme hat — der glaubt, er schliese unter dem sansten Gemurmel eines Baches, und erwacht er, so hat er den Vortheil, daß er gleich Gedanken vor sich sindet, die ihn weiter keine Mühe kosten, als sie aufzunehmen.

Ben Safi. Bortrefflich, herr! doch ich fann von meiner Bedingung nicht abstehen, folltest du auch mir gurnen.

Ahalife. Lag boren.

Ben Safi. Du erlaubst mir, in diese Reisen oder Mahrechen so viel von meiner eignen Weisheit und Thorheit, meinen Sprüchen und Bemerkungen einzumischen, als mir gefällt, und wenn sie auch nicht an ihrer Stelle ständen. Kein Philosoph hört sich lieber, als ich mich höre, und springt meine Uber einmal, so möcht' ich mich lieber erdrosseln lassen als schweigen. Auch muß ich aufhören können, wenn ich es für

gut finde und meine Mahrchen nach mir gefälligem Maß zuschneiden durfen. Ferner mußt du Mahals Neisen bis ans Ende anhören, und sollten sie dir auch noch so viele Langeweile machen; denn erst am Ende kommt das Lustige und Stechende. Bin ich mit Mahals Neisen fertig, so erzähle ich dir meine Wanderungen durch Assen und Afrika, die, obschon nach der Sündssuth gemacht, mit denen vor der Sündssuth sehr viel Aehnliches haben, nur daß sie etwas wunderwarer und lustiger sind. — herr der Gläubigen, gefallen dir meine Bedingungen nicht, so rolle ich meine handsschrift zusammen und du machst mit mir, was du willst.

Ahalife. Und du fürchtest nichts von dem, der hier niber Tod und Leben gebietet?

Ben Safi. Nichts, gar nichts, und dazu habe ich einen gang eignen Grund.

Ahalife. Wie lautet ber?

Den Safi. Ich glaube, Herr, daß nur die Bofen nach diesem Leben sich fühlen und fortdauern, daß die Guten dort ohne Träume und Erinnern schlafen, und darum kann ich nicht geschwind genug dahin kommen, wo man uicht mehr erwacht, wo man vergißt, daß man gewesen ist.

Ahalife. Du fprichft Unsinn, Mensch, doch Gott ist groß! benn "bei ben Engeln, die einigen die Seelen gewalt"sam entreißen! bei den Engeln, die sie einigen sanft ab"lösen! bei den Engeln, die mit den Befehlen Gottes "schwimmend in der Luft hingleiten! bei den Engeln, die "dem Gerechten in dem Paradiese vortreten und seinen Sit "bereiten! bei den Engeln, die die Ereignisse der Welt leiten!

"Nur ein Stoß in die Trompete wird ertönen und die "Gräber werden sich öffnen und die Ungerechten werden rufen: "Uch, Unglück über und, der Tag des Gerichts ist da! Dann "wird die Erde von ihrer Stelle beweget, die Gebirge in "Stücke zerschlagen werden und in Stanb zerstiegen. An "diesem Tage soll die unvermeibliche Stunde des Gerichts "fommen. Dann soll die Sonne zusammengefaltet werden, "die glänzenden Gestirne erlöschen und die Himmel zerrissen "werden. Das Meer wird kochen, die reisenden Thiere "werden sich zu Haufen sammeln, des zehen Monden trächtigen Kameels wird man nicht achten, die Seelen werden "mit den Leibern wieder vereinigt werden, die Gräber sich "öffnen und die Todten lebend hervorgehen. Dann wird "eines jeden Buch geöffnet werden und jedem geschehen, nach "dem er gethan hat!"

Ben Safi. Gott ist groß und gerecht und darum fürchte ich nichts. — Ohne diese Bedingungen rolle ich die Handschrift bier nicht auf.

Shatife (jum Großvizir). Bas für einen Menschen haft du mir da gebracht?

Grofvizir. Ich bedeutete dir, herr, daß ihn das Bolf ben narrifchen Weisen nennt. Geh immer ein, was er verlangt; fannst du ihn doch durch einen Winf zum Stummen machen.

Ahatife. Wohl weiß ich dieß; aber du weißt auch, daß ich es eben darum nicht thue. Wie kann ich, der Aller

^{*} Aus dem Koran; wie alle übrigen fo gedrucken Stellen, die in biefem Werke porfommen.

Billen leuft und blog nach feinem Willen lebt, einem Sflaven Billen gegen mich verftatten?

Den Safi (der die lepten Worte vernahm). Herr der Gläubigen, dabei leidet dein hoher Wille nichts. Du fannst, wenn, was und wie du willst, und willst du, so willst du doch nur durch deinen Willen, da du Herr bist zu wollen oder nicht zu wollen. Nur du gebietest dir; denn wer könnte dich wohl nöthigen, mir, dem armen Ben Hass, eine Bedingung zu gestatten, wenn du nicht wolltest. Alles was man sagen könnte (vorausgesetzt, man dürste es wagen, von dir zu reden) wäre: der Herr der Gläubigen gehorchte dem edlen Triebe des Wissens, der, wie du weißt, die Mutter aller Kenntniß ist. —

Ahatife. Genug! Ich gehe es ein. Bizir, laß ihn kleiden, daß er morgen Abend anständig vor mir erscheinen kann. — Bringe du die Handschrift mit den Fragen mit. Wahrlich, man follte sagen, die Hähne hätten sie im Rampfe darauf gezeichnet. — Doch noch eins! Ich sehe voraus, daß die Handschrift nichts enthält, was den Koran beleidigen kann. —

Den Safi. Sie tann ihn nur verherrlichen, wie bu am Ende feben wirft.

Erfter Abend.

Der Khalife lag auf dem Sopha. Zu feinen Füßen saß ein alter Verschnittener, Masul, der von des Khalisen frühester Jugend um ihn war, ohne den er nicht seyn konnte und der, weil er taub war, ein sehr erusthafter Juhörer blied. Gegen dem Khalisen über saß sehr ehrerbietig der Großvizir; hinter diesem der Leibarzt, und in einiger Entsernung die wichtigen Diener des Staats, die man nach unsern Gebräuschen Kammerherrn nennen könnte.

Ben hafi saß an einem kleinen Tische, mitten in bem Zimmer. Er beugte sich auf den Wink des Rhalifen dreimal mit vielem Ernst und Anstand, rollte die handschrift aus einander, blickte über die hohe Versammlung hin, und begann:

Da ich Mahals Neisen vor der Sündfluth, oder die Mährchen vor der Sündfluth, wie sie der Herr der Gläubigen genannt will haben, ganz nach meiner Laune erzählen darf und will, so schicke ich zur Einleitung die drei folgenden wichtigen Anmerkungen voraus.

Füre erfte: da bie Menfchen und Sultane, die darin auftreten werden, alle vor ber Sunbfluth gelebt haben, fo

tann ich keinen der jest Lebenden, noch weniger der Gegenwärtigen, durch meine Erzählung beleidigen wollen, träfe es auch zufällig zu, daß das Gemälde dieses oder jenes der Borwelt diesem oder jenem der Nachwelt so haarscharf gliche, als habe er dem Mahal dazu gesessen. Selbst die ältesten Familien Usiens können von dem Erzählten nichts auf sich ziehen, denn es ist bekannt, daß, so wie die alte Welt ihren Ursprung nur einem Manne zu danken hat, die neue den ihren gleichfalls —

Ahalife. Ben hafi, ich weiß, was du sagen willst, und gebiete dir, davon zu schweigen. Es ist besser, gewisse Dinge in dem Dunkel zu lassen, in dem sie verborgen liegen. — Benn du zum Beispiel nun sagtest, wir alle hier, selbst diesen tauben Verschnittenen nicht ausgenommen, stammten von einem Manne her, so könnte dieser oder jener nicht glauben, wir alle seven eines Ursprungs; darüber nun ließe sich gar vieles denken; und sage, wem frommte das?

Ben Safi. Dem Weisen, Herr! doch ich bitte dich, werde nicht zum Räuber an dem armen Ben hafi und denke unsers Vergleiches. Die Bemerkung gehört mein, und ich lasse mir sie von keinem nehmen, selbst von dir nicht, der Millionen alles, bis auf den Athem, nehmen kann. Herr der Gläubigen, Gedanken sind ein Eigenthum, worauf die Allmacht selbst Verzicht that, da sie den Menschen den denskenden Geist einblies.

Dieses sagte Ben hafi mit einem so feierlichen Ernste, daß sich die Gesellschaft anblickte, und einer den andern zu fragen schien, wie es zu nehmen sey. Der Khalife sagte zu

ihm: Friede fen mit dir! ließ fich noch ein Polfier unterlegen, und winkte dem Erzähler fortzufahren.

Ben hafi. Vor einigen Tagen begegnete ich einem Barbier an dem Tigris, der wie ich die weite Welt durch-laufen hatte, und nun auf seiner Heimkehr war. Ich fragte ihn, wie es draußen herginge, und er antwortete mir: Bruder, überall wie bei uns. Dieses ist meine zweite Anmerkung, und vielleicht möchte ein so philosophischer Kopf, wie mein Barbier, an dem Ende der Neisen Mahals und meiner Wanderungen mit ihm sagen: es ist heute noch vieles wie damals.

Abatife. D bes Schmägers! erzähle und laß die Leute fagen, was fie wollen.

Ben Safi. herr ber Gläubigen, die Bedingung.

Ahalife. Nahe bin ich daran, eine der meinigen zu erfüllen und einzuschlafen.

Den Safi. Dieß muß ich ertragen, verschweige meine dritte Anmerkung und beginne.

Ahalife. Nun will ich sie hören.

Ben Safi. Sie lautet: obgleich die Sündfluth alles Unfraut der alten Welt weggespult hatte, so blieb doch, wie du hin und wieder merken wirft, einiger Samen desselben in der Erde zurud, und vermuthlich wird sie nur das Feuer einst ganz und gar ausreinigen.

Ahalife. Dann werden alle glauben.

Ben Safi. Ich beginne:

Raum athmeten auf biesem Klumpen Erde einige wenige Menschen, fo theilten sie sich schon in Gute und Bofe, und

was man von Geschöpfen, die ihrem Ursprunge so nahe waren, die ihren großen Schöpfer zum Theil mit Ohren geshört, mit Augen gesehen hatten, wenigstens nicht hätte erwarten sollen, die Guten machten bald Gemeinschaft mit den Schlechten und übertrafen sie am Ende gar in Bosheit und Verderbtheit.

Ahalife. Einen Augenblick, Ben hafi! fängt gleich dein Mährchen wie die Ermahnung eines Mullahs an, so habe ich doch nichts dawider, weil es mir Gelegenheit gibt, etwas zu sagen, das mich oft besonders dünkte. Warum wundert man sich doch so sehr, daß die Menschen heute so böse sind, da doch die Menschheit so zu sagen schon zum Greise geworden ist, und damals so zu sagen noch als Säugling an der Brust der Amme lag. Und dieß, dieß sage mir, warum sind die Menschen böse? Warum gibt es der Bösen mehr als der Guten?

Grofvizir. Diefes kommt von dem in den Menschen eingewurzelten Bofen her, und darum muß man fie mit einem eifernen Zepter beherrschen.

Ahalife. Ich fenne beinen Spruch, Bigir; doch Ben Safi foll mir antworten.

Ben Safi. Willft du, Herr, hierüber eine bestimmte Untwort, fo frage ben Propheten und die Ausleger des heiligen Buches; durch dieses wissen sie eine Antwort auf jede Frage.

Chalife. So ist es, Gott ift groß und dieß ist eines feiner Geheimnisse. "Er fagte zu den Engeln: ich will in "dem Menschen einen Stellvertreter auf die Erde segen! Sie "antworten: willst du einen auf die Erde segen, daß er

"darauf Bojes thue und Blut vergieße? Doch wir beten dich "an und preisen dich. Gott sprach: wahrlich, ich weiß, was "euch verborgen ist."

Den Safi. Und fo ift der verworrne Anoten gelöst.

Rain erfclug feinen frommen Bruder Abel, Gott trieb den Mörder in bas Elend, er floh von dem Gebirge der Unschuld in die Thaler und baute sich an. Abam zeugte einen Sohn, den nannte er Geth. Gethe Nachkommen wohnten auf dem alten Gebirge, verblieben Gott getreu, lebten in Einfalt und Unschuld, nährten fich von den Früchten der Erde und von der Milch ihrer Seerden. Darum hatte Gott Wohlgefallen an ihnen und nannte fie feine Rinder. Unter ihnen waren weder Weise, Künstler, Richter noch Sultane, jeder forgte nur für das Röthigste, feiner vernünf= telte über fein Dafenn, und jeder war fich felbst Richter und Gultan, weil jeder in dem reinen Menschensinn wandelte, den auch wir zu Zeiten ahnen, wenn wir wund und ermüdet von den Schlägen der Menschen und des Schicksals, dem Tand und Truge der Welt, nach dem unschuldigen Blücke der Beschränktheit seufzen.

Ahatife. Ich begreife ganz wohl, wie Leute leben fonnen, ohne etwas anders zu thun, als zu effen, zu trinken und zu schlafen; aber wie sie ohne Nichter und Sultane leben mögen, oder wie man sich Sultan und Unterthan zugleich sepn kann, dieses begreife ich nicht. Magst du auch sagen, was du willst, sehr unterhaltend muß ihr Leben nicht gewesen sepn, und ich sehe schon vorans, daß es eben darum nicht lange wird gedauert haben. Den hafi. Du haft es getroffen, herr der Gläubigen, nehft für einen Mährchenerzähler viel zu scharf, und raubst ihm, wornach er vorzüglich strebt, die Ueberraschung.

Ahatife. Darüber flagten alle; aber dieß macht die Ungeduld, die du nicht wenig reizest.

Ben Hafi. Sieh, schon fahre ich in dem Entwurfe des Hauvtgemäldes fort, das ich an dem Eingang ausstellen muß, damit jeder wissen möge, was er im Innern zu suchen hat.

Bermehrten fich die Nachkommen Gethe auf dem Gebirge, fo vermehrten fich die Nachkommen Rains noch mehr in den Thälern, die durch ihren Kleiß und erworbene Geschicklichkeit bald blühend wurden. Kain legte zuerst den Grund zur Gefellschaft und zum Bofen, indem er bas Gigenthum einführte. Durch das Mein und Dein weihte der Brudermorder die Erde und das, was fie hervorbrachte, der Bewaltthätigfeit, dem Raube, und ihre Befiger dem wechfelfeitigen Morde. Er bante Wohnungen, feste Richter ein und wies dem Menschen das Kleisch und Blut seines Salbbruders, des Thiers, zur Speise an. Seine Nachkommen gingen weiter, sie entriffen der Erde die Erze, erbauten Städte, fammelten fich in gedrängte Saufen, zwangen die Erde, ben ihr vertrauten Samen hundertfältig gurückzugeben, bandigten das Rof, beschifften die Gewässer und beseelten Erz, Holz und die Eingeweide der Thiere durch ihren Athem und ihre Kinger, daß sie in wollnstigen und braufenden Tonen erflangen. Den Künften, beren Mutter bas Bedurfniß war, folgten ichnell Erfindungen ber lleppigfeit, und

bald erichuf fich der ju gefünftelte Berftand ein Spielwert für die Phantasie, und dieses Svielwerk nannten sie Biffenschaft. Gethe Nachkommen faben von bem Gebirge auf die blübenden Thäler berunter, fie erblickten die reichen Relder, die duftenden, schattigten Garten, die dunklen, fühlen Saine, die sviegelnden Teiche und fich schlängelnden Fluffe, die Städte und ihre glangenden Thurme. Gie faben ihre Einwohner auf den Wiesen herumschwärmen, in den Sainen und Garten wandeln, auf bem Ruden des ichnellen Vferdes einherschweben und mit ausgespannten Segeln über die Bewässer hingleiten. Rach und nach nahten sie furchtfam den lang angestaunten Bundern, borten in der Kerne die Baubertone ber Mufif, das Freudengelächter und den fußen, molluftigen Gefang ber Töchter Rains. Gelockt von den Zauberbildern und dem Baubergetone schlichen fie naber. Sie faben die reizenden Töchter der Thaler, geschmückt von der erfinde= rischen Sand bes Rünftlers, unterrichtet von dem Verlangen ju gefallen, in wolluftigen Ringeln, abgemeffenen Schritten, nach dem füßen Geflüfter der Floten, dem hellen Rlange der Epther und dem noch füßern Gefange ber Gefpielen fich winden. Biele vergagen der Rückfehr bei dem Anblick, einige schlichen nach dem Gebirge, beschrieben, von dem gefährlichen Gifte beraufcht, mit feurigen Worten das, was fie gesehen batten. Aber mehr als Worte wirfte auf die erstaunten horder das glübende Verlangen in den Augen der Erzähler, der Widerwille, der Efel, womit sie auf die Gegenstände um fich ber blickten. Gie verglichen ihren Buftand mit dem Bustande der Bewohner der Thäler so lange, bis ihnen der ihrige ganz unerträglich ward. Die Nachsommen Seths vermischten sich mit den Nachsommen des Brudermörders Kain, und aus der Vermischung der Kinder Gottes mit den Kindern des Fleisches, oder der Einsalt und Unschuld mit der Aufslärung und Ueppigkeit, entsprangen die Gewaltigen der Erde, ihre Tyrannen und ihre Verwüster. So, Vefehlshaber der Gläubigen, verschlang in den ersten Tagen der Welt die Kultur die Unschuld.

Ahatife. Das ift mir fehr leid; aber wenn diefes nun nicht gefchehen ware, was ware bann gefchehen?

Ben Safi. Wir lebten noch in ber Einfalt unfers herzens und ber arme Ben hafi wurde bem herrn der Gläubigen feine Reisen vor der Gundfluth als Mährchen zu erzählen haben, da entweder alsdann die Gundfluth gar nicht gefommen wäre, oder doch vor der Gundfluth nichts geschehen wäre, was des Erzählens nach der Gundfluth werth gewesen wäre.

Ahalife. Geschehen mußte es denn doch, weil es geschehen ist, und weil es geschehen ist, no wollte es Gott, und Gott ist groß! "Er hat den Schlüssel zu den verborgenen "Dingen, außer ihm kennet sie keiner; er weiß, was auf dem "trocknen Lande und in dem Meere geschieht. Kein Blatt fällt "von dem Baume, er weiß es, in der Dunkelheit der Erde "ist kein Sandkorn, das er nicht kennt, auf ihr sproßt kein "Grashalm, den er nicht sieht. Er läßt euch schlasen bei "Nacht, und weiß, was ihr den Tag verdienet; er weckt euch "auf, daß ihr die Zahl der euch bestimmten Tage erfüllen "mögt! Zu ihm sollen wir wiederkehren und er wird jedem "von uns offenbaren, was wir gethan haben."

Bleichwohl muß ich als ein frommer Muselmann wunichen, dieß alles ware nicht geschehen, und wir lebten noch in der Unichuld, in der die Rinder Gethe follen gelebt haben. Aber wenn ich bedenke, daß von allem dem, was mir jest Beranngen macht, nichts da ware, daß ich alsdann nicht Rhalife ware, und, dem geringften meiner Stlaven gleich, ohne Dach und Rach auf dem Gebirge herumziehen mußte, wo mein bester Lederbiffen Gras und Rraut waren - fo muß ich anderer Meinung fenn, und ich hoffe, Gott wird mir es vergeben. Er fagte vor meiner Beit, du follft fenn, und er schuf das Rleine wie das Große, macht das Rleine groß und das Große flein. Auch denfe ich, bas, was du Aufflärung nennst, und ber Einfalt entgegenstellst, sen an fich beffer, da der Mensch, wie sie fagen, nur dadurch seine berrlichen Eigenschaften entwickeln und zu jener Vollkommenheit gelangen fann, ju der er bestimmt fenn foll. Uebrigens, Ben Safi, fann doch der Mensch so wenig dafür, wenn er gescheidter wird, als die Rape dafür tann, wenn sie Mäuse fängt, und wenn ich mich baden will, muß ich nicht scheuen, naß zu werden. Bas meinft nun du; ift Dummbeit beffer oder Aufflärung?

Den Safi. Die Frage ist zu verworren und wichtig für mich. Alles, was ich bavon weiß, ist dieses: die rohe Unart sah ich im zottichten Fell' einhergehen, und das feinere Laster in weicher glatter Seide, das dazwischen lag, war nicht viel bester als jedes Mittelbing. Ich fahre fort:

Im Jahr tausend fünf hundert und fünf und siebenzig nach Erschaffung der Welt lebte nur noch ein Muselmann mit seiner Familie auf dem alten Gebirge. — Abatife. Ben hafi - ein Mufelmann vor der Gundfluth?

Ben Safi. Dem Beifte nach! Glaubte Roah nicht an einen Gott: nennt ibn fein Apostel nicht einen der Dropheten? - Ja, ein Muselmann, denn er wandelte auf dem Bege, ben Gott den Menschen vorgezeichnet bat, fromm und gerecht; diefer Mann war Noah, der Sterblichen zweiter Urvater. Sethe übrige Nachkommen waren nach und nach alle in die luftigen Thäler hinabgestiegen, hatten sich gegen Morgen, Abend, Mittag und Mitternacht in dem Lande gerftreut, und Städte und Dörfer angebaut. Bald vergaßen fie Gott, fündigten und gitterten unter den Tyrannen, die Rains Göhne mit ihren Töchtern zeugten, und die fie felbst als herrn und Richter über fich gefest hatten. Da nun die Gewaltigen ihre Stärke und Macht fühlten, mutheten und immer furchtbarer burch ben Schrecken murben, erscholl eine Sage aus einer bunkeln Sohle: den Gewaltigen burfe man nicht widerstehen, denn die Gohne Gottes, die Beschüßer der Menschen, die von dem Berrn ansgeben, hatten fie, von der Schönheit ber Tochter Gethe entflammt, gezeugt, und die Mütter in den geheimen Runften, wodurch ihre Sohne herrschten, unterrichtet. Die Gewaltigen der Erde fanden, daß diefe Sage ihnen beilfam fen; fie gaben fich von nun an fur Göhne ber Engel aus, und fagten laut: Ihre mächtigen Bater hatten ihnen darum Geift, Berftand, Araft und Bauber mitgetheilt, damit fie diefelben von ihrem Umte ablösten und die Menschen an ihrer Stelle leiten, beschüten und beherrichen follten. Die Thoren, die Gott und die Unschuld verlassen hatten, glaubten es ihnen, und ihre herrscher benuften den Wahn, nach der Lust ihres herzens, das keine Gränzen mehr anerkennt, wenn es nichts zu fürchten hat.

Der Großvizir sah Ben Hafi fehr bedeutend an, und wollte eben den Mund zum Reden öffnen, als der Rhalife sich aufrichtete, sich mit Nachdruck auf seine Nechte stützte und fprach:

Ben Safi, diefes ift noch bas gescheidtefte, mas du bisher vorgebracht haft, und wenn du Verstand haft, fo lag es keine Sage fenn. Daß fie es nicht ift, kann ich dir beweisen, weil ich das alles an mir fühle; doch nehme ich die Zanberei aus, die der Roran verbietet. Berftehft du aber die ge= beime Runft zu berrichen darunter, fo habe ich nichts da= wider. (Bum Rammerberen). Bringe hundert goldne Derhem, Ben Safi foll fie mit nach Saufe nehmen. - Sagt, leite und beschüte ich nicht gang Affen? Ift es bloges Menschenwerk, daß ich, geboren wie ihr, nicht weiser, nicht stärker als ihr, diefe ungeheure, vielfinnige, bosartige Menge ohne alle Mühe in Ordnung und Bucht erhalte, daß jeder thut, was ich will, und jeder überzeugt ift, daß ich nur wollen darf? Und woher fame es wohl, daß ich immer nur das Beste, ihnen Seilfamste will, und daß nur Menschen eurer Art mir verpfuschen, was ich entwerfe? Dieg fommt von Gott, von dem alles kommt; er weiß, daß alles rein und meines Urfprungs wurdig aus meinem ihm ergebenen Bergen fließt, und daß es nur in den Sanden meiner Sflaven vernn= reinigt wird.

Gegen diesen Beweis fand keiner der Anwesenden etwas einzuwenden: jeder, besonders der Großvizir, fühlte sein Gewicht mit tiefer Ehrfurcht. Ben hafi sah den Khalisen mit ernster Berwunderung an, dankte für die Derhem und fuhr fort:

Roah, feine Cobne und Tochter wandten ibr Angeficht nie nach den verführerischen Thälern; der einzige feiner Kamilie, welcher forschend und luftern hinunter blickte, war Mahal, fein Schwager. Diefer Mahal mar einer ber Beifter, benen es nicht genug ift, da und glücklich zu fepn, sie wollen auch wissen, warum, wozu sie da sind, ob sie so auf die rechte Art glücklich waren, ob sie es auf eine andere nicht mehr und beffer fenn fonnten. Dabei war er beftiger, gallichter und ftarrfinniger Gemutheart, und trug in feinem unruhigen Bufen den Samen zu Zweifeln, die um fo qualender für ihn werden mußten, weil es ihm an hellem Verstande und dem wahren Glauben, der in völligem Singeben besteht, zugleich gebrach. Ihm fam febr fonderbar vor, daß sich Roah gang allein von dem übrigen Menschen= geschlechte absonderte, und so furchtsam in dem Gebirge vergrübe. Fragte er nun Noah um die Urfache, so erhielt er gur Antwort: "Der Gott unferer Bater will es fo! Jene find von ihm abgefallen, follen nun auch wir von ihm ab= fallen, und feiner des gangen Menschengeschlechts ihm mehr anbängen?"

Je entscheidender nun eine solche Antwort ift, je weniger befriedigt sie den lufternen Forscher. Der erste flüchtige Gedanke über den Unterschied der Familie Noahs und der Thäler-

bewohner, hatte Mahal bes reinen Glücks unfähig gemacht. Nun entspann sich ein Gedanke aus dem andern und es erging ihm, wie allen Vernünftlern, er fing mit leisen, zagen Zweifeln an, und endigte mit Murren und Unmuth. Viel hatte er von den Bewohnern der Städte erfahren, die Sage von ihren Gewaltigen und ihren Thaten vernommen, er stellte sich diese als ungeheure Riesen vor, und gedachte ihrer in grausender Bewunderung.

Eines Tages sagte er zu seinem Schwäher: "Ich bin dieses Lebens hier müde, der Dorn der Unruhe sist in meinem Herzen, und ich kann ihn nicht herausziehen. Alles ist hier einerlei und ich scheine mir nicht mehr zu leben als unfre Vorfahren, die dort tief in der Erde schlasen. Auch weiß ich nicht mehr als die Schafe, die ich weide. Ich will hinunter in die Thäler steigen zu unsern Brüdern und die Weisheit der Menschen kennen lernen. Ich will diese gewaltigen Riesen, diese Sohne Gottes, welche die Mächtigen des himmels mit den Töchtern unsers Bluts gezeugt haben, in der Nähe sehen. Mich gelüstet wahrzunehmen, wie sie die Erde beherrschen, und den Memschen, die sie bewohnen, gebieten."

Noah ergrimmte und fprach: "Thor, der Dorn, der in beinem Herzen sist, ist der lüsterne Hang des Fleisches, ben du selbst erzeugt hast! Wohl, gehe und folge ihm, und kehre mit Neue zuruck, wenn du denen nicht gleich wirst, nach deren Weisheit dich gelüstet. Aber warum lästerst du Gott vor mir und die Mächte, die er den Menschen als Führer und Beschüher gegeben hat? Diese Gewaltigen, die

dn Riesen und Sohne Gottes nennst, sind Menschen wie die andern, ihre Stärke und Macht bestehen in ihrer Bosheit und List, mehr noch in der Verderbtheit derer, über die sie nun eigenmächtig herrschen. Die Nachkommen des Brudermörders zeugten sie mit den Töchtern unsrer Väter; denn da diese den Menschen nahten, lernten sie alles, was ihr unruhiger Geist ersonnen hatte, wurden ihnen gleich und verließen Gott. Darauf, daß einst ihre Väter Kinder Gottes genannt wurden, weil sie es durch ihre Frömmigkeit waren, dauten ihre Söhne die vermeßne Sage, die dich nun irre führt."

Mahal erwiederte: "Shilt mich nicht, Schwäher, in deinem Unwillen! Sat sich doch der Mensch diesen ersinnenden Beift nicht felbst gegeben, und vermag er boch nicht mehr als ihm verliehen ift. Der Lowe und der Bar find ftart, das Pferd und die Gemfe schnell und der Mensch ift finnreich. Das was ich von ferne febe, aus der Kerne vernehme, beweist mir, daß die Gewaltigen der Erde Götterföhne und Riefen fenn muffen. Ich febe die Erde mit ihren gahllofen Bewohnungen bedectt, febe fie auf dem ftarten Roffe binfahren gleich dem Winde. Leicht wie der Schwan schwimmen fie in Saufern auf den Gemaffern. Dit bor' ich Tone in mein lauschendes Dhr fließen, die mir mein Innerstes fühlbar machen, es erweichen, emporen und erheben. Alles haben fie fid unterthan gemacht; ihnen gehorcht die harte Erde, das fliegende Baffer und die veränderliche Luft, nebft allem was sie tragen und ernähren. Ja Riefen muffen ihre Bewaltigen fenn, ausgerüftet mit der Starfe bes Stiere und

des Sturms. Wie ware es sonft möglich, daß sie solche große ungeheure Thaten thun könnten, daß die andern, glichen sie ihnen, die Gewalt ertrügen. Mich verlangt heiß, ihr Leben anzuschauen, zu erfahren, ob Gott auch unter ihnen ist, und ist Gott unter ihnen, warum sollten wir von denen getrennt leben, die mit und eines Blutes sind?"

Ahalife. Ich wette, dein Mahal macht einen dummen Streich; aber feine Gründe dazu find vernünftig und darauf tommt vieles an bei einem dummen Streiche.

Den Safi. So muß auch er gedacht haben: denn Roah erfuhr an ihm, wie schwer es sen, den Geist des Forschers zu befriedigen, und da er befürchtete, die tühnen Worte seines Schwähers möchten seine Söhne und Töchter vergiften, so schied er von ihm.

Mahal stieg bald barauf mit seiner schönen Tochter Milfa von dem Gebirge und lagerte sich an dem Fuße desselben. hier verweilte er in einer höhle einige Tage, weil der nähere Anblick der Stadt Enoch, deren Grund Rain gelegt hatte, seine Geister erschreckte. Die dritte Nacht weckten ihn Stampfen und Wiehern der Pferde aus dem Schlafe. Der Schein der Fackeln erleuchtete plöglich seine höhle. Männer mit Schwertern und Lanzen bewassnet traten ungestüm herein, durche suchten alles, bemerkten seine blühende Tochter, bemächtigten sich ihrer und verschwanden mit ihrem Naube.

Mahal zerriß in Verzweislung sein Gewand und zerraufte sein Haar. Die Furcht trieb ihn auf das Gebirge zurud und er murrte in seinem Geiste: "Herr, warum ließest du dieß zu? Warum ließest du die Gewaltigen geboren werden?"

Ahulife. "Bei dem Rosse des Kriegs, das zur Schlacht "eilt" — es fliegt an dir vorüber, du siehst nicht, mit welcher Farbe es geschmückt ist, aber sein Muth saust durch seine weit offne Nase an dir vorbei * — "Bei dem Feuer, das es "mit seinem Huse aus dem Steine schlägt! Bei denen, die "am Morgen den Feind überfallen, den Staub auswühlen "und durch die Mitte der Feinde sprengen, der Mensch ist "undausbar gegen Gott." So sagt der Prophet!

Ben Safi. Deffen goldner Mund die Bahrheit ift.

Als Mahal bei dem wiederkehrenden Lichte über die Sbene hinsah, ward es noch finstrer in seinem Geiste; sein Herz schwoll vor Groll, seine Gedanken wurden immer mehr und ihre Verwirrung stieg durch die Mehrheit. Er warf sich unter eine Seder, haberte und klagte. Den zweiten Tag nahte er Noah düstern Muths, und erzählte ihm im Grimme, was ihm widersahren sep.

Noah antwortete ihm: "So hast du nun die Gewaltigen der Erbe kennen gelernt, und der herr hat dich gezüchtigt."

Mahal erwiederte: "Hätte er mich geschlagen, wurde ich murren? Was hat die Jungfrau verbrochen, daß er sie in die Hände der Gewaltigen sallen ließ? Uch, dieses ist mir leidiger Trost! Leben diese nicht vor seinem Angesichte wie wir, thun vor ihm, was ihnen gelüstet, sind dabei groß von Macht und Ansehen, und wir, die wir ihm treu anhängen, und schüßt er nicht und wir mussen und vor ihnen verbergen."

^{*} Der Koran fagt: fein Keuchen ertont. Entweder bat der Khalife, oder welches mabricheinlicher ift, der herausgeber diefe Stelle fo paraphrafirt.

Noah. * Du möchteft deine Thorheit gern entschuldigen und follteft bu auch Gott Sohn fprechen.

Mahal haberte fort. Da fäuselte es, als die Dämmerung einbrach, in den Wipfeln der Bäume und die Erde bebte fanft. Noah rief: "Der Herr wandelt auf dem Gebirge!" Er fiel nieder und betete an.

Ahalife. Gott ift groß!

Ben hafi. Mahal fiel nicht nieder, sein Geist blieb finster.

Ahalife. Gott ift langmuthig und barmherzig!

Den Safi. Die Stimme des Herrn erfcholl: "Worüber hadert ihr Männer des Gebirges?"

Noah. Herr, vergib mir und ihm! Wir hadern um der Menschen willen, die in den Städten wohnen, belehre ihn und mich!

Die Stimme bes herrn erscholl stärker: "Soll ich ben noch lehren, den ich so gebildet habe, daß er sein eigner Lehrer seyn kann? habe ich ihm nicht einen Geist zum Wächter und Richter geseht, den er nicht einschläfern und belügen kann? habe ich seine Zunge nicht zum Reden gebildet, daß er seinen Gedanken Leben geben möge? habe ich badurch nicht alles für ihn gethan, da ich ihn lehrte, sich von allem dem, was ihn umgibt, zu unterscheiden, damit er sich nicht für eins mit dem halte, was ihn umgibt? habe ich den Menschen nicht dadurch mit mir verbunden? Doch hat mich das Menschengeschlecht verlassen, und reifet schnell dem Verberben. Sieh,

^{*} Der Berausgeber geht darin von der handidrift ab, daß er das fagte und erwiederte u. f. w. das ju oft vortommt, wegitreicht.

auch dein Schwäher ift nun ein Thor geworden. Die Menichen wollen fich von meinem Beift nicht mehr leiten laffen. fie leben nach den Sinnen ihres Rleisches. Sie fchaffen und erzeugen nun mit ihren Sanden und ihrem Beifte, und dunken fich Götter. Gie wollen alles wiffen, jeder jagt nach Genuf, Ruhm und Wahn, den Goben, die fie mit der Luft und dem Stolze gezeugt haben. Gleich habe ich fie alle geschaffen; ba fie mich verließen, haben fie fich nach Ständen unterscheiben muffen, und die Mächtigen und die Reichen im Bolfe halten fich für beffer gezeugt. Wer ift der Beffere vor meinem Un= geficht? Der Gerechte und ber, welcher ben Schwachen befchutt und den Unverständigen leitet. Gewaltige berricben über die Völker; von dem Augenblicke, da mich die Sohne des Staube verließen, bedurften fie des fichtbaren Berrichere, baß er fie bandige burch Macht. Ihre Lafter, ihre lleppigfeit, ihre Keigheit, ihr Vergeffen meiner Gefete, die ich ihnen mit dem Beifte eingeblafen, machten Tyrannen aus ben herrschern - und nun sagen sie in ihrem lebermuth: ich habe ihnen Macht und Gewalt verliehen, zu thun nach ihrem Willen. Reiner ift weise, und die Weisheit allein vermag nichts über die Thoren. Reiner ift gut, benn die bofen fpotten der Guten. Aber mer ift gewaltig vor mir? Aller Dichten und Trachten ift das Bofe, der Sängling lernt es ichon von ben Alten, und wächst auf, das Bofe zu thun und zu ertragen. Sie leben von dem Blute und dem Fleische des Lebenden, ermorden fich felbst aus Ruhm und Sabsucht. Wahrlich, nun reuet es mich, daß ich die Menschen gemacht habe. Die Erde ift mir abscheulich, sie ift mit Blut bebedt. Noch will ich ihnen eine kurze Frift geben, ob sie zu dem einfachen unschuldigen Leben zurückkehren, das mein Sohn Noah lebt. Kehren sie nicht zu mir zurück, so will ich sie alle von der Erde vertilgen, von dem Menschen an, bis auf das Nieh, das Gewürme der Erde und die Wögel in der Luft."

Noah schwieg und betete an. Mahal sprach: "Vergib, wenn ich zu reden wage, wie der Geist mich treibt, den du mir gegeben hast. Es reuet dich, daß du sie gemacht hast! du willst sie vertilgen sammt den schuldlosen Thieren. Sind sie doch alle dein Werk und nicht ihr eignes? Sind sie böse, warum besserft du sie nicht durch Worte, Zeichen und That? Herr, warum hast du die Menschen so gemacht, daß es dich gereuen kann, sie gemacht zu haben?"

Ahalife. Eine fühne vermeßne Frage, mein Engel * mache sie mich schnell vergessen. — Aber was antwortete Gott darauf?

Den Safi. Er fcwieg und eine bunfle Bolfe jog fich einen Angenblick vor fein glanzendes Angeficht.

Ahalife. Nun, beim erhabenen Propheten, mit mir hatte er nicht fo gut bavon kommen follen; denn wenn mich einer fragte, warum ich dieses oder jenes gewollt hätte — ich glaube, ja ich glaube beinahe, ich würde ihn verderben können, so gut ich auch sonst bin.

Ben Safi. Darum bift du auch nur ein herricher im Fleische, und wenn Gott wie unfre meisten Sultane und Richter bachte, fo wurde es schlecht mit den Sultanen, Schaben,

^{*} Die Mahometaner glauben, daß ihnen immer zwei Schupengel gur Seite fichen, die fich jeden Morgen mit andern abiofen.

Scheifen, Richtern und Philofophen felbft aussehen. Schwerlich hatte ich bir dann Reisen vor der Sündfluth zu erzählen. —

Shalife. Ich babe ju viel gesagt und meinte es nicht jo bofe. Gott ift groß. "Er bringt hervor bas Lebende ans "dem Todten, bas Todte aus dem Lebenden; er wedte die "Erde auf, die todt war, und fo follt ihr aus euern Grabern "bervorgerufen werden. Gins feiner Beiden ift, daß er euch "aus Staub gebildet hat, und fieb, ihr fend Menfchen gemor= "den und fend gerftreut über der Rlache der Erde. Gins feiner "Beichen ift, daß er für und aus euch Weiber geschaffen bat, "daß ihr mit ihnen wohnen möchtet. Die Liebe und das Mit= "leiden hat er zwischen ench gestellt, wahrlich barin liegen "Beichen für ben Nachsinnenden. Und fein Beichen ift die "Schopfung der Simmel und der Erde, die Berichiedenheit "eurer Sprachen und Gemuthsarten, wahrlich dieß find Beichen "dem Verständigen. Und fein Beiden ift euer Schlaf bei "Nacht und bei Tage, ener Streben, euch mit dem zu ver-"forgen, was er in lleberfluß gegeben hat, wahrlich dieß find "Beichen für den, der hören fann. Und eines feiner Beichen ift, "daß er euch die Blibe feben läßt, euch burch fie zu erschüttern "und hoffnung bes Regens zu geben; er fendet Waffer von "dem himmel, die todte Erde aufzuweden, mahrlich dieß find "Beiden dem Verständigen. Und eines feiner Beiden ift, daß "die Simmel und die Erde auf feinen Befehl feststeben! Er "wird euch durch einen Ruf auffordern und ihr follt alle aus "ihr hervorgeben. Alles ift ihm unterthan und alles ge-"borcht ihm."

Ben Safi. Ja dieß sind die Zeichen Gottes, bie Mahal

nicht erfannte. Gott fprach abermald: "Dein Cohn Roah! deinen Schwäher Mahal efelt ber Friede der Unichuld an, fein Berg ift nicht mehr rein und einfältig, und ihn gelüftet nach ber Weisheit ber Menschen. Er steige nun zu ihnen binunter, lerne ihre Beisbeit erkennen, entdede die Quelle ihrer Bosheit und ihres Wahnsinns, und richte zwischen mir und ihnen, zwischen fich, mir und ihnen. Bielleicht auch, daß er sie bekehre, da er im Tadeln so schnell ift. Fragt' ich jeden von ihnen, ob die llebrigen alle bas Berderben verdien= ten, womit ich fie bedrobe, jeder wurde rufen: fie verdienen es alle außer mir! Nur Mahal weiß es beffer. Gebe zu ihnen, wie du in beinem Bergen beschloffen haft, benn mit ben Unschuldigen fannst du ferner nicht leben, und biefes ift des Forschers erfter trauriger Bewinn. Wandele so weit fie die Erbe bewohnen und mit Gräueln erfüllen. Merte burch bie Beichen, die du von ihnen lernen wirft, alles auf, mas du fiehft, hörft, empfindeft, thuft, beneft und fprichft, mas ihre Rathe rathichlagen, ihre Berricher thun und ihre Weisen fpreden. Je thörichter fie find, besto weiser bunten fie fich. Dann kehre auf diese Stelle zurück, lies, was du aufgemerkt hast, und ich will bich fragen, was sie verdienen, was die Urfache deiner und ihrer Thorheit ift."

hierauf überfiel Mahal ein Schlaf voll qualender Finsterniß. Noah kehrte heim zu den Seinen, und schlief den ruhigen Schlaf des Friedens, den ich auch dir, herr der Gläubigen, am Ende meiner Einleitung zu Mahals Neisen, vor der Sündfluth, zum Dank für dein geneigtes Gehör wünsche.

Er rollte feine Sandschrift zusammen und der Rhalife

antwortete: "Sind beine Mahrchen nicht lustiger als beine Einleitung, so entlasse ich bich des gutgemeinten Wunsches auf die Jukunft, die Langeweile wird ihm schon zuvorkommen. Doch laß dich dieses nicht stören, es läßt sich noch immer bester zuhören als denken, und Gott hat dieses, wie alles, weislich eingerichtet: denn was sollten langweilige Erzähler ansangen, wenn es anders wäre. Du lächelst? — Nun Friede sep mit dir!"

Der Großvizir, ber bisher fehr aufmerkfam und bisweilen betroffen zugehört hatte, schien jest fehr zufrieden, da der Rhalife die Sache so nahm; doch beschloßer, ausmerksam auf ben Erzähler zu seyn, und wenn er selbst nicht gegenwärtig seyn könnte, wenigstens einen solchen Horcher zu bestellen, der den wahren Sinn der Mährchen sassen nöchte. Daß dieses ein sehr weiser Entschluß war, wird niemand bezweiseln, der da weiß, von welchen Folgen ein Mährchen am Hose erzählt seyn kann.

AND REAL PROPERTY AND ADDRESS OF THE REAL PROPERTY ADDRESS OF THE REAL PROPERTY AND ADDRESS OF THE REAL PROPERTY ADDRESS OF THE REAL PROPERTY AND ADDRESS OF THE PROPERTY ADDRESS OF THE PROPERTY AND ADDRESS OF THE PROPERTY ADDRESS O

Bweiter Abend.

THE RESERVE TO SERVE TO SERVE

Die von dem Rhalifen ausgewählten Glücklichen verfam= melten fich den folgenden Abend gur festgefesten Stunde. Jeder stellte fich ehrfurchtsvoll an den ihm für immer angewiesenen Ort, und erwartete das Beichen gum Niederfegen. Bei folden Gelegenheiten zeigte der Rhalife gern, wie fehr er auf Ordnung hielt, und felten unterließ er, biebei einige praftische Regierungeregeln mit einfließen zu laffen. Er mar überhaupt von einer solchen angstlichen Vünftlichkeit in Kleinig= feiten, daß er dem wohlgeordnetsten Sofe eines fleinen Fürsten noch jum Mufter hatte dienen fonnen. Seine Grundregel war: "Die im Rleinen, fo im Großen, denn nichts ift flein, was ein Regent thut." \ War er bei guter Laune, fo feste er wohl noch hingu: "Dft fpurt man in dem entfernteften Winkel des Reichs, ob der Rhalife früher oder fyater als gewöhnlich aufgestanden, ob er mit dem rechten oder linken Ruß zuerst aus dem Bette getreten ift. Die Sauptsache ift, daß die Uhren in feinem Palafte richtig geben, und alles, was geschieht, zur bestimmten Stunde geschieht."

Nach diesen weisen Staatsmaximen geschah nun an einem Tage, was an bem andern geschah und damit ja nichts die

eingeführte Ordnung stören und die sestgestimmte Negierungsmaschine zerrütten möchte, so hüteten sich alle Diener des
Staats sorgfältig, mit einer Nebensache in die Quere zu
kommen. Der es wagte, wurde als ein unsystematischer Brausekopf, ohne Rücksicht auf Noth und Pflicht, von seinem Posten
getrieben. Die Fälle waren indessen selten. Zu dieser löblichen Ordnung ward der Khalise von Jugend auf von seinen
Erziehern gewöhnt, und vermöge ihrer blieb also die Gesellschaft und die Bersammlungsstunde fest bestimmt, keiner
derselben durfte eine Ausnahme machen, der Großvizir allein
nur, der auf diesen Fall schon gesorgt hatte.

Ben hafi ericien auf ben Glodenfchlag, rollte feine Sanbidrift auseinander und begann:

Mahal erwachte aus seinem sinstern, qualenden Schlafe, nahm einen unfreundlichen, troßigen Abschied von Noah und stieg mit Eile das Gebirge hinunter. Er war ein Mann von stattlicher Größe und trat so eben in die volle kräftige Külle der erusten Maunheit. Sein reicher, schwarzer Bart rollte sich in vielen Locken um sein rundes Kinn, seine Bangen blühten in frischer Röthe der Gesundheit und seine seurigen Augen strahlten unter schön gezogenen Bogen munter und fühn hervor. Der Seher würde von seiner kleinen, krausen Stirne sagen: selsenharter Sigensium hat sie gebildet, und seine etwas gekrümmte Nase wittert die Entsernung; unstäte Gedanken, ungeduldige Kraft, düstres Spähen mit Hohn vermischt, Heishunger des Geistes, liegen in seinem Gange, seinen Blicken und allen seinen Bewegungen. Ich aber sage, was ihn in den Ländern, wohin er nun wanderte, als

sonderbar auszeichnen mußte, war seine fühne, fraftvolle Robbeit, seine Reubeit im Benehmen. —

Ahatife. Worin bestand diese?

Der Leibarzt bat mit einer Verbeugung um das Bort; der Khalife gewährte es ihm durch einen Wink: "Nach der kräftigen Beschreibung des Mannes sollt' ich denken, er war ein Neuling bei den Weibern," sagte der Leibarzt.

Ahalife. Ein Vorwurf, den ich mir gerne machen ließ; aber ich wette, dieß war nicht Mahals Fall, da er, wie du nach seiner Tochter schließen kannst, beweibt war. Ich denke vielmehr, er war ein Neuling in der Weise, wie man sich mit Fürsten zu benehmen hat, das, wie ihr wißt, keiner auf dem Gebirge lernt. Getroffen, Ben Hafi?

Ben Safi. Lernt er nur dieses, Herr, so wird er bald in Nichts mehr ein Neuling seyn. Er war ein Neuling im Berstellen und für die, die in der Gesellschaft leben, denen diese Kunst zur Natur geworden ist, gibt's auf Erden keine lustigere, spaßhaftere Erscheinung, als ein Mensch, der nicht zu leben weiß.

Ahatife. Nun verstehe ich bich! Ein rober Klop! Unter den Türken meiner Leibwache gibt es viele solcher Gesellen — Beiter!

Ben Safi. Den folgenden Tag wanderte schon Mahal durch bie mit blühender Saat bedeckten Felder; aber noch schlich er furchtsam an den zerstreuten ländlichen Wohnungen vorüber. Er übernachtete in einem dunkeln Hain und erwachte unter dem Gesang der Bögel, dem sansten Wehen der Morgenwinde in den Wipfeln der Bäume. Bald durchspähte sein

Blid ben Sain. Ploblich entbedte er in einem Rreise von Bäumen ein blendend weißes Wesen auf einer Erhöhung. Seine Beifter erftarrten; er glaubte, es fen einer ber Bewaltigen, der über die gerftreuten Wohnungen, den Sain, herrichte und wollte entflieben. Die Rengierde feffelte den Aliehenden. Er magte öfterer und langer nach dem Begenstand hinzublicken, und da er endlich gewahr ward, daß sich das blendend weiße Wesen nicht rührte und immer in der nämlichen Stellung verblieb, fo nahte er mit leifen Schritten, damit es ihn nicht vernehmen, aus feinen Betrachtungen erwachen, ihm gurnen ober ihn gar verderben möchte. Er stellte fich hinter einen Bufch und laufchte. Erftaunt bemerkte er, daß die Bogel um das Wefen herumflatterten, fich gar darauf niederließen. Da trieb ihn die Begierde zu erkennen vorwärts, er eilte mit fühnen Schritten nach dem Gegenstand und ftand ploklich versteinert, mit in der Bruft gebemmtem Athem, flopfendem Bergen, ftarren Bliden, vor einem Befen feiner Art, nur größer, nur gang entfleidet, nur glänzend weiß. Un dem vollen Bufen, dem fanften Lächeln erkannte er, es fen ein Weib, und da er diefes erfannte und glaubte, fie lächele ihm, fo ging ber Athem frei aus feiner Bruft, die Erstarrung löste sich und die bebende Kurcht verwandelte sich in angenehmes Erstaunen. Doch ganz legte fich feine Unrube nicht, denn da die Geftalt fo fehr über die feine erhaben war, fo bachte er: wo folche große Weiber leben, muffen noch größere Männer leben und gewiß ift diese eine der Töchter der Mächtigen bes Simmels. Mit bittenden, demuthigen Bliden fab er nach der fanft Lächelnden, stammelte endlich

einige Worte, und da die Gestalt noch immer lächelte, so erzählte er ihr mit Zuversicht, woher er käme und was er suche. Die Gestalt veränderte weder Miene noch Stellung. Mahal stand betroffen vor ihr und sann nach: "Es ist ein Wesen meiner Art, sprach er endlich; nur größer, und ist sein Fleisch gleich weißer wie das meine, so ist es doch Fleisch. Alle Gliedmaßen sind gebildet wie die meinen. Seine Augen sprechen, der Mund lebt und die Lippen öffnen sich zu reden — sie reden wirklich, ich vernehme nur den Schall der Worte nicht. Ja, es ist ein Wesen wie ich, und da es mir so freundlich zulächelt, so will ich ihm nahen und seine Kniee bittend berühren."

Er streckte die Sand aus -

Ahalife. Das hätte der Narr längst thun follen, und hätte er dieß gethan, so würde er schon so lange als ich gewußt haben, was an dem Dinge ist. Schwiez ich so lange still, so geschah es nur darum, um der Sache recht gewiß zu werden. Soll ich euch nun sagen, was es für ein Ding war, das diesen wißigen Kopf von Mahal so sehr in Verlegenheit sest?

Daß Jedermann, außer Ben hafi, in den herrn ber Gläubigen drang, war zu erwarten.

Ahalife (mit Zuvernicht). Eine Bilbfäule war es, und ich fürchte, wir sind mitten unter Abgöttern. Ja, ärgere dich nur, Ben Hafi, ich will dir noch mehr fagen, die Bildfäule war von weißem Marmor und stellte die Sultanin des Landes vor.

Die Gefellschaft bewunderte des Rhalifen Scharffinn.

Den Safi. Wie glücklich ift der arme Ben hafi, dem Nachfolger des Propheten Gelegenheit zu geben, seinen burchdringenden Verstand zu zeigen, doch schwer fällt es, Dem Mährchen zu
erzählen, der der Ueberraschung vorgreift; aber ich räche mich
dadurch, daß ich das Errathene nach eigenem Gefallen forterzähle.

Ahalife. Ich habe nichts dagegen und höre es gerne. Wie wüßt' ich fonst, daß ich errathen habe, und wie könnte es mich freuen, errathen zu haben?

Ben Safi. Mahal stredte seine hand aus, fühlte einen kalten Körper und suhr so erschroden gurud, wie der hirte, der nach einem bunten Stabe greift und statt deffen eine Schlange um seinen Urm sich winden sieht. Ein Schrei entfuhr ihm: "Das Wesen ist todt!"

Ahalife. O, des Dummfopfe! Noch begreift er nicht, daß es Marmor ift? Run, der ist zum Reisen ausgerüstet und wird Gott schöne Nachrichten von seinen Wanderungen zurückbringen.

Ben Safi. Da es ihm an dem fehlte, wodurch du, herr, so sehr glänzest, so würde er noch lange in diesem Erstaunen geblieben seyn, wenn ihn nicht sich nähernder Gesang und helle Musik daraus gezogen hätten. Ein hausen Jünglinge und Jungfrauen zogen Paar und Paar einher, traten in den Kreis der Bäume, fasten sich an den händen und tanzten nach Musik und Gesang in verschlungenen Neihen um das Wesen herum, sangen dann einstimmig ein seierliches Lied und legten Blumenkränze zu den Füßen der Süslächelnden. Mahal stand in dem Kreise gleich der Bildfäule, die auf der Erhöhung stand.

Chalife. Die Bildfäule! da habt ihr fie!

Den Safi. Die lispelnden Tone der wollustig blübenden, schon geschmudten Sangerinnen und Tangerinnen bezauberten Mahals Ohren und noch mehr sein herz.

Ahatife. Das glaube ich; oder er mußte meinem ersten Berfchnittenen da gleichen. Ich erinnere mich, was das ist, und wenn es nun gar einen überrascht — doch kann ich eben nicht fagen, ob daran etwas besonders ist; benn so viel ich mich erinnere, hat mich in meinem ganzen Leben nichts überrascht. Ben hafi, kannst du mir sagen, woher dieß kommt?

Ben Safi. Die follte ich?

Ahntife. Run weiter; ich bachte, ich mußte es, und da ich es nicht gleich finden fann, fo ift es fcon genng.

Den Safi. Ich will bir es fagen.

Ahalife. Bozu? Ich will es nun nicht wissen, ich branche es nicht zu wissen.

Ben Safi. herr der Gläubigen, du mußt es von mir horen, oder mein Mahrchen ift aus.

Ahalife. Sute bich und scherze nicht mit dem, der über Leben und Tod gebietet, der alles kann, was er will.

Ben Safi. Nicht darum schweige ich, sondern weil du nun selbst gesagt hast, warum in deinem ganzen Leben dich nichts überrascht hat.

Abatife. Was fagte ich? Ich weiß fein Wort davon. Den Safi. Was follte den Mann wohl überrafchen, der über alles gebietet, der feine Genuffe ermordet, weil ihm feiner einige Mahe koftet, der feinen Stlaven und Stlavinenen nur zu winken braucht?

Ahalife. In der That darin liegt etwas Wahres und diese Bequemlichkeit führt die Herrschaft mit sich. Doch wie fange ich es an, daß mich etwas überrasche? Gerne möchte ich mich einmal überraschen lassen, wär' es auch nur, um zu fehen, wie es thut.

Den hafi. Ich nehme es über mich und überrasche dich, bevor du dich's versiehst.

Ahalife. Und hundert Derhem find dein; doch ich will auf meiner hut fenn.

Ben Safi. Der Gefang endigte und die jugendliche Schaar umfloß ihren erstaunten Buschauer. Man fragte ibn, wer er fen, er gab fich zu erkennen. Gin freudiger Billfomm, mit Spott über die Thoren auf dem Bebirge, mit Bemalden des Glücks in den Thälern gewürzt, erfolgte. Die Jungfrauen fpielten mit ihren garten, weißen Kingern in feinem fcwarzen, lodichten Barte, ftreichelten feine frifch blübenden Bangen; aber feine Seele war noch fo voll des wunderbaren und füßen Stannens, noch fo fehr beschäftigt mit bem Befen, das vor ibm fand und dem diefe frobe Schaar gehuldigt hatte, daß feine erfte Frage an fie nur dieg betraf. Lächelnd antwortete man ihm: "Es fen ein Bild, das die Liebe, der fie fo eben geopfert hatten, vorftellte!" Ein Bild, rief Mahal, ein Bild? "Ja, ein Bild von weißem Steine, berühre es nur!" Ginige Jungfrauen leiteten ihn icherzend zu dem Bilbe, er betaftete es, und fragte noch erstaunter: Stein? Die ward es? Ent= ftand es gleich den übrigen Steinen? Gleich den Baumen um und her? Ift es von der Erde gezeugt? oder fiel es von den Wolfen? Man autwortete ibm: "Es ift von Menschenhanden gebildet, aus rohem, todtem Steine hervorgezogen und lebt nur in dem Ausbrucke, in dem Geiste des Ausdrucks, den ihm der Geist des Künstlers durch die Schöpfung seiner Hände eingehaucht hat. Sieh, dieser junge Mann erschus es." Diese Nachricht vermehrte Mahals Verwirrung. Er sah bald auf das Bild, bald auf den jungen Mann, besah und befühlte seine Hände und sagte in seinem Herzen: "Ist dies wunderbare Wesen ein Werk dieser Hände, so nennen sich wahrlich die Bewohner der Thäler mit Necht Götter, denn sie schaffen aus todtem Steine Geschöpfe, die ihnen gleichen, die an Größe sie noch übertreffen! Gewiß ist dieß eine Wirkung der Mächtigen des Himmels, die ihre Mütter einst beschliesen und in den Zaubereien unterrichteten. — Und was, sprach er laut, stellt dieses Bild vor? — Die Liebe. — Was ist die Liebe? Diese Liebe?"

Die Junglinge faben bie Jungfrauen, bie Jungfrauen bie Junglinge an.

Der Malife brach in ein Lachen aus und rief: O des Thoren! Die Gesellschaft machte ein leises Scho, den Verschnittnen nicht ausgenommen und nur Ben hafi blieb ernschaft.

Ein Jüngling nahte ihm und sprach: Folge uns in unfre Bohnungen, du follst sie tennen lernen. Sie ist der sechste Sinn, den wir selbst geschaffen, durch Kunst gestohlen haben. Der Geist der Gesellschaft, die Bürze des Lebens, die Verwindung der Herzen zum Genusse, durch ein Spiel des Verstandes, das uns von den roben Thieren und deinen Brüdern auf dem Gebirge unterscheidet. Sie ist die Mutter des süßen Glück und der füßen Schmerzen.

Sie nahmen ihren Schüler in die Mitte und zogen unter Jauchzen und Muthwillen nach den nah gelegenen Wohnungen. Die Alten bewillkommten ihn freundlich und er fand in allem, was er fah und hörte, so viel Stoff zum Erstaunen und Bewundern, daß er gleich einer leblosen Maschine unter seinen Gästen stand. Blühende Jungfrauen führten ihn ins Bad, rieben, salbten, wuschen ihn, beräucherten seinen Bart und bekleideten ihn mit einem seinen, leichten Gewande. Er sagte in seinem Herzen: "Herr, verdienen wohl diese schönen, guten und freundlichen Wesen deinen Jorn und das Verderben, womit du sie bedrohest! Sieh, wie sie sich bemühen mir zu gefallen und mir Gntes zu thun. Gleichwohl habe ich es durch nichts um sie verdient. Wie schön ihre Weiber sind! wie weich und sanft ihre Hände, wie mild und einladend ihr Blick. Gewiß, sie können nicht böse sen!"

Mit dieser Ueberzengung trat Mahal in den Saal, worin ein großes Mahl zubereitet war. Der Dampf der Speisen stieg in seine Nase und reizte seinen Gaumen. Sein Benehmen, seine Fragen während der Tafel unterhielten die frohen Gäste und alles, was er genoß, bemerkte und empfand, bestärkte ihn in dem Glauben, Gott thue diesen frohen, muntern und guten Geschöpfen zu viel. Bei dem Schlasengehen sagte man ihm: "Am morgenden Tage würde man in dem Haine ein Fest seiern, weil der erhabne und mächtige Sultan in der Stadt Enoch sich eine junge Gemahlin zulegte." Gesang und Musikwehten ihn aus einem Schlase, der eine Neihe angenehmer, wunderbarer Erscheinungen und Vilder war. Man begab sich in das Dunkle des Hains, aß und trank und überließ sich der

Freude. Bald vertheilte fich Jung und Alt, nach Laune und Berbindung in Gruppen, über die ich einen Schleier ziehe.

Ahalife. Warum?

Den Safi. Weil ich beinem Verstande erzählen und nicht beine Phantasie kiseln will.

Abalife. Um fo ichlechter werden beine Mabrchen fenn. Ben hafi. Noch vor Sonnenuntergang nahm alle herr= lichkeit ein Ende. Man hörte plöblich das wilde Geschrei bes haders aus einem naben Gebuiche. Die Gifersucht hatte zwei Nebenbuhler entzweit. Das Neue des Vorfalls zog den Späher hin. Noch haberten die Jünglinge um die Jungfrau, und Mahal hörte Worte, die seltsam gegen die abstachen, welche er bisher gehört hatte. Der Stärfere wollte mit der Jungfrau nach dem Didicht rennen und hielt sie fest umschlossen. Der Schwächere folgte ihm und fließ ihm fein Schwert in ben Diefer fant, die Jungfrau entfloh und verfündigte Rücken. den Hinzueilenden das Geschehene. Alles floh und nur Mahal blieb bei dem Verwundeten in Betrachtungen vertieft fteben, die er mit dem frohen Gewühle des Tages, mit der Freund= lichkeit diefer guten Wefen nicht zusammen reimen konnte. Bei dem Anblick des Bluts, dem Röcheln des Sterbenden fielen die Borte Gottes: "Die Erde ift mir abscheulich, fie ift mit Blut bedeckt!" fcmer in fein Berg. Mitleidig fab er auf den Sterbenden, jog bas Schwert aus feiner Bunde und bewunderte in schauder = und angstvollem Erstaunen das fünft= liche Werkzeug des Mords. Seiner Sandlung folgte schnell der Tod des Jünglings, und Beben überfiel Mahal, als er die Verzerrung und die Blaffe des Todes auf feinem Angesicht

sab. Heranstürzende Bewaffnete umringten ihn, entriffen ihm das blutige Schwert, banden ihn und eilten mit ihm nach der Stadt. Hier wurde er in ein dustres Behaltnif verschloffen und seinen weitern Betrachtungen für diese Nacht überlaffen.

Ben hafi rollte feine handschrift zusammen und stand auf. Ahalife. Ich wette, sie halten ben armen Narren für den Mörder bes Jünglings und in diesem Falle kann es ihm sehr schlecht ergehen, da er ein Fremdling und ein so großer Dummkopf ist. Wär' ich grausam, so fagt' ich, mag es ihm ergehen, wie es will, benn er ist ein erbärmlich langweiliger Tropf.

Dritter Abend.

Ben Safi erichien auf den Glockenschlag, rollte seine Sandfchrift auseinander und begann:

Gestern Abend, herr der Gläubigen, verließen wir Mahal in dem Gefängnisse. Der Ort war zu finster, der Uebergang zu rasch, die Beranlassung dazu zu tragisch, das Benehmen der Bewassneten zu roh, als daß es sein herz nicht mit besondern und unangenehmen Empsindungen hätte erfüllen und beschäftigen sollen. Die Bewohner der Thäler erschienen ihm nun in einem etwas veränderten Lichte und er ahnete, Gott möchte doch nicht in Ansehung ihrer so ganz Unrecht haben.

Da nun in Enoch die Gerechtigfeit fehr schnell in Erfülung ihrer Pflichten war, so ward er schon beim Anbruche des Tags vor das Gericht geführt. Ein Gebrauch, Herr, den die Sündsluth mit manchen andern hie und da weggeschwemmt zu haben scheint.

Ahalife. Und der ein gutes Vorurtheil für den Herricher des Neichs einflößt; denn wo die Nichter so früh aufstehen, ihre Pflicht zu thun, da muß der Oberherr sehr wachfam senn.

Ben Safi. Sanz gewiß. - Einige Manner in Scharlach

gefleidet, traten ju Mahal ins Gefängniß, hullten ihn in ein langes schwarzes Gewand, warfen einen schwarzen Schleier über fein Saupt, ber gleich einem Sade über feine Schultern herunterhing, und gingen bann langfam, in tiefem Tone beulend, mit ihm durch die Strafen. In einem Saale jog man ihm den Schleier ab. Sier fah er in einem Rreife um fich berum zwölf fcwarze Gestalten, eben so verhüllt wie er es vor einem Augenblick noch mar. Sinter jedem der Berbullten ftand ein blendend weiß Befleideter, mit einem fcmar= gen Stabchen in der Sand. Einer der in Scharlach Gefleideten ichlug dreimal ftark auf eine Pauke, die mitten in dem Rreife ftand. Auf ben dritten Schlag berührte jeder der Beiggefleideten den vor ihm figenden Verhüllten mit dem Stäbchen, und in demfelben Augenblick fielen alle die Schleier herunter. Die zwölf Entschleierten ftarrten nach Mahal bin, ohne daß einer den andern anfah. Die Ropfe, die fich fo ploBlich aus der Verbüllung emporhoben, glichen alle ben völlig ausgewachsenen Rurbiffen und bewiesen, daß die Richter gut genährte Leute waren. Der Scharlachene foling abermal auf die Paufe, die Stabden rührten fich und eben fo schnell verhüllten fich bie ftarren Baffer.

Ahalife. Was ist das? Was foll es bedeuten? Sage, was sind dieß für sonderbare Richter? Und was ist dieß für ein tolles Gericht?

Den Safi. So toll nicht, als es scheint, Befehlshaber der Gläubigen. Doch alles nach der Ordnung, die mir die Handschrift vorzeichnet. Jedes Land hat seine Gebräuche und jedes halt die seinen für die besten.

Hierauf trat einer der Scharlachenen zu Mahal und überreichte ihm eine Anklageschrift. Mahal hielt lange die Schrift
in den Händen und besah die sonderbaren Zeichen. Der Mann
brachte ihm eine Feber und hielt sie ihm dar. Mahal nahm
sie nicht, darüber wurde der Scharlachene ungeduldig, drohte
und Mahal rief endlich: "Männer von Enoch! Ich komme
vom Gebirge, weiß nicht, was ihr wollt, und verstehe diese
Zeichen nicht."

Bei dem Schall feiner Worte schlugen die Weißen neunmal fehr heftig auf die häupter der Verhüllten, diese brachen in Verwirrung auf und liefen davon. Die Führer faßten Mahal fehr erzurnt an, und zogen ihn fort.

Ahalise. Aber warum? Was that der arme Narr? Ben Hasi. Die Form war verletzt und du weißt, diese thut alles; das weitere wirst du hören. Es ist dir wohl nicht unbekannt, Herr der Gläubigen, daß oft in einem Narrenspiel ein sehr weiser Gedanke zu Grunde liegt. — Da man in dem Nebenzimmer den entstohenen Richtern den Vorfall begreislich gemacht hatte, so erging der Spruch: man sollte den Angeklagten in Entzisserung der Zeichen unterzichten und Bericht erstatten, wenn er es so weit gebracht hätte.

Einer der Schriftennbigen Enochs erschien demnach vor Mahal und erklärte ihm seinen Antrag. 'Mahal erinnerte sich, daß ihm Gott befohlen hatte, alles, was er hören, sehen und denken wurde, in Zeichen aufzumerken, und überließ sich demnach mit allem Eifer dem Unterricht des Schrift-kundigen. Da nun Mahals kindische Unwissenheit dem

Schriftkundigen bei jedem Borte Gelegenheit gab, seine Kenntnisse zu zeigen, so entstand sehr bald das angenehme und friedliche Verhältniß zwischen ihnen, das wir so oft mit Erbauung zwischen Dummkopf und Gelehrtem sehen. Mahal wurde nicht müde zu fragen, sein Lehrer nicht müde zu antworten, und jede Antwort gab Stoff zum Bewundern, Erstaunen und zu neuen Fragen. Unter andern fragte ihn auch Mahal, was es für eine Vewandtniß mit den Verhüllten hätte, und um dich nicht mit der zu kindischen Erläuterung ihres Ursprungs zu ermüden, welche die Handschrift enthält, so stimme ich sie so um, damit sie deines ausgeklärten Geiftes würdiger werden möge.

Unter allen Verderbniffen, herr ber Glänbigen, die die Grundfäulen eines Staats untergraben, ift bas verderblichfte und gefährlichfte die Bestechlichkeit der Richter. Gie greift gleich der Peft um fich, und theilt fich allen benen mit, die ben Angesteckten naben. Sete den Kall, Beberricher der Rinder des Propheten, unfer gerechter Großvigir fep mit diesem schändlichen Lafter angesteckt, so fannst bu gleich sicher schließen, daß es von ihm aus, bis auf den Borfteber des fleinsten Dörfchens beines Reichs, fich ausbehnt. Sieht nun einmal das Volk, Recht und Gerechtigkeit sepen feil, so sinnet jeder auf Rante, wie er die Bestechlichen jum Verderben feines Rächsten benuten moge. Dann verschwindet alle Redlichfeit, alle Baterlandsliebe, alles Gefühl von Recht, und das Mitleid felbit. Sabsucht und Eigennuß lofen alle Bande der Menschlichkeit auf, tödten in dem Verbrecher und dem Leidenden das Butrauen zu dem Berricher, und die allgemeine

Schlechtigfeit, nebst bem Elend, das fie zeugt, muß am Ende den Thron erschüttern, und fep er auch in Felsen eingehauen.

In dieser Lage, suhr Mahals Lehrer fort, befand sich das Reich Enoch unter dem Urvater unsers erhabenen Sultans. Mit Kummer und Unwillen sah er die Verderbniß, und versuchte alle Mittel, ihr zu steuern. Er strafte, belohnte, umsonst; das Gift war zu ties eingedrungen. Er gab die weisesten Gesehe, sie nahmen sich ganz artig im Gesehbuch aus, wurden gelobt und blieben todter Buchstabe. Uch dem Sultan, der unter einem verderbten Bolk Gutes thun will, siel ein schweres Loos. So schnell ein einziger Schlechter es verdirbt, so langsam bessern es viele Gute; und daß viele Gute sich einander auf dem Throne solgen, ist ein Fall, wovon bis jest die Geschichte schweigt.

Grofvizir (tropig und ärgerlich). Dieß alles kommt von dem in dem Menschen eingewurzelten Bosen her, und darum muß man sie mit einem eisernen Zepter beherrschen und sie zum Guten peitschen.

Den Safi. Ich beneibe ben Zuchtmeister nicht. Der Urvater unsers erhabenen Sultans, fuhr ber Schriftfundige fort, fann auf einen neuen Plan. Er wollte nun einmal, es toste auch, was es wolle, das Uebel mit der Wurzel auszreißen.

Grofivigir (swifchen ben Bannen). Es wird ihm nicht ge-

Ben Safi. Gine handlung, herr, die fehr felten gelingt, vielleicht dem Menschen gar nicht gelingen foll, weil, wenn sie ihm gelänge, eins gegen hunderte zu wetten wäre, man rise das wenige Gute, das daran fleben mag, mit dem Bosen aus, und das Unfrant sprossete plöhlich an einem Orte bervor, wo man es nicht vermuthete. Das Menschenversbessern mag das Einreißen, wie das gewaltsame Antreiben nicht wohl vertragen. Mit dem eisernen Zepter des Großwizirs ist es etwas anders, denn wird dadurch auch der Mensch nicht besser, so wird er doch geschmeidiger.

Der Grofvigir blidte finfter nach Ben Safi.

Ahalise. Alles Gewäsche! Der Mensch ist ein gutes, nühliches Ding, Gott ist aller Schöpfer und Vater, und ich wünschte, daß es jedem auf der weiten Erde recht wohl gehn möchte; geschieht es nicht in meinem Neiche, so ist es, bei dem Glanze Gottes, nicht meine Schuld. — Nach deinem Spruche, Vizir, dessen Bahrheit und Nühlichkeit ich übrigens nicht bestreite, müßte nun eigentlich Ich die eingewurzelte Vosheit aus dir herauspeitschen, und wer peitschte sie aus mir heraus? — Du staunst mich an, Ben Hass?

Ben Safi. Ich bewundere bich.

Ahalife. Wornber?

Den gafi. Run verehre ich bich. (Für fich.) Deine eingeschläferte Eugend foll erwachen.

Ahalife. Diefes mußt du.

Ben Safi. Dem Aeußern nach, gewiß; doch der innern, wahren Verehrung, wie ich dir sie nun zolle, bin ich Herr und Meister wie meiner Gedanken, und so mächtig du auch bist, kannst du diese nicht in Fesseln legen und jene nicht erzwingen. Sieh, Herr der Gläubigen, so ist jeder wahre Mensch ein unbeschränkter Sultan in den kleinen und großen

Reichen, die er fich in bem Umfange feines Ropfs und her= gens schafft.

Ahatife. Ich habe nichts dagegen, und auch als Sultan bift du mir willfommen. Fahre indessen fort, denn ich bin nun einmal begierig zu erfahren, was es mit dieser Bermummung für eine Bewandtniß hat.

Den hafi. Der Urvater unsers erhabenen Sultans, fuhr ber Enocher fort, ließ auf einmal die fähigsten Köpfe im Lande ausheben.

Ahalife. Sa, Ben Safi, und wer waren benn die, die fie aushoben und dafür erkannten?

Den Safi. Davon schweigt die handschrift. Bermuthlich die Bizire und Ober-Kadis.

Ahatife. Ich habe nichts dagegen; aber lieber ware es mir gewesen, wenn sie die Burger gewählt, und dabei nicht auf die Fähigsten, sondern auf die Gerechtesten gesehen hatten.

Ben Safi (fur fich). Beife wie Salomo.

Grofvigir. Sagte doch Ben hafi, es fen fein Gerech= ter mehr in Enoch gewesen.

Ahalife. Das thut mir leid, und ich hatte es ver-

Den Safi. Und ich nicht gefagt. — Diese fähigen, ausgesuchten Köpfe nun ließ der Sultan in den Gesehen unterrichten, und nachdem sie ihre Studien vollendet, die schärfste Prüfung ausgestanden hatten, ließ er ihnen allen auf einen Tag die Trommelselle des Gehörs durchstechen, und so viel von der Junge abschneiden, als nothig war, sie völlig stumm zu machen. Ahalife. Taub und ftumm die Michter?

Den Hafi. Tanb und stumm die Nichter; dafür nun ließ er sie köstlich nähren und unterhalten, und das Bolk mußte ihnen, wo sie sich nur zeigten, die tiesste Ehrfurcht erzeigen; da aber leider die Tauben und Stummen den Weg der hörenden und Sprechenden einschlugen, so ersann der Sultan die Gebräuche, die ich beschrieben habe. Du siehst daraus, daß dieser Sultan ein Regent war, der seine Plane durchzusehen wußte, und man fagt, daß nur dieses das Wahre und Nühliche eines Planes sen, wenn sonst der Plan sein Sutes hat.

Berhüllt muffen fie die Angeklagten richten, nur einen Augenblick ihr Angesicht seben, und den ganzen Sandel schrift= lich mit ihnen und unter sich ausmachen. Stumm muffen Angeklagte, Beugen und Vertheidiger vor ihnen stehen, weil die Richter taub find; verhüllt, damit bas Spiel ber Augen, Mienen und Geberden sie nicht bestechen könne. Während der Angeflagte seine Antwort abfaßt, sigen alle Richter ver= mummt, sobald er sie geendigt hat, wird er felbst verhüllt, bann läuft die Antwort von einem der Richter gu bem andern, einer von ihnen nach dem andern zieht den Schleier weg, schreibt sein Gutachten nieder, ein Weißgekleideter sammelt sie, überliefert sie bem Borfiger, der nach der Stimmenmehrheit burch übereingekommne, allgemein befannte Beichen das Urtheil andeutet. Der Urvater unfers großen Megenten, fährt Mahals Lehrer fort, traute den so weit Verstümmelten gleichwohl so wenig, daß er es noch für nöthig und flug hielt, fie von allen übrigen Menschen abzusondern. Jedem wurde nebst seinem Beibe eine bequeme, abgelegene Bohnung angewiesen, wo sie sich dem Genusse ihrer noch übrigen Sinne ohne alle Störung überlassen konnten. Der Staat nahm es auf sich, sie mit allem dem zu versorgen, was der lüsternste Mensch von drei Sinnen nur munschen mochte.

Ahalife. Diefer Sultan scheint mir ein weifer und entschlossener Mann, und dabei ein großer Menschenkenner gewesen zu sepn.

Den Safi. Dieses meinte auch Mahal, ob ihm gleich das Licht nicht sonderlich gefiel, in welchem sich ihm hier die Menschen zeigten. Gleichwohl betrog sich dieser Menschenfenner von einem Sultan, wie du gleich hören wirft.

Es dauerte gar nicht lange, so ging alles den alten Sang; benn da ihre Weiber hören und sehen konnten, mit den Tauben und Stummen bald durch Geberden reden lernten, so fanden die Angeklagten, obgleich nicht durch die Ohren und die Augen, doch einen noch weit geradern und sichern Weg zu dem Herzen ihrer Männer. Diesen Weg nun abzugraben, ersann nach vieler und langer Anstrengung der Vater unsers gewaltigen Sultans, ein Mann von großem Geiste, wie diese Probe zeigt, ein ganz unsehlbares Mittel, und nun, sagte der Enocher zu Mahal, richten unser Richter so ziemlich gerecht, wenn sie nicht den Schuupsen haben.

Ahatife. Die machte er biefes? Bei ben Geistern meiner Vorfahren, Ben haff, wenn bu mir biefes Geheimniß vertraust, und es Stich halt, so bist du ber reichste Mann in Bagdad. Laß hören, es soll dich nicht gereuen. Den Safi. Errathe, herr. Du haft mir fo viele proben von der Feinheit deines Geiftes gegeben, daß du es mit einem kleinen Nachsinnen selber finden wirft.

Ahalife. Run er ließ ben Weibern daffelbe thun, fie taub und ftumm machen.

Den Safi. Und hatt' er fie bis auf den Rumpf verftummelt, blieb ihnen die erlernte Sprache, der Weg zu dem herzen ihrer Manner nicht?

Abalife. So fag' es nur heraus; du weißt ja, daß ich mir erzählen laffe, um nicht zu benfen.

Ben Safi. Vernimm bann, herr der Gläubigen, bas Beheimniß, und mache mich zum reichsten Manne in Bagbad. Er ließ sie verschneiden.

Alle riefen: Verschneiden! und alle saben nach dem tauben Berschnittenen, und der taube Verschnittene sah nach allen.

Den Safi. Ja verschneiben; aber dafür gab er ihnen anch den ersten Rang im Staate, und was du Herr kaum glauben solltest, die Handschrift sagt hier deutlich: Jede Familie in Enoch strebte mit allem Eiser nach dem großen Blude, einen ihres Stammes unter die Stummen, Tanben und Verschnittenen zu bringen, und die erwählten Glücklichen studirten mit solcher Austrengung die Gesehe, als die Diener deiner hohen Person auf Mittel, dir zu gefallen. Wahrlich man hätte sagen sollen, es wären dadurch drei neue Sinne zu gewinnen und keine zu verlieren.

Ahalife (bestürzt und tief nachfinnend). Taub, stumm, versichnitten, eingesperrt und doch nur gerecht, wenn sie nicht den Schnupfen haben! Das überrascht mich!

Den Safi. Thut es bieß?"

Ahatife. Sa, Bigir, wenn diefer fo entschloffene Mann nichts andrichten konnte, wozu werden und die schönen Ber: ordnungen wohl bienen, die wir vor kurgem ergehen ließen?

Ben Safi. herr der Gläubigen, laß dem armen Ben hafi bie hundert goldnen Derhems auszahlen.

Chalife. Bofur?

Ben Safi. Für die Ueberraschung, die du selbst eingestanden haft; ist es die erste dieser Art, so verdient sie mahrelich die Belohnung, und du bist der Beiseste deiner Borfahren, wie du nach aller Meinung der Glücklichste bist.

Der Großvizir blickte grimmig nach Ben hafi und Ben hafi erwiederte feinen Grimm mit einem ernften Lächeln.

Shalife. Die hundert Derhem, die sind dein, ob ich gleich diese Ueberraschung nicht unter die angenehmen zählen kann. Ich hoffte ein Geheimnis von dir zu lernen, mein Bolk auf einmal von dieser Pest zu heilen, und alles, was ich höre, ist, daß diese Pest unheilbar sev. Doch schlagen meine letten Verordnungen nicht ein und die Bestechung dauert in meinen Landen immer so fort, so wage ich dieses schreckliche Mittel; denn besser ist es, daß ein Nichter nicht bei dem Weibe schlasen kann, als daß er die Gerechtigkeit zur seilen Mehe macht. Beim Propheten.

Ben Safi. Herr, binde bich durch feinen Sid, und folltest du dieses schreckliche Mittel in Ausübung bringen wollen, so laß erst alle deine Unterthanen im Lesen unterrichten und die Richter aus fremden Landen fommen. Ich fürchte immer, der Schupfen, von dem Mahals Lehrer spricht, ist eine

Familienfrantheit, und erflart fich nur aus dem Drangen nach ben Richterftühlen.

Ahatife. Wohl, ich binde mich durch feinen Sid und will vorerst abwarten, was meine letten Verordnungen für Wirkung thun. Indessen beweist doch abermals deine Geschichte, wie viel ein Sultan mit seinen Unterthanen unternehmen kann, wenn er nur entschlossen ist, auf seinem Sinn verharrt und es klug aufängt. Daß sich die Söhne der besten Familien verstümmeln ließen, nimmt mich nicht Wunder, denn der Sultan wollte es so; aber daß sie sich darnach drängten, daß er es ihnen so anziehend zu machen wußte, daß sie besten Glieder hingaben, um den sonst unbrauchbaren Rumps geehrt zu sehen, darin liegt das große Wunder. Doch nur weiter, er hätte noch mehr wagen können, und ich weiß die Ursache.

Ben hafi. Darf ich mich erkühnen, darnach zu fragen? Ahalife. Bas follte es anders fepn, Ben hafi, als der Bille des Allmächtigen; er hat den Menschen, um der Ordnung willen, so für uns zugerichtet; laßt uns dieß anerkennen und dankbar schweigen. Gehorchet dem Rhalisen, dem Diener Gottes und preiset den herrn. "Alles was "lebet, singet ihm ein Loblied, er ist mächtig und weise. Sein "ist das Königreich des himmels und der Erde, er ist all- "mächtig. Er ist der Erste und der Leste, der Offenbare, der "Berborgene, und er kennt alle Dinge. Er ist es, der die "himmel und die Erde in sechs Tagen erschuf und dann seinen "Thron bestieg. Er weiß, was in die Erde geht, was aus ihr "hervorkommt, was von dem himmel heruntersteigt, was in

"den Himmel aufsteigt; er ist mit euch, wo ihr fepd, und weiß "alles, was ihr beginnet. Sein ist alles, zu ihm kehrt alles "zurück. Gehorchet ihm und feinem Diener, glaubet an ihn "und feinen Apostel, gebt einen Theil eures Vermögens den "Armen, ihr gebt von der Erbschaft, die euch von ihm kommt, "und für eure Allmosen soll euch großer Lohn werden." Alles was wir thun, thun wir, weil er es will, weil er es vor unserm Dasen in das klare Buch aufgezeichnet hat. Werkann ungeschehen machen, was er in das klare Buch aufgezeichnet hat? —

Den hafi. So sen denn alles in das klare Buch geschrieben und die Nothwendigkeit unser herr, auch ist es nur sie, die alle Verwirrung löset.

Daß Mahal in seines Lehrers Erzählung sehr reichen Stoff zum Nachsinnen gefunden haben muß, ist sehr begreiflich; er selbst gesteht, daß er ohne seinen Beistand sehr wenig davon begriffen haben wurde. Endlich, sest er noch hinzu, sen ihm daraus so viel deutlich geworden, daß er vor diesem Gerichte wohl das Ende seiner Reisen sinden wurde; aber er betrog sich. Du wirst wohl gemerkt haben, herr der Glänbigen, daß das Gesängniß die Schule Mahals war, und ohne dasselbe wurde ich nicht das Glück haben, dir diese kostbere handschrift zu verdollmetschen.

Ahalife. Noch mir Langeweile zu verursachen.

Den Safi. Wohl dem Manne, der über sonst nichts zu flagen, der Zeit zur Langenweile hat! Ein Großer, der sonst nichts thut als gähnt, ist wahrlich ein besserer Mann als der, der sich die Zeit mit Thaten vertreibt, die den Kreis

feines Wirfens mit Gebeul und Jammer erfüllen und ihm am Ende die Neue als Lohn abwerfen.

Der Grofvizir fah Ben hafi mit Beifall an und Ben hafi achtete es nicht.

Ben Safi. Ueberzeugt von diefer großen Wahrheit, der die Gemächlichfeit das Wort redet, fahr' ich fort:

Der Schriftkundige hatte fo oft ben Gultan genannt, daß er Mahals Rengierde endlich reigte. Du weißt, welches große Bild fich feine gespannte Ginbildungsfraft von ben Bewaltigen der Erde erschaffen hatte. Der geschwäßige Enocher machte ihm nun eine fo erhabene, prächtige und fräftige Befdreibung von feines Gultans Perfon, Eigenfchaften und Urfprung, als habe er die Farben dazu aus Mahals Phantafie gestohlen. Er fagte ihm: die Gultane von Enoch stammen in gerader Linie von Maghmah, ber iconen Enfelin Rains, bes Stifters dieses Reichs und biefer Stadt. Diese Naahmah mar fo reigend, daß fie die Bergen der machtigen Beifter Uga und Aggel mit irbifchem, wolluftigem Keuer entflammte. Bon ihnen empfing sie den gewaltigen Gedim. Aza beschenfte feinen Anaben mit ichrecklicher Rraft, Agael mit durchdrin= gendem Berftande, unternehmendem Beifte und gefährlicher Lift. Da Gedims Bater aber Geifter waren und nicht durch ber Menichen Ginne fühlten, fo vergagen fie, was und armen Menschen das Nothwendigste und Ersprieglichfte ift - Mitleiden und Theilnahme. Doch eben diefes, fagte der Enocher, machte fie zu mahren, großen Gultanen, ba fie fich burch feine Nebenabsicht, burch fein fleinliches Gefühl in ihren Entwürfen, Unternehmungen und Thaten feffeln liegen. 3ch,

ber arme Ben hafi, fage: glücklich find wir, daß unfre Sultane nach der Sündfluth von Meuschen gezeugt und geboren werden, daß ihnen nichts Menschliches fremde ift, daß sie fühlen, wo es uns drückt und unfre Lasten gern erleichtern, vorausgesest, daß ihre Vizire ihnen nicht allzustark beweisen, die Kasse und das vermeinte Ansehen leide zu sehr dadurch.

Ahatife. Ben Safi, der Mufelmann thut mehr. -

Ben Safi. Und erwirbt den Simmel. - Ferner bedachten die von den Reigen der Mutter verblendeten Beifter nicht, daß fie diese gefährlichen Geschenke dem Sohne eines fterblichen Weibes ertheilten, die ihn zugleich zum Erben von Reigungen machte, welche ben Besiger folder Eigenschaften fo leicht zum Migbrauch reigen. Gedim gebrauchte die Geschenke nach Bergensluft, ward allen furchtbar durch feine Baben, gefiel fich bloß in dem Gerüchte des ichrecken= vollen Ruhms, der fich von ihm über das gange Land ver= breitete. Er unterjochte feine Nachbarn und nachbem er fich alles durch Gewalt und Schrecken unterworfen hatte, bielt er es durch feinen Verftand und fein Schwert gufammen, unterrichtete feine Unterthanen in den Runften und führte burch sie Werke aus, die wir noch beute anstaunen. herrschte so gewaltig über die Bergen der Menschen seiner Beit, daß fich die Kurcht vor ihm von Geschlecht zu Geschlechte fortpflanzte und wir noch heute in seinem Urenfel vor ihm beben. Doch glücklicher Beise ließ der Ginfluß der mächtigen Beifter in den Enteln, bei jedem neuen Gefchlechte etwas nach; fie find nun viel milder und alles was ihnen noch übrig geblieben, ift das Bewußtsenn ihres hohen Ursprungs, die

Berachtung berer, die von gemeinen Eltern oder Denichen bertommen und gemiffe Bebeimniffe, welche die Beifter Naahmah lebrten, von der fie Bedim empfing und die fich nun von Vater ju Sohn immer forterben. Diefes ift ein gar gludlicher Umftand, und nichts ift nublicher als Bebeimniffe, wenn das Licht irre führen konnte. Sieh, fuhr Mahale Lehrer fort, dieses ift der hohe Ursprung unsers erhabenen Sultans: möchte er und nur bald mit einem Erben feiner Macht beglücken, damit fein himmlisches Geschlecht nicht ausfterbe und wir armen Enocher zu Baifen ober gar der Raub habfüchtiger Nachbarn werden. Vergebens flehten wir bisher zu dem furchtbaren Gedim, feinem Ahnherrn, unfer Bor= bitter bei den Beiftern, feinen Batern zu fenn, doch nun icheinen fie und endlich erhört zu haben, denn vor furgem fandten fie eine Jungfrau von dem Gebirge, die von dem Sohne Gottes Geth abstammt und die ber Gultan fich nun angelegt hat.

Ahatife. Ich wette, ich weiß wo dieß hinaus will. Ift diese Sultanin nicht die geraubte Cochter beines einfältigen und langweiligen Mahale?

Ben Safi. Du haft es errathen und auch der Vater erfannte sie aus den nähern Umständen, die er dem Schriftstundigen nach und nach abfragte. Ueberzeugt, es sey seine verlorne Tochter, rief er freudig: ach, Milka, meine Tochter! Der Lehrer bat sich Erläuterung über den Ausruf ans, und als er sie erhalten, siel er demüthig vor seinem Schüler nieder und sagte: "gedenke meiner, herr, in deiner Größe!" Nach biesen Worten verließ er den froh betäubten Mahal

Der Gebanke, seine Tochter sen die Gemahlin eines der Riesen und Gewaltigen der Erde, vor denen er sich so sehr fürchtete, ward bald so überschwänglich und berauschend in seinem Herzen und Kopfe, daß er ganz vergaß, dieser Sultan sen von dem wahren Gott abgefallen. Sein Naterherz und die Ueberzeugung, das Ende seines Studirens sen das Ende seines Lebens, mögen ihn hier entschuldigen.

Ben Saff rollte feine Sandichrift zusammen und ber Rhalife winkte ihm fur beute gnabig Urlaub gu.

The second secon

THE RESERVE TO SERVE THE PARTY OF THE PARTY

Vierter Abend.

might be a control of the man of the latest the same

Ben hafi erschien auf den Glodenschlag, rollte feine handschrift aus einander und begann:

Der Schriftennbige lief so lange herum, bis es ihm gelang, vor das Oberhaupt seiner Junft zu kommen. Er berichtete ihm den Vorfall mit allen Umständen; das Oberhaupt empfand, welchen Vortheil ihm dieser Vorfall bei der Sultanin erwerben könnte, und da er wegen des Auftrags, sie von ihrer Unwissenheit zu heilen, zu jeder Stunde des Tags bei ihr Eintritt hatte, so eilte er schnell nach dem Palaste, und hinterbrachte ihr die glückliche Vorschaft. Mit der gehörigen Chrerbietung vertraute sie alles dem Sultan ihrem Gemahle, und der Göttersohn geruhte seine Staasbedienten abzuschichten, um den Vater mit geziemender Uchtung abzuholen.

Mahal ward prächtig gefleibet, unter tiefer Verehrung aus dem Gefängnisse geführt, und wider seinen Willen, gegen sein stehentliches Bitten, auf ein Pferd geset, das, wie gewöhnlich, einige Diener leiteten. Einige Schreier des Hofs gingen voraus, und riesen sehr vernehmlich: "Heil Mahal! Dem Enkel Seths! Dem weisen Manne vom Gebirge! Dem

ehrwürdigen Vater unfrer schönen Sultanin!" Das Volk verbeugte sich tief vor ihm, und Mahal gesteht hier auf dieser Stelle: "so groß auch seine Furcht auf dem gefährlichen Thiere Anfangs gewesen wäre, so hätte er sie bei diesem Anblick doch sehr bald vergessen."

Ahalife. Ich glaube es gerne, und wie kann es anders fenn. So fehr er auch Rlot gewesen ist, so mußte er boch nun empfinden, daß er, da ihn der Sultan so fehr ehrte, ein anderer Mann geworden sey.

Ben Safi. Wir wollen feben, wie es ihm befommt. -Die Gultanin Milka empfing ihn reich und prächtig gefleibet, umgeben von ihrem Sofftaate. Mahal, entweder geblendet von ihrer schimmernden Pracht, oder erstarrt von ihrer er= habenen Rälte, wagte es nicht, ihr zu naben, fie an fein flopfendes Berg zu drücken und vor Freude zu weinen, wie er doch so gerne gethan hatte. Die Gultanin that vor der glänzenden Verfammlung einige Fragen über fein Wohlbe= finden an ihn, und freute fich über beu glücklichen Bufall, der ihn nach Enoch gebracht, fo, wie fich eine Sultanin öffentlich freuen muß; hierauf entließ fie ihn hochft gnabig. Man vertrieb ihm bis jum Abend mit tiefer und falter Berehrung die Beit, führte ihn dann in das innre Simmer der Sultanin, die ihm für dießmal beim erften Blick um den hals fiel, und nach allem fragte was ihm begegnet fen. Sein Berg erwarmte fich nun wieder, er gab ihr von allem Nachricht, berührte felbst seine hohe Sendung, die aber der Sultanin Aufmerksamkeit nicht sonderlich reizte. Endlich fragte er fie fehr beklommen um die Urfache der Ralte von

dem Morgen her, und die Sultanin antwortete: "So will es mein erhabener Gemahl, der Sultan. Er sagte mir, dieß Betragen sey eines von den vielen Geheimnissen, die Gedim durch seine Mutter von Aza und Azael erhalten hatte, die Menschen zu beherrschen. Ansangs siel es mir ein wenig schwer, da mich aber der Sultan sehr hart anging, und mir der furchtsame, ängstliche Zwang der andern in meiner Gegenwart immer mehr gesiel, so unterwarf ich mich dem mir selbst Aufgelegten, und sinde nun Ersah in dem ihrigen."

Ahalife. Diese Sultanin ist für eine Tochter ihres Baters sehr gelehrig und gefällt mir nicht übel; hier wenigsens hat sie, wie man sagt, den Nagel auf den Kopf getrossen. So viel ist einmal gewiß, wenn ich meinen ganzen Hof so steif und hölzern um mich stehen sehe, daß man alke meine Hössinge für Nichter des Königreichs Enoch halten sollte, so vergesse ich, bei ihrem ehrfurchtsvollen Andlick, allen Zwang, den ich selbst empfinde. Weiß ich nicht, daß es von mir, von einem meiner Winke, von einem Zulächeln abhängt, diese hölzernen Maschinen zu beleben? Und dieß tröstet, Ben Hasi, und macht gar viel ertragen. Wie sie es ertragen, womit sie sich trösten, das weiß ich nicht, auch fümmert mich's nicht. Doch, womit glaubst du, daß sie sich trösten?

Den Safi. Ohne deinem durchdringenden Verstande vorgreifen zu wollen, mit dem Gedanken: daß sie das Spiel, das du mit ihnen spielst, mit ihren Untergeordneten wieder spielen.

Chalife. Und diese mit den andern, und so immer

abwarts. Ja der Mensch ift ein wunderbares Ding, doch Gott hat ihn gemacht, er sprach: dieß habe ich gemacht, und es ift gut! Auch ist dieses wirklich eines der Geheimnisse, die den Staat und die Menschen in Ordnung zusammen
erhalten, und bin ich gleich eines Menschen Sohn, so habe
ich's nicht weniger gefunden.

Ben gafi. Mahal war nicht fo gludlich, er nagte an dem Nathsel, und bei jedem Schritte schien es ihm verworrener und dunfler zu werben.

Ahalife. Seine Tochter wird ihn ichon in die Schule nehmen.

Ben Hafi. Bielleicht. Beim Abschied sagte sie ihm: "Mein Vater, ich habe in der kurzen Zeit, in dieser wundersbaren Stadt, unter diesen wunderbaren Leuten Dinge erfahren und gesehen, wovon man auf unserm langweiligen Gebirge nichts im Traume sieht. Auch sind sie nicht so bose, wie der strenge Noah sie zu schildern pflegte. Mache est nur, wie ich, und sey hubsch gelehrig. Du wirst sehen, wie Alle sich bestreben werden, dich zu unterrichten und dir zu gefallen."

Den folgenden Morgen bekleidete man Mahal mit einem noch reichern Gewande, gurtete ihm ein Schwert um und führte ihn in den goldnen Saal des Sultans Puh. Man bedeutete ihm fein nahes Glück. Seine Geister waren gespannt, sein Blut in Wallung über den Gedanken, bald den Gewaltigen des Landes, den Niesen und großen Abkömmling der Söhne Gottes von Angesicht zu Angesicht zu sehen.

Diefer Gultan Puh, herr der Gläubigen, auf welchen

durch den so öftern Vererb nur sehr wenig von den hohen Kräften, welche die Geister oder Engel seinem Urvater ertheilt hatten, übergegangen war, suchte wenigstens das ihm Fehlende durch Aufrechthaltung und Verbesserung des von seinen Vorsahren eingeführten Ceremoniels zu ersehen.

Ahalife. Man thut, was man fann, und wozn einem jeden Gott Kraft und Muth verliehen hat. Wer das gethan hat, wozu er bestimmt war, hat seinen Lauf und seine Schuldisteit erfüllt. Der Ochse zieht den Pflug, das Pferd trägt den Krieger, das Kameel die Last.

Ben gafi. Und der Affe schneibet Grimassen.
Ahalife. Und macht selbst den Zornigen lachen.
Den gafi. Und den Weisen nachsinnen.
Ahalife. Und ist dem Thoren ein Spiegel.
Den gafi. In dem er sich doch selten erkennt.
Ahalife. Warum?

Den hafi. Weil es für den Thoren teine Spiegel gibt. Doch um wieder auf den Sultan Puh zu kommen — er unterwarf sich und seine Hosseute den strengsten Megeln der außern Achtung (denn die innre erzwingt, wie gesagt, kein Sultan auf der Erde, wenn er sie nicht verdient) — hatte seinen Hossftaat so eingeschult, daß alles wie ein Uhrwert ging, und er des Geistes seiner Worfahren so lange entbehren konnte, als nichts den Gang der Näder hemmte. Ich verssichte dich, Herr der Gläubigen, auf diesem Wege hat sich vor der Sündsluth (nach der Sündsluth geht es ganz anders her) mancher flache Kopf mit Ehren auf dem Throne erhalten, und gewiß ist es die beste Regierungsart (die sicherste und

begnemfte ift es ohne allen Zweifel), wenn nur nicht zu Beiten wilde Braufeköpfe, unvorgesehene Umftande, fleine Bufalle und Begebenheiten, die oft die größten Ereigniffe und Begebenheiten bervorbringen, ben schönen, gemächlichen Bang der weislich eingeführten Ordnung fforten. Auch murden mahrlich die Bölfer unter folden ruhigen Regenten viel beffer fahren, als unter den feurigen, ruhm = herrich = und eroberungsfüchtigen Geiftern, welche die Erde mit dem Blute der Menschen bungen, Stadte gertrummern ohne neue aufsubauen, ohne alle Ordnung und Regel leben, auf fein Sof= ceremoniel achten, eine Beitlang, wie ein drohendes Schwanggestirn, über den bebenden Völkern einherschweben, und dann plöglich in das Dunkel finken, woraus fie beffer nie hervorgegangen waren. Du wirft fagen, ihr Dafenn war nothwendig, war mit allen den blutigen Beichen im flaren Buche aufge= zeichnet; auch ich sage mit einem Seufzer so, und bin frob, daß mein Gultan Dub fein Bolferwürger und Städtezer= trümmrer gewesen ist.

Ahalife. Er foll mir darum nicht weniger gefallen. Ich danke Gott, daß ich in Frieden auf dem Throne der Rhalifen fiche, doch vergesse ich nicht, daß ihn ihr Schwert erworben hat. Wer das meinige will kennen lernen, der greife ihn nur an.

Den hafi. Sipe in Auhe darauf, herr der Gläubigen, es stirbt fich leichter fo, als wenn die Geister der Erschlagenen ihn umschweben. Mit diesem aufrichtigen Wunsch gehe ich in meinem Mährchen weiter.

Der Glang des Saals, worin fich Mahal befand, der

prächtige, schimmernde Thron, auf Löwen ruhend, über dem ein ungeheurer Vogel mit einem Menschenangesicht, langen Flügen, einem langen Ziegenleib mit Tiegerklauen schwebte, die reiche Kleidung der Hosleute, die ernste, tiese Stille, das ehrfurchtsvolle Benehmen aller mußte ihn immer mehr von dem Gedanken überzeugen, ein Besen höherer, besondrer, schrecklicher Art-müßte nun bald hereintreten.

Eine große Pforte flog faufend auf. In dem nämlichen Augenblick riß man Mahal etwas gewaltsam zu Boden, die Stirne niederwärts. Diejenigen, welche ihn gebeugt gur Erde hielten, raunten ihm ins Ohr: "Bei deinem Leben, ruhre bich nicht!" In diefer Stellung verblieb Mahal fo lange, als der Gultan den Rreis feiner Staatsdiener und hofteute mit ernften, falten Bliden durchlief, und fo feine Audienz ertheilte. Darauf stellte der Oberceremonienmeifter den zur Erde Gebeugten dem Sultan vor. Der Sultan nahte mit hober Majeftat, feste dem Gebengten, von zwei der ersten Diener der Krone unterstüßt, den Ruß auf das Saupt, trat dann mit aller ihm möglichen Kraft fo gewaltfam barauf, daß der robe, unwissende Mahal glaubte, der Auß eines ungeheuren Riefen gerschmettre fein Gehirn. Er feufate, achzete laut und straubte fich unter den Sanden der ibn Saltenden, wie ein gefangener Eber unter der Babnen der Fanghunde.

Der Sultan feste sich auf seinen Thron, beschattet von den Flügeln des sonderbaren Vogelthiers. Ein Teppich rollte davor herunter. Man richtete nun Mahal auf, und da man

feine Nafe und den Boden blutig fah, fo nahte man ihm mit der tiefften Ehrfurcht, und wünschte ihm zu ber auszeichnenden Gnade Glud. Bermoge beines durchdringenden Berftandes, Nachfolger des Propheten, wirst du ohne mein Erinnern denken, daß man die Grade der fultanischen Onade in Enoch nach dem Rachdruck maß, mit welcher der fultanische Ruß die ihm Vorgestellten beehrte, und daß man in Enoch einen gewaltigen Kuftritt des Sultans eben fo inbrunftig wünschte, wie anderwärts den Blick der Suld. Mahal, der den Beift diefer fo merkwürdigen als bedeutungsvollen Ceremonie jest nicht faßte, nahm fie in dem roben Ginne eines unfultivirten Menschen, und hatten ihm die Staatsbedienten nicht den schäumenden und blutigen Mund zugehalten, so batte er fich gewiß feinem natürlichen Unwillen und Born überlaffen und um alle Vortheile gebracht, die ihm der Sultan fo gnädig zugesichert hatte.

Ahalife. Eine sonderbare Ceremonie, aber ich sehe doch Ordnung und Methode darin, wie in allem, was in diesem Reiche geschieht, und sind die dabei, so ist est gleichwiel, wie ein Ding geschieht; die Menschen gewöhnen sich an alles, und was siele wohl dem Hosmann schwer und hart, wenn er unsre Gunst erhalten kann? Er thut und erträgt das Böse, selbst ohne Gewissends und ohne Klage. Nur ein einziges Versehen bemerkte ich hier, Ben Hasi; warum unterrichtete man den rohen Menschen nicht von des Hoses Sitte? Dieß Versehen dünkt mich unverzeihlich, und mein Oberceremonienmeister wage es nicht, ein gleiches zu begehen.

Ben Safi. Ronnten die hofleute des Gultans in Enoch

vermuthen, daß ein Mann auf Erden lebte, der so barbarisch unwissend mare, die Gebrauche des altesten hofs der Welt nicht zu kennen?

Ahalife. Das ist ein anderes; ich dachte wohl, daß ihnen die Entschuldigung nicht fehlen würde. Hofleuten fehlt sie nie und eben dieses beweist die Bildung, die wir ihnen geben.

Ben Safi. Die Sofleute in Enoch, die ich gern wieder mit dir ausgeföhnt febe, flufterten ihm hierauf, von feiner thierischen Wildheit gezwungen, die Bedeutung des Geschehe= nen ins Dhr, wuschen seine Rase mit einem blutstillenden Waffer und stellten ihn vor den verhüllten Thron. Langfam rollte nun der Vorhang auf. Auf einmal sah Mahal die Majestät von Enoch in ihrer ganzen Pracht und Gewalt vor fich und ward von dem Unblick derfelben noch mehr erschüt= tert, als von dem Tritt, mit dem fie fo eben fein Gehirn betäubt und feine Rafe zerquetscht hatte. Unftatt eines ungeheuren Riefen, eines furchtbaren Götterfohns, eines übermächtigen Gewaltigen, sah er eine bunne, grämliche, blaffe, prächtig geschmückte Geftalt, funf Rug und einige Linien hoch. Du fiehft, Berr, daß der Einfluß der mächtigen, himm= lischen Urväter, wenigstens dem Körper nach, nicht fehr merkbar war. So verhaucht alles auf dieser Erde, und nichts ift beständig, als die Reigung des Menschen zum Bosen und der Undank des Menschen gegen seine Wohlthäter.

Mahals Berwirrung, dummes Erstaunen und weit geöffneter Mund wurden ihm indessen jum Besten ausgelegt. Gultan Puh schrieb die Wirkung, die er auf seinen Schwiegervater

machte, feinem majestätischen Wefen, seiner erhabenen Bestalt und feinen großen, glanzenden, starren Augen zu, bas einzige erbliche Abzeichen, bas er von feinen Urvätern an fich trug. Ich fage Abzeichen und nicht Merkzeichen, weil ihnen das fehlte, mas fie in feinen Urvätern befeelte und durch fie mit Bliben fprach. Du weißt, herr ber Glaubigen, aus Erfahrungen an fleinen, flachen Menschen, daß in ihnen ein Beift, aus bunten Dunften gebildet, lebt, der in ihrer Ginbildungstraft fein Spiel fo mit ihnen treibt, daß fie fich immer in dem Glange feben, den der lügenhafte Baubrer in ihrem mäfferichten Bebirne erzeugt. Ein fcmacher Gultan bat oft viele folder Beifter in und um fich. Dub, gefigelt von den Seinen, bingeriffen von dem fußen Benuffe des Selbft= gefühls, überschritt sogar die sich vorgeschriebene Regel und lächelte ein wenig; aber ichnell erinnerte fich der Sultan feiner Burde und starrte ernsthaft vor fich bin. Go endigte diefe für Mahal große und merkwürdige Stunde. Unter abermali= gen Gludwunschen ward er in seine neue Wohnung am hofe gebracht, wo er sich sogleich febr mismuthig auf ein weiches Lager niederwarf. Er war mehr darüber ergrimmt, daß er fich in feiner großen Erwartung, etwas Gewaltiges, Ungeheures in dem herricher Enochs zu feben, betrogen hatte, als über die Mißhandlung und den Schmerz, den er noch an feiner Rafe und feinem Saupte empfand. Gein Merger vermehrte fich noch, da er beinahe gestehen mußte: Roah möchte in dem, was er ihm von den Gewaltigen der Erde fagte, wohl Recht haben. Eine bittre Bemerkung für einen Mann von Mahals Gemutheart und Forschungsgeift. "Wie, fagte er bei fich,

dieses grämliche, ernsthafte, geschmuckte Mannden, das mir. einem Entel Gethe, auf das haupt trat - um den alle git= ternd fteben - der fleinste, schwächste Wicht, den ich bisber gesehen habe, herrscht über diese alle? Wirkt alles, mas ich febe, hore und vernehme? Und das fo gewaltig, daß dem Naben und Kernen fein Name wie der Donner des Erhabenen ertont? Die macht er bieß? Worin besteht bas Geheimniß, wodurch er alles dieß bewirft? Etwa darin, daß er ein Ab= fömmling der Geifter ift? Das, was ich an ihm wahrnehme, zeigt mir nichts bavon; er ift ein Schatten gegen mich und die meiften, die bebend um ihn stehen. Doch feh' ich noch nicht, warum ber herr fo febr ergrimmt gegen fie ift und warum er fie verderben will; den Schmerz ausgenommen, den mir diefer traurige Gultan verurfachte, icheinen fie mir noch gang gut zu fenn und er felbst, sagen sie, wollte mich dadurch seines Wohlwollens versichern. Ich glaubte lauter fürchter= liche, große, fraftvolle Menschen zu feben und finde fie flein, lächerlich und schwächlicher, als ich es bin; aber eben dieses verwirrt mich noch mehr. Wie können so kleine, schwache Befen fo bofe fenn, um den mächtigen, großen Gott felbft jum Borne ju reigen? Wie konnen fie alles das Ungeheure, das ich um mich febe, bervorbringen? Wie diefe Städte, Brüden und Thurme erbauen? Wie fich bas Wferd, ben Bind und die Gewässer unterthan machen? Und wie die bofen Thaten begehen, wovon der herr im Borne fpricht und deren Beuge ich felbst war? Wie, wie kann diefer fleine, fcwache Mann alle bie Stärfern an feinen Willen feffeln? Die fonnen fie fich, um feines traurigen Bulachelns willen,

das Haupt von ihm zertreten laffen? Ach, er ist fein Riese; da er nun fein Riese ift, so muß er gewiß ein Zauberer senn und ohne allen Zweifel hat seine Urmutter Raahmah von den Sohnen Gottes die Zauberei gelernt, sie Gedim ihren Sohn gelehrt, von dem sie dann bis auf seinen Enkel, diesen kleinen Puh, fortgeerbt hat!"

Nach dieser Standrede siel ihm sein Lehrer ein. Er ließ ihn schnell aussuchen. Der Schriftsundige trat herein, siel auf sein Angesicht vor ihm nieder und als er seine geschwollne Nase erblickte, wünschte er ihm Glück dazu und empfahl sich seiner Gnade. Hierauf erzählte er ihm, wie er es angesangen hätte, der Sultanin von seinem Hiersenn Nachricht zu geben, und ließ leise in seine Nede einstießen, was er von ihm zum Lohn erwartete. Mahal hörte ihn nicht, er war zu sehr mit seinen Gedanken beschäftigt und sagte ihm ganz rasch heraus, welches Wunder er in dem Sultan zu sehen gehosst hätte und wie gewaltig er sich betrogen fände. Der Schriftsundige gab ihm die klügste Antwort, die ihm je über die Lippen gegangen war und sagte:

"Bielleicht haft bu eben ba das größte Bunder gefehen, indem du feines zu fehen glaubteft!"

Mahal horchte hoch auf, fann vergebens nach, um den tiefen Sinn dieser Borte zu fassen, drang dann in ihn, ihm dieß Bunder zu beschreiben, ihm zu sagen, worin es läge. Der Schriftsundige macht hier in der Handschrift, nach der Gelehrten Art, ein so dunkles, klingendes Gewäsche über die Geheimnisse der Bunder der Regierung, daß ich vermuthe, er habe einen sehr alltäglichen Sinn mit den Worten verbunden,

die einen so tiefen in sich schließen und das Bunder gerade da nicht gesunden, wo es nach seinen eignen Worten zu liegen scheint. So geht es Schriftfundigen und Dummtöpfen sehr oft; zu Zeiten spricht der Geist durch sie und sie gleichen alsdain Glocken, die nur andern tonen.

Mahal ahnete gleichwohl etwas von dem tiefen Sinne, denn er sagte zu dem Schriftkundigen im Fortgang des Besprächs: "Das größte Bunder wurde immer dieses sepn, wenn dieser Mann von Geistern, von Sohnen Gottes abstammte. Wenigstens werde ich an dieses nicht mehr glauben und dem andern will ich suchen auf die Spur zu kommen."

Der Schriftenndige erblaßte bei dieser tühnen Aeußerung, sah sich furchtsam um, faßte sich, da er Niemand sah und hielt weiter nicht für zuträglich, über diesen höchst fißlichen Gegentand fortzureden. Er entfernte sich bald und hinterbrachte, aus zarter Gewissenhaftigkeit, die kühne Aeußerung des Schwiegervaters des Sulrans dem Oberhaupte seiner Junft. Das Oberhaupt legte dem Untergebenen Stillschweigen auf und schrieb sich die Keherei ins Gedächtnißbuch.

Mahal ward mit dem traurigen, furchtbaren Sultan nach und nach so vertraut, als es die Burde des Sultans erlauben konnte und seine Verwunderung nahm durch die nähere Bekanntschaft mit dem grämlichen, mächtigen Zaubrer immer mehr zu.

Ahatife. Und gang natürlich, Ben hafi, denn dein rober Dummkopf wird in dem Umgang mit dem Sultan doch endlich begriffen haben, daß es nicht die Maffe von Fleisch und Anochen, fondern der Geift oder ber Verstand ift, durch den man die Menschen leitet.

Den Safi. Und wenn er nun nichts davon entdeckt hätte, was follte der robe Bergbewohner denten?

Abalife. Wer fagt benn, daß er benten follte? Wogu nuft es ihm?

Den hafi. Gegen biesen Ausspruch ist nichts anders einzuwenden, als daß Mahal denken mußte, weil er sah, hörte und verglich und daß sein Denken außer den Gränzen der Macht des Zauberers von Enoch lag. Nach seiner handschrift sage ich: er konnte noch immer nicht begreisen, wie die Hosseute in Enoch so viel an ihrem Sultan sinden konnten, an dem er so wenig fand und sann noch immer über die dunkeln Geheimnisse nach, welche die Bunder, die er sah, bewirkten. Der Sultan ertrug und achtete ihn dem Aeußern nach, weil er der Later seiner Gemahlin war, ihm dadurch angehörte, sonst fand er weiter nichts an ihm. Die Sultanin erzeigte sich ihm immer sehr gnadig vor den Augen andrer, sie war sogar freundlich gegen ihn, wenn sie sich mit ihm allein befand.

Mahal, so erstaunt als ermübet über und von dem prachtigen Schauspiel, das er am Hofe täglich aufführen sah, warf sich nun in die volkreiche Stadt, von einigen Dienern begleitet, und wenn es dir nicht zuwider ift, so will ich dir morgen, herr ber Gläubigen, einige seiner Bemerkungen verdollmetichen. — Er rollte seine Handschrift zusammen.

Abatife. Gang und gar nicht, ob ich gleich nicht viel erwarte.

Fünfter Abend.

Ben hafi ericien auf den Glodenschlag, rollte feine handschrift aus einander und begann:

Mahal fpricht: Enoch beift die Stadt, in welcher die Menschen ihr unruhiges Wesen treiben. Mitten bindurch fließt ein Strom, fie nennen ibn ben Pfeil. Ueber benfelben haben fie einen großen Bogen von Steinen gespannt, er foll ein Werk Gedims fenn und icheint wirklich eber von mächti= gen Beiftern, als von folden ichwächlichen Menfchen bergurühren. Doch wer weiß? Go flein fie auch find, fo vermogen fie doch febr viel, wenn fie einig find und fich zu einer Unternehmung verbinden. Ihre Sohlen, die fie Saufer nennen, find febr ordentlich eingerichtet, reich geschmuckt und voller Bemächlichkeiten, die mir nicht zuwider find. Un jeder Soble ift eine Thure, die man verschließen fann, damit feiner febe, was man darin macht. Kommt einer zu dem andern, fo fündigt er fich burch einen ftarten Schlag an der Thure an, aus Kurcht, er möchte den herrn der höhle oder des hauses bei einer bofen oder unanständigen That überraschen. -

Es wird mir dunkel vor den Augen, wenn ich auf der Strafe durch das Gewühl von Menfchen gebe, weil ich immer

fürchte, es mochte zwischen ihnen zu gefährlichem Streit fommen, da ich in meines Schwiegersohns hause bemerkt habe, daß sie sich unter einander gar grimmig haffen, und mein Schwiegersohn, der kleine Zauberer, sein gramliches, blaffes, finstres Angesicht doch nicht überall zeigen kann. —

In Enoch wohnen viele Lente, die mit ihren Banden, vermoge verschiedener Werkzeuge, aus Bolg, Stein, Metall und Käden, allerlei jum Gebrauch und Vergnügen bilben, hauen, schaffen und weben. Diefe baben wahrlich Verstand in den Kingern. Auch fah' ich einen Bildner eine Gestalt aus Stein bilden, und lache nun über meine Kurcht vor dem feinernen Bilde, das fie die Liebe nennen. Ihr Bild hab' ich zwar wieder in Enoch gesehen, doch noch nichts von der Auslegung wahrgenommen, die mir die Bewohner der Relder gemacht baben. Sonderbar fommt mir vor, daß diejenigen, die am meiften arbeiten, die armften find, und in ben elendeften, schmutigften Sohlen wohnen. Die auf den Feldern, bore ich, arbeiten noch mehr, und find noch armer; auch follen die, die mich fo gut bewirthet haben, feine Feldbewohner, fondern Städter fenn, die auf das Land gezogen waren, um fich baran ju ergogen, die andern arbeiten zu feben. Dagegen leben in der Stadt, und besonders an dem Sofe viele Leute, die febr reich find, alles im Ueberfluß haben und gar nichts thun. Einige nenne fich die Beffergebornen - wie diefe leben, begreife ich nicht, befonders da fie fo gar viel brauchen. Auch begreife ich nicht, wie sie es anfangen, um sich besfer als die andern zeugen und gebaren zu laffen. Undere heißen die Beamten bes Gultans, unter ihnen find die meiften aus ben

Bessergebornen, und sie stehen sich dann zwiesach gut. Andere arbeiten mit dem Kopfe und der Junge für die, die keinen Kopf haben, und ihre Junge nicht zu brauchen wissen; sie stehen sich auch nicht schlecht. Andere kausen von den Arbeitern auf dem Lande und in der Stadt, was sie nur bervordringen, sehr wohlseil ein, und verkausen es sehr theuer. Der wird der reichste, der am wohlseilsten einkaust und am theuersten verkaust. Was mich sehr wundert, ist, daß der Arme alles, was er von ihnen kauft, sehr theuer bezahlen muß, daß die Großen und Vornehmen alles viel wohlseiler von ihnen kausen, ja oft gar nicht einmal bezahlen. Vielleicht daß sie eben darum den Armen so theuer verkausen müssen und dürsen; auch ist der Arme gar zu furchtsam in Gegenwart der Reichen, und thut ihm der Reiche Unrecht, so wagt er nicht einmal es zu sagen.

Jest begreife ich, warum die Besfergebornen so reich sind und nichts thun: die Armen arbeiten für sie, und oft hat ein einziger viele hunderte, die für ihn arbeiten, die er nicht seine Ernährer, sondern seine Untergebenen nennt. Die Leute hier nennen die Dinge immer anders, als sie an sich sind. —

Der Sultan und meine Tochter, die Sultanin, verzehren so viel, daß es gewiß viele tausend Hände erfordert, für sie zu arbeiten. Ich habe nichts dagegen; was mich aber ärgert, ift, daß die Neichen und Faulen diejenigen verachten, ja oft mißhandeln, die für sie arbeiten. Diese mussen sehr gutmithige Leute seyn; wie sollten sie es sonst ertragen, sich mit dem weuigen, muhsam Erworbenen begnügen, und nicht den andern gewaltsam den Ueberstuß rauben, der doch von ihnen

herkommt? Alle, mit denen ich darüber spreche, sagen mir, der große Sultan Gedim habe es so geordnet, und der Sultan Puh halte nun darauf durch seine Nichter und die Schwerter seiner Gewassneten. Es ist recht gut, daß dieses hilft, und sich die Vielen vor den perstümmelten Nichtern und den Gewassneten fürchten; ich möchte sonst keiner von den Vessergebornen und Neichen seyn. So laß ich mir's gefallen.

Die Künftler, die aus Steinen Bilder ichaffen und die, welche Menschen, Thiere und Baume durch bunte Karben nach= äffen, nebst den Schriftfundigen, waren febr aufrieden mit mir. 3ch bewunderte fie gang laut, und erstaunte über alles, was ich fab. Meine Begleiter fagten es dem grämlichen Gultan, der mir bittre Verweise gab und mir fagte, ich machte ihm durch meine robe Plumpheit Schande; ein Großer muffe nichts bewundern, noch viel weniger, wenn er auch innerlich nicht anders könnte, es angerlich den Kleinen zeigen. Man machte fie dadurch nur ftolz und übermuthig. Bermuthlich verdrießt es ihn, daß ich nicht lobe, was er bildet, denn wenn er nicht fteif und grämlich unter feinen Sofleuten fteht, fo schließt er sich ein und schnikelt Bilber, die noch steifer und grämlicher aussehen, als er felbft. Ich fann fie nicht loben, wie ich benn überhanpt nichts von dem loben kann, was er macht, thut und fpricht. Indeffen ift er boch ein guter Mann, alle Bewohner der Stadt find gute Leute und fie find gang besonders freundlich und ehrerbietig gegen mich. Auch fann ich noch nicht recht begreifen, warum Gott fo gar gewaltig auf fie gurnt. Bare es nicht Schade, Leute zu verderben, die fo große Dinge ausführen, die todten Steine beleben,

Metalle in andere Gestalten zwingen, gar zu fluffigem Feuer machen, und ihre Bedanken fo durch Beichen zu malen wiffen, daß fich zwei in der weitesten Entfernung unterreden, durch welche fogar der Todte noch mit dem Lebenden fprechen fann. Sie leben alle vergnügt, ja zu Beiten felbst die Arbeiter; und daß mein grämlicher Schwiegersohn unter ihnen wohnt und fein Rame überall zu boren ift, hindert fie nicht einmal daran. Reinen Genuß verfagen fie fich und bangen allen Luften nach. Von nichts lieber fprechen fie, als von Effen, Trinfen, Dut und Beibern. Die Vornehmen fprechen am liebsten von der Gunft meines traurigen Schwiegersohns. Dieses alles wundert mich eben nicht, denn das, was fie effen und trinfen, ift fehr gut, dem Munde fehr angenehm, ihre Beiber gefallen durch ihre Artigfeit und Schonheit, und feben es fehr gerne, wenn man ihnen zu gefallen sucht; auch thun sie in diesem Kalle alles, was einem Vergnugen machen fann. Daß ben Großen viel an der Gunft des Gultans liegen muß, ift gang natürlich, sie erhalten ja dadurch alles, was die andern haben, im Ueberfluß, und brauchen nicht zu arbeiten. Uebrigens thun sie alles, das Gute wie das Bose, so forgenlos, als könnte es gar nicht anders fenn. Sehe ich ihnen zu, so däucht mich felbst, sie könnten nicht anders handeln und Gott gurne ihnen über Dinge, die fie nicht ju andern vermögen. Da er fie gemacht und fo gemacht hat, muß er es doch wohl beffer wiffen. Meine Tochter, die Gultanin, die doch noch vor furgem auf dem Gebirge den Weg des herrn mandelte, ist ihnen gang ähnlich geworden, ich kenne sie beinahe nicht mehr. Das Leben unter den Städtebewohnern muß alfo febr

anstedend, und ihre Laster, worüber Gott gurnt, den Menschen sehr natürlich seyn. Es ist mir leid, besonders da die Quelle davon, nach Gott und meinem Schwäher Noah, in ihrem eignen verdorbenen herzen springen soll. Ich werde es ja wohl erfahren!

Auf bem Markte ber Stadt liegt ber große alte Gebächtnißstein Kains, des Brudermörders und Stifters Enochs.
Sie nennen die Stätte heilig, ich weiß nicht warum. Sie
wagen nicht, den Stein zu berühren, oder ihm zu nahen.
An diesem Orte, sagen die Enocher, traf Lamech den hinter
einem Busche stehenden Brudermörder mit einem Pfeile, den
er nach einem Neh abschoß, mitten durch das Herz. Ich
dachte bei mir, hätte ihn doch der Pfeil des Herrn getroffen,
bevor er in das Thal stieg, und den Grund zu dieser Stadt
legte. Sie würde nun, nach seinen Borten, nicht voller
Greuel und dem Verderben reif sepn. Doch vieles, was ich
hierüber denke, halte ich aus Furcht zurück, denn der Herr
ist strenge, und sordert Unterwerfung.

Noch steht auf dem Markte das Bild Gedims, gewaltig groß und fürchterlich. Man hört beinah nur ihn nennen, selten Gott; sie scheinen ihn über diesen Gedim ganz vergessen zu haben. Ich sprach mit dem Sultan Puh sehr heftig darüber, und er antwortete mir sehr verdrießlich: "Db es mir missiele, daß das Bolk seinen großen Ahnherrn und ihn in seinem Ahnherrn verehrte?" —

Um das Bild des fürchterlichen Gedims stehen noch viele andere Bilder seiner Nachfolger, alle Sultane, und sehr groß, doch immer ein wenig kleiner, als Gedims Bild. Meines

grämlichen Schwiegersobns Bild fteht auch barunter, und ift nach Gedim das größte, fo flein er auch wirklich ift. Die Sultane muffen fich wohl gern groß abbilden laffen, und die Babrheit nicht febr lieben. Sier in ben Abbildungen fab ich fie doch wenigstens, wie ich mir fie einft auf dem Bebirge vorgestellt habe. Ueberhaupt vergrößern diese Menschen gern alles, was fie thun, bilden, und in Worten ausdrücken; follte es wohl daber fommen, weil fie fich fo flein fühlen, und gerne größer, beffer icheinen mogen, ale fie find? Das mich aber gang befonders an diefen fultanischen Bilbern wundert, ift. daß jeder von ihnen ein reißendes Thier oder einen Raub= vogel jum Gefährten hat. Mein trauriger Schwiegersohn hat einen ungeheuren Lömen zu feinen Rufen liegen, ber grimmig um fich ber fieht, und ben Rachen jum Berfchlingen öffnet. Die Zähne find fehr fcon gebildet. Ich will ihn doch um die Urfache fragen, denn, wie ich ihn kenne, fo bin ich über= zeugt, er würde gleich vor Schrecken fterben, wenn er einen viel kleinern Löwen lebendig fähe. —

Meinen geschwähigen Lehrer habe ich fortgeschiet, er lobte ohne Unterlaß den kleinen Sultan Puh, sprach immer von seinen großen Eigenschaften, und ward mir unerträglich. Ich kann nun einmal nichts an ihm finden, das mir gefalle, und besithet er keinen Zauber, so sind sie alle toll, daß sie sich so gar sehr vor ihm fürchten.

Enblich habe ich einen Mann gefunden, ber mir die dunkeln Nathfel lofen will; er heißt Ram. Wie ich merke, so kann ihn mein Schwiegersohn, der Sultan, nicht leiden, und er barf nicht mit den andern Besfergebornen am hofe

erscheinen, ibn anzugaffen. Gewiß denkt er wie ich, denn er lacht über feinen Born. Diefer Ram hat mich gewiffe Borte gelehrt, und mir durch ihre Unwendung ihren Ginn fo gezeigt, daß ich vieles dadurch unter ben Menfchen bier erflaren fann, was mir bisher fo buntel ichien. Die Worte find: "Bedürfniß, Rugen, Genuß, Betrug, Seuchelei, Dabn, Stolz, hoffnung und Kurcht." Rach bem Ginne biefer Worte, die er mir durch Fälle zu erklären fucht, febe ich den Grund von vielem, was geschieht. Nach seiner Meinung ift es bie Rraft dieser wenigen Worte allein, die alles bier zusammen balt, und fie find die Quellen des Guten und Bofen und alles deffen, was die Menschen thun. Ich fragte ihn, woher diese Worte famen? Wer sich erfunden batte? Er antwortete mir: "Unfre Triebe, unfer Berg." Run fenne ich in mir den Trieb des Hungers und des Durftes, den Trieb nach dem Beibe, und feit langer Beit, den Trieb, alles zu wiffen, was die Menschen in den Städten wissen. Keinem davon fann ich widerstehen, feinen habe ich mir felbst gegeben, wie wenn es nun mit diesen Trieben eben fo ift? Wenn fie nun ohne diese Triebe nicht verbunden in den Städten leben und bleiben können? Mein neuer Lehrer fagte mir: "Go ift es allerdings. Da unfre Bater auf den Gebirgen in Unschuld lebten, so wußten sie von allem biesem nichts, und fein gramlicher Puh faß ihnen auf den Nacken, weil sie keines Herrschers bedurften, um fie in Ordnung zu halten." Das ift wohl wahr, antwortete ich, und ich, der ich so eben von diesem langweiligen Gebirge fomme, weiß es gewiß am besten. Doch was fonnen nun diefe dafür, daß ihre Urväter von den

Gebirgen gestiegen sind, und sich in den Städten niedergelassen haben. Nam antwortete mir mit einem widrigen, spöttischen Lächeln: "Fahre nur so fort, du bist auf gutem Wege." Und als ich ihm etwas von der Drohung Gottes sagte, erwiederte er mir mit einer ganz äffischen Verzerrung des Gesichts: "Lieber, es wäre schon lange Zeit, daß er diesem Possenspiel ein Ende machte, und wenn es ihn nicht ergötzte, wäre es wohl schon längst geschehen. Vielleicht aber kummert's ihn gar nicht." Ich erschrack über seine kühnen Worte, er verließ mich kalt, und so Unrecht er auch hat, so liegen mir seine Worte doch noch immer schwer auf dem Herzen.

Mein grämlicher Schwiegersohn muß ein Berg von eben dem Steine haben, aus dem fein Bild gehauen ift. heute ging ich mit ben Lästigen, die er mir angesellt hat, nach bem Markte, wo ich eine Menge Volks versammelt fand. Als mich das Volk gewahr wurde, floh es ehrerbietig aus einander. Da fah ich nun meinen neuen Lehrer, ber mir die bedeutenden Worte mitgetheilt hat, entfleidet vor der Bildfaule meines grämlichen Schwiegersohns fteben, und ein Mann peitschte ihn gang ichrectlich auf den nachten, gitternben Leib. Der meine schauderte, und bas Berg schmerzte mich entseslich in meiner eignen Bruft. 3ch fchrie bem Schlagenden gu, einguhalten, aber er gehorchte mir nicht, und mein Führer fagte mir febr ergurnt: "Rufe ibm gu, die Streiche gu verdoppeln, er hat Hochverrath begangen." Auf meine Frage, mas es fep, erfuhr ich, Ram habe den Gultan geläftert, und lant gefagt, er entfpringe nicht aus gottlichem Camen, fep ein Menfch wie andere, und bas, was man von ben Gotterfohnen

Mia und Azgel erzählte, fen ein Mahrchen, erfunden, die Enocher zu unterjochen. Satte meinem Leibe nicht fo ent= feklich vor der Veitsche gegraut, und mein Berg bei Rams Leiden fo fehr geachtt, ich wurde gewiß geschrieen haben: "Ram fpricht mabr, Roah, mein Schmaber, bat zu meinem Berdruffe Recht und ber Gultan Dub ift, wie ich febe, ein bofer Marr. Ware er göttlichen Urfprungs, wie ihr fprecht, er wurde es nicht durch die Peitsche beweisen." Doch ich schwieg und ging eilends weg, ba ich doch dem guten Manne nicht belfen und fein Gefdrei nicht ertragen fonnte. Ergrimmt ging ich zu bem Sultan, hielt ihm vor, was ich gesehen batte; er nannte mich einen unwiffenden Thoren, wandte mir den Ruden zu und murmelte: "Bare beine Tochter Milfa nicht meine Gemablin, ich wurde dir ein Gleiches thun." -3ch muß mich huten, benn er ift wohl fabig Bort zu halten, ber grämliche Dub.

Ahalife. Und mit Necht, Ben Safi! Gine fleine Büchtigung thut diesem Mahal; wie ich merke, Noth, und wird ihm bald mehr Aufschluß geben, als die Worte, die er von jenem Tollkopf gelernt hat. Was Tausende glauben, muß nicht einer mustern und bezweifeln wollen, besonders, wenn es eines der Geheimnisse ist, die den Staat zusammen halten.

Den Safi. Ich erstaune, der Nachfolger des Propheten spricht der Abgötterei das Wort und vergift, daß Mahal ein Gläubiger ist.

Abalife. Ferne fen die Sunde von meiner Seele! Aber fagt nicht Gott durch feinen Apostel: "Die Tenfel, die bofen

"Geister sind es, die dem Menschen trügliche Gedanken und "Reden einblasen, um sie zu versühren; gesiele es dem Herrn, "sie würden es nicht vermögen. Darum sliche sie, und das, "was sie fälschlich erträumen, höre nicht an. Laß die daran "glauben, die nicht auf die Zukunft hossen. Mögen sie sich "in ihren Erdichtungen gefallen, und das gewinnen, was ihr "Gewinnst seyn wird." Und wiedernm sagt Gott durch seinen "Propheten: "Gott ist es, der euch erschaffen hat, einer ist "bestimmt, ein Ungläubiger zu seyn, und ein anderer ist beschimmt ein Gläubiger zu seyn, und ein anderer ind bie "Erde geschaffen in Wahrheit, hat euch gebildet, und euch "schöne Gestalten gegeben, und zu ihm müßt ihr wieders"sehren."

Alle. Preis fep Gott!

Ben hafi (nach einer Pause). Herr ber Glänbigen, du müßtest eine schlechte Meinung von dem Hofe des Sultans in Enoch haben, wenn du nur einen Augenblick glaubtest, ein Mann, der so verwegen denkt und spricht, und sep er auch der Sultanin Vater, könne sich lang' erhalten. Die Polizei war in Enoch viel zu wachsam, als daß der Sultan Mahals Verhältniß mit dem Segeißelten, und seine sonstigen lauten Aeußerungen nicht hätte erfahren sollen. Er selbst hatte ja einige von ihm gehört, und Mahals Fragen, womit er den Sultan täglich beehrte, waren viel zu naiv verwegen, als daß sie den zerrisnen Faden der Gnust, der eigentlich nie sest gesponnen war, wieder hätten ganz anknüpsen können. Auch das Oberhaupt der Schristkundigen hielt es nun für seine Psticht, dem Sultan zu berichten, was ihm der

geschwäßige und nun beleidigte Lehrer Mahals binterbracht hatte. Die Bunft der Schriftfundigen in Enoch hielt weislich und pflichtmäßig eben fo eifrig auf die Borrechte des Sultang, als die Beffergebornen, und fand ihren Bortheil nebst ihrem Dafenn so eng mit bem Bortheil und dem Dafenn bes Gultans verbunden, daß fie den gangen Reichthum ihres Wißes und ihrer Beredtfamfeit anwandten, bas Bolf immer mehr von dem göttlichen Ursvrunge des Gultans, als der Sauptquelle aller Macht zu überzeugen. Darum waren die Staffeln des Rangs in Enoch fo geordnet: Die Opfrer Bedims, die verstümmelten Nichter, die Großen des hofs nebit allen übrigen Beffergebornen und fultanischen Beamten. und dann die Schriftkundigen. Alles übrige bieg Pobel und war nur ba, für die andern zu arbeiten, wie Mabal fagt. Db fich nun gleich diefe Rlaffen unter einander haften, fo famen fie doch in bem, mas ben Gultan betraf, einträchtig überein.

Der Sultan Puh machte feinem Schwiegervater eine sanre Miene, seine Hofleute folgten dem Beispiel. Mahal, der es gewagt hatte, verwegen vor Gott zu stehen, fühlte Groll darüber, und überließ sich ohne Schonung der fraftvollen Ueußerung feines natürlichen Unwillens. Auch glaubte er, es sey nun Zeit, seine hohe Sendung zu beweisen und Gott an den Betrügern zu rächen.

Der Sultan Puh begegnete ihm eines Abends sehr schnobe, und seine eigene Tochter Milta stimmte gegen ihn in den Con ihres Gemahls ein. Den folgenden Morgen, an dem Tage des großen Kestes Gedims, wollte er ihr

Bormurfe über ihr unfindliches Betragen machen, und feine Strafpredigt über ihren Leichtsinn wiederholen. Bisher hatte er nichts damit gewonnen, als der Sultanin läftig zu werden, welches fie ihm auch ohne alle Verstellung sagte. Trop ber Borftellung einer alten Bächterin, welcher bie Aufficht über das Betragen der Sultanin anvertraut war, brang er in ihr Schlafgemach, und fand fie mit einem jungen Sofmann in einer Lage, wozu er nur feinen grämlichen Schwiegerfobn berechtigt zu fenn glaubte. Der junge Mann entfloh durch eine Seitenthure, und ber wuthende und beschämte Bater wollte nun eben anfangen, der Tochter ihr sträfliches Vergeben vorzuhalten, als ihm die Gultanin mit hoher Burde und faltem Merger entgegen rief: "Glaubst du, mein Bater, bu warft noch auf bem Bebirge unter beinen Seerden, und der Sof meines Gemabls ware eine Soble für Thiere, in die man ohne alle Achtung und Vorsicht eindringt?"

Mahal (entsammt). Ja wohl ist es eine Höhle für Thiere, für recht schändliche Thiere, und wie ich sehe, bist du selbst das unreinste der Heerde.

Sultanin (gang falt). Borin? Wodurch?

Mahal. Diefes fragt meine Tochter? Die Enkelin Seths? Sie, die noch vor furzem auf dem Gebirge lebte, wo Gott wohnt?

Sultanin. Da ich auf dem Gebirge lebte, lebte ich nach der Weise des Gebirges; nun ich am hofe lebe, und Sultanin geworden bin, lebe ich, wie man am hofe, wie man als Sultanin leben muß. So lehrt mich Jedermann, ich bin meinen Lehrern folgsam, und rathe dir ein Gleiches,

fonft war' es besfer für mich und bich, du kehrtest zu dem ftrengen Noah, beinem Schwäher, und den Heerden zurud.

Mahal. Muß die Sultanin fo leben, wie ich bich gefunden habe?

Sultanin. Warum nicht, wenn sie einen Mann zum Gemahl hat, wie ich einen habe. Will ich Sultanin bleiben, und mich nicht gleich meinen Vorgängerinnen verstoßen lassen, so muß ich wohl selbst dafür forgen, diesem Throne, wie sie sagen, Erben zu gebären. Umsonst will ich nicht gehört haben, daß der Sultan immer seinen Weibern den Fehler der Unfruchtbarkeit zum Vorwurf und Verbrechen macht. Ich weiß nun, was daran ist, und weiß, daß zu den großen Sigenschaften, welche die Sohne Gottes seinem Urvater als Erbschaft hinterließen, und die er alle hat, wie man sagt, nur diese einzige nicht gehört, die mich zur Mutter machen könnte.

Mahal wollte reben, die Sultanin ließ ihn nicht zum Borte kommen und fuhr fort: Jürne dir, nicht mir! Bin ich Schuld daran, daß ich Sultanin in Enoch bin? Warum verließest du mit mir das Gebirge, wo, wie du sprichst, der Herr wohnt? Immer zanktest du dort mit Jedermann, schaltst auf alles, und alles ekelte dich an. Deinen Schwäher selbst nanntest du einen langweiligen Thoren; der, stolz auf sich, vor Gott einher ginge. Mißmuthig sagtest du mir oft, das Leben dort sep dir zur Last, du wolltest mit mir in die Thäler steigen, um die Menschen in den Städten, ihre gewaltigen Herrscher, und aller Thun und Wissen zu sehen und zu begreisen. Ich sagte nichts, aber mir lachte das Herz in dem Busen; denn längst hattest du mich mit deinem Ekel

angesteckt, und das Verlangen nach dem Neuen in mir rege gemacht. Du rubteft mit mir in einer Soble, an bem Rufe bes Bebirges, Bewaltige nahmen mich bir, bu folgteft nicht. und fie führten mich hierher. herrlich schmudten mich bie Kreundlichen, und ber Meltefte ber Opfernden ftellte mich bem Gultan vor und fagte: "Weifer Cobn bes gewaltigen Gedims. des Sohns Agas und Agaels! Sier ift eine reine Tochter bes alten Gottes, icon wie deine Urmutter Raghmab, welche die Mächtigen des himmels mit irdischem Keuer entflammte! Gedim fendet fie dir durch mich. Nimm fie zum Beibe. daß du blühende Sohne von ihr erhalteft, und Enochs Bolf unter Aza und Azaels Enfeln immer glücklich lebe!" Der Sultan nahm mich von feiner Sand, und die Freude im Reiche mar groß. Der Gultan und fein ganges Reich verehren mich und mir gefällt die Verehrung. Sage nun, was bu gesehen baft, feiner wird dir glauben, und du wirft nur dir schaden.

Nach diesen Worten trat die Sultanin in das Seitenzimmer und ließ den Vater stehen. Ihr Vorwurf siel ihm schwer auf das Herz. Beschämt stand er noch einige Augenblicke auf derselben Stelle, und schon wollte ihn sein Gewissen laut anklagen, als er plöhlich den Einsus der wenigen Ansbildung empfand, die er erhalten hatte. Er entschuldigte sein Herabsteigen von dem Gebirge mit dem Durst nach Kenntnift und Wissenschaft, dem bestimmten Besehl Gottes, und ergrimmte nur noch heftiger gegen die Verderber, die seiner Tochter Milka Herz so schnell vergiftet hatten. Er warf sie alle dem Zorne des Herrn hin. Sein Unwillen gegen den

Sultan fand neue Nahrung in dem verächtlichen Bilbe, das Milfa von ihm gemacht hatte, und ganz wagte er nun nicht mehr ihre Borsicht zu tadeln, da ihre Furcht, verstoßen zu werden, so sehr gegründet war.

Der Trompeten = und Pantenschall, das Geschrei des jauchgenden Bolfs erwechten Mahal aus feinen Betrachtungen. Er verfügte fich ju bem Gultan. Bald jog ber Monarch in dem Gefolge feines Sofs nach dem Martte, um por Rains, Bedims und ber übrigen Gultane Denfmalern ju opfern. Beschmudte Schafe und Rinder ftanden um die Saulen. Der Gultan ftand vor Rains Denkstein, wo das Ovfer beginnen mußte. Die Opfernden entblößten ihre Meffer, und jeder derfelben faßte ein Thier. Doch bevor ber Aeltefte das Beichen gab, fiel er zuerft mit dem gangen Bolfe vor dem Gultan nieder, und hielt eine lange Rede an ibn. Nach diefer langen Rebe mar der fleine grämliche Dub der Inbegriff aller ber großen Gigenschaften und erhabenen Bolltommenheiten, die feine Vorfahren insgesammt befeffen batten. Gultan Dub borte die Rede mir feinem gewöhnlichen Ernste an, und Mahal ergrimmte über ein Ding, worüber ein Beifer faum gelächelt hatte. Der Redner verglich ben Sultan einigemal mit feinem Abnberrn Gebim, nannte ibn den göttlichen Sproffen bes Beifterfohns, und bas Bolf rief aus voller Reble: "Er ift es! Er ift Gedims Sohn! Er ift Ugas, Ugaels Enfel!" Mahal hätte vermuthlich diefe ihn emporende Scene ausgehalten, wenn ihn der Sultan nicht felbst jum Ausbruch feiner innern Buth gereigt hatte. Er ward plöglich gewahr, daß Mahal nicht mit den übrigen

niedergefallen war, sondern gleich ihm gerade auf seinen Beinen stand. Sein possierlicher Ernst verwandelte sich in Verzerrung des Jorns; er schoß drohende Blicke nach Mahal aus seinen großen Augen. Mahals verschloßne Buth entzündete sich nun wie eine dunkle Bolke an dem hinschießenden Blike, und er schrie mit einem schrecklichen Gebrülle: "Herr, warum rödtete dein Pfeil den Brudermörder Kain nicht, bevor er den Grund zu dieser versluchten, abgöttischen Stadt gelegt hat? Dein Jorn ist gerecht, vertilge sie alle, sie beten diesen grämlichen Bicht hier an, und vergessen dich über das Elendeste und Lächerlichste beiner Geschöpfe!"

Nun erst ergriff ihn die Begeisterung, schon wollte er den Enochern von seiner Sendung reden und ihnen Gottes fürchterliche Drohnng in die Ohren donnern, als man ihn umringte und gewaltsam davon führte.

Der Sultan erinnerte sich noch in dem Aufruhr feiner Seele der hohen Burde und faßte sich. Die Opfer an den Bildfäulen wurden nach der Reihe vollzogen, man hielt noch eine Nede an ihn, worauf er mit allem Ernft und Austand nach seinem Palaste hinzog.

Lange vor feiner Ankunft hatte die Sultanin von dem tollen Eifer ihres Vaters Nachricht erhalten, und diese neue Begebenheit sehte die von dem Morgen bei ihr in ein noch gehässigeres und gefährlicheres Licht. Sie fühlte sich nun gänzlich
überzeugt, ihr roher Vater tange nicht zum Hofleben und
sep gar nicht gemacht, seine Verhältnisse zu fühlen und zu
achten. In dieser Verlegenheit sandte sie nach ihrem Lehrer,
dem Oberhaupt der Schriftfundigen, der keuchend zu ihr

rannte. Gie theilte ihm ihren Rummer mit und fprach febr angstlich über die Gefahr, in welcher fie fich durch ihren Bater zu befinden glaubte. Der Lehrer antwortete: "Es fen gewiß fehr gefährlich für sie, wenn sie sich bei einem fo schrecklichen, in Enoch unerhörten Verbrechen ihres Vaters gegen den Gultan annahme oder es nur magte, ihn zu entschuldigen. Mr Bater mußte nach dem Gefete ohne alle Nettung fterben; doch vielleicht ließe der Sultan gegen ibn, als einen zu feiner Kamilie Gehörigen, Onade für Recht ergeben. Darum rathe er ihr, fie follte dem Gultan bei feiner Burudfunft entgegen geben, fich beftig über ihren Bater beflagen und ihm den Vorschlag thun, den blinden, tollen Gifrer jum Richter verftummeln zu laffen. Dadurch wurde fie den Born bes Gultans ein wenig befänftigen, ihren Bater durch die erfte Burde des Staats geehrt und glucklich machen und ihn für immer außer Stand fegen, Thorheiten gu begeben, die am Ende ibm und ihr höchst schädlich werden fonnten. Du weißt, Sultanin, fügte er bingu, daß unfre Richter die ruhigften und stillsten Leute in Enoch find."

Diese Borte machten natürlich Eindruck auf das herz und den Verstand der Sultanin und Tochter. Sie ging ihrem Gemahl entgegen, brach in Vorwürfe und Klagen gegen ihren tollen Vater aus, vergoß Thränen und theilte ihm, unter Seufzern und Schmeicheleien, das Nettungsmittel ihres Vaters mit. Der Sultan ward kühler, er fühlte, was er sich und seinem hause schuldig sep, willigte ein und gab Besehl es auszuführen. Damit er aber keine neue Thorheit begehen könnte, befreite er ihn von dem vorläufigen Studium

der Gesețe, und wollte, daß man die Einweihung Mahals den folgenden Tag vornehmen sollte.

Milka ließ ihren Vater vor sich bringen, hielt ihm mit vieler Vitterseit sein unsinniges Vetragen vor, erzählte ihm, wie sie ihn von dem unvermeidlichen Tod errettet hätte und vertraute ihm dann das glücklich ersonnene, ehrenvolle Rettungsmittel. Mahal sagt hier, sein Herz sen in diesem Augenblick so vor Buth geschwollen, daß er schon in die Haare seiner Tochter hätte greisen wollen, um sie nach väterlicher Art zu züchtigen. Aber auf ihr Geschrei seven ihre Weiber und ihr Lehrer hereingesprungen, hätten ihm seinen schwarzen Undank vorgeworsen und dann zu seiner hohen Ehrenstelle sehr ernsthaft Glück gewünscht. Weislich, sest er hinzu, erinnerte ich mich nun eines der Worte, die, nach des gegeißelten Nams Meinung, die Gesellschaft sest zusammen halten sollen, aus denen, wie er sagt, alles Gute und Böse der Menschen entspringt und schwieg.

Sie entließen ihn, da er ruhig ichien. Er aber wartete die Einweihung zu ber hohen Ehrenstelle nicht ab, fondern schlich sich bei einbrechender Nacht aus dem Palaste, warf sich in einen Kahn, rief: "Herr, verdirb sie alle!" und trieb, wohin der Strom ihn zog.

Ben Safi rollte feine Sandidrift aufammen.

Ahalife. Daran thut er wohl, die Berwunschung ausgenommen; denn die Rache ist Gottes, er bestimmt und weiß ihre Stunde! — Db ich nun gleich nichts dagegen hatte, daß beine langweiligen und doch immer anziehenden Mahrchen du Ende waren, so wünschte ich doch nicht, daß sie so endigen

mochten. Erstlich opferte sich doch dein Mahal hier für den Rusm Gottes auf, da er den Unsinnigen ihre Abgötterei verwies, und zweitens ist ein solcher Richter ein gar erbarm-liches Ding und ein Gläubiger wird dieses Schicksal keinem Hund ankuchen, sollte er ihn auch im Gebet anbellen. Aber ländlich, sittlich! Es steht in der Macht der Monarchen, das Bitterste zum Süßesten und das Süßeste zum Bittersten zu machen, we dein Mährchen beweist.

Den Sifi. Auch foll es nicht mehr beweisen, herr ber Gläubigen.

Ahalife Friede fen barum mit bir und ench!

Der Großvile, ber mit seinem Gewissen nicht so gut stand wie sein Her, sa sein Herr. Er ließ Ben Hasis Mährechen weit mehr, as sein Herr. Er ließ Ben Hasi zu sich rusen, sprach mit iht in einem sehr gelinden, schmeichelnden Tone, ben er bald it versteckten Drohungen, bald mit glänzenden Anssichten nterstützte. Ben Hasi stellte sich, als verstände er seine Meinug nicht; der Großvizir ward rauher und Ben Hasi antwortet ihm: "Herr, du verwaltest des Khalisen großes Neich so ziemlich nach deinem Sinne, ich erzähle meine Mährden nach dem meinen oder vielmehr dieser Handschrift, deren Lechtheit ich beweisen kann. Ist es dir gelegen, so din ich hreit, dir darzuthun, daß mein Necht auf diese sogenannten Mährchen hier, wo nicht gegründeter, doch eben so gegründt ist, als das deine auf die Unterthanen des Khalisen.

Der Großvizir stimmte seinen Ton herunter, erließ ihm den Beweis und Ben hafi suhr mit änßerer Ehrsurcht fort: "Die Geschichten oder Mährchen, die ich dem herrn der Gläubigen erzähle, werden eben das bewirken, was Warheit gewöhnlich bei den Großen wirkt. Warum? Dieß wissen die am besten, die von Jugend auf um sie sind. Meine Mährchen können dem Khalifen höchstens dazu dienen, ind seine Belesenheit im Koran und seine Beisheit zu zeiget. Willst du aber, daß sie noch mehr bewirken sollen, so ki ihn nur deinen Unwillen und Verdacht gewahr werden; ih wette, er sieht dann eben dieß, was du, wie es schein, nicht gern wolltest, daß er es sehen möchte."

Grofivigir. Aber wogn? Warum?

Ben hafi. Wozu? Warum? Für bo erste, weil ich es für ein Verbrechen halte, die Wahrheit welche diese handschrift enthält, zu verstellen oder zu verergen. Zweitens, weil es mir mehr Vergnügen macht, at der Besit des Goldes mir machen könnte, dem Khalisen Wahrheiten zu sagen, die ihm keiner sagt. Drittens, wei kein Genuß dem Genusse gleich kommt, seiner Laune ohe allen Zwang den Lauf zu lassen, und dieß nenne ich mit und in dem Geiste schwelgen. Viertens, weil es doch möglich ist, daß es einem oder dem andern von den Zuhörern nitzte. Tieses nun sind meine Gründe. Soll ich meine Mährben erzehlen, so laß es mich nach meiner Weise thun, und slaube mt, so mächtig du auch bist, so vermagst du doch nichts über die fleine, unssichtbare Ding, das in dem Umfange meines Koses sein Wesen treibt. Bist du ein so weiser Hosmann, als da Ruf dich ausschreit,

so vissuchst du's nicht einmal. Ich habe des Khalifen heiliges Bort, meine Mährchen und dann meine Wanderungen bis an das Ende anzuhören; willst du ihn gegen den armen Ben His meineidig machen, so thue es immer. Ich sinde überall Luhörer und ich versichre dich, es ist für dich noch besser, die der Khalife meine Mährchen hört, als daß sie Bagdaner Gren. Verlangst du es, so kann ich dir auch hiervon verschiene Gründe vorlegen, denn ich zähle Gründe gar zu gerne an meinen Fingern her, während ich den Augen des Horchers olge.

Großvizi. Aber was gehen uns die Wölfer vor der Sündsluth und die Sultane an? Wozu uns dieser Unsinn, diese Laster, die in deinen Mährchen von den Verderbten aufstellst — und whrscheinlich noch mehr aufstellen wirst — da sie der Herr mitallem diesem Unsinn und ihren Lastern nun einmal sammt ub sonders erfäuft hat und ihnen heute fein Volk der Erde mhr gleicht?

Den Hafi. Daß ie hentigen Bölfer und Sultane, und was noch mehr ist, ihre Lizire, den Sultanen, Viziren und Bölfern vor der Sündstud gar nicht gleichen, das weiß auch ich und behaupte es mit de. Denn glichen sie ihnen, würde sie das Fener des Richers sicht längst verzehrt haben? Aber könnte ich wohl der allgemeinen Untergang der ganz Verederbten durch die Sündssuch der die gerechte Rache Gottes nur mit einiger Bahrscheinlichkeit herbeisühren, wenn ich die Völfer, die Siltane und ihre Vizire nach denen malte, die nach der Sündsuch gelebt haben, heute leben? Würdest du mir glauben, die Broßvizire vor der Sündsuch hätten

verdient, mit den übrigen Verderbten erfäuft zu werden, wenn ich sie so darstellte, wie du bich und darzustellen sichst? Die Wahrscheinlichkeit soll dir eigentlich meine Mährchen zur Geschichte machen; und legst du ihnen einen anderr Sinn bei, so thust du es selbst und magst um die Ursabe dein Inneres fragen. Ich fühle es, meine Mährchen weden den Khalifen und alle Sultane seines Geistes und Hezens versherrlichen, und daß der Geist und das herz seines Großvizirs auch durch sie verherrlichet werde, dafür muß t der Großvizir schon lange her gesorgt haben.

Der Großvizir vermerkte nun, daß mit disem närrischen Weisen nichts zu machen sen, und da er ihn inmal brauchte, so entließ er ihn ganz freundlich; ärgerte st aber sehr darüber, daß er ihn ausgeführt hatte, und daßer, der mächtigste Mann in Asien, sich der Laune eines berumschweisenden Menschen unterwersen, gar jeden Abend hm zuhören mußte, um den weisen Thoren nicht aus den Agen zu lassen. Ben hafi fühlte es wohl und sagte in seinen Herzen: "Er soll mein Zuhörer bis an das Ende bleifn; diesen Lohn wenigstens nehme ich im voraus!"

Sechster Abend.

Ben haft ericien auf den Glodenschlag, rollte seine handschrift aus einander und begann:

Mahal, Herr ber Gläubigen, saß, wie du dich erinnern wirst, in seinem Kahne und folgte dem Strome des Flusses. Vieles hatte der Mann in der kurzen Zeit freilich erlernt, doch war alles nur Stückwerk, denn es fehlte ihm an Kühneheit und Gewandtheit, das Erlernte hübsch in ein Ganzes zu verarbeiten, der Umriß sev richtig oder nicht. Durch den Talisman der Borte, die er von dem gegeißelten Nam gelernt hatte, konnte er manches der ihn qualenden Seheimnisse deuten, manche Erscheinung von ihrem schimmernden Dunst und Nebel reinigen, auch schwammen sie beständig in seinem Behirne und schwebten immer auf seinen Lippen, da er in seinem Kahne über all das Geschehene und Geschene nachsann.

Auf feine Tochter war er so fehr ergrimmt, daß er gar nicht rückwärts blickte, und mit feinen Beleidigern so beschäftigt, daß er keinen Augenblick sinden konnte, auf das zu borchen, was sein Herz ihm über sich selbst zu sagen hatte. Als nun endlich dieser Augenblick kam und sich das Ich in dem erschütterten Herzen selbst empfand, ihn ohne alle

Schmeichelei und Schonung an gewiffe Dinge erinnerte, wie jum Beispiel; an fein Bohlgefallen an den Ergöhungen der abgöttischen Enocher, an feine fcnelle Bernhigung über das treffliche Verhältniß seiner Tochter mit dem jungen Sof manne, an die Vorwürfe, die sie ibm machte, so befanftigte doch fehr bald fein schon etwas erlenchteter Verstand den beschwerlichen, ungeftumen Richter. Der geschmeidige Sophist lisvelte ihm zu: "Er habe Gott an dem erbarmlichen Bicht gerochen, ba er fich nur fur feine Cache in Befahr begeben." Ja er ging in seiner Täuschung so weit, daß er zu denken wagte, die Enocher würden gang aute Leute fenn, wenn biefer grämliche Sultan nicht über fie berrichte, und fie bedürften nur eines weisen Mannes, um wieder Gott gefällige Menichen zu werden. Demnach fprach er fie bald von der Berwunschung frei, schuttete diese gang auf das Saupt des Sultans Dub und feinen Sof, ohne felbft feine Tochter auszunehmen. Aus Betrachtungen dieser Art, die ein wenig den Schoofneigungen der Menschen frohnten, erweckte ihn der hunger. Er trieb nun ichon lange genug auf dem Strome bin, fab feine blübenden Ufer mit Baumen füßer, anlockender Früchte besett, die fernen und nahen Wohnungen, und fab feine Möglichkeit, fie zu erreichen. Unerfahren in der Erdund Schifffunde, fürchtete er, der Strom murde ihn bis an bas Ende der Erde forttreiben; durch welchen Bedanken na= türlich seine Lage sehr unbehaglich ward. Run seufzte er zum erstenmal nach benen in dem fernen Blauen sich verlierenden Gebirgen, die er nach feiner jegigen Meinung fo thöricht verlaffen hatte, um gewaltige Riefen aufzusuchen,

an deren Statt er nur einen grämlichen Puh gefunden hatte, der ihn noch obendrein zum Nichter verschneiden laffen wollte.

Bebengt und entfraftet fab er endlich in der Kerne Kelfen in dem Strome, die ju einem llebergang durch Runft verbunden maren. Seitmarte lag eine Stadt auf Sügeln erbaut. Diefer Unblick beiterte ibn auf und ftarfte fein gefunfnes Berg; er vergaß fogar, wie wenig er noch vor furgem mit den Städtern aufrieden gemesen mar. Alls er den Relfen naber fam, trieb fein Rabn febr fcnell und ebe er fich's verfah, itieß ibn die Bewalt des Stroms gegen fie an und gerschmetterte ihn. Mahal hielt fich winfelnd und laut ichreiend an den Felsen. Auf dem llebergang, den man gezogen hatte, stand ein Mann, der gang gleichgültig zusah und ihm endlich falt und ernsthaft zurief: "Ja, bu wirst erfaufen, richte dich nur barnach ein." Auf dem gegenseitigen Ufer faß ein Rischer und flicte fein zerrifines Net. Kaum vernahm er das Schreien Mahals, fo fprang er auf, warf fich in den reißenden Strom, fampfte mit seiner Gewalt, drang bis zu Mahal, ergriff und rettete ihn. Der Mann auf der Kelsenbrücke fagte während der Bemühung des Kischers sehr ärgerlich: "D des Thoren! des Thoren! fie muffen nun beide erfaufen!" Mit vieler Mühe brachte der Kischer Mahal an das Ufer; der Mann von der Felfenbrude fam nun langfam bingu und lächelte, da er Mahal vor fich liegen fab. Mahal erwachte bald bierauf und erkannte in dem kalten Buschauer seiner Roth seinen gegeißel= ten Lehrer Ram. Diefer grußte ihn und fragte ihn um die Ursache seiner so sonderbaren Reise und Mahal saate mit

matter Stimme: "Ich fterbe vor hunger und habe feine Kraft zu reben!"

Der Schiffer hörte faum feine Borte aus, fo lief er icon über die Relfenbrude und brachte fein Morgenbrod, nebit etwas Mild. Nachdem nun Mahal fein Berg geftartt hatte, fo ergablte er Ram feine traurige Gefchichte und Ram brach in ein gischendes Belächter aus. Mahal argerte fich über bas Lachen und Ram fagte fpottifch: "Sättest bu ben Ginn ber Borte, die ich dich gelehrt habe, beffer gefaßt, fo murbeft bu an des grämlichen Gultans Dub Sofe ein gang angenehmes Leben geführt haben, und nicht in Gefahr gefommen fenn, bier zu erfaufen, bas indeffen immer noch bas flugfte war, was du nach beiner Thorheit thun fonntest. Gep in Bufunft weiser, denn nicht immer ift so ein Rarr bei der Sand, ber dich aus dem Waffer auf eigne Befahr gieht." Dabal ant= wortete ihm fehr ärgerlich: Du Beifer, warum warft benn bu fo thöricht, ben Gultan fo jum Born ju reigen, bag er bich geißeln und bann verjagen ließ?

Ram (fpötteind). Was bei mir Uebermaß bes Verstandes that, that bei dir robe Stumpsheit. Ich hatte Zwecke von besondrer Art und ohne falsche Vertraute (denn keine Freunde gibt es, sonst würde ich sie so nennen) wollte ich dem erbärmlichen Puh seine Götterheit schon ausgezogen haben. Auch war er nicht mein Schwiegersohn und ich in Ungnade.

Mahal. Und warum ließest du mich so gleichgültig ertrinfen und schaltest noch ben guten Mann da, der mich errettet hat?

Ram. Go will es die Gelbsterhaltung, ein Ding, das

man auch auf dem Gebirge kennt, ob man gleich das Bort nicht weiß. Merke es indessen, du wirst dadurch manches, was in dir und andern vorgeht, deuten lernen. Der Mann übrigens war immer ein Narr, daß er sich um deinetwillen, der du ihm nichts bist, in Gefahr begab, und diejenigen, die seines Dasepus bedürfen, würden es ihm schlecht gedankt haben, wenn er um deinetwillen ertrunken wäre.

Mabal feufate und fagte: "Wiederum ein neues Wort!" Es ging nun gegen Mittag, die Sonne brannte beiß auf ihre Saupter, fie begaben fich nach einem fleinen Behölze, mo ber Kischer Mabal eilends ein Lager von Mood zubereitete und dann deffen triefende Rleider an Mefte bing, um fie au trodnen. Mabal ichlief, ermudet wie er mar, febr bald ein. Ram folgte feinem Beispiel, der Kischer fah bald nach Mahals Rleidern, bald flicte er an feinem Nege, bas er von dem andern Ufer hernber gebracht hatte. Babrend jene ichliefen, ang fich ein schwarzer Sturm ausammen. PloBlich erwectte fürchterliches Rollen des Donners die beiden Schlafenden. Der Kischer sagte ihnen, sie möchten sich schnell entfernen, denn der Blit ichluge febr oft in diefes Bebolge. Raum batte er diese Worte ausgesprochen, als ein hellleuchtender Blis gifchend herunter fuhr und ihn todt zu den Rugen ber Beiden warf. Die ichreckliche Erleuchtung, der Dampf, das ichnell erfolgende Beraffel bes Donners betänbte bie Beiden, und nur nach einer langen Beile fühlten fie fich lebend. Ram schlug zuerst die Augen auf und fab mit einem spöttischen Lächeln auf den Kischer, indem er fagte: "Da haft du beinen Lobn!"

Alls Mahal die Augen nun aufschlug und den Fischer todt liegen sah, sing er laut zu weinen und zu klagen an. Er rief in seinem Jammer: "Herr, in dessen handen der Blit ist, warum thatst du doch dieses? Warum erschlugst du den Netter meines Lebens, dem ich noch nicht gedankt habe? Warum erschlugst du ihn und verschontest den, der kalt meiner Gefahr zusah?"

Diese Worte verdroffen Ram, er sagte mit Verachtung: Vermuthiich tödtete der, welcher, wie du fagst, die Blige in seiner hand hat, den Thoren, weil er dich, einen noch größern Thoren, von dem Tode errettet hat.

Mahal erbebte und entfernte fich weiter von ihm, indem er fagte: "Du läfterst Gott, der noch ferne in den Wolfen bonnert."

Nam. Was schwaßest du nun? Hattest du dich an dem Hose beines erbärmlichen Schwiegersohns nicht wie ein Narr aufgeführt, so hättest du nicht flüchten mussen, so hättest du, Unwissender, dich nicht in diesen Kahn geseht. Hättest du dich nicht in diesen Kahn geseht, so wäre dieser Kahn nicht an den Felsen dort zerschmettert worden. Wäre der Kahn nicht an den Felsen dort zerschmettert worden, so würdest du nicht in Gesahr gesommen senn, zu ertrinken, so würdest du nicht in Gesahr gesommen, zu ertrinken, so würdest du nicht wie ein Feiger gewinselt und geschrieen haben. Hättest du nicht wie ein Feiger gewinselt und geschrieen, so würdest du die Nerven dieses armen Narren nicht gereizt haben, dir beizuspringen. Wär'er dir nicht beigesprungen, so würde er ruhig auf der andern Seite des

Flusses bei seinem Nete geblieben sein. Wäre er ruhig auf der andern Seite bei seinem Nete geblieben, so würde er nicht in dieses Geliolze, das der Blit, wie er sagte, so gern anszeichnet, gekommen sein. Wäre er nicht in dieses Gehölze gekommen, so würde ihn der Blit, der auf diese Stelle und nicht auf jene fallen sollte, nicht getödtet haben. Folglich haft du oder die dir erwiesene Wohlthat den Narren getödtet.

Ahalife. Der kühne Vernünftler! Mußte es nicht geschehen? Stand es nicht in dem Buche des Schickfals? Gott fagt: "Wir haben einem jeden von euch sein Schickfal um "den Hals gebunden und an dem Tage des Gerichts wollen "wir jedem ein Buch vorlegen, worin seine Thaten ausgeszeichnet sind, und zu jedem sagen: Lies dieß Buch, deine "eigne Seele soll dein Nichter seyn. Preis sey Gott, der "himmel und Erde geschaffen, Licht und Finsterniß geordnet "hat. Er hat uns aus Erde geschaffen, das Ziel unsers Lebens "fest bestimmt und bei ihm ist das Ziel unsers Lebens."

Den Safi. Allerdings; aber Mahal mußte gleichwohl den Kißel des Bissens in seiner thörichten Brust fühlen, von dem Gebirge heruntersteigen, den König Puh beleidigen, damit der gute Fischer, so scheint er immer noch, eine gute Handlung an ihm begehen möchte und der Blis mußte diesen tödten, damit er auf der Stelle seinen Lohn empfing. Der herr ist gerecht und das Ende erweist est immer, hier oder dort.

Ahalife. "Und außer ihm ift fein Gott; er ift der "Lebendige, der Selbsiffandige; ihn überfällt nicht Schlummer, "nicht Schlaf; ihm gehört alles, was im himmel und auf

"Erden ift. — Er weiß, was geschehen ift, was geschehen wird, "und keiner soll von seinem Wissen mehr begreifen, als so fern "es ihm gefällt."

Seht, der Engel des Todes ging einst sichtbar an Salomo vorüber und sah auf einen, der bei ihm saß. Der Mann fragte Salomo, wer ist dieser? Salomo sagte, es ist der Engel des Todes. Der Mann erwiederte: Es scheint, daß er meiner bedarf, besiehl darum dem Winde, daß er mich von hier nach Indien bringe. Da dieß geschehen war, sagte der Engel des Todes zu Salomo: Verwundert sah ich so ernstlich diesen Mann an. Mir war besohlen, seine Seele in Indien von ihm zu nehmen und fand ihn bei dir in Palästina, wo ich ihn nicht suchte.

Ben Safi. Bortrefflich!

Ram fuhr fort: Begrabe beinen Retter wenigstens jum Dank. Ich begreife den Narren wahrlich nicht, aus jener Stadt kann er unmöglich sepn; boch mag ja auch ein Narr unter ben klugen Iradern wohnen. Begib bich zu ihnen, du wirst viel Neues von ihnen lernen. Ich eile, in ein Land zu kommen, wo, wie man sagt, ein Philosoph als Sultan herrscht.

Mahal bat ihn, zu bleiben und sich deutlicher zu erklären; aber Ram antwortete: Ich fliebe dich und mag dich nicht wieder sehen. Deine Gesellschaft bringt Unglück, wie dieser Todte bier beweist.

Er eilte bavon.

Mahal sah ihm lange nach; seine Borte hatten feinen Geist verdunkelt und er sprach feufzend: "Gott follte diesen Guten hier getödtet haben, weil er mich errettet hat? Ware er dann gerecht? Um der guten handlung willen sollte er

sterben und ber Sultan Puh, nebst seinem Hofe und allen den Sundern in Enoch, sollten leben? Ach, er nahm sich meiner nicht an, da sie mich verstümmeln wollten und doch reizte ich bloß um feinetwillen die abgöttischen Frevler zum Jorne gegen mich!"

Lange sah er auf die Leiche, weinte, grub dann die Erbe auf und legte sie in ihren Schooß. Darauf wanderte er über die Brücke nach der Stadt Irad zu.

Der Sultan von Jrad -

Grofvizir. Was, abermals ein Sultan? Muffen denn immer Sultane der Inhalt diefer langweiligen Mahrchen fenn? Wäre es nicht unterhaltender für den herrn der Gläubigen, wenn du sie mit wunderbaren Begebenheiten zu Wasser und zu Lande, mit Zauberern, Riesen, Feen und Geistern ausschmücktest, wie man es von einem vernünftigen Mährchen mit Recht erwartet?

Den Khalifen verdroß das ehrfurchtwidrige Betragen des Großvizirs, er sprach:

Langweilig mögen nun wohl Ben hafis Mahrchen sepn, aber doch gewiß nicht darum, weil Sultane, wie sich's gebührt, der hauptinhalt sind. Warum sollen sie nicht dabei sepn? Was in der Welt interessirt wohl mehr, als diejenigen, die sie beherrschen? Welcher Gegenstand ist wohl erhabener und zugleich unterrichtender? Ich sinde jedes Mährchen gemein und niedrig, worin Sultane nicht die erste Rolle spielen. Auch ist est immer so von alten Zeiten her gewesen. Dieses sage ich nun nicht, als hätte ich etwas gegen Zauberer, Riesen, Feen und Geister, ganz und gar nicht, sie sollen mir

alle recht willtommen seyn; aber man sieht sich boch gerne in Gesellschaft feines Gleichen. Kann nun Ben hafi das Bunderbare, die Zauberer und Geister, die du zu lieben scheinst, mit den Sultanen zusammenbringen, so werde ich's ganz gerne sehen, denn mich duntt, eben dieser Mangel ist die Ursache, warum seine Mährchen so langweilig sind und dem Geiste so wenig Nahrung geben.

Den Safi. Ich folge meiner Handschrift, und lügen will ich, befiehlst du es, wenn ich dir meine eignen Bandberungen erzählen werbe.

Der Gultan von Grad faß mit feinen Rathen in dem Divan, und rathichlagte mit ihnen über die wichtigfte, neuefte, fonderbarfte, unerhörtefte Sache, über die je ein Gultan mit feinen Rathen gerathschlagt hat. Du glaubst vielleicht, Befehlshaber der Kinder des Propheten, die Weisen in Frad batten untersucht: ob es beffer oder auftandiger fen, einen langen oder einen Anebelbart zu tragen? Was die Tugend fen? Bon welcher Farbe? Db fie eingelehrt ober ob fie angeboren werde? Db fie in einem Staate nothig fen? Db der Mondschein eine Farbe habe? Db der Gultan der Unterthanen wegen da fep, oder die Unterthanen des Gultans wegen? Db es beffer für die Menschen mare, Stlaven oder frei zu fevn, da fie doch im zweiten Kall die schwere Last tragen muffen, für sich selbst zu forgen? Db es klüger fen, mit dem rechten oder linken Juge aus dem Bette zu treten? Db die fultanische Burde ein Amt, wie jedes andere Amt, oder nur eine Burde, ohne Sorge und ohne Muhe ware? Db der Mensch ju ben Lastthieren gehörte, und wie viel er in diefem Falle eigentlich wohl zu tragen fähig und geschickt ware? Bon allen diesen Fragen handelte der Divan in Irad nicht.

Ahalife. Und wovon denn, du läftiger Schwäßer? Grofivizir (im Bart). Ja wohl, und giftiger dazu.

Den Safi. Ich erfühne mich, es deinem icharffinnigen Geifte zum Errathen vorzulegen.

Ahnlife. Nichts ist leichter, ob dn es gleich sehr liftig zu verhüllen suchst. Ich wette, der Sultan von Irad rathschlagte mit seinem Divan über das, worüber ich so oft mit dem meinen rathschlage, und was ich so gerne aussühren möchte, wenn man mir nicht so viele Schwierigkeiten entgegen zu seßen wüßte, nämlich: Wie er seine Unterthanen recht glücklich und zufrieden machen möchte.

Den Safi (für sich). Gute, betrogene Seele! — (Laut.) Auch biefe Berathschlagung in einem Divan war vor der Sündfluth nen und unerhört genug; nach der Sündfluth ist es, wie alle Welt weiß, ein ganz gewöhnliches Ding, und geschieht in kleinen und großen Neichen täglich. Ich wundre mich daher, wie du, Herr, auf so etwas Alltägliches fallen konntest. Nein, es war etwas so Unerhörtes, wovon wir nach der Sündfluth gar kein Beispiel haben, und darum eben durft' ich es nur wagen, es dir zum Errathen vorzulegen.

Ahatife. Ben hafi, mir scheint, ich bin nun nicht jum Errathen aufgelegt, und ob ich gleich wetten könnte, alles was ich wollte, zu errathen, so mag ich mich doch nicht immer der Mühe des Nachsinnens unterwerfen. Ich gebiete dir also, es gerade herauszusagen.

Den Safi. Ich gehorche. Nun so höre. Der Sultan Jobar rathschlagte mit den Räthen in seinem hohen Divan, wie er es wohl ansangen müßte, sich all das Gold seiner Unterthanen zuzueignen. Das heißt: sich nur zum Obereinsnehmer und sichren Verwahrer alles ihres Gewinnstes und Erwerbes zu machen, und ihnen nur so viel übrig zu lassen, daß es ihnen nicht an Mitteln und Kräften mangele, in seinem Frohndienst fortzuarbeiten.

Ahalife. Du fpottest, Ben hafi? Dieß follte etwas Neues und Außerordentliches fenn? Es ist etwas so alltäglich Gemeines, daß ich es gleich hatte errathen können, wenn ich nur aewollt hätte.

Ben Safi. Bor der Sündfluth, sage ich, war es neu. Beiß ich doch, daß nun alles anders ift. Daß sich unfre Herrscher nur durch den Reichthum ihrer Unterthanen reich halten, daß sie gerne den Ihrigen spenden, um den Reichthum des Bolfs zu befördern; daß unfre Herrscher zwar geben, aber nur von der Noth gezwungen nehmen.

Ahatife. Da weißt du, beim Propheten, mehr als ich. Doch wozu brauchte der Sultan von Irab rathzuschlagen, wenn es ihm bloß um das Gold seiner Unterthanen zu thun war; er durfte es ja nur nehmen, da sie geben mußten, und alles das Ihrige ihm gehörte, wie meine Vizire beweisen, ob ich es gleich nicht glauben fann.

Ben Safi. Der Zweifel ift hierin wenigstens erlaubt. Uebrigens hatte es, wie bu fagft, der Sultan von Frad nach der Sundfluth ohne alle Befahr wagen können. Dor der Sundfluth aber war es damit ein anders, und mare

es auch in andern Ländern damals Sitte gewesen, so ging es doch in Irad nicht an, weil die Irader gewisse Vorrechte hatten. —

Chatife. Borrechte? Wozu? Das ift dieß fur ein Ding? Nie horte ich in meinem Divan davon reden.

Ben Safi. Bum Beispiel, Berr: Gin jedes Ding bei feinem rechten Namen zu nennen, wenn es nur der rechte war, und feine andere Deutung litte. Da aber die Diener des Sultans die Deutung fich vorbehalten hatten, fo mußte der Sprecher, bei dem Gebrauche biefes Vorrechts, febr bebutfam fevn. Ferner zu lachen, wenn man fie figelte, und zu weinen, wenn man sie schlug oder ihnen sonst webe that; zu murren, wenn sie wider Willen thaten, was man wollte, und feiner der Diener des Gultans es borte; ju effen und ju trinfen, was fie bezahlen fonnten. Den Narren öffentlich an spielen, wenn es ihnen gefiel, sogar ihre Rinder selbst zu machen, wenn fie fich die Mabe geben wollten, ihre Weiber es dabei verbleiben ließen, und damit zufrieden waren. Alle diese beschwerlichen Vorrechte für den Gultan, über welche ich den herrn der Gläubigen mit Vergnügen lächeln febe, würden am Ende wohl noch zu überwinden gewesen fenn; aber die Grader hielten das Gold für ihren Gott, und darin lag die große Schwierigfeit. Denn feinen Gott läßt, wie du weißt, der Mensch sich nicht gerne nehmen, besonders wenn es nicht der rechte, wenn es ein Gobe ift. Für ihn wagt er das Leben, ja was noch mehr ift, den Gehorsam den er dem Gultan schuldig ift.

Chalife. Schenfliche Abgotterei!

Den hafi. Und eins der Uebel, das, wie man fagt, die Sündfluth auch nicht ganz weggeschwemmt hat. — Aus diesem fehr erheblichen Grunde nun mußte es Sultan Zobar ichon liftiger anfangen.

Khalife. Ich verlaffe mich auf feinen Divan.

Ben Safi. Dein Intrauen macht deiner Erfahrung Chre. und, mit Recht verläffest du dich auf ihn, denn diejenigen, die in dem Divan fagen, wußten, ihr Gott liefe feine Befabr, und fonnte nur das an Werth und Gewicht gewinnen. was deren Gott, die nicht in dem Divan fagen, oder des Divans Befehle nicht zu vollziehen hatten, an Werth und Gewicht verlore. So nun, Nachfolger des Propheten, faß der Sultan von Grad mit feinen Rathen in eben dem Augenblick im Divan, als Mahal in bas Thor ber Ctabt trat. Gin Gewappneter hielt ihm einen Speer mit der Krage vor: "Bobin? Bober? Warum?" Als ibm Mabal febr befcheiben gur Untwort gab: Er fen einer der Gobne Gethe, fomme vom Bebirge, und reife, ber Menschen Wiffen und Beisbeit gu erlernen, fo ließ ibn ber Gewappnete durch einen feines Gleichen, nach der Sitte bes Orts, ju dem Gultan führen. Der Gultan ließ ihn eintreten, und beschäftigt mit dem dir befannten wichtigen Gegenstand, fragte er ihn febr rafch: 2Bas bringft bu, Fremdling?

Mahat (febr felerlich). Die Furcht Gottes bring' ich bir, Sultan von grad.

Der Suttan (launig). Wir fürchten nur die Armuth hier. Saft bu Gold?

Da nun Mahal die wichtige Frage mit einem falten

Nein beantwortete, so rief einer dem andern verächtlich zu: "Er ist nichts werth! Er ist fein Mensch! Er hat fein Gold!"

Man fließ ihn hinaus und rathschlagte fort.

Mahal begriff weder den ganzen Sinn der Frage, noch die sonderbare Aufnahme. An dem Hofe seines Schwiegersohns brauchte er kein Gold, da die Diener, die ihm zugetheilt waren, seine Kasse führten, und bei seiner Flucht dachte er gar nicht an dieses so nöttige Hülfsmittel des menschlichen Berkehrs. "Kein Gold!" rief er, als er mitten in der Straße allein stand; "kein Gold! und darum stießen sie mich hinans, und ich stehe hier auf der Straße, weil ich sein Gold habe. Bermuthlich ist es dieß, was ich, wie Nam mir sagte, hier Neues lernen soll. Der Mann da, der mir die gottlose Antwort gab, ist also auch ein Sultan. Ob er nun gleich kein Niese ist, so ist er doch viel stärker und krastvoller gebildet, als der Sultan Puh, mein grämlicher Schwiegersohn; ich zweisse aber daran, ob er darum besser und verständiger ist als er!"

Lange sah sich nun Mahal um, ob ihn Jemand von den vielen an ihm Vorübergehenden anreden wollte; er folgte jedem mit seinen Augen, aber jeder ging kalt an ihm vorbei. Er dachte bei sich, die Leute hier sind nicht so freundlich, wie in Enoch, vermuthlich weil sie mich nicht kennen. Da es nun dunkel ward, und nach dem magern Mahl des armen Kischers der Hunger sich bei ihm meldete, so wagte er es endlich, in ein großes Haus einzutreten. Der Herr des Hauses fam ihm auf der Schwelle entgegen, und fragte wer

er sep? was er wollte? Mahal antwortete: er sep einer der Sohne Seths, hungere und bedürfe Obdach. Haft du Gold? erwiederte der Jrader. Da er nun sein trauriges Nein vorbrachte, stieß ihn der Jrader von der Schwelle, rief ihm verächtlich laut nach, daß es die Borbeigehenden hörten: "Ein werthloses Ding! Es hat kein Gold!" Wie ein Echo ertönte es in der langen Straße: "Ein werthloses Ding! Es hat kein Gold!" lief von haus zu hause, und jede Thur verschloß sich ihm.

Ahalife. Das ift ja ein abscheuliches Bolf, und scheint von Gastfreiheit gar nichts zu wiffen. Wahrlich bas größte Lafter auf Erden, bas Gott nicht ungeftraft laft. Euch fagt der Prophet: "Dienet Gott, und gefellt ihm fein Geschöpf "au. Beigt Milde und Barmherzigfeit euren Berwandten, "den Baifen und dem Armen, euren Nachbarn, die eures "Geschlechts find, und auch euren Rachbarn, die euch fremde "find. Euren Genoffen bes Saufes, und auch bem Reifenden, "benn Gott liebt nicht den Stolzen, nicht den Ruhmfüchtigen, .nicht die Sabfüchtigen, die den Beig empfehlen, und bas "verbergen, was er aus Gute ihnen jum Erbe gegeben hat. "Jebe gute Sandlung belohnt er zwiefach." D Gläubige, fend milde und barmbergig, daß Gott milde und barmbergig gegen euch fen. Wendet eure Augen nicht von dem Sulflofen, daß Gott an jenem Tage fein Angesicht nicht von euch wende, und fage: Ihr fanntet ben Gulflofen nicht, ich fenne euch nicht.

Den Safi. Die Frader, herr der Gläubigen, werden bein gutes herz noch mehr emporen. — Die Verachtung,

womit man diese Worte aussprach, die Blicke, das Hohnlachen, womit man sie begleitete, reizten Mahals Galle. Der Hunger bellte in seinem schwarzen Groll, die seuchte Kühle der Nacht schauderte durch seinen Leib, und in Unmuth ries er: "Herr, verdirb die Gransamen, sie verdienen deinen Zorn! Dem Nachtommen deines Knechtes Seth, den du deinen Sohn nanntest, versagen sie Obdach und ein wenig Brod! Versagen dem Manne, mit dem du gewürdigt hast zu sprechen, den Namen Mensch! Herr, dein Zorn ist gerecht, hart und grausam ist der Städtebewohner!"

Ahalife. Ich hoffe, Gott wird diesen Fluch nicht als Sunde in Mahals Buch aufgezeichnet haben; denn die Sunde der Gransamen, da fie das Gastrecht gegen ihn verletten, reizte den Unglücklichen. Schrecklich muß es sen, von Hunger und Kälte zu leiden, wo Brod und Wärme so nahe sind. Ich habe sie nie empfunden; aber ich kann fühlen, wie es dem senn muß, den sie überfallen; und wüßte ich, daß einer in meinem Neiche Hunger litte, ich wollte nicht eber effen, bis ich ibn aufgefunden und gespeiset hätte.

Grofvigir. In beinem Reiche, Nachfolger bes Pro-

Ahalife. Ich hoffe es um beinetwillen. Gott sieht alles und ihm ift nichts verborgen. Diffet, der leiseste Seufzer, den ihr der Brust des Leidenden durch Misbrauch der Gewalt entreißt, wird zum lauten Donner dem Ohr des herrn, und die Thräne, die ihr dem Auge des Unschuldigen abdrängt, wird zum brausenden Strome vor seinen Augen. — Der Rhalife richtete sich auf und sah seierlich gen himmel:

"Herr, richte zwischen mir und meinen Dienern am Tage deines Gerichts! richte mich nach meinem Willen, sie nach ihrem Thun, und der Weise wie sie ihn erfüllen. On ließest mich wie die andern als beschränkter Mensch geboren werden, bildetest mich aus Erde wie sie und sestest mich zu ihrem Herrn auf den Thron der Khalisen, und doch reicht mein Arm nicht weiter als der ihre, mein Ohr hört nicht schäffer als das ihre und mein Auge sieht nicht weiter als das ihre. Und hätte auch ich das Gesicht des Adlers, das Gehör des Hasen, die Stärke des Löwen und die Weisheit Salomos, der Gewissenlose könnte mich gleichwohl mit seinem Netze umstricken. Herr, zerreise das Netz des Gewissenlosen, das es beinen Diener nicht verstricke!"

Bei dem ersten Blide der Andacht des Rhalifen warf sich der taube Verschnittene neben seinem Lager auf die Kniee und betele inbrünstig. Eine feierliche Stille herrschte, noch betete der Khalife leise. Alls er sich wieder niederließ, sah er auf Ben Hafi, von Ben Hafi auf den knieenden Verschnittenen, auf dessen Haupt er dann seine Hand legte, und indem er freundlich dabei auf Ben Hass blidte, sagte er:

Diefer fennt mich, und ich weiß, er betet für mich, und ich weiß, ber herr erhöret fein Gebet.

Der taube Verschnittene faßte des Rhalifen Sand, indem er sie von seinem Saupte weggog, fußte sie — verbeugte sich bis zur Erde, seste sich auf feine Stelle und wischte feine Augen.

Ben hafi fah bem, was vorging, fo lange gu, bis feine Bangen erglühten und feine Augen voll hellen Baffers ftanden.

Ahalife. Du bift ein guter Menfch, Ben Safi.

Den gafi. Wer follte es vor dir nicht werden? Auch tenne ich die Armuth und ihr Gefolge, den Mangel, die Verachtung.

Ahatife. Die Feinde bes Gerechten, die der Ungerechte zeugt. Sie sollen bich nicht mehr erreichen.

Ben hafi rollte feine handschrift zusammen, indem er für fich fagte: Edle Geele! es foll icon wirfen. —

of section in the section of according to

- ---

And the same of th

THE CASE AND DESCRIPTION OF THE PARTY OF THE

Siebenter Abend.

Bahrend Ben Hafi seine Handschrift auseinander rollte, sagte der Rhalise: Nun, Ben Hasi, hat endlich einer der Grausamen dem Mahal die Thüre geöffnet? Ich dachte seiner, so oft ich nur erwachte. Du hättest dein Mährchen da nicht abbrechen sollen. Der Erzähler muß wenigstens seine Leute immer in Sicherheit zu bringen suchen, und höchstens nur so viel von Verlegenheit übrig lassen, als dazu gehört, einen neuen Faden an den alten anzuspinnen.

Den Safi. Deine Bemerkung macht beinem herzen Ebre, herr ber Glaubigen.

Bum erstenmal strafte sich nun Mahal, der immer noch in den Strafen fror und hungerte, seiner Thorheit, das Gebirge verlaffen zu haben, wo seine Heerden ihn nahrten und er alles das hatte, dessen er bedurfte.

Da aber nun ber Groll nicht fättigte und Gott nicht, nach seinem Bunsche, über die Irader herfiel, die Kälte seinen hungrigen Leib immer mehr durchdrang, so wagte er noch einmal am äußersten Ende der Stadt an der Thur eines kleinen Hauses anzuklopfen. Ein Alter trat heraus und fragte ihn, wer er sey? was er wolle? Mahal erzählte ihm kurz

feine Geschichte und brachte feine alte Bitte vor; der Alte gab ibm benfelben Befdeib.

Mahal. Werthlofes Ding! Kein Menfch! Warum bin ich tein Menfch? Bin ich nicht gebaut wie du? habe die Glieder, die du haft, bin von dem Geiste belebt, der dich belebt, habe dieselben Bedürfnisse und fühle hunger und Kälte wie du?

Der Atte. Du Thor, das ist eben dein Unglud, daß du dieß fühlst und doch kein Gold hast. Die Thiere fühlen es auch, und darum sagen wir in Irad von dem, der kein Gold hat, er ist ein Thier, weil er gleich dem Thier des Feldes von dem Naube leben muß. Aber das Thier des Feldes ist noch besser daran; denn das Geset tödtet es nicht um des Naubes willen, wohl aber das weit gefährlichere werthlose Ding, das gestaltet ist, wie du es bist und vom Raube lebt.

Mahal dachte abermals mit einem tiefen Seufzer an die Gebirge, den Sip der Ruhe und Unschuld. Einige Thränen drangen in seine Augen. Gerührt sagte er zu dem Alten: "Willst du nicht, daß ich von dem Naube leben soll, so gib mir Brod und Obdach. Morgen will ich weiter ziehen und dieß grausame Land verlassen. Tödtet mich auch der Hunger, so sollen doch meine Gebeine nicht in diesem harten Boden ruhen."

Der Alte. Narr! bedarf diefer Boden beiner Gebeine? Wer von uns wurde wohl die Kosten tragen wollen, sie zur Erde zu bestatten. Wem nußt die Leiche eines Todten? — Doch wofür willst du, daß ich dir Brod und Nachtlager geben foll?

Chalife. D Gott! o Gott!

Mahat. Um der Menschheit willen.

Der Alte. Du hörft ja, daß die Frader das Ding, bas fein Gold hat, nicht unter die Menschen gablen.

Mahat. Um Gottes willen, der und alle nährt!

Der Alte. Ehor, sieh die Schwielen in meiner hand, sieh mein verbranntes Angesicht. Die Arbeit nährt und und sonst nichts. Der Gott in Irad ist das Gold, wir kennen keinen andern, und dieser macht und zu allem, was wir sind.

Ahatife. Ben hafi, dieß ist ein ängstliches, abschenliches Mährchen, und glücklich ist mein treuer Masul hier (auf den tauben Verschnittenen deutend), daß er es nicht hört. —

Ben hafi. D, war' es ein Mahrchen! -

Chatife. Es ist's! es soll es senn!

Den Safi. Mahal erblaßte bei dieser Lasterung, sein Herz entbrannte und er sprach abermals dem Menschengeschlecht den Verdammungespruch.

Chalife. Ich verzeihe es ihm.

Den Safi. Der Alte schien indessen über etwas nachzubenken. Nach einer Weile zog er Mahal gegen das Licht, betrachtete seinen Ban, seine Hände, befühlte seinen Nachen, maß seinen Nücken und sagte: "Du bist zum Lastthier gut genug gebaut, mir ging eins vor kurzem ab. Willst du, daß ich dir Brod und Obdach geben soll, so nimm dieses Wertzeug hier. Mein Nesse soll dich auf das nahe Feld führen, der Mond scheint helle, grabe es um, daß ich es morgen besäen kann, und wenn ich dir pfeise, so kehre hierher zurück,

dann follst du effen und darauf auch schlafen. Beim Anbruch bes Tags bepacke ich bich und treibe dich zu Markte.

Mahal ergriff die Hade, sah das, was ihm widersuhr, für eine verdiente Züchtigung an, ließ sich von dem Anaben auf den Acer führen, und arbeitete unter dessen Anweisung bis zur Mitternacht. Der Alte psiff ihm, gab ihm Brod und stieß ihn mit den Worten in einen Winfel, der seinem Lastthiere zum Lager diente: "Dinge, die kein Gold haben, sind gefährlich." Hiermit riegelte er ihn ein.

Als er ihn Morgens mit gefüllten Körben bepackte, fagte er zu ihm: "Sieh, Fremdling, die fein Gold haben, muffen ihre Hande und ihren Nücken hergeben, daß die, welche ihren Nücken und ihre Hande brauchen, Gold durch sie erwerben können. Haft du nun gleich kein Gold, so bist du, wie du siehst, doch wie jedes andere nügliche Hausthier des Goldes werth. Und thust du, was du kannst, so soll dir es an Lager und Brod nicht sehlen, denn wir schonen um unsers Vortheils willen des Thiers, das uns nust."

Mahal bengte seinen breiten Rücken, hörte geduldig an, was der Alte sagte, überdachte im Gehen unter seiner Last den Sinn seiner Worte, und sand, daß sein neuer Lehrer, der mit einem Prügel hinter ihm herging, den von Kam erlernten Worten Nachdruck und Bedeutung gab. Auch verstand er nun den Wink, den ihm jener beim Abschied gab, und that auf einmal einen großen Sprung in der Kenntniß des gesellschaftlichen Lebens, ohne es doch für jest so bequem zu sinden, als in Enoch an des grämlichen Sultans Hose. Das Gesindel, das Mahal vor dem Alten so rasch und sicher

hertraben sah, rief: "Ein gutes Lastthier, das der Alte da gedungen hat. Stark von Nacken und Rücken. Wenn es sonst keine Tücken hat, wird es sein Brod gewiß verbienen."

Co trug nun eine Beitlang Mabal Morgens bie Laften auf den Markt und zur Abmechselnng bearbeitete er, unter ber strengen Aufsicht des Anaben, die Felder. Täglich murde ibm dabei das menschliche Leben, in einem Dunkt wenigstens, flarer; aber auch unerträglicher. Oft feufzte er in feinem Winkel: "Wie fcon und erquidend ging mir auf dem Gebirge die Sonne auf, und nun wie trube und schrecklich in diesem feuchten, fcmubigen Loche! Dort tonte ber Befang der Bögel, das Rauschen des Wassers von den Kelsen in mein Morgenlied. Die fanften Binde umfäufelten mein Saupt während meines ruhigen Schlafs. Die reine Milch meiner heerde nahrte mich, und mein Weib, meine Tochter, ergötten mich mit ihrer Gorge und ihren freundlichen Besprächen. Ich war glücklich bis auf den Augenblick, da ber unruhige Beift der Begierde nach Kenntnif in mir erwachte. Da verstummte ber Besang der Bogel und das Raufchen bes Wassers, ba fang ich fein Morgenlied mehr bem Gott meiner Bater. In meinem Schlafe fal ich unbefannte Gestalten und bunte, wilde Bilber. Mein Sanpt umfausten Sturme, in meiner Bruft gezeugt, und die Gorge, die Gefprache der Meinen wurden mir jum Efel. Gebengt unter meiner Laft gebe ich nun dahin und hinter mir tritt der ftrenge Treiber einher und nennt allein sich Mensch. Meine Gebeine ertrachen unter der schweren Last, auf dem Kelde treibt die

heiße Sonne ben Schweiß aus meiner Stirne, daß er in meinen Bart fließt und meine Thränen werden oft mein Getränk bei lechzendem Durfte. Werfe ich mich auf dieses elende Lager hin, so qualen mich Vorstellungen des Vergangenen, Gedanken über die Menschen und ihr Wesen, und ich frage dich, Herr, in meinem Unmuthe, warum sind sie so; aber du antwortest mir nicht."

Da der Alte mit Mahals Fleiß zufrieden war, so ließ er es ihm wenigstens nicht an gutem Unterrichte sehlen, und ertheilte ihn ihm bei jedem magern Bissen, den er ihm reichte. Seine Güte gegen sein Lastthier ging gar so weit, daß er ihn einsmals in der zur Erholung bestimmten Stunde mit seinem Nessen in die Schule der Stadt führte, damit er recht deutlich und klar erkennen möchte, was der Werth des Goldes und wer der Gott der Jrader sev.

Ein lumpichtes Ding, eine wahre Abbildung des hungers und des Elends, hatte sich als Lastthier diesem Viertel der Stadt auf die Bedingung verkauft, die aufwachsende Jugend für Schut und schlechte Nahrung in der den Fradern nöthigen Wisenschaft zu unterrichten. Er stand auf einer erhabenen Stelle, die Anaben verschiedenen Alters saßen um ihn herum, hinter ihnen standen die Alten, um selbst von den Fähigkeiten und dem Fleiße ihrer Söhne Zeugen zu seyn. Die Wissenschaft der Frader war schon so vollendet und zugerundet, daß sie sich in Gemeinsprüchen vortragen ließ, und glich darin so ziemlich derjenigen, die wir jest die Sittenlehre nennen, nur daß die Frader jene praktischer befolgten.

Nachdem fich nun das lumpichte Ding von Menschen Klinger, fammt, Werte, VI.

lange in Gemeinspruchen über den einzigen und wichtigen Gegenstand der Kenntniß der Frader herumgetummelt hatte, fo legte er den Knaben, einem nach dem andern, folgende Fragen vor, um ihre Ausmerksamkeit zu prüfen, und den Alten zu zeigen, wie weit sie unter seiner Leitung gekommen wären.

Was ist das bochste Gut, wornach der Mensch zu streben hat?

- Das Gold.

Warum ift es das Gold?

— Weil badurch allein der Mensch zu den Mitteln der wahren Glückseligkeit, der Achtung unter seinen Mitburgern, dem Genusse aller Dinge und der wahren Vollkommenheit gelangen kann.

Bas muß alfo der Zwedt eines vernünftigen Befens in diefem furgen, muhfeligen Leben fenn?

- Gold zu erwerben.

Necht gut, mein Sohn. Aber, Folgender, find, um Gold zu erwerben, auch alle Mittel gleich gut und erlaubt?

- Gleich gut find fie alle, wenn fie den hauptzweck erfüllen; aber nicht alle erlaubt.

Was hat also der Verständige dabei zu beobachten?

— Wenn er fich durch das Gefest verbotner Mittel bedient, fo muß er darauf feben, es entweder heimlich oder doch fo zu thun, daß das Gefest in dem ihn betreffenden Fall nicht gelte, wenigstens darauf nicht anwendbar fep. Da dieses oft mit vielen Schwierigkeiten verbunden ift, so sest auch viele Gewandtheit und Erfahrung vorans, erwirbt aber unter

den Mitbürgern noch mehr Achtung, als der Gebrauch der geraden und gemeinen Mittel, weil es großen Verstand und listige Verschlagenheit beweiset.

Vortrefflich, mein Sohn. Ein anderer! — Darf man wohl um bes Goldes willen auch Mord begeben?

— Nein, und zwar um feines eignen Beften willen nicht, weil fonft feiner feines Goldes unter den Mitburgern lange sicher ware.

Es gibt eine fehr nothige Wiffenschaft als Sulfsmittel, und ohne welche ber Irader nicht bestehen kann, wie heißt bie?

- Die Rechenfunft.

Richtig, die Rechenkunft. — Wie hat man sich in Unsfehung der Fremden überhaupt zu verhalten?

— Fremde kann man betrügen, und muß sie aus Goldund Vaterlandsliebe betrügen. Auch kann man sie durch Arieg unterjochen, zu Sklaven machen, sie mit so viel Nahrung, als zur Fristung des Lebens hinreicht, zur Arbeit zwingen, und empören sie sich dagegen unter dem Vorwand, es geschehe ihnen Sewalt und Unrecht, so darf man sie als Aufrührer gegen den Staat tödten; doch besser ist es, man tödtet sie durch Arbeit, weil die Arbeit Gold einbringt.

Necht fehr gut! — Folgender! Was ift die höchfte En-

- Reichthum.

Was das größte Laster? Die schändlichste Schmach?

- Armuth.

Wie nennt man das Ding, das fein Gold hat?

- Werthlos. Man gahlt es auch gar nicht unter die

Dinge oder Wesen, man nennt es nur ein Werkzeug in den handen dessen, der Gold hat. Liele sprechen ihm sogar alle Bernunft ab.

Und das mit Necht, mein Sohn, fagte der Elende fenfzend. Bas ift nun der, der Gold hat?

— Alled! Er ift vernänftig, beliebt, fcon, wißig, voll- kommen. Er ift ein Beifer, ein Sultan unter den Menschen.

So ift es; fucht es zu werden, ihr Kinder, wie eure Bater hier es find. Run fage mir ein anderer: Wem unter allen Geschaffenen gehört bie vorzüglichfte Achtung?

- Dem Golbe.

Warum?

— Weil es das Vollkommenfte der Schöpfung ift, und allein feinem Besiger alle Bollkommenheiten ertheilt.

Was ist Gold?

- Der Gott, ben wir anbeten.

Der Khalife hielt hier feine Ohren zu.

Warum beten wir ibn an?

- Weil nur er gludlich macht, und der Mensch fur bas Glud geboren ift, oder wenigstens es fenn follte.

Ja fenn follte, feufste der lumpichte Lehrer. — Sage du! gibt's wohl außer ihm noch andere Götter?

- Ja einen, den man den Alten, Unsichtbaren nennt.

Muß man auch ihn verehren?

— Schaden fann es weiter nichts, weil er, wie man fagt, bas Gold gemacht hat. Auch fagten unfre Boreltern von ihm, er könne, wenn er wolle, durch feine große Macht zum Besiße des Goldes verhelfen. Vielleicht war es so zu

ihrer Zeit, jest gibt er keinem nichts, und jeder muß das Gold burch Mühe und Lift zu erwerben suchen. Da übrigens die Achtung, die man ihm erzeigt, weiter nichts als Worte oder höchstens Gedanken koftet, so kann es jeder halten, wie er will.

Denfen die Bolfer um und herum, wie wir?

— Alle erleuchtete und aufgeflärte Bölfer, die Fernen und die Nahen denken fo, handeln auch darnach, und bienen nur diesem Gott; aber nicht alle sind sie so aufrichtig, es zu gestehen, wie wir es thun. Sie sind meistens Heuchler, und nur der Irader ist ehrlich genug zu sagen, wie er benkt.

Vortrefflich, ihr lieben Kinder, ich hoffe, eure werthen Eltern find mit euch und dadurch mit mir zufrieden. Es thut mir Noth.

Hierauf fprach der lumpichte, von dem Elend und dem Kummer ausgemergelte Lehrer, in hoher Begeisterung folgendes Gebet, während welchem er mit Angen voll starrer Entzückung nach dem Wort Gold, das über seinem Lehnstuhl als Inschrift hing, blickte. Die Alten und die Jungen sahen mit tiefer, brünstiger Verehrung mit ihm nach dem bedeutenden Symbol.

"Gold, du Herrlicher, Trefflicher! Der du unter dem sichtbaren Erschaffnen glänzest, wie die Sonne an dem Gewölbe des himmels, wenn du sie beim Anbruche des Tages mit deinem schönen, strahlenden Gewande bekleidest! Dhne dich sint sie in schwarze Dunkelheit, und sobald du ihr das geliehene Gewand abziehst, hört sie auf zu senn, und gleicht dem elenden Menschen, der keine Gnade vor deinen Augen

gefunden bat. Doch damit wir dich auch bei dunfler Nacht verehren fonnen, und dich immer vor Augen baben mogen. übergoldest du die ungabligen Gestirne mit deinem Glange. Ach, warum konnen wir nicht zu der Sonne und zu den Ge ftirnen binauffliegen, um ihnen die und fo nöthige, und ihnen fo unnöthige koftbare Befleidung zu rauben! Ronig! Oberhaupt ber gangen Natur, vor dem bas gange Menschen geschlecht die Aniee beugt, von dem Gultan bis jum Bettler! Dem alles, für den alles lebt! Du ertheilft alle Tugenden und Vollkommenbeiten, und überschüttest beine außerwählten Gunftlinge mit des Lebens uppigstem Genuffe. Ach ich bin teiner derfelben! Alles, was die Menschen erfinnen und bervorbringen, geschieht nur, weil du bift. Ohne dich lebte ber Mensch noch in der Wildheit gleich den Thieren. Du haft die edlen Kähigkeiten feines Beiftes, die Triebe feines Bergens, die Rräfte seines Leibes erft recht entwickelt, und dir ift er das schuldig, mas er durch Verstand, Beist und Runft ver mag. Um beinetwillen wacht der Denfer die lange Nacht durch, um deinetwillen schwist und feucht der Adermann auf bem Kelbe, um beinetwillen fampft ber Schiffer mit dem Sturme, um beinetwillen achtet der Rrieger felbst feines edlen Lebens nicht, das er doch nur einmal lebt. Deinen Begunftig ten umgaufelt die Freude des Lebens. Alles arbeitet, wächst, entsteht und wird hervorgebracht zur Befriedigung feiner Sinne. Du bift fein Gott, und beine Tochter, die Wolluft, feine Göttin. Ihm blüht das garte Madden gur Jungfran auf; im erften Augenblick der Reife lost er fie von dem Stengel ber Unschuld, an bem fie ibm die Mutter, um

deinetwillen, auferzogen und bewacht hat. Die Erde trägt ihm Früchte und Gewächse, das dunkle Meer nährt ihm kostbare Fische, der Wald das geschmackvolle Wild, und die Luft ist für ihn mit Vögeln bevölkert. Uch, nur eine Klage bleibt deinen Sünstlingen übrig! Daß sie der Sinne nicht mehrere haben, und daß sie durch den Genuß ihren Reiz und ihre Kraft verlieren. Aber auch alsdann noch tröstet sie dein herrlicher, blendender Glanz. Du verleihest ihnen Verstand, Ansehen, Macht und Unsträsslichkeit; denn alles dürsen die ienigen wagen, welche dich besigen. Hoch mögen sie die Haube vor ihnen, lassen sie von dir Verworfnen kriechen im Staube vor ihnen, lassen sied von ihnen mit Füßen treten, und sehen von der niedrigen Erde zu ihnen, wie zu Göttern hinaus.

"D bu Wesen aller Wesen! Du Schöpfer aller Künste und Wissenschaften! Du Triebrad der menschlichen Gesellschaft! großer, mächtiger Zauberer! Gleich dem größten Monarchen der Schöpfung, sihest du in ihrem Mittelpunkt, und ziehest durch deinen Glanz alle durch Verstand, Geist und Kunst gebildete Wesen an! Selbst der rohe Sohn der Unwissenheit, der nur durch den thierischen Instintt lebt, lächelt, wenn ihn dein Schimmer umstrahlt, das Dunkel der Unwissenheit erheitert sich und der thierische Trieb verseinert sich. Alle Wesen der Gesellschaft drehen sich in deinem Kreise herum, und jeder strebt, dem andern aus allen Kräften vorzudringen, um deinem Heiligthum der Nächste zu sewn.

"Ohne bich, bu gewaltiger Zauberer, ftänden plöhlich bie Triebrader ber menschlichen Gesellschaft still, alle Tugenden verschwänden mit den Lastern, und der Tod aller moralischen

Kräfte erfolgte bald. D Gold, du mühfame Jagd des Menschengeschlechts! dir verkausen die Jungfrau und die Matrone die Keuschheit! der Denker die Wahrheit! der Staatsmann seinen Sultan und sein Vaterland! der Nichter die Gerechtigseit! der Herrscher das Glück seiner Unterthanen! Um deines Glanzes willen läßt sich der Verkändige von dem Dummkopf verachten, und schmeichelt, ihm noch! Um deines Glanzes willen beugt der Stolze den Nacken, und übt seine Junge im glatten Spiele der Schmeichelei! Um deines Glanzes willen verkause ich den edeln und weisen Bürgern von Irad die Tage meines Lebens, und doch sliehest du mich, und mein Gewinn ist hartes Brod und das bloße, farblose, geschmacklose Wasser.

"Alles lehrst du ertragen! Durch dich wird der Feige tapfer, der Träge thätig! Du entfernst selbst die schwarzen Schrecken des Todes, das scheußliche Loos der Menscheit, den auf ihr liegenden unabänderlichen Fluch, welchem allein, nebst seinen Vorläusern und Gefährten, den häßlichen Senchen, deine Günstlinge nicht entstlichen können, und säßen sie auch in dem Mittelpunkt deiner Herrlichkeit. Sie müssen sie enchen, wie wir Elende es müssen, und von deinem Glanze geschieden, in die dunkle Finsterniß wandeln. Troß dem surchtbaren Gespenste thut gleichwohl der Mensch, die Augen auf dich geheftet, Thaten, welche die Nachwelt bezweiselt. Er trägt Leiden und Gesahren, die wir schaudernd bewundern und doch aussuchen.

"Herrlicher! Glänzender! Erhabener! Sieh gnädig auf dein auserkornes Bolk herab! Umleuchte nur uns mit beinem strahlenden Glanze. Fliehe unfre Nachbarn, fep

ausschließend unser Gott! Kein Volk auf Erden verehrt dich, wie wir dich verehren! Der Frader such durch dich die Herrschaft über alle Völker, und wird sie gewiß erhalten, wenn du ihm gnädig bist. Gieße dich, Mächtiger, Erhabener! da wir doch einmal den Tod und seine Gefährten, die Seuchen, nicht durch dich besiegen können, wenigstens so lange wir leben, auf uns herab, und verbleibe dann denen hold und getren, die wir verlassen mussen, denen wir hinterlassen mussen, was du uns von deinem göttlichen Wesen ertheilt haft!"

Ahatife. Alles, was dieses lumpichte Ungehener da fagt, ift so abscheulich, daß mir ganz finfter vor den Augen und ganz weh um das Herz geworden ift.

Den Safi. Ich glaube es dir gerne, herr der Gläubigen; aber noch abscheulicher ift es, daß an dem Abscheulichsten,
was man von dem Menschen dichten oder sagen mag, immer
mehr wahr ist, als einem lieb ist.

Ahatife. Leider habe ich in meiner langen Regierung diesen Durft nach Gold nur allzu sehr bemerkt, und ich erstaunte oft, wenn ich um seinetwillen den Besten zu dem Schlechtesten werden sah.

Großvigir. Dieß alles fommt von dem in den Menichen eingewurzelten Bofen ber, darum muß man fie mit einem eisernen Scepter regieren und zum Guten peitschen.

Ahatife. Gott allein weiß es. Er fieht in der Tiefe des Meers den Keim der Muschel sich bilden, und in dem Herzen des Menschen die fernste Anregung zum Bbsen. So sagt ein Ausleger des Buchs.

Ben hafi (dazwischen fur fich). Dieß ift eben bas Sonderbare und Bedenkliche von der gangen Sache.

Ahalife (fortredend). Er kennt alles, Ben hafi, und kennte sich der Mensch, fagt der Ausleger — kennte sich der Mensch — wie fagt er doch? Er braucht ein Gleichnif.

Ben Safi. Das mir unbefannt ift. Vielleicht fagt er fo, Nachfolger bes Propheten: fennte sich ber Mensch, so fände er mehr in sich, als er zu seyn scheint, oder er hielte sich vielleicht gar bei dem plöglichen Schrecken über die unerwartete Selbsterkenntniß für gar nichts.

Ahalife. Dieses kann nur dem Ungläubigen widerfahren, nicht dem Schüler des Propheten. Auch ist, was du sagst, kein Gleichniß, und ich suche, wie du hörst, ein Gleichniß. (Er sinnet nach und siebet eine Weite eine brennende Wachsterze an.) Mir fällt statt des seinigen ein Gleichniß ein, das ich, weil ich es selbst gefunden habe, mein Eigenthum nennen kann. Kennte sich der Mensch, sage ich, er würde gewiß eben so erstaunen, wie diese brennende Wachsterze, wenn sie auf einmal ihr und erleuchtendes Licht so schön und dentlich denken könnte, als wir es sehen und denken. Aber was ihr zweiter Gedanke seyn würde, das gebe ich dir und euch allen zu erratben aus.

Der Großvizir und die Hoflente versicherten den Rhallfen, es fev ihnen unmöglich, feinen tiefen Sinn zu erforschen. Ben hafi schwieg aus einem andern Grunde.

Ahalife. Es ist doch ein gar begreifliches Ding. Ihr zweiter Gedanke wurde gewiß eine Klage über den wenigen Rauch seyn, der von ihrem Licht ausgeht, und gleichwohl

fann' die fleine, schone, leuchtende Flamme ohne den wenigen Rauch nicht feyn.

Den Safi. Beim Propheten, es ist überraschend tief und schön gedacht.

Ahalife. Daß ich nicht wüßte, es scheint mir so leicht als natürlich, und jeder von euch möchte es sagen, der diese Kerze in demselben Augenblick angesehen hätte, da ich sie ansah. — Wie betrug sich dein Mahal bei diesem abscheulichen Unterricht?

Den Safi. Da er nicht so lange wie du über Menschen geherrscht hatte, so fand er ihn noch abscheulicher. Anfangs hörte er mit ängstlichem Erstaunen zu, dann mit Schmerz, endlich gar mit Buth. Sie brach aus, und er donnerte den Fradern in kräftigen Ausdrücken ihren Unsinn, den Zorn des Allmächtigen, seine Sendung und ihren nahen Untergang in die Ohren.

Die Juhörer schrieen: Naset das Lastthier? Wie waget das werthlose, nichtsnüßige Ding zu rasen, das nichts als die Sprache und Gestalt von Menschen hat? Es raset Ketzerei und verdirbt unfre Jugend. (Jum Lebrer.) Du Schatten von Menschen! gib Nuthen her, daß wir dieses tolle Ungeheuer vor den Knaben züchtigen. Es soll lernen, wie es sich unter Menschen zu betragen hat. (Ju dem Alten.) Wie unterstehst du dich, dein nichtswürdiges Lastthier unter uns zu bringen?

Der Lehrmeister brachte Authen, die Anaben fielen über Mahal her, entrissen ihm unter Spott und Muthwillen sein Gewand, und so eben wollte das lumpichte Ungehener anfangen, ihm seinen breiten Ruden zu zerhauen, als ein Eilbote bes Sultans Jobar hereinfuhr, und Mahal zu dem Sultan aufforderte.

Ahalife. Das ift mir lieb, Ben hafi, denn ich mag teinen Menfchen, auch nicht in einem Mährchen geißeln sehen; ich fühle alle die Streiche, die man einem gibt.

Den Safi. Friede sey mit deinem Herzen, du Freund des Menschen! aber ich erinnere mich deines Mitleids nicht, da Ram gegeißelt wurde, und ich dir beschrieb, wie Mahal dabei litt.

Ahalife. Das ist ein andres; Ram scheint mir ein böser Mensch zu seyn, der Gott Hohn spricht. Er griff, wie es scheint, die Stühe des Thrond des Sultans in Enoch an, und war bei ihm in Ungnade gefallen. Gleichwohl hatte ich ihn nicht geißeln sehen mögen, und hätte er mir es selbst gethan, ware er in meine Ungnade gefallen. Wir, Ven Hasi, müssen nur Frendenthränen sehen, wenn wir und zeigen, und feine Thränen des Schmerzes; könnten wir dieß nur immer, ja dann wären wir zu beneiden!

Den Safi. Diefer Bunfch allein macht bich bes Thrones würdig, auf dem du figeft.

Ahatife. Was thu' ich als meine Pflicht, der Prophet will es, ich bin sein und Omars Nachfolger. Und wollt' ich anders, mein Herz würde es nicht können. Wer möchte wohl hart senn, da das Gutsenn so viel Vergnügen macht?

Den Safi. herr ber Glänbigen, ich kann nach diesem, was du mir fagft, nichts mehr vorbringen, das heute des herens noch wurdig ware. Die einzige Gnade, um die ich

dich bitte, ift, mir zu erlauben, den Saum beines Gewandes mit meinen Lippen zu berühren und mich dann zu beurlauben.

Ahalife. Thue es, wenn es dir gefällt.

Ben hafi berührte ehrfurchtsvoll mit feinen Lippen den Saum des Gewandes des Rhalifen, rollte feine handschrift zusammen und ging.

Ahatife (zu den andern). Es ist ein guter Mensch. Langweilig sind seine Mährchen, das ist wahr; aber da sie denen, bie ich bisher gehört habe, so wenig gleichen, und immer etwas Besonderes an sich haben, so muß ich sie doch bis an das Ende anhören, geschäh? es auch bloß darum, den guten Mann nicht verdrießlich zu machen.

Achter Abend.

Ben hafi erichien auf den Glodenschlag, rollte feine handschrift aus einander und begann:

Die Frader, Nachfolger des Propheten, antworteten dem Eilboten des Sultans: "Laß uns ihn erst züchtigen, er ist ein Keher, und lästerte so eben den Gott des Vaterlandes. Du siehst ja, daß er nur ein Lastthier des Alten hier ist, nud durchgeveitscht soll er dir folgen."

Cilbote. Laft ihn nur immer los. Der Sultan ift fehr ergurnt, und gewiß wird er bei ihm nicht beffer fahren. Geht er auch ledig aus, fo habt ihr ja noch immer Zeit; ihn fur feine Läfterung ju jüchtigen.

Irader. Du erkennst also das Necht, das wir über ihn haben? Daß wir ihn geißeln können, ob ihn gleich der Sultan fordert?

Da nun der Eilbote ihnen bieß Recht nicht bestritt, fo überlieferten fie ihn ihm.

Der Sultan Zobar von Frad hatte von dem Sultan Pub von Enoch eine Botschaft folgenden Inhalts erhalten:

"Bir, Sultan von Enoch, der Herrliche, Große, Göttliche, abstammend in gerader, unbestedter Linie, von den Sohnen Gottes Uza und Uzael, durch unfre Mutter, die icone Maabmab. Diese Mächtigen, die um den Ehron bes alten Gottes fteben, zeugten unfern großen Urvater, den Schrecken der alten Welt, mit der Enfelin Rains, der ichonen Naahmah. Die Kraft, Macht, Weisheit und Zauberei die sie unferm Urvater mitgetheilt haben, gingen in vollem Maage in und über, und wir, aus Götterftamme, entbieten unsern Gruß dem Sultan Bobar ju Grad, von Menschen gegenat und geboren. Wir bitten bich burch diefe unfre Boticaft, und ben Mann vom Gebirge, Mahal, aus bem Stamme Sethe, in unfre prächtige Stadt Enoch, die altefte und berühmtefte des Erdbodens, fogleich zu fenden. Diefer Mann vom Gebirge hat unfere Majestät höchlich beleidigt. Wir vergaben es ihm gleichwohl, weil er uns durch unsere glangende Sultanin, feine Tochter, angehört, und wollten ihn zur ersten Ehrenftelle unfred Reichs erheben. Demohngeachtet entfloh er aus unferer prächtigen Stadt, und halt fich, wie wir durch unfere Aundschafter erfahren haben, in beinem Lande auf. Wir zweifeln nicht an deiner Willfährigfeit, und werden den Dienst' erfennen. Die Unfosten erstatten wir, wie fich's gebührt. Die herrscher der Menschen find fich bergleichen Dienste schuldig, damit die Verbrecher an ihrer Majeftat auf der weiten Erbe feinen Sout und feine Buflucht finden. Wir empfehlen dich der Obhut unfere Urvaters, des göttlichen Gedims. Gegeben in unfrer prächtigen Stadt Enoch den dritten Mond bes Sabrs taufend fünfhundert und feche und fiebengig.

> Puh, Sohn der Götterfohne Azas und Azaels, Sultan in Enoch, ber altesten Stadt ber Welt."

Alls der Sultan Jobar diese Botschaft vernahm, wollte er den Ueberbringer auf der Stelle ermorden. Schon griff er nach seinem gewaltigen Speer, seine Hosseute aber fielen weislich vor ihm nieder und baten ihn, seinen Grimm zu mäßigen. Der Bote allein blieb ruhig stehen, eingedenk seines erhabenen Senders und sagte voll Muth: "Tödte mich, Sultan zu Frad, wenn du des sultanischen Boten nicht achtest, und beweise dadurch, daß du nicht weißt, was du dir schuldig bist!"

Diefe fühn ausgesprochenen Worte brachten den ergurn= ten Gultan ichnell auf andre Gedanfen; er erinnerte fich nun. wie fich ein Gultan vor dem Saufen achten muffe, und welche Rache feiner allein würdig fen. Er entließ den Boten aus feiner Gegenwart, durchlief noch einmal die Botichaft und fürchterlicher ward feine Wuth. Er schüttelte feinen gewalti= gen Speer, und noch begriff feiner ber um ihn ftebenden bebenden Sofleute die Urfache bavon. Er befahl endlich, Mahal aufzusuchen, und fochte noch immer den Born still in feinem Bergen aus. Die Boten flogen in den Strafen Trads berum und es war nicht schwer bem Lastthier auf die Gour zu fommen, bas jeden Morgen auf bem Markte jur Schan ba ftand. Man führte ihn zu bem erzurnten Gultan, ber, gelehnt auf feinem großen Speer, mitten in dem Saal frand, ihn wild anblicte, und ihm in einem freischenden Tone gurief: "Sage schnell, wer du bist? Woher bu tommst? Wodurch du den Sultan Pub, ben Tropf, beleidigt baft? Wie du, ein Ding ohne Werth, in diese Stadt gefommen bift und wovon du lebft? Bei beinem Anblid erinnere ich mich, daß du schon einmal vor mir erschienen bift und thörichte Worte gesprochen bast." Mahal. Sultan Zobar, ich heiße Mahal und stamme von Seth. Der Durst des Wissens, die Begierde nach Kenntnissen trieben mich Thoren von dem Gebirge, dem Siße der Rube und Unschuld.

Sultan Jobar. Geschmäße! du hast wohlgethan, daß du hierher gestüchtet bist, denn nur in Irad ist die wahre Quelle der Kenntniß und Weisheit. Mein Volk handelt mit allen Volkern der Erde, betrügt sie alle und keines kennt den Werth des Goldes, wie es ihn kennt.

Mahal. Ach bieß habe ich erfahren und erfahre es auch noch. Ich stieg von dem Gebirge, ruhte mit meiner Tochter an dem Fuße besselben in einer Höhle, Gewassnete übersielen uns, und raubten mir die Jungfrau. Ich kehrte traurig nach dem Gebirge zurück, haderte und immer noch gelüstete mich nach den Thälern, den Städten und ihren Bewohnern. Der Gott der Welt, der Schöpfer Alles, erschien mir, strafte mich meines Haderns und weil ich noch immer fort murrte, so sandte er mich selbst von dem Gebirge, damit ich die Menschen und ihr Wesen näher sehen möchte. Uch, ich habe es gesehen! Ingleich verkündigte er mir, wie groß sein Jorn gegen die Menschen wäre und daß er sie alle verderben wollte, wenn sie sich nicht besserten.

Suttan Bobar. Ja groß muß fein Jorn fenn; wir fühlen nur allzu fehr, was es und kostet, Gold zu erwerben. Gleichwohl sind wir die Besten auf Erden und seine Drohung kann und nicht gelten. Unsern Batern machte er alles weit leichter; doch nur weiter.

Mahal. Als ich nach Enoch fam, fand ich meine Stlinger, fammtl. Werte. VI.

Tochter vermählt mit dem Sultan des Landes. Ich wunderte mich sehr, daß er so klein, schwächlich und grämlich war, denn ich hoffte einen gewaltigen, kraftvollen, schrecklichen Niefen in ihm zu sehen.

Der Sultan Jobar behnte sich aus an seinem Speer, blickte Mahal an, als wollte er sagen: "Wie du nun in mir gefunden hast." Da er aber weit unter der Vorstellung Mabal war, ob er gleich für eines Menschen Sohn und besonders für eines Sultans Sohn, aus altem Herrschersgeschlechte, fühn, krastvoll und stark genug aussah, so beantwortete doch der stumpse Sohn des Gebirges die Frage nicht und suhr sort: "Als ich nun wahrnahm, daß sich der schwächliche, grämliche Sultan Puh für einen Sohn der Mächtigen hielt, die num den Thron Gottes stehen, endlich gar hörte, daß er sich in Gegenwart des dummen Volks, worunter sonst ganz gute Leute sind, laut Gott nennen ließ, da erwachte mein Unwille, ich rächte vor dem Volk den wahren Gott an ihm und zeigte ihm seinen Wahnsinn und seine Thorheit."

Der zornige Sultan Jobar brach in ein lautes, schallendes Freudengelächter aus, und seine Hosseute, entzückt über den glücklichen Wechsel der Laune ihres strengen Herrn, folgten seinem Beispiel, daß der Saal ertönte. Dann sauste die gewaltige Stimme des Sultans in folgenden Worten: "Daran hast du wohlgethan! D des armen, grämlichen Thoren, der es wagt, sich für einen Sohn der Götter auszugeben, und von seinem Ursvrung nichts vorzuzeigen hat als starre Glasaugen, trockne, dünne Lenden, eine eingedrückte Bruft, schmale Schultern und ein gelbes, trübseliges, runzlichtes Gesicht. Mich

sieh an, Mann vom Gebirge! Ich beweise meinen Ursprung durch mein Neußeres, und der Geist, der in mir lebt, ist allen fühlbar bis an das brausende Meer, das sich an den Rüsten meines Neichs zerschlägt. Er ein Göttersohn! Ich, ber unbezweiselt von dem Gott abstamme, welcher Speer, Schwert und Schild erfunden, das Pferd gebändigt und zum Krieg gerüstet hat, ich muß wohl wissen, was daran ist. Ich, der durch meine Väter so nahe mit den Göttern verwandt bin, muß wahrlich wissen, wer von ihnen abstammt."

Mahal erschraf über diese Meußerung und lächelte fo schmerzlich, als der herr der Gläubigen nun thut. Der Gul= tan legte zu feinem Blücke das Lächeln anders aus und fuhr fort: "Du baft Recht gethan, bag bu ihm feinen Wahnfinn verwieseft. Stammte auch Gedim von den Göttern ber, fo ift doch die Göttlichkeit seiner Urvater durch die erbarmliche, erschlaffte Menschheit der Enocher längst verraucht. Und ware auch noch etwas davon in der lächerlichen Abbilbung diefes Puhs übrig geblieben, was find feine Ahnherrn Aza und Azael, gegen Alfazal, den Gott bes Rriegs, den Lehrer, den Bater meines Saufes! Von ihm find durch meine Vater Tapfer= feit und Muth in mich übergegangen und ich bin auf Erden, was er in dem Himmel ift. Kührt er die Kriege des alten Gottes gegen die aufrührerischen Beifter in dem Simmel, fo führe ich die Ariege auf der Erde für den jungen, blühenden, ichonen Gott, das Gold. Doch diefer Duh ift ein gemeiner Mensch und ich will mich an ihm rächen. Sage mir indeffen, was du treibst? Da du als ein fahles Ding herkamst, bas

die Frader nicht Mensch nennen, so begreife ich nicht, wie du dem Hungertod entgangen bist."

Mahal. Ich diene für das tägliche Brod einem strengen Alten als Lastthier und baue seine Felder.

Sultan Bobar. Ich bin den Nachsommen Seths gewogen, meine Mutter stammt von ihnen her und darum will ich dich schüßen. Du kanust in Frad bleiben und ferner thun, was du bisher gethan hast.

Ahalife. D des hartherzigen!

Den hafi. Mahal fand die Großmuth des Sultans gegen sein Geschlecht sehr sonderbar, wagte aber nicht, es merken zu lassen; doch faßte er den Muth, sich über die Bürger in Irad zu beklagen, die ihn geißeln wollten, weil er gegen ihren Gott gesprochen hatte.

Sultan Bobar. Thor! Gedim, den Gott des Sultans Puh, magst du lästern, so viel du willst, dieser ist ein Unding und nußt zu nichts. Aber den Gott Alfazal, von dem ich abstamme, und das Gold, den Gott meines Bolts, wage ja nicht anzugreisen; durch sie bestehen wir. Doch weil du es aus Unwissenbeit gethan, dem Sultan Puh die Wahrheit gefagt hast und deine Tochter einmal Sultanin ist, so nehme ich deinen Nücken unter meinen Schuß. Geh, bis ich dich wieder ruse. Arbeite und strebe vor dem Gott Jrads, den du so thöricht gesästert hast, so viel zu erwerben, daß du auch ein namhaftes Wesen im Staate werdest.

Mahal ging zu feinem Alten, der ihm feine Regerei fehr hart verwies, ihm die entseslichste Strafe drohte, wenn er noch einmal eine folche Lästerung ausspräche. Er machte sich jugleich felbst die bitterften Borwurfe, daß er ein Lastthier in die Gesellschaft vernünftiger Menschen gebracht hatte.

Sultan Jobar fann, mährend der Unterredung mit Mahal, einen Plan der Nache aus. Nun trat er mit dem Großvizir in ein Seitenzimmer und las ihm die Botschaft Puhs vor. Der Großvizir erblaßte über Puhs Verwegenheit und brach in Schmähungen gegen denselben aus.

Sultan Jobar hörte ihm lächelnd zu und sagte bann: "Dafür wollen wir ihn bekriegen, ihm sein Gold, seine Unterthanen, sein Land rauben und seine vermeinten Götter zerschlagen. Diese fühne Botschaft an mich wird die Frader gegen ihn entstammen und der listig angeblasene Krieg wird mir zugleich die Schlüssel zu ihrem eingeschlossen Gott geben, und Vizir, habe ich sie einmal arm gemacht, so sorge für weiter nichts. Ich kaufe den Fradern dann ihre Vorrechte mit ihrem eignen Golde ab."

Ahalife. Diefer Sultan Zobar, der mir übrigens fehr zuwider ift, geht fo spstematisch zu Werke, daß ich beinahe wetten möchte, er verschlingt den kleinen Puh, die Vorrechte der Frader und sie selbst am Ende.

Den hafi. Eine Mahlzeit, herr ber Gläubigen, die ein Sultan vor ber Sündfluth fehr leicht verdaute. Der Großvizir lobte den erhabenen Entschluß, wie du leicht denken
kannst, und freute sich in seinem herzen der glücklichen Beranlassung, die Enocher und Frader zu gleicher Zeit plündern
zu können.

Ahalife. Sage mir doch, Ben hafi, woher mag es wohl kommen, daß die Vizire so schnell gehorchen, wenn unser

einer etwas Dummes oder Böses befiehlt und so träge find, so viele Schwierigkeiten ersinnen, wenn wir etwas Gescheibtes oder Gutes wollen. Und wie machen sie es, daß wir ihnen, aller Widersprüche unsers Verstandes ungeachtet, am Ende doch immer glauben, sie wenigstens in dem eben vorliegenden bestrittnen Falle für gescheiter und erfahrner halten, als uns selbst?

Ben Safi. Beim Propheten , eine fürchterliche Frage an den armen Ben haff in Gegenwart bes beinen!

Ahatife. Du scheinst mir nicht der Mann, der sich vor ihm fürchtet, und ist es, so rede nur immer frei heraus. Ich meine ihn nicht damit, und ich hoffe, er fühlt sich nicht getroffen. Auch weiß er, daß du unter meinem Schuße stehest. Und daß ihr es ein für allemal wisset, komme mir keiner und sage, wie ihr sonst wohl zu thun psleget: Ben hasi ist verschwunden, verreiset, man weiß nicht warum und wohin. Keiner konnte es ihm nach Gefallen machen und dergleichen. Ich werde nicht darauf hören; denn ob er gleich langweilige Mährchen erzählt, so ist doch Sinn darin und er scheint Berstand zu haben. Nun rede!

Den Safi. Vielleicht, herr der Glänbigen, daß du in einem meiner Mährchen unvermuthet selbst die Antwort auf beine Frage findest und ich das seltne Glück habe, dich zum zweitenmal zu überraschen.

Ahatife. Und ich dir die Ueberraschung mit hundert Derhem zu bezahlen; ich habe nichts dawider. Beiter!

Ben Safi. Der Divan ward nun versammelt, die Botschaft Puhs abermals vorgelesen, die eine schreckliche Wirkung auf alle Gemüther that. Der Sultan und alle Rathe ichricen endlich: Rrieg! Raub! Berwüftung! Tod!

Der Sultan Bobar ließ folgende Botschaft an den Sultan Puh in Zeichen aufsegen:

"Der Gultan Bobar, von deffen Tapferfeit die Welt fpricht: Sultan Bobar, Beberricher ber reichen und fühnen Grader, Sohn bes Gottes Alfazals, des Erfinders des Schwerts, der Lange, des Schilds, des Bändigers des Kriegsroffes, des Rührers der blutigen Schlacht. Unfer Urvater führet die Rriege des alten Gottes im Simmel gegen die aufrührerischen Beifter, wir, fein Entel auf Erden, gegen diejenigen, die uns beleidigen. Wir Gultan Bobar, mit dem fich fein Berricher auf Erben zu vergleichen magt, entbieten bir, dem Gobne der Menschen und des Staubes, unfern haß und unfre Berachtung. Sieb, wir ruften und mit Mord und Berwuftung, an bir den Frevel zu rächen, daß du gewagt haft, bich den Sohn eines der Mächtigen des himmels zu nennen! Daß bu es gewagt haft, mich, in deffen Geftalt die Göttlichkeit seines Ahnherrn ausgedrückt ift, den Sohn eines Menschen zu nennen! Mich, der ich durch große und fürchterliche Thaten meinen Ursprung erwiesen babe! Wer besitt die Bauberei, die Menschen zusammenzuhalten und nach Willen gu lenken, wie wir fie besigen? - Doch in Rurgem wollen wir bir burch Uebermacht des Geistes und durch blutige Thaten beweisen, mas du bift und was wir find. Wir ruften uns, und du, beine prächtige Stadt, bein und aller beiner Unterthanen Gold fend unfer Raub. 3ch will den Gott, den wir anbeten, von der Anechtschaft befreien, in welcher ihr ihn

gefangen haltet und meinen Speer nicht eher an die Wand lehnen, bis du meine Göttlichkeit und beine erbärmliche Menschheit erkennest. Den Mahal, der sich zu uns geflüchtet hat, follst du nicht haben.

Gultan Zobar."

hierauf ließ ber Sultan eine Befanntmachung des Frevels Puhs an feine Unterthanen ergeben, und schloß sie mit ben Borten: "Wir wollen bem Sultan von Enoch und seinen Unterthanen alles Gold rauben, und unsern Gott ben Elenden nehmen."

Diese letten Worten entzündeten die Frader. Die Kriegerüstungen wurden schnell gemacht, die Frader öffneten ihre Kisten und glaubten, sie legten ihren Gott mit Bucher aus. Da die Kriegeschaaren versammelt waren, und Jobar zum Anzuge fertig war, ließ er Mahal abermals rufen und sprach:

"Mann vom Gebirge! Ich will dich mit zu Felbe nehmen, weil du von dem Stamme Seths bift, und den alten Gott gefehen haft, dessen Kriege Alfazal, mein Urvater, führt. Der alte Gott nimmt sich unser nur sehr wenig an, vertheilt das Gold auf dem ganzen Erdboden, und mit Mühe müssen wir es sammeln. Freilich wirst du mich etwas kosten, denn ich muß dich ernähren und kleiden; doch da der Tropf von Sultan dein Schwiegersohn ist, und du gewiß Freunde unter den Unzufriednen an seinem Hofe hast, so kannst du mir vielleicht durch sie dienen. Der Speer entscheidet nicht allein, und ein Sultan darf nichts umsonst thun, darf nicht geben, wo es ihm nichts nüßt.

Ahntife. Die Abgötterei abgerechnet, die jeden Gläubigen empört, ift dieser Sultan erträglich genug. Nur sein scheußlicher Beiz ist mir zuwider; ein Monarch muß immer geben, muß nur nehmen, um zu geben; aber er muß mit Weisheit und Verstand geben, da es ihm so wenig Mühe kostet, freigebig zu seyn. Noch einmal, ich wollte wetten, er macht diesem armen, grämlichen Puh den Garaus, benn er ist gar zu entschlossen, gar zu systematisch.

Ben Hafi. So scheint es, und dieser sehr systematische Sultan suhr fort: "Da wir nun in Arieg gegen Enoch ziehen, und alles niederwersen werden, so kannst du dich mit Naube bereichern, und dich auf einmal zum Menschen unter meinem Bolke machen?

Mahal hatte alle Bewegungen feit dem letten Vorfall in Frad bemerkt, aber er wagte nicht, weil der Unwille gegen ihn so groß war, Jemand um die Ursache derselber zu fragen. Er fragte demnach den Sultan Zobar geradezu: "Was ist Krieg?"

Der Sultan Zobar wunderte sich sehr über die einfältige Frage; ba er aber burch den glücklichen Fortgang seiner geheimen Bunsche bei guter Laune war, so geruhte er, Mahal folgendes zu antworten:

"Dummfopf! du fragft, was Krieg ift! So höre denn: es gibt Kriege zweierlei Art, einen, den wir gegen herrschund eroberungsstüchtige Nachbarn zur Vertheidigung führen, und aus Pflicht führen muffen." —

Mahal. Aber ift biefer, ben bu unternehmen willst, ein folder?

Sultan Bobar. O bes Dummkopfs! wer wagte einen Angriffskrieg gegen mich zu führen! Ich seb', ich muß dich Menschenthier etwas aufklären, um bich in meiner Nähe ertragen zu können. Der Krieg, den ich sühre, ist das blutige Lieblingsspiel der Sultane meiner Art, wobei die Unterthanen die Auslage mit ihrem Gut und Leben machen, und die Uebergebliebenen zum Lohne Wunden und Ruhm nach Hause bringen. Nur ich gewinne dabei. Für mich ist der Krieg die edelste Leidenschaft, die hohe Jagd, die herrelichse Kraftäußerung, das sicherste Vereicherungs= und Verzgrößerungsmittel, und wie es dabei hergeht, davon sollst du Zeuge seyn.

Mahat. Und warum, Sultan von Jrad, fpielst du dieses blutige Spiel, wobei, wie du fagst, deine Unterthanen die Auslage mit ihrem Gut und Leben machen, und du allein gewinnst?

Sultan Bobar. Einfalt! wenn ich bir nun fagte, es gefchieht um beinetwillen.

Mahat. Um meinetwillen! D dann laß es nur immer bleiben. So fehr mich auch dein Wolf mißhandelt, fo wünsche ich ihm doch das Spiel nicht, das du auf feine Rosten beginnen willst.

Sultan Bobar. Thor, nicht so um beinetwillen, als wollt' ich mich um bich, bas Ding ohne allen Werth, schlagen; bu gabst nur die glückliche, zufällige Veranlassung dazu, da du in meine Staaten flohst. Der Sultan Puh forderte dich von mir in einer Botschaft, und bei dem Glanze des Goldes, ich hätte dich ihm auf der Stelle übergeben — denn was

läge mir an bir? — wenn er mich in seiner Botschaft nicht beleidigt, sich einen Götter= und mich einen Menschensohn genannt hätte. Nun soll er es mit seinen Unterthanen büßen; wir wollen sie töbten, berauben, ihre Weiber schänden, alles verwüsten, und du sollst die Freude haben, mit zu machen und bich an dem Tropf gerächt zu sehen. Geh nur und rüste dich.

Mahal ging und fagte wie im Traume: "Weil ich mich nicht zum Richter in Enoch wollte verstümmeln laffen, und Puh in der Botschaft, worin er mich zurückforderte, diesen noch fürchterlichern Thoren ben Sohn eines Menschen nennt, follen ihre Unterthanen gegen einander rennen, fich erwärgen, und der, der am meiften erwürgt, wird, wie es scheint, ben andern beranben und fein herr werden. Und dazu habe ich, nach feiner Ausfage, Gelegenheit gegeben. Auch scheint es mir wirklich fo; benn ware ich, mit Ram zu reben, nicht von dem Gebirge gestiegen, um diese Unfinnigen in der Rabe ju sehen, so hatte ich den Thoren in Enoch nicht beleidigt, fo wurde er diesem tollen Bürger feine Botschaft zugefandt haben, und alles, mas geschehen ist und noch geschehen foll, ware nicht geschehen. Was find dieß für Menschen, und was für ein Mensch bin ich geworden, daß ich zu folchen Begebenheiten Unlag gebe, ohne zu wiffen wie, und ohne es hindern zu können? Gott fagte mir, ich follte die Quelle des menschlichen Thung erforschen; ich sehe wohl diese Quelle, aber ihren Urfprung kann ich nicht entdecken, und mit den Worten, die mich Ram gelehrt hat, kann ich wohl der Men= schen bose Triebe benennen, doch weiß ich immer nicht, ob

und warum sie dieselben haben mussen. Herr, so wie sie sind, taugen sie freilich nicht viel; aber warum sind sie so? Konnten sie nicht bester seyn?"

Mahal folgte nun dem Sultan Jobar und seinem Heere. Alls sie die Gränzen des feindlichen Landes betraten, überfielen sie Webnungen, verwüsteten die blühenden Felder, tödteten die Wänner und beschliesen auf den Leichen die jammernden Weiber. Da blutete das Herz Mahals bei dem schrecklichen Schanspiel, Thränen flossen in seinen Bart und er rief: "Was sind das für Geschöpse, die die Erde vor mir verwüsten und ihre Bewohner ermorden wie die Schafe? Herr, du hast, wie ich sehe, das Ziel des Verderbens dieser Unsinnigen zu weit hinausgestellt! Eile, sonst kommen sie dir durch ihre wüthende Hand zuvor!"

Bum Sultan fagte er: "Saben bich diese Ungludlichen auch durch eine Botschaft beleidigt, daß du sie tödtest und tödten lässest?"

Sultan Jobar fagte kalt, indem er über die Leichen und die Verwüftung hinblickte, wie der Schnitter über die Arbeit des Tages: "Der Sultane Thorheit und Wahnsinn buffen die Völker. Tödte, raube, schweige, damit du ein Wesen werdest, das die Menschen zählen."

Mahal klagte unter den Leichen und der Berwüftung: "Der Sultane Thorheit und Wahnsinn bugen die Bölker! Belche neue schreckliche Worte vernehm' ich hier! Und warum? Warum muffen die Sultane rafen, und die Bölker bugen, die nichts verbrochen haben? Aber wer ist unstinniger, diese, die sich für die zwei Wahnsinnigen tödten, oder die zwei

Babufinnigen, die die Taufende mit einem Bort gegen einander jagen, um fich zu todten? Und biefes alles, weil ber Sultan diefer unglücklichen Narren eine tolle Botichaft an den Gultan der glücklichen Narren abgefandt bat, die den geißeln wollen, weil er das Gold, um defwillen fie bier morden und fich morden laffen, nicht wie fie für einen Gold balt. Das alles, weil der grämliche Dub den Wilden eines Menschen Sohn genannt hat! Uch, bas alles, weil Mahal, getrieben von der Begierde ju wiffen, das Gebirge verlaffen bat! herr, laß mir diefes flar werden, oder werde mein Beift so dunkel wie die Kinsterniß, welche die Erde einbüllte, ehe du das Licht erschufft! Sind dieß feine Menschen wie ich es bin? Wie können fie fo graufam und fo bofe fenn, da fie doch zugleich fo gut fenn, fo viel Großes thun und ausführen fonnen? Du bift machtig, groß und vollfommen, herr; aber etwas muß in diefen beinen Menschen, in diefer beiner Schönfung nicht richtig fenn, irgendwo muß es fehlen, und dieses irgendwo entzieht sich meinem Blide. Du fagst, es reue dich, den Menschen gemacht zu haben; so muß er denn nicht nach deinem Ginn gelungen fenn, und du hältst ihn in der Anlage so verdorben, daß er der Ausbesserung nicht mehr werth und fähig ift!"

Ahalife. Sore, Ben Safi, bein Mahal ichwaßt nun gerade fo unfinnig, wie biefe thun.

Ben Safi. Dieß ist die Folge seiner Forschungen, und mehr gewinnt selten der Mann, der über die dunkeln Wege vernünftelt, die Gott das Menschengeschlecht führt.

Abalife. Gott ift groß! Bei ihm ift Anfang und Ende.

Ben Safi. Der Gultan Dub ftarb beinabe por Buth. als er die Botichaft bes Sultans Bobar vernahm. Sie ichnitt mitten burch die Burgel feines Dafenns; ba er aber bald von der gewaltigen Ruftung feines fühnen und unverföhn= lichen Reindes borte, ftarb er beinabe vor Schrecken; boch fein fultanischer Sinn ermannte fich bei der warmen Theilnahme feiner Sofleute und Unterthanen. Gie faben fich alle in ihm für beschimpft an, und ihre Menschheit fonnte nicht ertragen, daß man die Götterheit ihres Oberhaupts bezweifelte. Die Enocher bielten es naturlich für ihren größten Ruhm, von einem Göttersohn beherrscht zu werden. Wirklich thaten fie auch alles, was Unterthanen und Leuten gufam, Die in Gefahr find, das Leben und was noch mehr ift als das Leben, bas zu verlieren, was dem Leben in aufgeflärten Ländern Werth gibt. Man bot ichnell ein Seer auf; nur war es jest fehr zu bedauern, daß der Göttersohn felbst nicht ein wenig mehr wahre Menschheit befaß, und daß er die Unführer seiner Krieger mehr in den fünstlichen Bewegungen des hofceremoniels, als in ben Bewegungen, wodurch man ein Rriegsheer gewandt macht, genbt hatte. Daran dachte in: deffen Niemand, man verließ fich auf die Götterheit, die gerechte Sache bes Gultans, opferte feinem Urvater Bedim, während Bobar icon die Grangen verwüftete, und jog bann zu Kelde. Der Gultan Dub, der wegen Mangel der Gelegenheit bisher fein Ceremoniel des Verhaltens zu Relde gegen feine hohe Verfon entworfen hatte, und die Beit bagu für jest au furz fand, blieb aus diesem wichtigen Grunde zu Saufe, und svielte seine alltägliche Rolle fort, so lange es geben wollte.

Sultan Jobar war hoch erfreut, als er Puhs heer zu Gesicht bekam. Er schrie dem seinen zu: "Sieg! hinter diesen Feigen liegt Enoch! Euer Gott liegt dort! Seht seinen herrslichen Glanz! Auf, befreiet ihn aus der Knechtschaft! Laßt euch von dem herrlichen begeistern!"

Diese Worte thaten mehr Wunder, als das Wort Baterland bei einigen Bölfern nach der Sündstuth. Puhs Heer zerstoß vor dem Würgerschwerte der von ihrem schimmernden Gott hoch begeisterten Irader. Mahal stand auf einem Hügel, haderte und heulte: "Ach das Alles, weil die böse Begierde des Wissens mein thörichtes Herz reizte, und ich von dem Gebirge zu den Menschen hinnnterstieg! Das alles, weil ein unsinniger Sultan noch unsinniger als der andere ist. Nein, mit diesen Sultanen, mit diesen da, die sich für sie schlachten lassen, und sie für Götter halten, ist es nicht ganz richtig. Es nuß wo ein Fehler stecken; dieß schussliche, gransame und zugleich so wunderbare Geschöpf kann nicht ganz vollendet sevn!"

Ahalife. Das ist es, Ben hafi, und hier liegt die Beruhigung. Ja, über dem Grabe ist Vollendung, in den Gärten jener Belt, da werden wir erst, was wir sepn follen, und jedem geschieht dort, wie er hier verdient hat. Daran hätte dein Mahal denken sollen.

Den Safi. herr der Gläubigen, sie hatten vor der Sündfluth das Buch noch nicht, das uns Glücklichere dieses lehrt und uns in diesem Leben so gebulbig und geschmeibig macht.

Chalife. Es ift mir leid um fie!

Ben Safi. Als der Gultan Bobar vor Enoch fam, fein Deer jest die Stadt fturmte, alles todtete, was ihm flebend entgegen fturgte, nun plunderte, die Stadt endlich im Rauch aufging, und Bobar, in völligem Benuffe feiner Macht und feines Slegs, bem ichrecklichen Schauspiel aufah, ba rief Mahal unter dem Gebeule und dem Röcheln der Sterbenden: " Berr, mit Recht fagft du, die Erde ift abscheulich, fie bampft von dem Blute ber Erschlagenen! Sieh auf Enoch! Ach, warum gibft bu die icone Erde ber Berftorung und bem Morde diefer Buthenden fo lange Preis? Und alles dieß geschieht, weil Mahal vom Gebirge gestiegen ift? Darum muffen nun Menfchen Menfchen erwurgen! Darum muffen Beiber, Rinder, Greife fterben. Darum muffen die fconen Werfe ihres Rleißes, ihre Kelder, ihre Wohnungen, diefe prächtige Stadt verwüstet werden, weil ich fie aus Luftern= beit betrat, weil ich aus ihr entfloben bin, um nicht verftummelt zu werden. Weil Mahal, erfüllt von dir, fie Abaötter schalt, weil dieser im Blute ber Menschen sich ba= bende Bobar fein Mensch genannt senn will! Auch ist er es mahrlich nicht; gewiß hat ihn der bofe Beift gezeugt, der fich gegen bich emport, und unfer aller Mutter in ben Garten der Unichuld einst verführt hat. Doch, herr, vielleicht willst du, daß fich diese Unfinnigen, von dir Abgefallenen, burch einander strafen follen. Bielleicht foll nun diefer jene durch fein Bolf verderben und ein anderer rüftet fich fcon in der Ferne, bald an ihm das Gleiche zu vollziehen. Dielleicht willst du durch die eigenen Sande der Rasenden die Erde von einem Geschlechte reinigen, beffen Dafenn dich gereut, bas deinem verborgenen Zwecke so schlecht entspricht. Wielleicht willft du dann ein Geschlecht hervorbringen, das deinen Willen besser erfüllt! Uch, alle diese Vielleicht sind dem ein schlechter Trost, der dieses Schauspiel ansieht."

Während Enoch in Rauch aufging, sah Mahal seine Tochter und seinen grämlichen Schwiegersohn vor den Sultan Zodar führen. So empört er nun auch gegen alle die Greuel war, so saste er diesen Augenblick gleichwohl in seinem Herzen: "Sieh, dieß ist der Mann, der dich tödten lassen wollte, weil du ihm die Wahrheit sagtest! Dieses ist die psichtwergessene Tochter, die dem Bette ihres Gemahls untreu wurde, dich verstümmeln lassen wollte, und deine Vorwürse, deine Vorstellungen mit Spott erwiederte. Gott ist gerecht!"

Puh und seine Gemahlin traten mit aller Würde ihres erhabenen Standes vor den Sultan Zobar, und Mahal schreibt hier in diesen Zeichen: "Der grämliche Sultan Puh habe eben so ernst und steif vor seinem Ueberwinder gestanden, als er ihn zum erstenmal auf seinem Throne gesehen hätte. Er habe sich sehr darüber gewundert und es müsse doch ein ganz besonderer Geist in dem Menschen wohnen, der auf einem Thron geboren würde." Lon seiner Tochter sagt er: "Ihr stolzes Wesen sey bei den milden Bliden, womit sie Sultan Zobar begrüßte, in ein so besonderes, sanstes, anlockendes Lächeln übergegangen, wie er vorher nie auf dem Webirge an ihr bemerkt hätte."

Der Sultan Zobar warf nun dem Sultan Duh sein Bergeben in harten, übermuthigen Ausdrücken vor und fragte ihn: "Wie ein so erbarmlicher Schatten von einem Sultan

es habe wagen fonnen, fich einen Göttersohn und ihn, feinen großen, tapfern Ueberwinder, einen Menschensohn zu nennen."

Puh antwortete mit stolzem, festem Tone, und seine fünf Fuß nebst einigen Linien hohe Gestalt wuchs dabei so hoch empor, als seine natürliche Länge durch inneres Aufblasen nur wachsen konnte: "Daß ich ein Göttersohn bin, beweist die Art, wie ich mein Unglück ertrage! Daß du eines Mensichen Sohn bist, beweist die Art, wie du dein Glück erträgst!"

Bobar brüllte ihm entgegen: "In Frad wollen wir dir die Götterheit schon austreiben. Indessen nuße ich die ersten Rechte des Siegers vor beinen starren Augen. Deine Gemahlin ist schön, eine Tochter Seths, hier steht ihr Bater, der dir beine Thorheit vergebens zu Gemüthe geführt hat, und ich nehme sie zum Weibe!"

Milka folgte der Hand, die ihr der Sieger hinreichte, ohne Weigern. Puh sah ihr nach und sagte, indem er nach Mahal blickte: "Daß ich an dir den Schimpf nicht rächen konnte, den du mir und meinem Ahnherrn angethan hast, dieses ist die größte Qual, die ich in diesem Augenblickempfinde."

Ahatife. Höre, wenn dein Puh da fein Narr ift, fo ift er wahrlich, die Abgotterei ausgenommen, ein großer Mann und des Thrones würdiger als fein übermuthiger Sieger.

Den gafi. Mahal, der diese Seelengröße nicht ahnete, hielt sich nur an das erste und sagte bei sich: "Immer wahnsinniger! Dieser Mensch sah seine Unterthanen erwürgen,

seine Stadt in Rauch aufgeben, sein ganzes Reich verwüsten, sein Weib sich gewaltsam nehmen, und hält nur dieses für sein größtes Unglud, daß er mich nicht getödtet hat, mich, der ihm seinen Wahnsinn zeigte, durch den er gefallen ist."

Der Sultan Puh ertrug alles standhaft, nur als einige den ungeheuern Kopf von Gedims Vilbfäule nebst dem seinigen von seiner Gedächtnißsäule hereinbrachten und sie dem Sultan Zobar verächtlich zu Füßen warfen, brach er in einen Strom von Thränen aus; er erstickte beinahe vor Schluchzen und Seufzen. Sultan Zobar fragte ihn spöttisch: "Barum er bei der Zerstörung dieser leblosen Thoren weinte, da er die Vernichtung der Lebenden so kalt angesehen hätte?" Puh konnte vor Schmerz nicht reden, er verhüllte sein Angesicht, um die abgehauenen Köpfe nicht zu sehen.

Daß ein Sieger, wie Jobar, Enoch nicht eber verließ, bis es einer Wildniß glich, wirst du, herr der Glänbigen, leicht denken, da dir die Geschichte der Eroberer alter und neuer Zeit bekannt ist. Die überbliebenen Enocher ließ er endlich zusammentreiben und machte sie zu seinen Lasithieren. Run zog er im Triumph in Irad ein. Es wurden Dankseste über den glücklichen Ausgang des Kriegs geseiert, und jeder Irader freute sich eine Zeitlang, seinen Hausgott vermehrt zu haben; aber bei kühlerer lleberlegung fanden sie bald, daß der Gewinnst weit hinter der Auslage geblieben war, und daß eigentlich nur der Enltan zwiesach bei dem blutigen Spiel gewonnen hatte. Der Schimmer des Ruhms war für Leute, die des brennenden Glanzes des Goldes bloß achteen,

viel gu fahl und fahl, als daß fie fich damit hatten troften tonnen.

Der Sultan Puh follte jest auf den Befehl seines Stegers vor dem versammelten Bolke sein Verbrechen an dem Sultan Zobar bereuen und laut anerkennen, er sey nur eines Menschen Sohn und Zobar allein stamme von den Göttern her. Keine glänzende Hoffnung, keine Drohung, keine Schmach, selbst der nahe Tod vermochten es nicht über seinen hohen Sinn. Ernsthaft, steif und unerschütterlich stand er vor dem ihn höhnenden Volke, und je mehr man in ihn drang, sein Leben dadurch zu retten und sich gute Tage zu erkausen, je heftiger schrie er: "Ich bin ein Sohn der Götter Uza und Azael! Ihr Seist lebt in mir! Tödtet mich und macht mich ihnen gleich!"

herr der Gläubigen! war nun der Menfch ein Narr oder ein großer Mann?

Ahatife. Als gläubiger Muselmann wünschte ich, er hätte für jede andere Sache so viel Muth gezeigt, als für seine wahnsinnige Abgötterei. Doch Gott richtet ihn dafür, nicht ich. Es scheint, vor der Sündssuth war das Wesen der Sultane mit dieser eingebildeten Götterheit sehr eng verbunden und die Götterheit unterstütte durch ein Vorurtheil die allzu beschränkte, schwache Menschheit, und vernichtete diese am Ende ganz und gar. Doch, dem sep wie ihm wolle, ein Mann, Ben Hasi, der auf einem Throne gesessen hat, kann es nie vergesen. Sein ganzes Wesen verändert sich darauf und ein gewisser Geist scheint ihn in dem Augenblick, da er sich auf demselben niederseht, zu umarmen und sich auf

ewig mit ihm innigst zu vermischen. Dieß scheint alles so, und ihr, die ihr nichts davon empfunden habt, ihr mußt es denen glauben, die es empfunden haben. Darum bleibt ein Sultan auch ohne Thron noch Sultan.

Ben Safi. Bermoge diefes Beiftes, ber ibn auf dem Thron umarmt, fo meinst bu ja, Rachfolger des Propheten, und ich, ber ich diese Umarmung nicht gefühlt habe, glaube es bir. Db biefer Geift ben Gultan Dub auch umarmt hat, davon steht in Mahals Sandschrift nichts. Er schrie ohne Unterlaß: "Ich bin ein Göttersohn und Bobar ift eines Menschen Sohn!" Das emporte Volk murde den Frevler endlich gerriffen haben, wenn ihn die Bewaffneten bes Gultans nicht beschüßt hatten. Da nun Bobar fah, daß er durch Schrecken nichts ausrichten fonnte, fo hoffte er es burch Elend und hunger zu bewirken. Diese Rache fchien ihm fogar einen füßern und dauerhaftern Genuß zu versprechen, als der zu schnelle Tod. Er ließ also den Sultan Puh beobachtet in Grad leben, wie ein Ding ohne Werth, bas er nun auch wirklich nach ben Begriffen der Frader war. Er war überzeugt, feine Unterthanen würden ihn fo behandeln, wie fie jedes Ding behandeln, das von ihrem Gott verlaffen ift. Der Gultan Dub machte auch diefe Erfahrung fehr geschwinde und befand fich nun auf einmal in der Lage, in welcher wir Mahal gesehen haben, als er zum erstenmal in Frad auftrat. Aber Mahal war jest am Sofe, und ob ihm gleich feine Tochter, die Gultanin Milfa, fehr freundlich und gnädig gus lächelte, so konnte er sich boch nicht mit ihr aussohnen, weil er die gedrobte Verstummlung nicht vergeffen fonnte.

Der grämliche Dub trieb fich in den Strafen berum, ohne Dach und Nahrung, ein Gegenstand bes Spotts und der Berachtung. Mahal fuchte ihn auf, redete ihn an und erhielt feine Antwort von dem erhabenen Stolzen. Db ibn dieß nun gleich verdroß, fo hatte er doch Mitleid mit dem Thoren, wie er ibn in feinem Bergen nannte, und folug ihn vor, indeffen feine vorige Stelle bei dem Alten angutreten, um wenigstens ben letten Zweig feines Saufes vor dem naben Sungertod ju retten. Diefe letten Worte wirkten. Puh fprach wegwerfend: "Führe mich zu dem Alten, du Urheber meines Unglücks! Auch dort will ich beweifen, daß ich Gultan bin. Mag fich mein Raden unter ber Laft beugen, von welcher bu mir fprichft, nie wird fich mein Beift ich schwöre es bei meinen Batern Aza, Azael und Gedim! unter den Willen eines Menschen beugen, der fich göttlichen Urfprungs rühmt und fich verwegen mir gleich zu halten wagt." — Walle Man

Mahal lächelte, führte ihn zu bem Alten und trug diesem ben grämlichen Sultan Puh als Lastthier an. Der Alte besah und untersuchte die schwächliche, erdärmliche, grämliche Gestalt und sagte: "Das magre, trockne, sauersehende Ding da mag wohl dazu getaugt haben, was es ehemals war; aber beim Glanze unsers Gottes, zum Lastthier taugt es nichts. Indessen, da es weniger Futter brauchen wird als du — du warst ein großer Fresser, Mahal — so wollen wir es versuchen. Kann ich es doch wegtreiben, wenn es mich gereut."

Sultan Puh arbeitete nun auf bem Felde, ließ fich

bepaden, so weit seine Kraft zureichte, trabte unter seiner schweren Last mit eben ben hohen sultanischen Gesinnungen, und that überhaupt alles mit eben der ernsten Würde, mit welcher er sonst in bem Kreise seiner Hosseuben gestanden hatte. Der Spott, das Gelächter der Irader, die erschreckliche Pein, die ihm die Anstrengung verursachte, nichts brachte seinen erhabenen Geist außer Fassung. Der Sultan Zodar ließ ihn bei dem Alten so ruhig leben, wie er vorher Mahal bei ihm leben ließ, und hosste immer, er würde bald seiner Götterheit entsagen und die seinige anerkennen. Wie wenig indessen seinen Hosseung gegründet war, soll dir die hier aufgezeichnete Unterredung Puhs und Mahals darthun.

Mahal suchte ben Sultan in dem ihm befannten Winkel während der Erholungsstunde auf, und fragte ihn: "Wie er in der Lage, in welcher er sich nun befände, noch immer so unsinnig senn könnte, sich für einen Göttersohn zu halten, da ihn doch das Loos der Menschheit so erschrecklich drückte?"

Sultan Puh. Wie wurde ich sonst beine Frage ertragen, du Kuhner, wenn ich es nicht ware? Wurde ich dich nicht für deine Frechheit tödten?

Mahat. Mit dem Tödten hat es nun gute Weile, und die Urfache, warum du jest so großmuthig bift, mag wohl diese seyn, daß du keinem mehr besehlen kanust, den dir Berhaften ju tödten. Wolltest du mich nun tödten, so mußtest du stärker seyn als ich, und käme es zum Kampfe zwischen mir und dir, so wurde meine Faust deiner Göttersheit bald ein Ende machen.

Suttan pub. Die Stärke eines Sultans besteht nicht

in feinem groben Bau, fie befteht im Geifte, wie feine Gott- lichteit, und diefe todtet der Menfchenfohne feiner.

Mahal. Im Geifte? Und wo zeigft du ihn, da du nicht mehr Gultan bift?

Sultan Puh. Darin, daß ich noch lebe, ohne es zu fenn! Daß ich dich ohne Jorn anhören kann! daß dieses schmutige, fenchte Lager, für ein Thier selbst zu schlecht, unter mir zum Thron wird!

Mahal (sann seinen Worten eine Weile nach). So weit ging meine Einbildung nicht, als ich hier einst lag; ich fand dieß Lager wie es war, und eines Sultans Einbildungskraft muß ungeheuer seyn, wenn sie aus diesem Stroh, der lange Mist geworden ist, einen Thron zu schaffen sahig ist. Doch was höre ich unter Menschen nicht! Könnte indessen das Wunder, das du mir da erzählst, nicht aus deiner Furcht eutstehen, und deine Menscheit beweisen?

Sultan Puh. Dieses widerlegt sich von selbst. Ich, der Einzige von dem Götterstamme Gedim, muß leben, unter Schmerz und Qual, Schmach und Schande leben, damit noch einer des göttlichen Geschlechts auf Erden sep. Kann es nicht geschehen, daß die mächtigen Götter, meine Urväter, mich eben darum einst wieder empor heben, weil ich in der Erniedrigung ihrer würdig bleibe?

Mahat. So thut doch wenigstens die hoffnung das ihrige, und beweiset deine Menschheit.

Suttan Pub. Sie thut das ihrige, und muß es thun. Erlebe ich nur ben Tag, an welchem beine Tochter einen Sohn gebart, fo fterbe ich mit der Gewisheit, daß mein

Sohn, der einzige Nachfommen meiner Urväter, der einzige Erbe ihrer großen Eigenschaften, nach mir das Neich meines Feindes beherrschen, und unser göttliches Geschlecht über dieses verworfene den Sieg davon tragen wird. Ich weiß, Milka, meine Gemahlin, die Sultanin, ift von mir gesegnet.

Mahal, Wirklich? Darauf hoffit du alfo? Und biefe hoffnung unterftust beinen Wahnsinn, macht biefen Mift sum Throne? Run fo follft bu dann von mir erfahren, wie toll du bist, wie gefährlich es mit der Götterheit deines Erben, und vermuthlich auch mit der deinigen aussieht. Das Rind ober ber Botterfohn, womit meine bofe Tochter Milta schwanger geht, ift nur allzu tägliches Menschenwerk. Bore, ich traf meine Tochter an eben dem Morgen, an welchem du dich als Gott verebren ließest und meinen gerechten Born reigteft, mit einem jungen Sofmann in eben ber Lage an, in welcher die Menfchen Kinder zeugen. Als ich ihr darüber Vorwürfe machte, fagte fie mir, du, Götterfohn, vermöchtest nicht, ihr dazu zu verhelfen, und sie müßte zu eines Menschen Sohn ihre Zuflucht nehmen, damit du stolzer Schwächling fie nicht, unter dem Vorwande der Unfruchtbar= feit, aus beinem Bette fließest, wie bu andern Beibern vor ihr schon gethan hattest. Wie steht es nun um beine und deines Erben Götterheit?

Sultan Puh (etwas beichamt, und dann ftols). Es ift nicht wahr, weil es unmöglich ift, und ich wurde es nicht glauben, wenn ich, was du fagit, mit eignen Augen gesehen hatte.

Mahat. Und warum? Aus eben dem Grunde, aus welchem du dein ftinkendes Lager hier für einen Thron hältft?

Sultan Puh. Es ist unmöglich, daß ein Menschenschn, ein Unterthan, das Weib berühren sollte, das der Sultan sich gewählt hat. Die Götter, meine Urväter, hätten ihn gewiß des bloßen Gedankens wegen getödtet. So ging die Sage in meinem Palast von Gedim bis auf mich.

Mahal. Ach rede mir nichts von Sagen; bu warst ber erste, ber mir bewies, was daran ist. Auch diese Sage log. Deine Götter verhielten sich ganz ruhig, als ich meine pflichtvergessene Tochter übersiel. Auch verhalten sie sich jeht ganz ruhig, da sie boch Sultan Zobar als ein Weib erkannt hat. Du sagst ja von ihm, er sep eines Menschen Sohn, folglich müßten beine Urväter dich auch an ihm rächen.

Sultan Puh. Er ist ein Sultan, fein gemeiner . Mensch, dieß verändert die Sache sehr. Und wer weiß, was meine Urväter dadurch suchen? Ich bin es sehr wohl zustrieden, benn gewiß wird mein Erbe nach ihm über Enoch und Irad herrschen.

Mahal. Deffen bift du ganz gewiß, und glaubst wohl auch, der Sultan Bobar wird ihn feinen andern Kindern vorziehen.

Sultan Duh. Der meine ift ein Götterfind, Gedim wird ihn in Schut nehmen, und alles ausführen, was er beichloffen bat.

Mahal. Der Schuft, ben er dir bewiesen hat, könnte diese Hoffnung niederschlagen. Doch dein strenger Alter pfeift, deine Ruhestunde ist vorüber, und ich sehe, du bist ein unheilbarer Thor. Ich komme wieder, und will verssuchen, dir deinen Wahusinn ganz deutlich zu machen. Ich will mein Möglichstest thun, dich dem wahren Gott zuzusühren, der dich verlassen hat, weil du ihn verlassen haft.

Mahal, herr der Gläubigen, follte die Befehrung an bem Gultan Dub nicht vollenden. Der Gultan Bobar hatte, da Mahal ohne den Gott der Grader von dem Buge gegen Enoch gurudgefehrt mar, und er ihn nun ernähren follte, eine gar zu fcblechte Meinung von deffen Verftande gefaßt. Noch hatte er ihn, aus Ruchicht feiner Gemahlin, bis zu feiner eignen Befferung binleben laffen, wenn er nur unglücklicher Beise nicht erfahren hatte: ein vornehmer, reicher Grader habe Mahal eine große Summe Goldes angeboten, um eine Sache für ihn bei dem Gultan durchzusegen, die freilich der Vorsprache eines so mächtigen Gottes gar febr benothigt war. Was aber Mahals Sache gang ju Grunde richtete, war feine Antwort: "Ift beine Sache gut, warum willst bu mir von deinem Golde geben, und mich badurch sum Abfall von dem wahren Gott verführen, indem du mir das hinreichst, was du unfinnig als deinen Gott anbetest. Nie follen meine Sande dieses verfluchte Metall anrühren, das ihr mit trugvollen, blutigen und graufamen Thaten erwerbt, und mit wahnsinnigen, gottesläfterlichen Befinnungen betrachtet!"

Der Sultan Jobar ließ Mahal sogleich vor sich bringen, als er diese schreckliche Keherei ersuhr, schalt ihn grimmig aus und sagte: "Wärst du nicht der Vater meiner Gemahlin, bei dem strahlenden Glanze des Gottes der Irader! ich ließe dich zu Tode steinigen, wie man es den rasenden Thieren thut. Gehe von hinnen, aus meinem Neiche, du taugst nicht an meinen Hof, du taugst nicht für Irad. Du bist ein werth= und verstandloses Ding, und wirst es ewig bleiben. Fort! sein Mann wie du kann die Gesinnungen

eines ganzen Bolts verderben! Ein Mann wie du ist das nicht werth, was er einem Sultan tostet! Mein Schaßmeister wird dir ein weniges zur Zehrung von dem Gott
geben, den du nicht zu achten scheinst, dann eile zu Thoren,
die dir gleichen!"

Mahal. Ich schüttle den Staub von meinen Füßen, um nichts aus dieser verstuchten Stadt an mir davon zu tragen. Schon lange lebe ich bekümmert unter diesem versworfenen, schändlichen Volke, dessen würdiges Haupt du bist. Dich und dein Gold und dein Volke verächte ich, und übergebe euch alle der Nache Gottes, die euch nahe ist.

Sultan Bobar. Ich lache der Verachtung eines Dings ohne Werth, und fürchte nur die Urmuth. Geh! geh! damit du mit heiler hant davon fommst. hören die Irader beine Reperei, so beschimpfen sie mich in dir; denn so machtig ich auch bin, so darf und kann ich doch keine Reper gegen ihre gerechte Wuth schüpen, wie du einer bist.

Nach diesen Worten stieß ihn der Sultan sehr unfanst zur Thür hinaus, und Mahal rasete vor Wuth, daß er nicht mehr antworten konnte. Endlich blieb ihm doch weiter nichts mehr übrig, als sich in Geduld zu fassen; wenigstens wollte er nun, vor seiner Abreise aus Irad, seiner Tochter, der Sultanin, einige gute Lehren hinterlassen; aber sie konnte ihn unmöglich sprechen. Er wanderte also zum Palast hinaus, entschlossen, nach dem Gebirge, durch das zerstörte Neich seines grämlichen Schwiegersohns, zurüczugehen; aber der Sultan Zobar hatte seine weitere Neise anders entworsen. Als er aus dem Palast trat, umgaben ihn einige Bewassnete,

eilten mit ihm davon, reifeten Tag und Nacht, und verließen ihn nur an dem Gestade des Meeres, wo sie ihn dem herrn eines segelfertigen Schiffs übergaben.

Hieraus fiehst du, herr ber Gläubigen, daß die Sultane vor der Sündsluth rund und gerade zu Werke gingen, wenn sie eines Lästigen los werden wollten. Dieser Gebrauch war wenigstens nicht der schlechteste jener Zeit, da der Lästige geschwind davon kam, und nicht, wie es manchmal nach der Sündsluth geschieht, so lange an kleinem Feuer geröstet wird, bis er von selbst zu Asche verfällt.

Nach diefen Worten rollte Ben hafi feine handschrift zusammen.

Ahalife. Mir gefällt feiner von den beiden. Weißt du, Ben haff, wie ich mir die Lästigen vom halfe schaffe?

Den Hafi. Wie, Herr? Ich bin begierig es zu hören. Ahalife. Ich erzeige ihnen mehr Gnade als den andern, in kurzem begehen sie einen dummen oder bösen Streich, verschwinden dann von selbst vor meinem Angesicht, überzeugt, daß ich keinen Sünder aufsuche, den sein Gewissen von mir weg treibt. — Dein heutiges Mährchen war lang und endete gerade, wie ich dachte. Dieser Sultan Zobar ist ein gar methodischer und systematischer Mann, und ein methodischsschwicker und goldzieriger Fürst kann seines Entzwecks nie versehlen; doch ist mir lieb, daß ich keiner davon bin, denn der Mann, der methodisch und systematisch das Böse thut, thut das Böse, als thät' er recht, und fündigt ohne Erlaß. Doch dieß ist die Sache Gottes! Friede sey mit dir!

Mennter Abend.

Ben hafi erschien mit dem Glodenschlag, rollte seine handschrift aus einander und begann:

Mahal befand sich nun auf einmal in einer ganz neuen Lage, einer ganz neuen Welt. Das vor ihm wallende weite Meer, das große ungeheure Haus, auf dem er sich befand, und das auf dem Nüden dieses wallenden Meers so sicher schwamm; das unordentlich scheinende Gewähl und Geschrei der Schiffsleute, auf das immer eine neue überraschende Exscheinung erfolgte, versehten ihn in das sonderbarste Erstaunen. Er bewunderte den Bau des ungeheuren Schiffs, die Runst und Gewandtheit der kleinen Geschöpfe, welche diese schwimmende Masse nach ihrem Willen lenkten, und bereute ein wenig seine Verwünschungen gegen das Menschengeschlecht.

Doch fenfste er einigemal mitten in feiner Bewunderung: "Herr, warum haft du doch dieses wunderbare Geschöpf so bose, so geneigt jum Zerstören gemacht, da es so geschickt ift, solche Werte durch seinen Geist und seine Hände hervorzubringen? Warum muffen diese so gern zerstören, die so große, wunderbare Schöpfer senn können? Seh' ich auf das, was sie erschaffen, so muß ich über sie erstaunen, und in

meinem Stannen weiß ich fürmahr nicht, wer Unrecht hat, fie ober - ach, herr, ich mage es nicht berauszusagen, aber du vernimmst mich. Sollte das Geschöpf, das fo viel vermag, nicht zu unterlaffen fähig fenn, was dich fo fehr gegen daffelbe emport? Kehlt es ihm an Kraft ober an Willen? An Willen? Das Wort flingt in meinem Ohr, wie viele ber Wörter, die ich unter den Menschen gelernt habe. Aber da ich von dem Gebirge herunterstieg, da wollte ich auch - und du weißt es, herr, ich mußte wollen, denn ber unruhige Beift in meiner Bruft, die Begierde nach Kenntniffen trieben mich fort, und ich wollte, weil ich wollen mußte. Gewiß leben mehrere diefer unruhigen Beifter in den Menschen, und fie muffen vielleicht gar oft, wenn fie nur zu wollen glauben. Oder wie, wenn fie ohne diese unruhigen Beifter alles biefes nicht hätten hervorbringen fonnen, was mich fo in Erstaunen fest, daß mich beinahe meine Verwünschung gegen fie gereut. Wären sie schlimmer daran ohne diese Begierden und Triebe? Ware Mahal schlimmer baran, wenn er nicht gesehen und gelernt hatte, was er fab und lernte?"

Mahal hatte während ber Ueberfahrt nach bem Neiche Gin noch oft Gelegenheit, die Geschicklichkeit dieses so elenden und so erhabenen, dieses so bosen und trefflichen, dieses so schwachen und starken Geschlechts zu bewundern. Ein Sturm überfiel sie auf der hälfte der Fahrt. Der bebende Mahal sah die Männer mit so kalter Gelassenheit, mit so vieler Festigkeit, Gewandtheit und Zuversicht, die ungeheure Maschine durch die brausenden, Gebirgen ähnlichen Wogen lenken, daß sein Erstaunen über sie, sein grausendes Beben unter dem

idrectlichen Getofe ber icaumenden Wogen, bem beulenben. pfeifenden Bischen des Windes, dem rollenden Donner, ber berabschießenden Blibe, die auf Augenblide die dunkeln Aluthen, das auf ihnen wirbelnde und fpringende Schiff gu entzünden ichienen, zu dem ichandervollsten, erhabenften Gefühl ward, das er je empfunden hatte. Er vergaß in diesem Augenblick alles, was er an den Menschen erfahren hatte. und mar ftolg barauf, ihnen anzugehören. Der Sturm legte fich endlich, und feine muthigen Befieger fanten vor Mabals Angen bald wieder zu bem berunter, was fie wirklich maren. Auch hatte er nun den Bau bes Schiffs fo lange bewundert, fich nach den Urfachen der Beweglichkeit deffelben fo lange erfundigt, bem Steuermann fo viele Fragen gethan, bis feine Bewunderung da fank, wo fie eigentlich hatte fteigen follen, und barum, herr ber Gläubigen, ift für bas menschliche Berg und einen gewöhnlichen Geift nichts Unaugenehmeres und Nachtheiligeres, als mathematische Kenntniß.

Ahatife. Ben haff, dieß lautet neu, und darum erklare dich darüber, wenn es fich erklären läßt.

Den Safi. Eigentlich läßt es sich nur fühlen, wie alles, wobei der Geist und das Herz in Widerspruch stehen, und wo Vernunft und Einbildungsfraft sich so lange scheiden, bis Noth und Bedürfnisse sie wiederum vereinigen und zusammenschmelzen.

Ahalife. Dieß mag fein fenn; aber es lautet wie Nichts; ist doch alles nur darum, weil es einmal fo fenn follte.

Ben Safi. Lag mich doch nur erft alle meine Weisheit

an das Licht hervorbringen, und erinnere bich unfere Bergleiches. Beim Propheten, du mußt mich aushören, und ich wette, es fpringt Marheit aus biefer Dunkelheit hervor.

Ahalife. Es foll mir lieb fenn.

Ben Safi. Bor diefem mathematifchen Ginne, Berr der Gläubigen, gerstiebt alles Bunderbare, in dem Augenblid, ba er erwacht, und mit feinem eisfalten Blid den Begenftand ber Bewunderung betrachtet. Er ruht dann nicht eber, bis er alles aufgelofet, ju Gerippe, ju Kedern, Trieb= radern und Zugwert gemacht hat; doch er felbft ift fo munder= bar, daß nur durch ihn eigentlich fich ber Mensch von dem Thier unterscheidet, daß er nur durch ibn Schöpfer aller der Berke wird, ohne die wir noch in den Wäldern lebten. Denn durch ihn allein ahmen wir im Rleinen die unermefliche Schönfung nach, und wenn Gott Welten und Sonnen burch den Raum wälzet, fo bewegen wir, nach unferm Mage berechnet, ungeheure Maffen auf dem fturmifchen Meere, führen aus Ralt und Sande Bebirge auf, Die wir Palafte nennen, und ichlagen, aus zugerichteten Brettern, Balfen und Steinen, Bruden über ben reißenden Strom. Ein Mann, der wie Mahal zum erstenmal ein folches Wert erblidet, fieht es nur durch die Einbildungsfraft, und ber Bauber dauert nur, fo lange ihm die mechanischen Sulfemittel, burch welche die ihn in Erstaunen fegende Schöpfung nach und nach entstand, Geheimniß find. Er muß aus dem noch grunenden Baume das Schiff entstehen, und bann im Sturme über die Bogen hinfliegen feben, um es fur bas zu halten, was es ift: das Wunderwerk der menschlichen

Schöpfungsfraft. Bas aber jest die Berabfvannung von Mahals bochaeflogener Einbildungsfraft beförderte, mar die Aufführung diefer Männer, die er fo fehr bewundert hatte. Nachdem fie fich von ihrer gewaltigen Unftrengung erholt hatten, überließen fie fich allen Ausschweifungen, und fanden bald in Mahal einen trefflichen Gegenstand ihres Muthwillens und ihrer Nederei. Jeder suchte es dem andern durch Spott, grobe Streiche und Bosbeiten guvorzuthun, und der grme Mahal wünschte nun den Sturm gurud, der feine roben Plagegeister so wacker beschäftigt hatte. Er strafte sie mit harten Worten, fie ichnitten ihm Grimaffen, wie eine Beerde Uffen. Er verbarg fich in einen Winkel und feufzte: "Sind es dieselben Menschen, die so eben die emporten Kluthen bandigten, die ich als Geschöpfe höherer Urt bewundert habe? Bu benen ich mich mit Stolz gezählt habe? Ich that ihnen nichts, und fie gewinnen nichts damit, daß fie mich plagen. Gleichwohl gibt es feine Schmach, die fie mir nicht anthun, und derjenige, welcher die mir empfindlichste ersinnt, erwedt das Lachen aller, und lauter Beifall ift fein Lobu. D Berr, was ist der Mensch? Wie hast du ihn doch so sonderbar bose gemacht, daß er da fogar Genuß in bofen Thaten findet, wo es ihm nichts nüßt?"

hier hatte nun freilich Mahal eine der schlechtesten Seiten der Menschen entdeckt, und hätte er die Quelle davon gefunden, so würde sein Groll gewiß noch giftiger geworden seyn. Belche ist wohl unreiner als die Quelle des Spottes über ein Besen, das wie wir gebildet ist, das da fühlt und leidet, wo wir fühlen und leiden? Bas ist wohl giftiger

als die Quelle des Muthwillens, den wir aus Schadenfrende mit einem Geschöpfe treiben, das baher kommt und bahin geht, woher wir kommen, wohin wir gehen? Gleichwohl ist dieses, nebst der Verläumdung, der Lieblingszeitvertreib der seinen und der rohen Menschen. Und wenn nun einer den andern ausspottet, einer an dem andern so viel des Spottes würdiges sindet, was soll man von dem Ganzen halten, über das die Einzelnen unter sich ein so unparteissches Urtheil fällen?

Grofvizir. Dieß alles kommt von dem in dem Mensichen eingewurzelten Bofen ber, und darum muß man fie mit einem eisernen Scepter beherrichen, und zum Guten veitschen.

Den Safi. Versuche nur deine Universalmedicin. — Die, wenn nun dieses aus mahrer Selbsterkenntniß entspränge, und die Menschen, wenigstens in diesem Punkte, gegen sich gerecht wären?

Ahatife. Haltet ein! Dieß ist alles nichts, und du verdirbst deine Mährchen völlig mit deinen Glossen. Gegen deine mathematischen hatte ich nichts, weil man dadurch die Allmacht Gottes näher sieht. Mit dieser da ist es etwas anders. Der Spott, den ihr da so unverständig lästert, ist der Zuchtmeister der Thoren. Gott hat ihn so gewiß erschaffen, und dem Menschengeschlecht absichtlich gegeben, wie das Salz dem Meere, das er ihm gab, damit es nicht verfaule. Glaubt mir nur, fürchtete der Mensch, und besonders die Großen, den Spott nicht, die Welt würde noch viel schlimmer gehen. Damit aber will ich nicht entschuldigen, was diese roben

Menschen dem armen Mahal zu leibe thun; denn wahrlich seine Lage geht mir an das Herz, und ob ich gleich sein Bernünfteln nicht leiden kann, so wünscht' ich ihn doch heraus.

Den Safi. Ich banke dir für Mahal, herr ber Gläubisgen; für ihn, ber noch immer an ben ersten Linien zum Umriffe ber menschlichen Gesellschaft arbeitete, ohne bis jest zu wissen, wo er den Cirkel ansetzen, von welchem Punkte er ausgehen sollte, worin benn auch eigentlich die Schwierigsteit allein zu liegen scheint.

Ahalife. Ben hafi, bieses weiß nur der Allmächtige, er, der in einem Ru den Umriß aller Welten dachte, sie durch ein Wort mit allem ausfüllte, was in ihnen lebt und ift. Sein Geist durchdringt sie alle, alle hat er sie mit einem einzigen Ring umfaßt, der ihn nicht schwerer dunkt, als mich der Siegelring an meinem Zeigefinger.

Ben hafi. herr, beine Borte klingen fo erhaben, entabalten einen fo großen Ginn, baß fie im Buche* felber glanzen wurden.

Ahalife. Ift es mahr, fo verdanke ich es dem Geifte bes Buches; was ware der Rhalife ohne ihn?

Ben Safi (fur fich). Gunde ware es, bich laut zu loben! Bie groß figeft bu unter beinen fühllofen Berberbern hier!

Ahalife. Seht, der Prophet fagt in dem Buche der Bücher! "Gott ist es, der ben himmel empor hob, ohne "eine sichtbare Säule, dann seinen Thron bestieg, und der "Sonne und dem Mond gebot, ihren Lauf zu beginnen. Jeder "himmlische Körper durchschwebt seine ihm angewiesene Bahn.

^{*} Der Koran.

"Deutlich läßt er ench seine Zeichen sehen, damit ihr gewiß "sepet, daß ihr vor ihm am Lesten der Tage erscheinen müsset. "Er hat die Erde ausgedehnt, die Gebirge darauf befestiget, "und die Ströme und das Meer um sie herumgezogen. Alles "hat er nach einem festen Maße geordnet, und ihm ist nichts "verborgen." Keiner ist groß vor ihm, und keiner ist klein vor ihm. Er sieht das Wirken der Ameise, wie das Wirken des Khalisen. Er ist groß und gnädig, preise seine Geschöpfe nicht, es sey dann zu dem Lobe des Herrn. Friede sey mit dir!

Ben Safi. Mahal, ber nicht wußte, daß bas Gala bas Meer und ber Spott die menschliche Gefellschaft vor Kauluiß bewahrte, fand die grobe, raube Lauge, womit ihn bas Schiffsvoll rieb, gang unerträglich, und er fcreibt hier, bag, wenn man nicht zum Glücke: Land! Land! geschrieen hatte, er sich aus Verzweiflung in bas Meer hatte fturgen muffen. Die Schiffsleute waren nun allau febr mit dem naben Gewinne und den ihrer wartenden Ergöbungen beschäftigt, als daß fie feiner weiter benfen fonnten. Gie wurden endlich gar fo artig gegen ihn, daß fie ihm ihre Dienste auf dem Lande anboten, und ihn versicherten, sie batten es nicht bofe mit ihm gemeint; einen Narren mußte man bei jeder Kahrt gum Beitvertreib haben, und ware er es nicht gewesen, so würden fie fich genothigt gefeben haben, einen unter fich felbst gu wählen. Mahal war von viel zu faurer Gemuthsart, als daß er sich mit ihnen hätte aussohnen sollen, und sobald er nur das Land betrat, lief er ihnen, fo gefdwind er fonnte, aus dem Gefichte.

Er befand fich nun in dem Mittelvunfte ber volfreichen Stadt Gin. In glangenden, weißen Stoff gefleidete Burger gingen freundlich und vertraulich auf und ab ober ftanden in einzelnen Gruppen beifammen. Alles war beiter um Mahal ber, Menschen, Luft, Gebäude und Simmel. Die glücklichfte. feligste Eintracht ichien über dem großen Plat zu berrichen, und alles Lebende und Leblose in ein schönes Bundniß vereint zu haben. Mahal, der noch die goldbegierigen Blicke der Frader, die von ihnen in Enoch verübten Greuel vor Augen hatte und die scharfe Lauge des Schiffsvolks erft getoftet batte, erguidte fich eine Zeitlang an dem lieblichen Unblick und bachte bei fich : Diese da scheinen mir gute und gludliche Menfchen zu fenn. Bewiß beten fie bas Gold nicht an, bas zu fo abscheulichen Verbrechen reizt. Wie bruderlich fie sich besprechen! Wie ruhig und vergnügt fie ein= bergeben. Sie begleiten, mas fie einander fagen, mit fo vieler Gefälligfeit - verbengen fich gegen einander fo freund= lich, umarmen jeden Renankommenden fo herglich - ja, es muß ein gutes Bolt fenn, das den Born des herrn gewiß nicht verdient. Ohne Zweifel werden fie mich aut aufnehmen; aber vor allen Dingen muß ich mich erft erkundigen, ob fich ihr Gultan für einen Gott hält; benn leider fommt all mein Unglud von diesen allzu menschlichen Göttern, in benen ich so viel Großes zu sehen hoffte.

Ahalife. Ben hafi, ich wette, ich fürchte, wollt' ich fagen, dein Mahal wird bei den Lächlern da noch schlimmer fahren, wenigstens traue ich den garzu Freundlichen nicht viel.

Ben Safi. Wir wollen feben! Er nahte einem, der

nd eben von feinem Gefährten unter den heißesten Umarmungen trennte, mit dem fanftesten Lächeln, der artigsten Bescheibenheit, die er andzudrücken fahig war, und sagte: "Bergib einem Frembling eine Frage."

Der Giner. Ift ftehe ju Befehl, bu Guter, bir taufend ju beantworten, ohne ju ermuden.

Mahal. Ich danke bir; eine vor ber hand ist hinreischend. Sage mir, habt ihr hier zu Lande auch einen Gultan?

Der Giner (lachette, boch ohne Spott). Allerdings, mein Lieber! Kann doch ein Bolt so wenig ohne Sultan bestehen, als die Erde ohne Sonne.

Mahat. Das kann wohl fenn und ich muß es dir wohl glauben; aber fage mir nun, und bieß ist eigentlich meine Frage: halt fich euer Sultan auch für einen Gott?

Der Giner. Wie follte er fein Gott fenn, da er über Gotter herricht?

Mahal (fubr gurud). Bas Gotter? Ueber Gotter?

Ahatife. Wahr ift es, bein Mahal da erfährt wunderliche Dinge, und ich fürchte all der Wirrwar muß endlich feinen Verstand angreisen, an dem, nach seinem Vernünfteln zu urtheilen, ohne dieß nicht viel ist; aber warum blieb der Narr nicht auf seinem Gebirge?

Ben hafi. So ist es. — Der Giner antwortete dem Erstaunten: "Freilich über Götter! Bist du von den Gestirnen heruntergefallen, daß du dieses Gewand nicht tennst und nicht weißt, daß alle, die es tragen und deren so viele du auf dem Plage hier siehst, Götter sind? Was könnten sie auch anders seyn?"

Mahal sah ihn lange mit solchen sorschenden Bliden an, als suchte er ein Merkzeichen der Götterheit an ihm und denen, die auf und nieder wandelten; endlich sagte er mit einem tiefen Senfzer: "Alle, die ich hier wandeln sehe, sind Götter und können gar nichts anders seyn? Warum können sie denn nichts anders seyn?"

Der Giner. Beil fie Götter find und Menfchen diefen Plat nicht betreten durfen.

Mahat. Weil fie Götter find - und Menfchen diefen Plat nicht betreten burfen? Warum durfen fie nicht?

Der Giner. Beil fie Menschen find, mein Lieber! Mahat. Also bist bu fein Mensch? Bist ein Gott biefes Landes?

Der Giner. Allerdings. Siehst bu nicht die blutrothe Berbrämung um ben Saum meines Gewands? das flammende rothe Schwert auf der Bruft gestickt?

Mahal. Freilich sehe ich es und diese Verbrämung, dieses flammende rothe Schwert macht dich zu einem der Götter dieses Landes?

Der Giner. Nicht doch, mein Bester! es ist nur das Zeichen, daß ich einer der Götter des Landes bin. Ich bin es, weil ich ans einem der Geschlechter abstamme, die man die Auserwählten, die Herrschenden in Gin nennt. Nur sie stehen um den Thron des Sultans und vollziehen seinen Besehl. Er ist die Sonne, wir die Gestirne und so wie der Gott, der diese Welt erschaffen hat, Gesster höherer Art um sich her versammelt und durch sie die Welt beherrschen läßt, eben so versammelt uns der Sultan um seinen Thron, und

beherricht durch und bas Land, nebft den Menschen, die es bewohnen und bebauen.

Mahal. Sind diese auch Götter, die das Land bebauen? Der Giner (tächelind). Sie sind nur Menschen, Lieber, wie gesagt, Menschen, über die wir in des Sultans Namen gebieten, und die alles das thun und verrichten, was den Menschen zu verrichten und zu thun zukömmt, wenn sie leben wollen.

Mahal. Und worin besteht es?

Der Giner. Du thust sonderbare Fragen, Geliebter; doch die Höflichkeit gebietet mir, dir sie zu beantworten, und wären sie auch noch sonderbarer. Sie faen, pflanzen, handeln, bauen und bringen alles durch ihrer hände Arbeit hervor, was zur Noth und zum Bergnügen des Lebens gehört. Sie bauen die häuser, die du hier siehst, für und, weben und biese schimmernden Kleider, besehen unfre Tische.

Mahal. Und mas thut benn ibr?

Der Giner. Wir segen und daran und effen, leben überhaupt wie es Göttern zufommt, ohne Muhe und Sorge.

Mahal. So viel ich febe, fo fept nicht ihr die größten Thoren biefes Landes und beweifet biefes eure Götterheit, fo fällt euch der Beweis, bei dem mahren Gott! nicht schwer.

Der Giner (ernfthaft). Fremdling!

Ahalife. Der arme Narr ift unter noch gefährlichere Narren gerathen, als die Frader waren; Stolz ift rachfuchtiger als habsucht.

Ben Safi. Du fennft fie, herr ber Glaubigen, wie ich

hore. Mahal fragte abermals: Und ihr — ihr habt alfo gar nichts zu thun?

Der Giner. Wir beherrschen sie bafür durch unsern Berstand und unsere Kenntnisse, außerdem haben wir der Mühe und Sorge genug; denn von frühester Jugend spornt uns der edle Trieb der Ehre, immer eine Staffel nach der andern hinaufzusteigen, und dieses ist nicht so leicht, mein Lieber, da unstrer so viele sind, die zugleich den Fuß auf die Sprossen der Leiter seben.

Mahal. hinauf? Wohin? Bum himmel, wo bie Gotter wohnen?

Der Giner (milte lächelnb). Bu der Gunft des Gultans! In der Rangordnung, die von ihm abhängt.

Mahal. Ich begreife es und habe abermals ein neues Wort gelernt. Trieb! edler Trieb der Ehre! — Doch fage mir noch dieses, wie sehen denn die aus, die ihr hier Mensichen neunt?

Der Giner. Du fahst ihrer viele in dem hafen und in den Strafen. Alle, die nicht wie ich gekleidet sind, die nimm nur immer geradezu fur Menschen. Sieh, dort schleicht eben einer an den häusern des Plates bin!

Mahal. Jener, der sich so furchtsam an der Wand hindruckt; der es nicht wagt, nach dem Plage zu blicken?

Der Giner. Gben der. Der Weg, den sie um diesen Plat her wandeln dürfen, ift nur eine Elle breit, und klüger thun sie, nicht nach dem Plate zu sehen, wenn die Götter darauf lustwandeln.

Mahal. Warum?

Der Giner. Beil fie Menfchen und wir Gotter find.

Mahal. Aber siehst du denn nicht, daß der Mann, dein weißes, feines Sewand ausgenommen, gerade so gebile det ift, wie du und diese hier?

Der Giner. Dieß scheint dir fo von außen, im Junern fift die Gotterheit.

Mahal. O, Sultan Puh!

Der Giner. Bas fagft du, Lieber?

Mahal. D, ich erinnere mich eines armen Thoren von einem Sultan, der auch ein Gott ist, nun Lasten wie ein Thier zu Markte trägt, auf faulem Stroh schläft und es für einen Thron hält.

Der Giner. Wir haben von feinem Unglud gehört, er ift fein Götterfohn.

Mahal. Er nicht? Run wahrlich, er wird dir dieß fo wenig glauben, als du mir es glauben würdest, wenn ich an beiner Götterheit zu zweiseln Ursache fande.

Der Giner. Beffer, wage es nicht, um beinetwillen.

Mahal. Sage mir doch noch biefes: wie viel sind ihrer denn eigentlich hier, die sich für Götter halten und wie viel adhlt ihr derer, die ihr Menschen nennt?

Der Giner. Unfrer find einige taufend Gefchlechter; die Zahl der Menfchen weiß nur der, der das Steuerbuch in handen hat und die monatlichen Gefälle heben läßt.

Mahal. Was ist das?

Der Giner (feitwarts). Des beschwerlichen Fragers! — (Laut.) Der bestimmte Abtrag, Theurer, an allem, was sie hervorbringen und mas dazu dient, den Sultan und uns zu

erhalten, und den fonftigen Bedürfniffen des Staats genng ju thun.

Mahal. Wie, und biefes ertragen und thun fie alles? Und ohne Zwang, ohne Murren? Sehen euch zu, wie ihr ein müh= und forgenlofes Götterleben führt, und schwißen auf den Neckern, keuchen in den Werkstätten, damit ihr Weinigen biefes Götterleben geruhig führen mögt?

Der Giner. Warum follten fie nicht! Wie fonnte es wohl anders fepn?

Mahat. Aber warum follen fie? Barum muffen fie? Gie bie Mehrern fur bie Wenigen?

Der Giner. Weil sie Menschen und wir Götter find. Mahat. Und fie glauben, daß ihr Götter fend? 3hr glaubt es, daß ihr es sepb?

Der Giner. Fremdling, der Giner ist höflich und nachsichtig, dieß dankt er seinen Göttern und seine Götter danken es ihren Sultanen. Deine Frage ist sehr verwegen, hute dich ja, sie einem Menschen in diesem Neiche zu thun. Ich gebe dir mit Sanstmuth diese Warnung, damit du den Jorn der Götter nicht reizest, die hier auf und nieder wandeln. Sie sind mild und gut, vergeben, ertragen alles, nur dieses nicht. Des blühenden Staats Erhaltung, dieser Menschen eigene Erhaltung hangt von diesem Glauben ab. Diese Menschen haben Kräfte, hande, sogar Verstand; doch wozu würde ihnen dieses alles nüßen, wenn unser Geist sie nicht führte und leitete und ihre gefährlichen Leidenschaften so unterjochte, daß sie zu ihrem und unserm Besten gehorchen, arbeiten und einträchtig leben. Dafür verstatten wir ihnen alle Freuden

bes Lebens. Kein Bolf ber Erde thut es den Ginern an Geschicklichkeit voraus, sie haben die Kenntnisse von unsern Batern, den Göttern, erhalten. Kein Bolf der Erde übertrifft die Giner an Fleiß und Arbeitsamkeit, wir die Sohne unsere Bater erhalten sie dabei. Kein Bolf der Erde ist reicher, glücklicher, aufgeklärter, gesitteter und genießt des Lebens mehr; wir Götter theilen nur mit ihnen und unterrichten sie dafür in der seinen Lebensart, und in der Kunst des Lebens zu genießen.

Mahat. Sege immer noch hingu: Und fein Bolf ift verträglicher.

Der Giner. Barum, mein Befter?

Mahal. Muß es nicht verträglich fenn, ba es fo viele Gotter, fichtbare Götter vertragen fann?

Der Giner. Durch diese Götter ift es alles dieses geworden, hat alles erlernt, was es weiß, und dieß kann der dankbare Giner nicht vergeffen.

Mahal. Vergib mir Unwissendem! sieh, ich glaube noch immer du spottest meiner.

Der Giner. Ich follte beiner spotten? Ich sollte ein solches Verbrechen an einem Manne begehen, ber und die Ehre seines Besuches schenkt? So weit sollte einer ber Götter in Gin die Höflichkeit verlegen? Du haft mich mit diesem ungegründeten Verdacht sehr tief gekränkt, und doch vergebe ich dir's.

Mahal. Du bift febr gutig.

Der Giner. Es ist meine Pflicht; wie könnten wir anders über der Menschen Kinder herrschen, wenn wir nicht so milde, so nachsichtig, als gerecht und streng wären. Mahat. Also doch auch strenge?

Ahalife. Sieh doch den rohen Sohn des Gebirge! Sat ihm der Giner, der kein Narr zu fenn scheint, ob er gleich wahnsinnig ist, nicht alles in wenigen Worten gefagt, was darüber nur zu sagen ist? Doch was antwortete ihm der Giner?

Den hafi. Er antwortete: weil leider die Roth

Mahal. Bo fist die Roth?

Der Giner. Der größre haufen wird leicht bem fleinern furchtbar.

Mahal. Was haben Götter von Menschen zu fürchten? Ahalife. Gut! gut, Mahal! Das erste gescheidte Wort, das ich noch von dir gehört habe, und spiß genug dazu. Ich liebe das.

Der Giner (febr ernsthaft und feierlich). Fremdling!

Mahal. Dein Ernst fleidet dich noch besser, wie dein Lächeln; und folltest du auch ernsthafter werden, sieh, ich glaube noch immer, daß du meiner spottest.

Der Giner. Marum?

Mahal. Daß du dich für das halten folltest, das ich ernsthaft nicht zu nennen wage, ohne den zu beleidigen, der diese Welt, nebst allen Thoren und Weisen, die sie tragt und nabrt, geschaffen bat.

Der Giner. Wer ift der?

Mahal. Gott.

Der Giner. Er ift der herr der Beifter, wir der Erde, auf der wir wohnen.

Mahal. Und eurer nicht?

Der Giner. Auch unfrer, und vorzüglich, weil wir nach den Geiftern, die um feinen Thron stehen, das Beste find, das er geschaffen hat.

Mahal. D Abam! Abam! Bater der Menfchen!

Der Giner. Er ift nicht der unsere.

Mahal. Nicht; und woher kommt ihr?

Der Giner. Unfer Ursprung ift in glanzende Dunkelheit gehüllt; beffer ift es, mein Lieber, davon zu schweigen, damit die Götter hier an dir nicht zum Menschen werden.

Mahal. Ich nahm mir vor, aus diesem Lande zu stiehen, sobald ich vernehmen würde, es herrschte ein Sultan, der sich für einen Sohn der Götter hielte. Uch diese Söhne der Götter haben mir gar viel zu leide gethan, sich gar zu menschlich gegen mich erzeigt; aber das, was ich hier sehe, und von dir vernehme, ist so unerhört, erinnert mich meines Beruss so start, daß ich nicht entstiehen kann, bevor ich nicht die Quelle dieser außerordentlichen Erscheinung ausgespürt habe. Doch ich bin hülflos — habe nichts von dem Aftergott der Frader — du kennst ihn vermuthlich —

Der Giner. Gang gewiß.

Mahal. Sieh boch wie verfehrt die Menschen find! In Frad hielten sie sich, den Sultan ansgenommen, für Menschen, und ehrten in dem Golde ihren Gott.

Ahatife. Ben hafi, bein hentiges Mährchen ift bas langweiligste, bas ich noch gehört habe.

Den Safi. Gleichwohl schläfft du nicht darüber ein.

Ahalife. Eben barum taugt es nichts.

Ben Safi. Mahal fuhr fort: hier finde ich nun gar Menschen, die mit ihrer eignen Götterheit einen noch weit vortheilhaftern Bucher treiben.

Der Giner. Und beide, mein Lieber, haben Necht, nur find wir die weisern; wir nennen und Götter, weil wir es sind, und brauchen nur das Gold, unfre Götterheit noch glänzender zu machen. Uebrigens sind die Frader ein kluges Bolk, und nichts mangelt ihnen, als —

Mahal. Als daß sie keine Götter, wie ihr send, zu herren über sich sehen, und für sich sähen und pflanzen. Beruhige dich hierüber, denn ob sich gleich diesenigen, die dort eure Rolle spielen, Menschen nennen, so haben sie doch die Mittel gesunden, das für sich thun zu lassen, was man hier für euch thut. Ihr Sultan Zobar ist ein Meister in dieser Kunst. Da ich nun von diesem ungläcklichen gelben Metalle nichts habe, und von Hunger, Durst und Kälte leide, Uebel, die du, ohnerachtet deiner Götterheit, vielleicht selbst emsindest, so bitte ich dich, gewähre mir Schuß und Nahrung, damit ich hier verweilen und euer Wesen näher erkennen lernen möge.

Ahalife. Siehst du, Ben Hafi, daß dein Mahal nun eben dieses Salz gebraucht, womit man die Thoren reibt, und daß er unrecht hatte, über die Lauge des Schiffsvolks fich zu beklagen.

Den Safi. Db es ihm befommen wird? — Der Giner antwortete fehr höflich: Uch, mein Befter, wer konnte, durfte dir die fleine Gefälligkeit wohl abschlagen! Wie sehr bedaure ich für meine Person, daß ich nicht eingerichtet bin, Gaste zu bewirthen und aufzunehmen. Ich sage dir's mit vielem Kummer und trenne mich sehr ungern von dir. Doch jeder bieser Götter hier wird dich gern aufnehmen.

Mahal. Ich danke bir und ihnen. Ich will lieber zu denen gehen, die ihr Menschen nennet; vielleicht sind sie darum gaftfreier.

Der Giner. Ich zweifle; follt' es aber geschehen, so bute dich ja folche Fragen an sie zu thun, solche Bemerkungen zu machen, wie ich einige von dir vernommen habe. Wie leid würde es mir thun, mein Theurer, wenn ich dich an das Kreuz follte schlagen sehen.

Mahal. Und was ift das nun wieder?

Der Giner. Die Strafe der Frevler. Siehst du jenes Kreuz an dem Eingange des Plates. Un ihm stirbt jeder des langfamen, qualvollen Todes, der unfrer Götterheit spottet oder sie bezweifelt.

Mahal. Um fo schneller will ich flieben.

Der Giner. Einen Augenblick! Vielleicht beleidigte ich gar die Pflicht — vielleicht bist du einer des Geschlechts, dem wir unser haus nicht versagen durfen — Wo kommst du her? Wer bist du?

Mahal. Ich heiße Mahal — bin einer der Golne Sethe, fomme von dem Gebirge, und berene, es verlaffen zu haben.

Der Giner (umarmt ibn feurlg). Einer ber Kinder Setho! D gludliches Ungefähr! Wiffe, Geliebter, wir ftammen alle von feinen Tochtern ber, und du bift mit uns allen hier

verwandt. Folge mir, und beglücke meine Wohnung mit beiner Gegenwart.

Mahal. Ich danke bir. Ich bin ein Mensch, halte mich dafür, und will erst sehen, was für Wesen eure Menschen hier sind, da ich ihre Götter nun gesehen und geshört habe.

Ben Safi rollte feine Sandfdrift zusammen.

Ahalife. Ich fürchte, es wird dem armen Narren bei diesen Menschen nicht besser ergeben.

Ben Safi. Warum, Nachfolger des Propheten, fürch= teft du bieß?

Ahalife. Ich trane ihnen wegen der Höflichkeit ihrer Herren nicht viel Gutes zu. Anch fagt man, wie der Sultan, so die Hoflente und seine Diener, wie die Hofleute und seine Diener, fo seine Unterthanen. Doch wünschte ich, ich hatte mich betrogen. — Friede sey mit dir und cuch!

Behnter Abend.

Ben hafi erfcien auf den Glodenschlag, rollte seine handschrift auseinander und begann:

So entstoh Mahal, verlor sich in den Straßen, und befand sich nun in einem Theile der Stadt, wo Menschen wohnten, die, obgleich anders gefleidet, wie ihre Oberherrn, die Sötter, doch eben so heiter und zuvorkommend zu sehn schienen, wie ihre Oberherrn, die Götter. Mahal ging also ganz unbesorgt auf einen zu, und forderte, was ihm jest so nöthig war. Der Mann beantwortete seine Bitte mit dem holdesten Lächeln, machte ihm die seinsten Entschuldigungen, und wies ihn an einen andern. So spielte ihn die Hölssteit so lang aus einer Haud in die andere, bis er endlich über die süßen Redner und lieblichen Lächler erzgrimmte.

Ahalife. Habe ich bir es nicht vorausgesagt? Nicht gesagt, daß mir ihre allzu große Freundlichkeit verdächtig ift? und daß sie ihren klugen Herren gleichen würden?

Den Safi. Das alles haft bu gefagt, herr ber Glaubigen. — Mahal trug endlich fein Begehren, nach feiner jegigen Stimmung, einem Giner etwas trofig vor. Den wohlerzogenen Giner beleidigte der rohe Ton, und er antwortete ihm: "Mensch, was gehft du mich an? Was geht mich es an, ob du hungerst und kein Obdach hast? Habe ich doch ein Obdach und hungere nicht."

Ware nun Mahal aufgeklart genug gewesen, den Sinn, der in diesen Worten lag, in seinem ganzen Umfang zu fassen, so würde er gleich den Schlüssel zu der Hölichkeit der Giner gefunden, und dadurch entdeckt haben, daß die Giner einem Gott dienen, der mit dem der Irader gleichen Ursprungs ist, oder den vielmehr jener mit der Erleuchtung gezeugt hat. So viel begriff er indessen, daß diese Worte für ihn nicht von allzuguter Vorbedentung waren.

Ein nahestehender Giner, von dem glattesten, geschmeibigsten Aeußern, dabei etwas ältlich, hatte die rauhe Antwort seines Landsmanus gehört, und war nun Zeuge der unangenehmen Verlegenheit Mahals. Er nahte ihm sehr liebreich, fragte ihn, woher er kame und wer er sep? Als ihm nun Mahal antwortete, er kame von dem Gebirge, lächelte der Giner noch liebreicher, maß ihn von dem Scheitel bis zur Sohle, betrachtete genan den Umriß seines kräftigen Baues, legte endlich seine Hand unter Mahals Hifte und befühlte einen Ort, den ich dir, Herr, zu errathen überlasse. Hierauf sagte er ernsthaft: "Wie kann doch ein Mann deines Schlags in Gin verlegen sevn? Folge mir, mein Theuerster!"

Mahal wußte nicht, was er von dem Manne, der fonderbaren Betaftung und feinen Borten denken follte. Er hielt es endlich für einen Gebrauch des Landes, eine ihm neue Begrußungsart, und folgte dem Giner, ber ihm fo freundlich vertraulich die Sand darreichte.

Der aute Giner führte ihn in ein Bad, ließ ihn mafchen, reiben, falben, fleiden, leicht speisen und bat ihn hierauf febr boflich, ihm weiter zu folgen. Es war nun Abend ge= worden. Der Giner trat mit ibm in ein großes, wohlausge= schmudtes Saus, ließ burch einen Diener eine Botschaft in bas Innre laufen, die Thuren öffneten fich und ber Giner ftellte den Mann vom Gebirge einer jungen, iconen, blubenden Wittwe mit einem Lobspruch vor, über ben die fcone Wittme veranügt errothete und durch den Mahal fich die Begrüßungsart des Giners erflärte, indem er ihn zugleich verwirrte. Diefe Verwirrung gereichte ihm aber bei der Wittwe nicht zum Nachtheil. Gie nahte ihm vertraulich und liebreich und betrachtete ibn mit vielem Wohlgefallen. Indeffen erzählte ihr der Giner, was er von Mahal wußte, in welchen Umständen er ihn gefunden und was er bisher mit ihm unternommen hatte. Die Wittme fagte endlich ju bem Redner: "Ich danke dir, Lieber, daß du meiner gedacht und mir ibn zugeführt baft. In meinem Saufe, wenn er fonft leistet, was fein Unsehen verspricht (und daran zweifele ich nicht, da er von deiner Sand mir fommt), foll er, ich schwöre es bei meinem Gelbft, gewiß nicht Mangel leiden. Kur fein Bergnugen zu forgen, ift von nun an mein Geschäft; das feinige fen, mir feine Schuld und Dantbarfeit durch Bergnügen abzutragen."

Run trat fie mit dem Giner auf die Seite und Mahal fah fie fo ernsthaft mit einander reden, wie Leute, die einen

fehr wichtigen Sandel mit einander abzuschließen haben, wovon der eine seine Waare so thener als möglich an den Mann au bringen, und der andere sie fo wohlfeil als möglich zu ersteben sucht. Oft ftand bas Geschäft einige Augenblicke ftille, ber Giner feste bann feinen rechten Auf jum Abmarich vorwarts, die Wittme blickte auf Mahal und hielt den Sandels= mann am Urme fest. Der Vertrag ward endlich gefchloffen, die Wittwe füllte die Sand des Giners mit dem Gott der Irader, den Mahal so sehr verabscheute. Dieser ging und fie nabte Mahal nun vertraulich und fagte, indem fie über feine Wangen ftrich, mit derem festen braunen Roth der schwarze lockichte Bart so bedeutungsvoll abstach: "Lieber, ich habe dich thener von dem Manne erstanden, doch ich hoffe nicht zu theuer. Wer kann die Freundschaft eines Mannes, wie du mir icheinft, eines Mannes, der von dem fernen Bebirge herkommt und fo gang das Ansehen hat, auf demselben gleich einer unverletten Eiche aufgewachsen zu fenn, zu theuer bezahlen."

Du kannst leicht denken, Herr der Glänbigen, daß der Mann des Gebirges von allem diesem sehr wenig begriff: boch die schlaue Wittwe machte ihm das Unverständliche hald verständlich, und wenn ein junges, schönes Weib es über sich nimmt, einem gesunden Manne etwas begreissich zu machen, so sindet sie, wie man sagt, sehr leicht Eingang. Vielleicht aber wunderst du dich über Mahals schnelle Gelehrigkeit? —

Chalife. Gang und gar nicht.

Den Safi. Wenigstens mochteft du erwarten, daß ein Mann von foldem Berufe doch eine Zeitlang das hatte fpielen

follen, was man jest hin und wieder vorzüglich Tugend zu nennen beliebt und wodurch man eigentlich der Tugend ein so enges, neues, dunn gewobenes Gewand umhängt! Damit war es vor der Sündsuth ganz ein anderes. Die Handlung, auf welche für das menschliche Geschlecht eine so wichtige Erscheinung erfolgen kann, betrachtete man damals eben so, wie man jest das Pflanzen eines guten und nühlichen Gewächses ansieht. —

Ahalife. Warum follte man nicht?

Ben Safi. Man betrachtete es als ein ergöbliches und verdienstliches Geschäft. Ergöplich, weil es dem Pflanger Bergnügen macht, und verdienftlich, weil es einem Wefen Leben gab. Noch unter ben Propheten (den Vatriarchen) nach der Sündfluth hielt man es so damit, wie man in den alten Schriften von ihnen lefen fann, und ich weiß nicht, woher es kommt oder was das menschliche Geschlecht dabei gewonnen bat, daß einige Schwärmer diefe fo wichtige, als natürliche handlung läftern — doch vermuthlich ift diefes die Urfache davon: die Ausübung der wahren männlichen Tugend scheint ihnen zu beschwerlich und sie suchen sich wenigstens mit einer zu bruften, die, wenn sie auch weniger fostet, ihnen doch am Ende, vor den Augen Blödsinniger und Seuchler, Ruhm erwirbt. Seldenmuth erfordert es gewiß nicht und darum nennt man es auch mit Recht die neue Tugend, jum Unterschied der alten.

Ahalife. D des Geschmäßes! Ben hafi, der Mann muß wenig Werth haben, der keinen andern als diesen vorzeigen kann, und damit genug.

Ben Safi. Go ift ed! - Mahal fand feinen gegen:

wartigen Dienft bei ber jungen Wittwe weit luftiger, als bei bem ftrengen Alten in Irad.

Ahalife. Ich glaube es gerne.

Den Safi. Die Bittwe war vollkommen mit ibm gu= frieden, überhäufte ibn mit Schmeicheleien, ließ die besten Lederbiffen für ihn zubereiten und er lebte, ohne baran gu benfen, das mahre Leben der Götter in Gin, das er anfangs doch fo anftogig gefunden hatte. Da es nun der Wittme nicht an Verstand und Wis gebrach, so machte sie ibm ben eingeschränkten Aufenthalt in ihrem Saufe ohne viele Mübe fehr angenehm. Sie übernahm es fogar, feinen Beift etwas mehr auszuhilden und er lernte in ihrer Schule manches, von dem ihm nicht geträumt, das er schwerlich unter Männern erfahren hatte. Doch in fo roben Beichen, als er fich bedient, laffen fich folde feine Dinge nicht fo gludlich ausbruden, wie in unfrer hochausgebildeten arabischen Mundart. Um der Langenweile, die am Ende doch immer zwei Versonen beschleicht, die zusammen leben, zuvorzukommen, lud die schöne Bittwe oft Bafte beiderlei Geschlechts ein und Mahal fand immer mehr Urfache, mit bem Lande und feinen Bewohnern zufrieden zu fenn; ja er magte es fogar, die Biner von ben Bölfern auszunehmen, die nach feiner Meinung den Born des herrn verdienten. Die Enocher, Grader, nebft den Schiffern, übergab er feiner Rache, ohne allen Vorbehalt: "aber warum fagte er, willst bu diese feinen, wohlthätigen, wohlerzogenen Leute, deren Beiber fo fcon und zuvorkommend, deren Männer fo höflich und artig find, verderben? Sieh, fie leben in Eintracht dem Vergnügen ihrer Ginne, der angenehmen

gefellschaftlichen Unterhaltung und ich sehe fie gar nichts Bofes thun."

In diefer guten Laune that Mahal oft die naivsten Fragen; eine Beitlang ergobte fich bie Befellichaft baran. Da aber bas Raive, weil es allzu naturlich ift, gebildeten Leuten gar bald findisch und einfältig vorfommt, fo hielt es die Wittme für nöthig, ibm, um des Tons der Gefellichaft willen, etwas von diefer allzu großen Naivität zu benehmen. Um ihm nun ben ersten Unterricht zu geben, versammelte sie zu einem Abendeffen eine gang auserwählte, gang eingeweihte Gefellschaft und da fam es denn febr bald beraus: "Das Reich Bin fen ein Land voller Freundschaft und Liebe. In Bin lebe jeder, von dem Gultan bis auf den Letten, fich und feinem Vergnügen. Das 3ch, bas Gelbft fep ber angebetete Gott bes Landes und das Gange halte nur dadurch fo fest jufammen, weil jedes weifen Giners 3ch des 3chs der andern Siner zu gewiffen unentbehrlichen Bedürfniffen und Bequemlichkeiten benothigt ware. Das eigne 3ch fen alfo ber Grund aller Sandlungen der Giner und die Giner fenen darum bas allerverfeinertefte Volf der Welt, weil fie diefe Beweggrunde bes menschlichen Thund so fein und artig zu verbergen wußten, daß man in feinem Lande vor der Gundfluth fo viel von Aufopferung, Großmuth, Uneigennütigfeit, Freundschaft und Liebe redete, als in Gin, davon man aber felten etwas in der Wirklichkeit fabe, es mußte denn einmal ein rober, unerzogener, wilder Mensch den thierischen Trieben seiner Natur folgen. Jeder Biner nahme aber, bem Meußern nach, diese Worte, um durch Soflichkeit und Sittlichkeit dem

gefellschaftlichen Leben einen schönen, glanzenden Firniß zu geben, für baare, ächte Münze an, und ber, welcher ben andern merken ließe, er zweifele an ihrer Aechtheit, gälte für einen Menschen ohne Lebensart, sey untauglich für die Gesellschaft und den Verkehr des Lebens. Doch hätte dieses keinen Einstuß auf die wirklichen Handlungen, und darum thäte gewöhnlich jeder Giner das Gegentheil von dem, was er dem andern zusagte, und selten frage ein Giner den andern, warum er seinen Worten nicht gemäß gehandelt hätte. Jeder wisse zu gut, was und wie vieles erforderte, um einen von ihnen dazu zu bewegen."

So spricht zum Beispiel, setzte ein sehr feiner Mann binzu, der sich besonders zum Lehrer Mahals auswarf, ein Giner zu einem, der ihn um Hülfe ansleht und von dem sein Ich weder etwas zu fürchten noch zu hoffen hat: "Ich bedaure von Herzen, mein Theurer, daß ich dir nicht dienen kann! Dieß heißt auf gut arabisch: was geht dein leidendes Ich mein Ich an, das sich jest ganz wohl besindet und dem du nichts Böses noch Gutes thun kannst."

and the season of the last of

So spricht der Sultan laut: Ich habe das Glück, über die Giner um ihretwillen zu herrschen. In seinem Herzen sagt er: Ich herrsche über die Giner um meinetwillen, sie sind mein Eigenthum.

So fagen die erhabenen, auserwählten, die als Gotter um des Gultans glanzenden Thron ftehen. —

Mahal (fubr auf). Götter! Götter! Wie fonnt ihr, fonst gang vernünftige Leute, doch fo rasend sepn, diese sogenannten Götter für etwas anders zu halten, als was sie wirklich sind, Menschen, wie ihr es sepd?

Die ganze Gefellschaft erblaßte, erbebte und sah sich so furchtsam um, als ständen die verderbenden Götter mit den stammenden Schwertern hinter ihnen. Die schöne Wittwe blickte Mahal zum erstenmal voll Ingrimm an und schrie: "Du rasender Rohling! sage, willst du, daß ich mit dir au das Kreuz geschlagen werden soll! Wage nur noch einmal ein solches Wort, und ich überliesere dich den erzurnten Göttern, so lieb du mir auch bist; denn noch lieber ist mir mein Leben und mein Hand, mein Hab und Gut!"

Die Freunde tröfteten die Ergurnte, indem fie fagten: "Rein Diener ift gegenwärtig und wir haben nichts gehört."

Alle schärften nun dem rohen Gebirgsmann ein, nie mehr zu wagen, von diesen Göttern zu reden, deren Gewalt so groß, deren Nache so schrecklich ware und die, dieses abgerechnet, sonst so gutig und großmüthig waren, jeden Menschen nach seinen Lüsten leben zu lassen, so reich zu werden, als er werden könnte, die alles erlaubten, wenn man ihnen nur gabe, was ihnen zutäme, und sich nie einfallen ließe, daran zu zweiseln, daß sie Wesen höherer Art sepen und daß die Wesen niederer Art darum geboren würden, um für sie zu arbeiten und von ihnen beherrscht zu werden.

Nachdem man nun dem stumm gewordnen Mahal genug hierüber gesagt hatte, suhr der Lehrer fort: "Besser ist es von den Göttern ganz zu schweigen und sie weder zu loben noch zu tadeln. Weiter: der Großvizir sagte laut —"

Grofvigir. Sm, Ben Safi, was foll nun ber Grofvigir? Ahatife. Bie? Folgt er nicht auf ben Gultan? Goll er von dem Gultan gu dem letten Giner überspringen und die Nangordnung beleidigen, die im Staate fo große Bunder wirft? Was fagt ber Großvizir, Ben hafi, ich bin begierig zu hören, welchen blauen Dunft er den Ginern, die, wie ich sehe und höre, ein Pack Betrüger sind, vormacht?

Den Safi. Er fagt, fuhr der Giner fort: "Ich diene dem Gultan, dem Staate. Dieß heißt in gemeiner Sprache: Bas geht mich der Sultan und der Staat an, ich diene mir."

Ahalife. Glaube mir, Ben hafi, bergleichen gefchieht auch noch nach ber Sundfluth.

Den Hafi. Vielleicht hier und dort. Mahal rief seinem Lehrer zu: "Sage mir doch, ist der Großvizir nicht einer dieser, die ich nicht nennen soll?" Sein Lehrer sagte: Allerbings. Wer in Gin kann sonst ein Amt verwalten, als sie, die Auserwählten? Ihre Bäter hinterließen ihnen, mit ihrem Geiste, die Macht über Gin als Erbschaft und so gehört ihnen das ganze Neich eigen zu, mit allem, was darauf lebt, wächst und ist. Sie borgen uns nur den Boden, damit wir ihn für sie und uns bebanen. Doch was geht uns dieses an? Ob wir gleich nur Menschen sind, so leben wir doch, mit ihrer Erlaubniß, so vergnügt wie sie, unser eignes Selbst ist unser Gott, wie ihr hohes Selbst der ihrige ist und beten wir zu dem alten Gott, so geschieht es bloß darum, daß er es unserm Selbst wohl ergehen lasse und dem zarten, vielgeliebten ja nicht wehe thue.

Der Giner ging in der Entwickelung seiner Lehre immer weiter. Mahal hörte ihm lange fehr beklommen zu, und that nun auf einmal die sehr naive oder sehr robe Frage an seine schöne Wittwe: "Wenn ihr Giner, wie ihr sagt, alles um eures Selbst willen thut, warum hast denn du mich in dein Haus aufgenommen, da ich dir gar nichts bin? Warum nährst du mich, den Fremdling, so gut und reichlich?"

Die Wittwe antwortete, um den angefangenen Unterricht befördern zu helfen, eben so naiv: "Beil du der robe Neuling vom Gebirge —"

Leibargt (dagwischen). Da haben wir den Renling an seinem rechten Orte; ich habe es längst gesagt.

Ben hafi fuhr fort: "vom Gebirge mir fehr willtommen warst. Du warst mir sehr willtommen, weil du stärker und muthiger bist, als die zarten, feinen Giner. Weil mir nun beine Stärke und bein Muth Vergnügen machen, so such sich sie durch eine gute Tafel und Nuhe zu unterhalten. Bleibe du nur fernerhin bei den Kräften, die ich an dir kenne, und mein Ich wird immer mit deinem Ich zufrieden seyn." —

So endigte für einen Augenblick die für Mahal so neue, lehrreiche und schmerzliche Unterhaltung. Sie war darum schmerzlich für ihn, weil der Umgang mit der schönen', freundlichen Wittwe und ihren artigen Gästen sehr viele seine, versteckte Empfindungen in dem rohen Sohne des Gebirges gezeugt, erweckt und entwickelt hatte. Doch kaum sind est Empfindungen, und besser neunt man sie Kiseleien der Eigentiebe, des Wahns, des Wohlgefallens an sich selbst, die, wie wir sehen, nur der Umgang mit der hochgebildeten Welt entwickelt, und wozu jeder Erdensohn die Anlage, wie zum Bösen, mehr oder weniger mit sich auf die Welt bringt. Mahal hatte sich beinahe schon für das gehalten, wofür ihn die schöne Wittwe in Stunden der Begeisterung zu halten

schien; auch schrieb er die ihm von ihr erzeigte Achtung ganz andern Verdiensten zu, als er nun auf einmal das Glück oder Unglück hatte, wahrzunehmen. Er war noch roh genug, bestürzt zu werden, zu schmollen und bei sich zu murren: "So bin ich denn auch hier ein Lastthier, nur anderer Art, nur daß ich besser gefüttert werde und besser gebettet bin. Doch dieß geschieht ja nicht um meinetwillen. Dort pflügt' ich des strengen Alten Accter, und hier — " die Wittwe legte ihm in diesem Augenblick einen Leckerbissen vor.

Lange schwieg indessen Mahal still und hing seinen Betrachtungen nach. Die Wittwe merkte wohl, wo es den Nobling drückte, unternahm es daher, ihn mit sich selbst bekannt zu machen, und ihm seine Thorheit ohne alle Schonung aufzudecken. Plöhlich wandte sie sich mit der Frage an ihn: "Mahal, warum verbleibest du in meinem Hause?"

Mahal. Die Frage ift leicht zu beantworten; weil du mich als Lastthier gedungen oder gar gefauft hast!

Die Wittwe und die Gäste hielten die Ohren zu, als sie die rasche, ungeschminkte, mit einem mürrischen, knurrenden Tone vorgebrachte Antwort vernahmen. Mit einem beißenben Tone sagte nun die Wittwe: "Wie oft, du Wilder, habe ich dir schon gesagt, daß ich den Unterhändler nur darum bezahlt habe, weil er dich mir vor allen andern zugeführt hat, und daß ich dich weder gekauft noch gedungen habe. Oft sagte ich dir, du kannst mein Haus verlassen, wenn und wie du willst; da du bliebst, so verdankte ich deiner Liebe dein Berbleiben. Sage mir nun, warum verweilst du demohngeachtet bei mir?"

Mahat. Weil es mir bis hierher bei dir wohlgefiel.

Wittme. Warum gefiel bir es bisher bei mir?

Mahal. Weil es mir Vergnugen machte.

wittme. Und mas ift es eigentlich, das dir hier Bergungen macht?

Mahat. Der Genuß deines schnen Leibes, deine Artigkeit, dein Zuvorkommen, deine Schmeicheleien, deine gute Tafel, die Ruhe, die Unterhaltung. —

Witt we. Sieh nun, ift etwas anders in diesem deinem Bekenntniß hörbar als dein eignes Ich? Verbleibst du, nach deinem eigenen Geständnisse, nun um meinetwillen oder um beinetwillen in meinem Hause?

Mahal (betreten). Mich bunft beinahe um meinetwillen; aber doch bift bu es nur, die mir es angenehm macht.

Wittwe. Und wenn sich nun diese Schönheit, deren Genuß dir Vergnügen macht, in häßlichkeit verwandelte, wenn ich mit dir keifte, austatt dich zu liebkosen, und wenn diese gute Tafel, die dir so wohl zu schmeden scheint, auf einmal aushörte, gemeine, rohe, harte Speise dein Tägliches würde — was würdest du denn thun?

Mahat. Mich dünft, ich würde davon laufen.

Wittwe. Und worüber zürnst du denn, da du mehr eingestanden hast, als ich? Bekennest du nicht selbst, daß dein Ich dein Gott ist, wie mein Ich der meine ist. Daß du alles, was du in meinem Hause thust, bloß um deines Selbst willen thust. Wollte nun ich mit dir schmollen, daß du nicht alles aus bloßer Liebe zu meinem Ich thust, wurzbest du nicht meiner spotten?

Mahal. Ich weiß nicht, was ich thun würde, und freilich scheint alles so, wie du sagst, auch kann ich weiter keine Untwort darauf finden, es sey denn, ich sagte: Es ist vielleicht nicht recht, daß ich in dieser Lage mit dir bin. Ueberdieß widerspricht ein dunkles Gefübl in meiner Brust allem, was ich heute höre, und es erniedrigt mich, zu denken, die Menschen seyen nur durch ein so unreines Band verstügft. Vielleicht auch ist dieß die Ursache, warum ich davon laufen würde, da mich kein reineres an dich bindet.

Wittwe (für sich). Das rohe Ungehener! Alles fagt er gerade heraus, und nie wird er ber feinen Bildung fähig werden; doch man muß ihn nehmen, wie er ist, und vieleleicht verlore ich, wenn er anders würde.

Der vorige Giner, der fich als Lehrer aufwarf: "Sabst du ein reineres Band, mein Lieber?"

Mahal. Anger auf dem Gebirge leider nicht.

Der Giner. Bir fprechen von Menschen, Guter, nicht von Thieren — was sich in deiner Brust gegen die Bahrbeit empört, die wir dich hier lehren, ist deine beleidigte Eigenliebe, und nur dieses läßt auf die Jukunst noch etwas von dir hoffen. Auch verdankst du dieß Gefühl nur unserm Umgang. Sieh, mein Theurer, wir machen es alle so, der Große und der Kleine. Ein jeder von uns, den die Ersahrung noch nicht genug belehrt hat, möchte gar zu gerne, daß man das Spiel, das er doch gegen alle spielt, nicht gegen ihn selber spielte. Jeder dieser Thoren möchte gerne, daß die andern ihr Ich dem seinen ausopserten, und dersenige, der seinem Selbst am meisten fröhnt, sieht es oft als den

größten Fehler, den schwärzesten Fleden in Andern an, wenn sie ihn zu deutlich merken lassen, der Keil, der ihn treibt, treibe auch sie. Den Widerstand gegen das Selbst erträgt nur der Weise mit Geduld, und alles, was er in dem unvermeidlichen Kampse der Ichheiten thut, besteht darin, nicht beleidigt zu werden; von dem Ich der Mitkämpsenden alle den Vortheil zu ziehen, den sein Verstand aussindet, und den Beweggrund seines Handelns so schon und glänzend zu schmücken, als Höslichseit, Glätte, Feinheit und Veredtsamseit nur gewähren können. Die größte Kunst besteht hauptsächlich darin, seinen Vortheil so zu berechnen, daß die andern den ihrigen dabei sinden, und dann ist man Herr des Spiels. Sieh, so ist Ichheit oder Selbstheit jedes Menschen Gott!

Mahat. Ein Afterdienst, der, wie ich nun höre, bei euch nicht versäumt wird, und so begreife ich auch alles, was mir hier widerfahren ist. D meine Gebirge! meine Heerden! meine Felsen! meine murmelnden Bache! meine Rube! meine Rube! meine

Die Gafte fahen Mahal betreten an; einer von ihnen befühlte feinen Puls.

Mahal (fortredend). Das Menschengeschlecht hat nur mit der Unschuld den wahren Gott verlassen! den Stand verlassen, zu dem er sie geschaffen hat! Alles rennt nun nach einem Ziele, jung und alt; jeder will nun der erste seyn; selbst den Lastern hat ihr Geist glänzende Namen gegeben. Bon der Lift, dem Betruge, der Henchelei, der Goldbegierde und dem Morde begleitet, sah ich sie auf dem Kampfplaß

jum Streite gerüftet! Welches Zerreiben! Welches fürchterliche Gewühl! Welches Mordgehenl! Welches Wehflagen! Belches Frendengeschrei! Welches Gelächter des hohns und der Schadenfrende! Stoße sie vorwärts, Wahnsinn! Wersammelt um den Altar des Afterdienstes, des Goldes und des Wahns, ergreife sie der Jorn des herrn, daß ich sie um ihn her zerschmettert liegen sehe!

Die Giner belachten diese Standrede aus vollem Salfe, und Mahal ward noch gorniger.

Der Giner. Worüber gurneft du doch, und fprichft fo viele thörichte Worte, Mann vom Gebirge! Was fann der Menfch dafür, daß er fo gebildet ift?

Mahat. Unmöglich! Ift er fo, jo hat er fich felbst bazu gemacht; wodurch, dieß weiß ich nicht.

Der Giner. Sollte er nicht fo fenn, fo hätte er nicht so werden können. Sev er so gebildet, oder habe er sich dazu gemacht, gleichviel. Haft du nicht unfrer schönen Wirthin zugestanden, es geschähe nur um beinetwillen, daß du ihr gewisse Dinge zu Gefallen thuft? Was treibt dich nun dazu?

Mahal. Mit mir und ihr mag es fo fenn; aber Gott hat den Menschen gewiß nicht so gemacht, daß er fich einzeln denken foll, und die andern alle bloß als um seinetwillen geschaffen.

Der Giner. Da dieß aber alle denken, so wird dadurch das Spiel des Lebens befördert, und alles ruht dadurch auf einem so einsachen Grund, der gleich in die Sinne eines jeden fällt, das ganze Seheimniß enthüllt und alle Schwierigkeiten löset. Der Mensch ist nicht weniger und nicht mehr, als er sepn kann. Der Glücklichste ist der, der seinem Ich

am beften thun fann, am beften zu thun verfteht, der aller andern 3ch jum Beften feines 3chs zu gebranchen weiß. Der geliebtefte ift ber, ber biefes Spiel am feinften gu über= tunden gelernt bat. Ift es nun Gott, ber und fo gemacht hat, mas tounen wir dafür? Saben wir uns dazu gemacht, was fonnen wir dafür, da nicht die Umftande und Beranlaffungen von und abhängen, fondern wir von ihnen? Da fich bas entwickeln muß, was in und gelegt ift? Wir empfingen diefe Lehre von unfern Batern, und hinterlaffen fie unfern Rindern, weil wir und dabei aut befunden haben. Wir können diefe Triebe in und fo wenig hindern, als wir den Stein aufhalten konnen, den ein Entfernter in die Sobe schleudert. Fallen muß er, bis ihn ein anderer Körper bindert oder jum Absprung zwingt. So ift es mit dem 3ch des Menschen; es geht in gerader Linie fort, bis ihm das 3 ch eines andern in den Weg tritt; fann es des andern 3ch überwinden, fo unterwirft es fich daffelbe, und giebt es in feinem eigenen Wirbel mit fich fort. Muß es dem andern 3ch weichen, so macht es einen Umweg; wird es von dem Ich bes andern verschlungen, so bewegt es sich mit so viel Gewinnft als möglich in dem Wirbel des Ich's des andern, bis es fich gewaltsam lodreifen, oder flüger - fauft von ibm ablofen fann.

Ahalife. Höre, Ben hafi, du und dein Giner, ihr fend beide unerträgliche Schwäßer, und du gar, du mistrauchest in seinem Namen den Vertrag, den ich so großmuthig als unüberlegt mit dir gemacht habe. Wozu dieß alled? Ift doch nichts leichter zu beantworten, als die

einfältige Frage, warum der Mensch fein eignes 3ch mehr liebt, als eines Andern 3ch?

Ben Safi. Befchente mich mit diefer Beantwortung, Berr der Gläubigen, und ich laffe meinen Giner fcmeigen.

Ahalife. Auf diese Bedingung herzlich gerne. Nun der Mensch liebt sein eignes Ich mehr als das Ich der andern, weil ihm nichts so nahe verwandt ist, als sein eignes Ich. —

Den Safi. Wahrlich, die Antwort ist so einfach, daß sie gar keinen Widerspruch verstattet; doch, herr der Glanbigen, entschuldigst du dadurch nicht alles, was er zum Besten dieses geliebten Verwandten thut?

Ahalife. Gang und gar nicht, denn darum gab Gott dem Menschen das Gewissen und durch feinen Propheten Gefeße, damit er seinen Vortheil nicht in dem Nachtheil des andern suche.

Den Safi. Aber wie, wenn die allzu große Vorliebe zu dem Ich das Gewissen nun erstickt oder das Geses so listig zu umgehen weiß, daß der Nichter den heimlichen Verbrecher nicht in Anspruch nehmen kann?

Ahalife. "Dem herrn bleibt nichts verborgen, und der "Tag wird kommen, an welchem die Erde verwandelt werden "wird. Dann werden sich die Menschen aus ihren Gräbern "erheben, um vor dem einzigen, dem mächtigen Nichter zu "erscheinen. An diesem Tage follt ihr die Bösen und die Ungerechten in Ketten sehen, das Gewand, das sie bekleidet, "wird von Pech seyn, Feuer wird ihr Angesicht decken, und "Gott wird jede Seele belohnen und bestrafen, nachdem sie "verdient hat."

Den gafi. Wird dieß die troften, die durch die Bofen und Ungerechten leiden?

Chalife. Gott fagte ju der Biene: "bereite beine "Wohnung auf den Gebirgen und in den Baumen. Effe von "ieder Art der Früchte und Blumen, und laß, was du iffest, "burch die von dem herrn jugerichteten Wege geben." Go ift nun die Biene bittere Pflangen, bereitet fie in ihren Eingeweiden zu füßer Speife, und fo wird der Menfch, der unter dem Drud der Ungerechten, auf dem harten und muhfamlichen Pfade feines Lebens das bittre Brod des Elendes unter Thranen und Genfgern ift, fich fuße Speisen in ben Garten bes Propheten zubereiten. Der Berr fagt durch feinen Apostel: "Die, die mich fürchten, die um meinetwillen "leiden, die das Gute thun, follen in den Garten wohnen, "awischen frischen, nie versiegenden Quellen, schattigten, im-"mer grünenden Bäumen. Die Engel werden zu ihnen fagen: "tretet berein; ihr follt bier in Sicherheit und Frieden leben. "Wir wollen jede Qual, jede Vein aus eurer Bruft nehmen. "Gleich Brüdern werden die Gerechten einander gegenüber "gelagert figen, fein Ermüden fühlen und ewig in den blu-"benden Barten wohnen. Es ift nur ein Gott, der einzige " wahre Gott, er zeuget nicht, er hat nicht gezengt, und ba "ift feiner, der ihm gleich ware."

Ben Safi. herr der Gläubigen, du heilest nicht das haupt des Zweiflers, du zerschlägst es!

Ahatife. Wehe dem Zweifler! Wer zweifelt noch als der Thor, da Gott das Gefet durch feinen Apostel gegeben hat? Doch es ift Gottes Sache "und er hat bestimmt, wer

"auf dem geraden Wege einhergehen foll, und hat fest be-"stimmt, wer irren foll." Er wird über beide richten. Friede sey mit euch!

Ben Safi. Die Lebren der Giner batten Mabals Berlangen zu dem Abendeffen, wie zu feiner iconen Wittwe für heute verdorben. Man ließ endlich den roben Dummfopf figen und lächelte ber Wittwe zu, als wollte man fagen: "Er ift nur dazu aut, zu dem er sich verkauft zu sevn glaubt." Mahal fette die gange Nacht die verschiedenen alten und neuen Worte, die er erlernt hatte, in mancherlei Kormen gufammen, dachte fie bald verbunden, bald einzeln. Schon wollte er burch das lett Erlernte die verschiedenen, verworrenen Kaden zusammenreihen und in einen Anoten schürzen, schon schwebte ein neuer Verdammungsfpruch gegen Enocher, Grader, Giner auf feinen Lippen, als ihn die warmen, fanften Lippen ber schönen Wittme wegfüßten und ihm fein eigenes 3ch febr lebhaft fühlbar machten. Gewiß mare es auch der iconen Ginerin gelungen, ibn nach und nach mit dem Spftem ihrer Landsleute auszuföhnen, für jest aber waren feine Rerven noch viel zu ftart und bevor fie dieselben fo geschmeidig machen tonnte, um feine fraftige Ich beit auf dem fanften Throne ber Weichlichkeit, Wolluft und Verfeinerung einzuschläfern, trug sich ein Vorfall zu, der aller feiner Bildung, in ihrem Saufe wenigstens, ein Ende machte.

Bor Mahals Ankunft in Gin hatte die schöne Wittwe mit einem ber Gotter des Landes in einer fehr menschlichen Berbindung gestanden. Diefer Göttersohn fiel durch ein Berseben bei dem Oberhaupte der Götter, dem Gultan, in

Ungnade. Man verfeste ibn gur Strafe an die Grange bes Reichs, gab ihm einen wichtigen Voften, damit er dort feine üble Laune an den Menschenfindern ausbrausen möchte. Da aber die eng verbundenen Götter bes Landes felten einen ihrer Art lange unter ber Unangbe bes Gultans ichmachten ließen, fo ward er gurudgerufen, ohne daß ce die schone Bittme erfuhr. Auf einmal erschien er vor ihr, fand fie mit dem Menschensohne Mahal allein, und das in einer Vertraulichkeit, ju welcher nur er fich berechtigt ju fenn glaubte. Er machte der Wittme in zierlichen Worten Vorwürfe und dem Menschensohne wies er verächtlich und gebieterisch die Thure. Der robe Mabal rührte fich nicht. Bald fam es jum Wortwechfel und Mahal fagte gang berbe: "Berfuche nur beine Götterheit mit meiner Menschheit, bamit wir feben, wer hier Gieger bleibt!" Der Gotterfohn magte nicht, fich fo tief zu erniedrigen und ging erzürnt davon. Run rang die fcone Wittme in Verzweiflung die Banbe, gerraufte ihr langes haar und schimpfte Mahal in den wildeften Ausdrücken. Mahal wunderte fich fehr, wie feine schöne Wittwe auf einmal fo häßlich und rauh werden konnte, und fragte fie um die Urfache. "Rohling, Ungeheuer von einem Berg : und Thiermenfchen, und bu fragit noch! Die fonnteft bu, Staub, es magen, einen der hoben Gotter bes Landes zu beleidigen, ber mir vor allen Tochtern ber Menschen die Ehre anthut, seine Gotterheit bei mir auf einige Stunden zu vergeffen! Du hatteft dich vor ihm bemuthigen, bei feiner Erscheinung tief gebeugt bich entfernen follen, und ich wurde ibn febr leicht befänftigt haben. Du haft mir nun

das größte Unglud zugezogen, das einen Menschen treffen kann. Soll ich um deinetwillen zu Grunde gehen! Fliehe! daß man dich ja nicht in meinem Hause finde! daß ich mich noch rette und dem Kreuze entgehe, dem du nicht mehr entgeben kannst."

Der starrfinnige Mahal rührte fich nicht. Die ergrimmte und por Furcht bebende Wittme rief ihre Leute gufammen, diefe stießen den mit ihnen fampfenden Wilden gum Saufe hinaus. Voller Buth ftand er eine Zeitlang vor demfelben: er batte auch nicht die Beit, über das Geschehene vernünftig nachzudenfen, als ibn eine Schaar unter ber Leitung des beleidigten Göttersohns ergriff und ihn in sichere Berwahrung brachte. Diefe Nacht nun hielt Mahal ben Ginern und den Menschen überhaupt eine febr schlechte Lobrede. Bei dem Anbruche des Tages brachte man ihn vor ein Gericht der Götter, die icon vor feiner Erscheinung entschieden batten, ihn an das Krenz zu schlagen; doch nahm man ihn fehr höflich auf, schilderte ihm mit den ausgefuchtesten, schonungsvollsten Ausbruden fein schwarzes Verbrechen, gerubte mit vielem Bedauern über die Rothwendigfeit den Verdammungs= spruch auszusprechen und fragte bann erft: was er zu seiner Bertheidigung und Entschuldigung vorzubringen hätte?

Mahal mußte nichts vorzubringen, als feine Geschichte, und bachte, er wollte am Ende derselben seine Sendung nußen, um ihnen ihren Unsinn recht deutlich zu machen. Es kam nicht so weit; kaum sagte er, er stamme von Seth, als sich alle Gesichter ausheiterten. Der Oberkadi sprach? "Sohn Seths, ferne sep es von uns, einen Unsersgleichen zu

verdammen, bu gehörst uns an, da wir alle von den Töchtern und Söhnen Seths abstammen. So gewiß es ist, daß fein gemeiner Mensch in Sin es wagen kann, einen der Götter zu beleibigen, so gewiß mußt du einer der Götter sewn! Wir gewinnen viel dabei, daß dieser für uns immer höchst verzdrießliche Handel einen solchen Ausgang nimmt!"

Der Oberkadi und alle Beifiger, der Ankläger felbst umarmten ihn und Mahal fagte bei sich: "Es fen doch besser, jest sein Leben ihrem Unsinn zu danken, als ihn durch Aufdeckung desselben noch mehr zu reizen!"

Der Oberkadi. Man muß fogleich diese Begebenheit in Sin öffentlich bekannt machen, damit ja das Bolk einsehe, daß keiner aus ihm das Verbrechen habe begehen können, einen von uns zu beleidigen. Unser Wohl und Daseyn hängen von dieser Meinung ab. Den Sohn Seths hier, unsern Bruder, wollen wir dem Sultan vorstellen und seinen Namen in das Götterbuch eintragen lassen.

Man führte Mahal in ein Seitenzimmer, entkleibete ihn, warf ihm ein weißes, verbrämtes, mit dem flammenden Schwerte geziertes Gewand um, nahm ihn in die Mitte und zog mit ihm in den Palast des Sultans. Mahal murmelte bei sich: "Diese Göttersöhne sind wahrlich noch toller, als sie böse sind; doch was soll Mahal unter ihnen? Gestern ein wohlgenährtes Lastthier in dem Dienste einer schönen Wittwe, die mich ans dem Hause wersen ließ, weil ich einen dieser wahnsinnigen Thoren beleidigte, und heute bin ich selbst einer davon. Uch, was soll, was wird, was kann aus Mahal werden und was kann Mahal thun, daß nicht das aus ihm

werde, wozu er gewaltsam fortgestoßen wird! Soll ich nun wahnsinnig mit den Wahnsinnigen seyn oder dieses schimpsliche Kleid zerreißen und mich an jenes hohe Kreuz lebendig schlagen lassen! Uch, Herr, was sind die Menschen? Wo sehlt es ihnen? Was soll Mahal unter ihnen? Warum begab sich Mahal unter sie? Täglich erfahre ich mehr; aber da das Erfahrne so wenig taugt, so verdunkelt sich mein Vertand immer mehr, anstatt sich auszuhellen. Uch, nur Worte lerne ich, ihr Geist scheint immer weiter von mir zu sliehen, je mehr ich ihrer lerne!"

Mahal ward nun dem Gultan Loom, dem Herrscher der Giner, durch die Götter, die stolz um seinen prächtigen Thron her standen, vorgestellt. Die fürchterliche, große und erhabene Vorstellung, die sich Mahal auf dem Gebirge von den Gewaltigen der Erde gemacht hatte, und welcher nach seiner Aussage nichts entsprach, als ihre bösen Thaten, war nun durch die Erfahrung so ziemlich verwischt worden; er war demnach sehr zufrieden, einen Mann vor sich zu sehen, der vor allen seinen höslichen Hosseuten oder Göttern durch seine geistreichen Blicke, sein sanstes, bescheidenes und doch hohes Wesen, den melodischen Klang seiner Stimme angenehm auf seine Sinne und sein Herz wirkte. Er sagte bei sich selbst: "Schade, daß dieser Mann kein Mensch heißen will, da er ihn doch so gut und schön vorstellt!"

Auf die Borstellung der Götter, und weil Mahal von Seth herstammte, ließ ihm der Sultan sogleich einen Bezirk zum Unterhalt anweisen, und so ward er einer der Götter des Landes, und lebte gleich ihnen von dem Schweiße der

Giner, die als Menschen verpflichtet waren, das Stück Land zu bebauen, das ihm der Sultan von dem seinigen zugetheilt hatte. Doch war er von dem Wahusinn weit entsernt, sich für mehr zu halten, als er war; auch erinnerte er sich oft der Unterredung bei der Wittme, und die Unterlage, die sein Seist der Glattheit, Höslichkeit und Geschmeidigkeit derer unterschob, mit denen er leben mußte, machte ihm alles verzdächtig was er sah und hörte. Er sah überdem diese Götter solche menschliche Dinge begehen, daß er oft im Begriff war, seinen weißen Kaftan zu zerreißen und den Göttern zu sagen, sie seven erbärmliche, böse Menschen und Betrüger. Nur das hohe Kreuz, das er täglich sah, kühlte seinen beißen Eiser etwas ab; und wahr ist es, es gibt kein besseres Mittel, den Enthussamus und das Wahrheitsgefühl abzukühlen.

Der Sultan Lom ließ sich eines Tages Mahals Geschichte von ihm erzählen, und so langweilig sie auch ber herr ber Gläubigen in meinem Munde findet, so wirkte sie doch in dem Munde Mahals so mächtig, daß ihn der Sultan Lom von demselben Augenblicke an an seinen hof aufnahm, und ihm eine Stelle gab, die ihn seiner Person sehr nahe brachte.

Grofinizir. Ich glaube es nicht.

Ahatife. Ich glaube es wohl, denn warum follte ich es nicht glauben; aber wenn er fo wie du erzählt hat, fo möchte ich doch wissen, wie und warum dieser weise Sultan ben Erzähler einer solchen Ehre würdig finden konnte.

Groffvizir (für fich). Ja wohl! Es ift eine Lüge, deren 3weck leicht zu errathen ist; doch wir wollen schon dafür forgen.

Den gafi. herr ber Gläubigen, wo nannte ich biefen

Sultan den Beisen? Indesen mag es so sepn. Mahal sagt nicht, wodurch er so besonders auf den Sultan Lom gewirkt hatte, und so muß es in jedem Falle der Inhalt seiner Geschichte gethan haben; doch wenn es dir gefällt, so will ich dir nach einigen versteckten Deutungen meine Muthmaßungen aber diesen sehr wichtigen Punkt mittheilen.

Ahalife. Du haft mich einmal in beiner Gewalt, da mir mein gegebenes Wort fo heilig ift, als ein Eid auf das Buch ber Bücher.

Ben Safi (verbeugt fich). Mahal fprach mit vieler Bitterfeit von den Gultanen Puh und Bobar, und fagte gerade heraus, fie bewiesen durch ihre Thorheit und ihren Wahnsinn nur allgu fehr, daß das Menschengeschlecht zu dem Berderben, womit es Gott bedrobte, völlig reif ware. Der Gultan Lom ließ sich diese Worte erklären, und ob er gleich den Verdammungsfpruch über bas ganze Menschengeschlecht etwas hart fand, so sah er ihn doch für gerechter an als Mahal, worüber fich diefer ein wenig wunderte. Da nun ber Gultan Lom weiter vernahm, daß Mahal einst wieder auf das Gebirg surnatehren follte, um dem ergurnten herrn der Welt Bericht von dem abzustatten, was er gesehen und gehört hatte, fo bielt er es für gut und weise, sich einem Manne von fo wichtigem Beruf fo zu zeigen, daß er in feinem Denkbuch eine beffere Rolle svielen möchte, als der grämliche Dub und der wilde, blutdürftige Bobar.

Ahalife. Sm — mit diesem weisen Manne ba muß es nicht gang richtig stehen; benn sieh, Ben Safi, tame dieser Mahal oder sonft einer an meinen Sof, unter allen biesen

Umständen, ich wurde ibn, um beffer als alle die Thoren und Bofewichter, die er aufgeführt hat, in feinem Buche gu fteben, weder icheuen noch darum aufnehmen. Denn "Gott "wird am letten Tage eines jeden Buch aufschlagen, in wel-"chem all unfer Thun und Denken aufgezeichnet ift, nebst .. allem, was wir öffentlich und beimlich gesagt haben. Dann "foll eines jeden Seele für fich antworten, und einem jeden "foll bezahlt werden, was er Bofes gethan hat, und feines "Seele foll Unrecht leiden." Bas wurde es mir vor ben Augen bessen, der alles sieht, belfen, wenn ich besser in den Büchern der Menschen stande, als er mich fennt? Die Gunde der Seuchelei wurde die Schale meiner Schuld noch schwerer machen, und vielleicht die Schmeichelei die ihrige. Zwiefach fündigte ich dann, da ich noch zu Gunden reizte. Wer beffer scheinen will, als er wirklich ift, wird vor den Angen Gottes und des Mannes, der ibm in den Busen blickt, um eben fo viel schlechter, als er fich beffer dunft.

Ben Safi. Da der Sultan Lom von des herrn der Gläubigen edlen Gesinnungen sehr weit entsernt war, und das heilige Buch nicht kannte, so wollte er doch sehr gerne, ob er sich gleich für einen Gott hielt, gut in dem Denkbuch Mahals stehen. Db Mahal seine sehr menschliche Absicht bemerkt hat, weiß ich nicht; bisher lautet sein Bericht von diesem Sultan noch immer gut. So sagt er zum Beispiel hier auf dieser Stelle, und mit diesen Zeichen:

"Der Sultan Lom habe weit mehr Verstand gehabt, als alle die Götter, die um seinen Thron herstanden, seine Befehle aussührten und das gange Land in seinem Namen

beherrichten. Er sagte und dachte, fahrt Mahal fort, ganz vortreffliche Dinge, brudte fich oft so erhaben, so menschlich gut und groß aus, daß ich, in Bewundrung verloren, vor dem seltenen Sultan stand — dabei war er so mild und großmuthig — und nur der einzige traurige Umstand war, sagt Mahal, daß er von allen den großen, schönen und erhabenen Sachen, von denen er beständig sprach, auch nie eine ausgeführt hat."

Ahalife. Se, Ben Safi, was fprichft du da? Und warum hat er es blog beim unnugen Reden gelaffen?

Ben Safi. Ich fpreche nicht, Nachfolger bes Propheten, Mahal fpricht und fährt fort:

"Die Götter bes Landes hatten ihm durch gewisse Borsfpiegelungen, die sie mit einigem Anschein von Wahrheit zu übertünchen wußten, von frühester Jugend seinen eigenen, sehr hellen Verstand so verdächtig gemacht, daß er sich ihnen in allem, was sie wollten, und was er nicht wollte, unterwerfen mußte, und wenn er es auch mit händen hätte greisfen können, daß nur er es sey, der in der vorhandenen Sache das Wahre und das Nübliche wollte."

Ahalife. Beim Propheten! gerade so machen sie es mit mir, und ersinne ich etwas Gutes und Rühliches, so fährt alles auf, mir es auszureden. Der eine spricht von Gefahr für mich und ben Staat, ber andere von Verletzung durch herfommen ehrwürdiger Gebräuche, ber britte von gänzlicher Unmöglichkeit der Aussuhrung, und der vierte gar von den großen Uebeln, die durch die Heilung eines kleinen Uebels entstehen könnten. Dann setzen sie alle hinzu, wie nachtheilig

es für ben Herrscher über Menschen ware, wenn er sich gezwungen sahe, einmal gegebene Besehle zurückzunehmen; loben, was ich vorbringe, mit ben ausgesuchtesten Worten; seten seufzend hinzu, wie sehr es zu bedauern sep, daß ein so guter Sultan, wie sie mich dann nennen, nicht über Menschen herrschte, die des Inten und Großen, das ich zu ihrem Glück ersänne, nicht so fähig und würdig wären, als sie es selber wünschten. Hört man ihnen zu, so sollte man wirklich glauben, ein Sultan könnte und sollte nichts Gutes thun, sep nur darum da, um Böses zu thun, und die Menschen sepen so schlecht, daß man sie nicht anders in Ordnung zusammenhalten könnte als durch Gewalt und Schrecken.

Der Großvizir hörte Ben haff mit gespannter Ausmertsamkeit zu, und während ber Rhalife sprach, sah er sehr ernst haft auf den Boden. Doch konnte er am Ende der Nede des Thalifen ganz fest und heiter um sich bliden. Der taube Berschnittene allein verwandte kein Ange von ihm. Ben hafi sah in seine handschrift, und sagte dann:

Sonderbar! — Du hast dir nun, herr der Gläubigen, die Antwort auf deine an mich ohnlängst gethane Frage selbst gegeben.

Chalife. Auf welche Frage?

Ben Safi. Du beliebtest mich vor einigen Tagen zu fragen, woher es wohl komme, daß die Lizire fo fcnell geshorchten, wenn ihnen die Sultane etwas Dummes oder Böses anbeföhlen, und warum sie so träge wären, so viele Schwierigfeiten erfönnen, wenn man ihnen etwas Kluges, Rüßliches und Gutes auftruge. Du sestest die Frage noch hinzu: wie

fie es wohl machten, daß ihnen die Sultane am Ende immer glaubten, und fie die Vizire, wenigstens in dem vorhandenen bestrittenen Punkte, immer für erfahrner und klüger hielten, als sich felbst. hier hast du nun die Antwort darauf, die sich der herr der Glänbigen nur selber geben durfte.

Ahalife. Ben Safi, du haft mich überrafcht, und, fo viel ich febe, alle beine Buborer. Sundert Derhem zahle ich dir dafür.

Grofivizir. Mich hat er nicht überrafcht. Das, was er ba erzählt, mag fich wohl vor der Gündfluth zugetragen haben, und ich bezweiste es auch gar nicht, aber nach der Sündfluth ist fo etwas unerhört.

Ahalife. Warum follte es nach der Sündfluth fo unerhört fenn? Geht es doch beinahe bei mir fo her, und an euch liegt es wahrlich nicht, daß mein Divan dem Divan des Sultans in Gin nicht ganz und gar gleiche.

Grofpizir. Dieß ist ganz unmöglich, und wenn du es erlaubst, Herr der Gläubigen, so will ich dir es so flar be- weisen —

Ahatife. Großvizir, ich mag deines Beweises nicht, weil ich nun gerade feinen Beweis davon hören will, wie du am Ende immer Necht behältst.

Grofivigir. Ich febe bich gerne in guter Laune, und ichweige.

Ahatife. Du thust wohl daran; und hierüber fällt mir eine Fabel ein, die mir mein treuer, guter Masul, mit vielen andern, in meiner Kindheit sehr oft erzählt hat, und der ich mich, wie alles, was er mir erzählt hat, mit vielem

Bergnügen erinnere. Du glaubst nicht, Ben hasi, welch ein guter, scharssuniger, munterer Erzähler mein Masul war und noch ist; aber leider weiß ich beim Ansange jeder seiner Erzählungen gleich das Ende, da ich sie oft gehört habe, und er feine neue sammeln kann, weil er taub ist, oder sammeln will, weil er nur das liebt, was er in glücklichern jüngern Tagen zu erzählen pstegte. Die Fabel nun lautet so:

"Ein junger Krieger ging mit gespanntem Bogen im Felde umher, um sich im Schießen zu üben. Auf einem Baume saßen ein Rabe und eine Taube. Der Nabe sagte zu der Taube: Ich will dem auf seine Sprache stolzen Menschen zeigen, daß wir Wögel auch eine Stimme haben, und vernänstig und vernehmlich sprechen können. Er sprang auf einen entblätterten Aft und krächzte. Der junge Krieger schoß, und als der Rabe sterbend niedersiel, sagte die erschrockene Taube, indem sie in die Luft sich schwang: Armer Schwäher! nicht selten ist der Schweigende der weiseste."

Grofvigir. Merte dir die Lehre, Ben Safi.

Den Safi. herr, wenn ein Beifer eine Fabel bichtet, fo denft er fich die Großen und die Aleinen als Juhörer.

Ahatife. Und der Große muß um fo mehr aufmerken, weil feine Thorheit mehreren schaden fann.

Den Safi. Ich danke dir, herr der Gläubigen, für die hundert Derhem, und damit ich dir dafür nichts schuldig bleibe, so beliebe weiter mich anzuhören. Doch bemerke, Mahal spricht, nicht ich.

"So nun vernichten fie in den Sultanen dadurch, daß fie ihnen ihren eigenen Verstand verdächtig machen, allen

Willen, vernichten die Kraft des Wollens felbit in ihnen, und der flügste Sultan handelt wie der schlechteste Rouf, faat Mahal, weil es ihm an Willen, an Kraft zu wollen fehlt. Rur der ftarte Willen, meint Mabal, mache den Gultan, wenn es übrigens mit feinem Gebirne und feinem Bergen gut bestellt ift, und nicht die ausgeschmückteften Reden, nicht die erhabensten Gesinnungen hälfen bier zu etwas, weil, wie Mahal fagt, der schönste Sprecher, der erhabenste Denker im wirklichen Leben oft die dummften, einfältigften, ja bofesten Handlungen, ohne es zu ahnen oder zu wissen, begeht und begeben läßt." - Bielleichft bemertft bu, Berr der Glaubigen, daß diefer robe Mabal auf einmal als ein fo welt= erfahrener Mann fpricht, und dieß fommt vermuthlich von dem Geifte des Raftans ber, den er jest trägt. Du weißt, der Rock wirkt viel auf den Verstand des Mannes. Unders begreife ich es nicht, es mußte denn fenn, daß ihn einer der Götter in die Schule genommen hatte. Dem fen nun wie ibm wolle, er entdecte bald, fagt er: daß der treffliche, verftändige Gultan Lom von den Göttern, die um feinen prächtigen Thron ber standen, so unterjocht war, daß ihm weiter nichts mehr übrig blieb, als in dem Bauberfreise, den sie um ihn gezogen hatten, auf dem Throne zu sigen, fich äußerlich verehren, bewundern, anbeten zu laffen, Befehle ju geben, die man ihm einzuflößen wußte, und weiter nicht zu fragen, wie und ob fie ausgeführt würden, ob es denen nuste oder schadete, die sie betrafen. Reden ließ man ihn darüber so viel, so lange und schon er wollte, bewunderte auch alles, was er fagte, und nun fpricht Mahal, hatte der

Sultan Lom zu viel Verstand, um den Grund des Spiels nicht einzusehen, das man mit ihm fpielte und ihn spielen ließ.

Khalife. Goll ich dir ihn fagen.

Ben hafi. Wenn es dir fo gefällt.

Ahalife. Die sogenannten Götter da, die in diesem Punkte wenigstens keine Thoren waren, verehrten ihn als das Oberhaupt ihrer tollen und sträslichen Götterheit, damit er nicht über sie und die Giner als Mensch herrschen möchte. Habe ich's getroffen.

Ben hafi. Gang!

Ahalife. D die heutigen Großen gleichen deinen Narren von Göttern nur allzu fehr. Sie verehren ihr Oberhaupt so lange, bis es, wenn es sie nicht durchsieht, und sich vor ihnen hütet, vor lauter Verehrung es zu seyn vergift.

Den gafi (für fich). Weise wie Salomo! es foll schon wirken. (Laut.) Herr der Gläubigen, du darfst fagen, was der kleine Ben hafi nur zu denken wagt.

Der Sultan Lom fühlte es mit vielem Aummer, fährt Mahal fort, denn da er, wie gesagt, Verstand hatte, so sah er wohl ein, welches Spiel sie mit ihm und denen trieben, die sie Menschenthiere nannten. Was aber das allerstärkste ist, das man von einem Sultan sagen kann, er war von dem Betrug seiner und ihrer Sötterrolle völlig überzengt, und hätte ihm gerne ein Ende gemacht, um über die Giner inde gesammt als Mensch zu herrschen.

Chalife. Und warum that er es nicht?

Den Safi. Nicht weil es ihm an Berftand, sondern an Willen und der rechten Kraft zu wollen gebrach. Dieß Wollen

nun wollte der Mann vom Gebirge in ihm erweden. Er fprach zu ihm:

"Sultan Lom, du haft mir nun alle beinen Rummer vertraut, und ich ein treuer Verehrer des wahren einzigen Gottes, vor dem wir alle Stand find, ergreife mit Freuden Die Gelegenheit, bich jum mabren herrn ber Biner ju machen, um fie und dich von diesem schandlichen Afterdienft an befehren. Wolle nur recht, und es geschiebt. Es gibt verschiedene Wege dich von dem Druck und ber Unterjochung biefer fogenannten Gotter zu befreien. Bable einen. Der einfachfte mare: bu bewiefest diefen Gottern ihren Unfinn baburd, daß du dich zeigtest, was du so trefflich bist, ein Menfch, ber ihres Betrugs mude ift; ob aber biefer febr einfache Weg ber flügste und sicherste ift, dieses mußt du ermägen. Wenigstens mußt du ihn vorbereiten, bevor du ibn betrittft. Ein fünftlicherer ware, wenn du fo viele von beinem Volfe oder benen, die fie Menschenthiere nennen, au Göttern machteft, daß es nicht mehr der Dube lobute, einer davon zu fenn, weil aledann jeder der Botter, der weiterbin leben wollte, zu einem nährenden Werfzenge greifen mußte. Ober bu forberft im Stillen die Menschen in Bin auf, beren du Taufende gegen einen der Götter gablen fannft, und fagft ihnen, du wolltest durch fie der Tyrannei dieser Götter ein Ende machen. Gen überzeugt, daß die Biner, die diefe Götter fo foftbar ernahren muffen, fie mit Freuden gu bem machen werden, was fie wirflich find. Allsdann nur wirft du alles das ausführen fonnen, worüber du fo icon und berrlich fprichft."

Chatife. Es foll mir lieb fenn, wenn es gut geht; aber ich zweifele fehr baran.

Grofivizir (in Bart nurmelne). Es fann, es foll nicht gut gehen.

Ben Safi. Dem Sultan Lom gefiel Mahals Vorschlag; er überlegte ihn nach seiner an diesen Göttern gemachten Erfahrung, und fühlte eine starke Beklemmung in der Bruft, bei dem Gedanken der Aussührung.

Ahatife. Es thut mir leid; aber ich dachte es wohl. Groffvizir (fur fich). Ich auch!

Den Hafi. Er glättete nach und nach den rohen Vorschlag Mahals, machte ein Mittelding daraus, und indem er ihm das Kühne nahm, machte er ihn zu dem, was jedes Mittelding am Ende wird. Er wollte Schritt vor Schritt gehen, und seine Schritte dabei so weise leiten, daß er sie entweder zurückthun oder doch übertünchen könnte. Er that nun den ersten bedeutenden Schritt, die Götter wachten auf, ohne es sich merken zu lassen. Er that den zweiten, sie lobten ihn; er that den dritten, sie sagten kein Wort, und alles, was geschah, bevor er den vierten thun konnte, war, daß Mahal in einem Gange des Palastes, nicht ferne von seiner hohen Person, einen Dolchstich empfing, worüber er ohne Bewustesen zu Boden sank.

Als sich Mahal von seiner Ohnmacht erholte, befand er sich in einem fremden Hause, unter den Händen der Aerzte, die ihm mit vieler Ehrsurcht, seine Bunde in der Brust versbanden. Keiner der Aerzte noch Umstehenden sprach ein Wort mit ihm; auch beantwortete Niemand seine Fragen. In dieser

peinlichen, langweiligen Lage brachte er einige Monate zu. Als er nun genesen war, und aufstand, um sich zu dem Sultan zu begeben, trat einer der Götter zu ihm, und fagte im Namen bes Sultans Lom:

"Der Sultan bedaure seinen Unfall gar herzlich; auch habe er dem Göttersohn, der ihn nicht weit von seiner hohen Person verwundet hatte, einen sehr rauhen Verweis gegeben. Ihm riethe er nun, sich aus Gin zu entsernen, damit er auss künftige solchen Gefahren nicht mehr ausgesetzt ware. Er möge gleich das Land mit einem der segelsertigen Schisse verlassen, und es freue übrigens den Sultan höchlich, daß er an seiner Wunde nicht gestorben wäre. Noch versichere er ihn, als einen wahren Entel Seths, aller seiner Achtung."

Mahal wollte reden. Der Göttersohn sprach: "Mein Bester, sprich lieber nicht. Es würde uns um den Sultan leid thun, an dir das Herkommen verlegen zu muffen, und einen unsers Geschlechts, gleich einem gemeinen Menschenthier, an das Kreuz zu schlagen."

Hierauf legte er ihm mit vieler Artigfeit ein Sachen voll des Gotts der Frader in die Hand. Mahal warf es ihm zu Füßen, zerriß sein verbrämtes Gewand und forderte eins von denen, welche die Menschenthiere trugen. Der Göttersohn bemitleidete seinen Wahnsinn, bedauerte, daß er seinem erhabenen Ursprunge so schlecht entspräche, erfüllte seinen Willen und ließ ihn eilends zu Schiffe bringen.

hieraus fiehft du, herr ber Glaubigen, daß es oft ein großes Wageftud ift, einem Sultan zu zeigen, wo es ihm fehlt, oder wie er fich aus einer Lage, die ihn hindert, Gutes zu thun, retten mußte. — Mahals Lohn beweist das Uebrige.

Großvigir (fur fid). Und mit Recht.

Ahatife. Wäre ich in diesem Fall, oder könnte ich in diesen Fall je kommen, beim Propheten, es sollte so nicht geben.

Den Safi (für sich, indem er seine Sandschrift zusammen rollt). Ich nehme deine Worte für eine gute Vorbedeutung. Und wer wollte es um deinetwillen nicht wagen?

Ahatife. Habe ich es doch immer gedacht, daß es dem armen Mahal unter diesen glattzüngigen Ginern übel ergehen würde; doch es hätte noch schlimmer ausfallen können, und es ist mir lieb, daß er so davon gekommen ist. Ich wette, er wird in Zukunst behntsamer an den Hösen seyn. Friede sey mit euch!

THE WAY OF THE PARTY OF THE PAR

the second secon

acretar statutation

Eilfter Abend.

Ben Saft erschien auf den Glodenschlag, rollte feine Sandschrift auseinander und begann:

Alls Mahal fich gerettet fab, murrte er für fich: "alfo ein Doldflich von der Sand eines diefer Gotter follte meinem Leben und meiner Gotterheit ein Ende machen. Und der verständige Gultan, den ich jum Menschen und badurch jum Berren dieser Bötter machen wollte, gibt einem von ihnen einen Verweis dafür, daß er mich ermorden wollte. Vermuth= lich haben sie es gemerft, und der schön und erhaben sprechende Sultan ließ mich fallen, um mit ihnen ferner bleiben, mas er ift, ein Unglücklicher unter Thoren, und obendrein ein armer, mit goldnen Retten gefeffelter Unglücklicher. Berr, was foll Mahal babei thun und dazu fagen? Der grämliche Puh und meine icone, bofe Tochter, die Gultanin, wollten mich verftummeln laffen, weil ich ihnen ihren Unfinn und ihre Bosheit zeigte. Der wilde Gultan Bobar jagte mich fort, weil ich fo bumm war, nichts von ihrem schändlichen Gott nehmen ju wollen. Diefe Götterfohne geben mir nun einen Doldflich, und der Gultan läßt es babei, und bas alles geschieht, weil ich Gott und die Menschheit wieder in

diesem verdorbenen Lande herstellen wollte. So wird mir jede neue Erfahrung zu einer neuen Pein, und jeder neue Jusat der Kenntniß neuer Schmerz. Das Zeichen der Wunde auf meiner Brust, einige neu erlernte Wörter, die auch nur Zeichen in meinem Gehirne sind, ist nun abermals alles, was ich aus Gin mitnehme. Uch Herr, was soll ich nun zu meinem Ruhme, zum Ruhme der Meuschen einst vor dir sagen! O meine Gebirge, meine Felsenquelle! mein süßer Schlaf! meine glückliche Unwissenheit!

Diefe Standrede hielt nun Mahal gang für fich, während nich das Schiffsvolk zur Abfahrt ruftete. Er hatte nun fo reichen Stoff jum Nachsinnen gesammelt, bag ibn die außern Gegenstände nicht fehr reigen fonnten. Er bewunderte für dießmal weder das Schiff, noch die Geschicklichkeit der Schiffer, und aus Kurcht, herr der Gläubigen, vor dem Galze der Befellschaft, das er fo fcharf und beißend gefunden batte, verbarg er sich unter der Dede des Schiffs in einen Winkel und ließ es über sich ergeben, wie Wind und Wellen wollten. Gleich einem reifenden Philosophen, der auf Menschenkenntniß auszieht, und bei andern weislich damit anfängt, war es ihm gleichviel, an welchem Landstrich man landete, überzeugt, daß, wohin auch der Wind ihn blasen mochte, er immer Thoren finden würde; vorausgesett, daß das Land von Menschen bewohnt fen. Meinst du, herr ber Glänbigen, Mahal habe ne alle in feiner eigenen Perfon ichon auf dem Gebirge finden können, fo habe ich nichts dawider; alles was fich da= gegen sagen ließe, ist dieß: der Philosoph wird es nicht glauben, und die Verschiedenheit ergößt. Was aber bas

Sonderbarfte bei Mahal war, fo erwachte troß allem, was er gu Beiten fagte, und troß allem was er erfahren hatte, gleich= wohl der Bunfch jur Rückfehr auf das Gebirge nicht lebhaft in seinem Bergen. Ihn svornte der Reig bes Schansviels. die Begierde immer mehr zu wissen, alles philosophisch zu bemerken, bas, wie ein weifer Gultan bes grauen Alterthums fagt, die bofe Beschäftigung ift, welche Gott dem Menschen, ibn zu ermuden, gegeben haben foll. Er hoffte doch endlich. ob sich fein Beift gleich immer mehr verdunkelte, beller zu feben, die Quelle aller ibn plagenden Erfcbeinungen zu ente beden und genau zu erfahren, woher eigentlich der unreine Bu = und Ginfing berfame, ob aus dem Menfchen felbft, oder ob ihn der so gemacht hatte, der ihm nun mit Verderben drohte. So erging es ihm wie jedem Späher des Labprinths des menschlichen Beiftes und Lebens, der unbegreiflichen Er= fceinungen der physischen und moralischen Belt. Diefer überzeugt sich immer mehr von feiner Ungulänglichkeit, ben verworrnen Anäuel loszuwinden, gleichwohl läßt er nicht ab, wird nur hisiger, schmollt, murrt, hadert mit fich, durch fich mit Gott, und verwirrt das Verworrene immer mehr. D felige Einfalt! du Balfam des Lebens!

Die Worte, die Mahal bisher erlernt hatte, stehen hier unter allerlei Formen und Sestalten. Bald steht das lette zuerst, bald das erste zulet, und es scheint, Mahal war mit ihnen in einem unablässigen Kampse. Ein Luftgesecht, herr der Gläubigen, aus welchem bisher noch keiner als gekrönter Sieger zurückgekommen ist. Mahal wenigstens scheint in diesem Kampse nicht glücklich gewesen zu sepn; ich sehe dieses

daraus, daß er am Ende feiner Fechterstreiche immer dieselben Fragen aufwirft; "aber Wohin? Woher? Wozu? Warum? Was ist der Hauptsinn davon?" Es scheint ihm eben so gegangen zu seyn, wie allen denen, die über Gott und die Welt Systeme bauen, ein Gerüste von Worten zusammentragen —

Ahalife. Genug! Genug! D Ben hafi, du fängst dein hentiges Mährchen fo arg an, daß ich an meinem gegebenen Bort zu zweifeln anfange.

Ben Safi. Diefes fürchte ich nicht, und vielleicht lohnt es am Ende. - Sieh, Nachfolger des Propheten, icon bin ich mit Mahal im Lande ber Farafer angelandet. Die aufgebende Sonne vergoldet den Simmel, Mahal fteht vor einer mit Graben, Thurmen und Mauern umgebenen Stadt, und wartet, bis das eberne, feste Thor sich öffnet. Es geschieht; das eherne Thor öffnet fich fo langfam auf den Angeln, fo achzend und knarrend, wie das Thor eines Gefängniffes. Mahal wird eingelaffen, ausgekundschaftet, sein Inneres und Meufres mit Beiden aufgemerkt; icon wandelt er in ben noch stillen und einsamen Strafen, und wundert sich febr, gang flare und durchsichtige Saufer zu feben, die wie eine Reibe ungeheurer Laternen neben und gegeneinander über ftanden. Er fab die Burger Farals mit den Burgerinnen in den Betten, und in den übrigen verschiedenen Lagen des hänslichen Lebens Mahal dachte -

Ahalife. Laß mich dir erft fagen, Ben Hafi, was ich bavon benke. Ich denke nun, dein Mahal findet hier, was er schon so lange suchte, gute, gottesfürchtige und vortreffliche

Menschen, die das Tageslicht nicht schenen, die, weil wir nun einmal kein Guckglas an unserer Bruft andringen können, wogegen ich für meine Person und als Negent nichts hätte, ihr ganzes Haus zu einem Guckglas machten. Glücklich ist das Land, wo es die Bürger in der Sittlichkeit und Gottessurcht so weit gebracht haben, daß die ganze Stadt Zenge von dem Thun und Handeln eines Jeden seyn kann!

Ben Safi. Und fogar eines Jeben Worte hören fann, wenn man fie auch noch fo leife lifvelte.

Ahalife. Warum nicht? Sort fie doch Gott! — Fahr fort, Ben hafi; leicht konnte mir dieses ein unterhaltendes Mährchen werden, und Zeit ware es einmal.

Den hafi. Ich munsche es von Herzen; doch mäßige immer ein wenig deine Erwartung, da ich nichts anders geben kann, als was ich in dieser Handschrift finde.

Noch mehr wunderte sich Mahal, Männer an den Thuren stehen zu sehen, die ihr Ohr an eine Deffnung derselben legten, und während sie sehr aufmerksam horchten, Zeichen auf Tafeln niederschrieben. Diese Männer waren mit schönen, vielfarbigen Mänteln bekleidet, die ihnen bis zur Ferse herunter hingen, und auf ihrem haupte trugen sie tief herunterhängende Deckel.

Mahal schlich nach ihrem Beispiel an eine ber Deffnungen, und hörte ein leises Lispeln. Dieses Geschäfts ungewohnt, vernahm er nicht gleich den Sinn des Lispelns, und wollte nun eben recht ausmerksam lauern, als einer der Männer zu ihm trat, ihn an dem linken Ohr ergriff, und das Zeichen

forderte, das ihn zu diesem Geschäft berechtigte. Da nun Mahal fein Zeichen vorzuweisen hatte, so befahl ihm der Mann, ihm zu folgen. Er führte ihn in eine sehr breite und lange Straße, deren Hänser nach der Außenseite alle sehr fest vermauert, und ganz das Gegentheil der Laternen waren. Sie hielten vor einem großem Hause, und Mahals Führer sagte: "Hier wohnt der erste Gomer in Farak, unser Oberhaupt."

Dieses Wort, herr ber Gläubigen, hat nach Mahals Erflärung breierlei Bedeutungen, die es nach und nach in auten und bofen Beiten erhalten bat. Du weiß ja wohl, daß die Worte, deren fich die Menschen bedienen, mit den Menichen beffer oder ichlimmer werden. Die erfte Bedeutung war die ursprüngliche, die Sache bezeichnende. Die zweite die figurliche oder auch verschlimmerte. Die dritte die gang veredelte. In der Geschichte dieser Worte baft du zugleich die Geschichte berer, die man damit bezeichnete. Nach der erften urfprünglichen, die Sache bezeichnenden bedeutet bas Wort Gomer einen Mann, der von den Zeichen der Worte lebt. Nach der figurlichen, verschlimmerten einen Mann, der mit der Wahrheit Wucher treibt, auch der fie verkauft, und fogar einen Lüger mit geschminkten Lippen. Rach der dritten und gang veredelten bedeutet es einen Buchermacher oder Schriftsteller, und dieses lettern Worts bediene ich mich nach Mahal, wenn ich von den Gomern in Karaf rede.

Sie fanden das Oberhaupt der Gomer oder der Schriftfteller in einem großen Saale, an beffen Wänden rundum Schränke voller wohlgeordneter handschriften standen. Es ist Schade, daß die Sündfluth sie weggeschwemmt hat, da wir nun an Büchern Mangel haben!

Der Führer Mahals, ein untergeordneter Schriftsteller, lispelte dem sehr ernsten Oberhaupte seiner Zunft etwas in das Ohr, und der sehr stattliche ernsthafte Mann wandte sich zu Mahal, und fragte ihn in einem sehr derben Tone: "Wie hast du Unglücklicher, es wagen können, den Weisen in Farak in das Amt zu greisen, und bein Ohr an die Thure des Hauses eines unstrer Bürger zu legen?"

Mahal. Herr, ich fenne weder die Beisen, noch die Thoren dieses Landes. Ich fam diesen Morgen vor eurer Stadt hier an, man ließ mich ein, ich sah diesen Mann sein Ohr an eine Thüre legen, ich that es ihm nach, in der Hoffnung etwas zu erfahren, das ich noch nicht wüßte, und das vielleicht des Wissens werth ware.

hierauf erzählte Mahal den ersten Theil seiner Geschichte, und der stattliche Mann sagte ihm: "Lege ferner nicht dein Ohr an die Thüren der Faraker. Gehe durch die Straßen, ohne in die Hüren der Faraker. Gehe durch die Straßen, ohne in die Häuser zu sehen, denn dieses kommt nur denen zu, die du so gekleidet siehst wie mich und diesen Weisen hier, und die das geheime Zeichen von sich geben können. Man vergibt für dießmal deiner Unwissenheit, und da du so weit herkommst, so will ich dich dem mächtigen, großen Sultan der Faraken vorstellen. Neige dich dreimal bis zur Erde vor ihm, erzähle ihm, was dir in Farak widersahren ist, vielleicht lächelt er und dein Glück ist gemacht. Vor allen Dingen vergiß ja nicht, dich dreimal bis zur Erde zu neigen, und

deinen Zeigefinger auf den Mund zu legen, bis er dir zu reden gebietet."

Mahal. Sey doch fo gutig, und fage mir: Salt fich der machtige und große Sultan der Faraker auch fur einen Gott? Verzeihe mir diese Frage, ich fürchte mich gar zu sehr vor den menschlichen Göttern.

Der ernsthafte Mann lächelte, und fagte: "Ich merke schon, du kommft aus Gin, dem Lande der Thoren und Betrüger."

Mahal. Ach ja, und beides find fie.

Das Oberhaupt der Schriftfteller. Du bift nun im Lande der Weisen, die durch ihren Verstand und den Geist ihrer Schriften alle Thorheit ausgerottet haben.

Ahalife. Weniger erwarte ich von Weifen nicht.

Ben hafi. Der ernsthafte und vornehme Mann suhr fort: "Der Macht nach, Fremdling, ist der große Sultan Komar, ein Gott in Farake, denn er kann da wohl und wehthun, wo es Männer unfrer Farbe für ersprießlich und nöthig sinden. Uebrigens ist er ein Mensch, wie ich und du, und zu weise, sich für mehr zu halten."

Ahalife. Das ift mir lieb.

Den Safi. Mahal antwortete: "ift dem so, so führe mich nur immer zu ihm. Ich versichere dich, er ist der erste Mensch auf dem Throne, den ich auf meiner mühseligen Banderung gefunden habe; auch mache ich mir darans im vorans einen großen Begriff von ihm.

Das Oberhaupt der Schriftsteller. Du fannft nicht groß genng von ihm benfen, und jede beiner Borftellungen

wird er übertreffen, denn er ift der erfte Gultan, den Schriftsfeller gang gebildet und ausgebildet haben.

hierauf wintte das Oberhaupt ber Schriftsteller dem Mahal abzutreten, lisvelte beffen Kührer etwas in die Ohren, und Mahal ward von diesem in ein Zimmer geführt, worin man ibn febr reichlich sveiste und tranfte. Diefer an fich unbedeutende Umftand erhöhte Mahals Begriff von dem vornehmen Manne, den Schriftstellern, dem Sultane und den Karafern insaesammt. Das Dberhaupt ber Schriftsteller er= hob sich bald unter der Begleitung einer großen Anzahl vielfarbiger Mäntel, und Mahal vergaß während des Buges feines Befehls nicht, ftarrte gerade vor fich bin, und schielte er auch ein wenig seitwärts, so geschah es nur, um die vielfarbigen Mantel zu beobachten, die rechts und links in die Laternen faben, und fich ihre Bemerfungen zuzischelten. Gie traten nun alle in einen ungeheuren Palaft, deffen Sohe und Breite bas Ange faum erreichen, faum ausmeffen fonnte. Die Bächter und Diener neigten sich vor dem Oberhaupte der Gomer und feinem Gefolge, und nuntraten fie in einen glangenden, febr langen, febr boben und breiten Saal, der, fo wie der Palait, für Wefen gebant zu senn schien, wie fie fich Mahal unter den Gewaltigen auf dem Gebirge einft dachte. Un einem Ende dieses ungeheuren Saals faß der Sultan Romar auf feinem Throne, bei deffen Erblickung Mahal einen lauten, ftarfen, heftigen Schrei des Stannens und bes Entfegens ausstieß.

Ahalife. Ich wollte wetten, der rohe Mann vom Gebirge macht wieder einen dummen Streich, oder hat ihn ichon gemacht.

Den Safi. Mit Recht nennft du ihn fo, Beherricher ber Kinder bes Apostels Gottes! Der Gultan Romar war weder ein Gegenstand bes Stannens' noch bes Entfekens. Bochftens war er für einen ausgebildeten Mann ber Begenfrand eines ftillen, leifen Lachelns, benn ber große und mächtige Gultan Romar, wie ihn bas Dberhaupt ber Schrift= steller nannte, mar ein gang fleiner Zwerg, ein wenig über eine Elle boch, prachtig gefdmudt, auf feinem Saupte einen fehr biden, mit einer reichen Feber gezierten Turban tragend, ber feinen rechten Kuß auf eine große Rugel ftemmte, auf welcher bas Beiden der Erde in Gold zu feben mar. Sein Angesicht war etwas runglicht, babei aber febr majeftatifch; er spielte feine Gultansrolle in der fleinen Person febr aut, fab febr ernfthaft und falt über die Bersammlung bin, und zupfte zu Beiten an feinem fehr bunnen, langen Barte. Much hatte er einen fehr langen Stab in der rechten Sand. Der Schrei Mahals unterbrach gleich im Unfange den feier= lichen Auftritt. Der Gultan blidte auf den roben Gebirgs= mann, das Oberhaupt der Gomer bemerfte es, er nahte dem Sultan, fußte ehrerbietig feinen langen Bart, lifvelte ihm etwas leife dem Stabe binauf gu, worüber der Sultan 3werg. vergnügt zu fenn ichien.

Ahatife. Ich habe lange an mich gehalten; boch bei dem bunnen Barte dieses fleinen Sultans! nun erzählst du eine Fabel fein Mahrchen. Ein Zwerg ein Sultan! — Ich weiß wohl, Ben Hafi, daß ein Mann, der ein Mahrchen erzählt, das Necht hat zu lugen, es nach Gefallen auszuschmucken; aber er muß in den Granzen der Bahrscheinlichkeit bleiben,

wenn er will, daß man ihm glanben foll, fo lange wir ihm erlanben, und Langeweile zu machen.

Den Safi. Bei ber Wahrheit, ich erzähle nichts, was sich nicht in dieser seltenen Sandschrift findet. Sieh hier, Berr, diesen Zwerg mit Turban, Stab und Augel abgebilbet, den Maßstab unter ihm, der gerade eine Elle und etwas darüber ausmacht.

Ahatife. Wahrlich gang natürlich! und wie du fagst, so lächerlich es ihm auch läßt, doch fehr majestätisch, — und dieses Zeichen da, was soll es vorstellen?

Den Safi. Die Erde.

Ahalife. Gleicht es doch gerade dem Dinge, womit das Bolk bei tollen Festen den Schädel seiner Narren ziert. Aber wie konnte das kleine Ding da Sultan seyn?

Den Safi. Und warum follte es ein so fleines Ding nicht seyn können? Ift es doch nicht der Körper, sondern der Geift, der die Menschen beherrscht und leitet, und so gut ein Niese ein Zwerg an Geist seyn kann, so gut kann ein Zwerg ein Niese an Verstand seyn.

Ahatife. Das erfte mag fenn und ist um fo schlimmer, das zweite glaube ich gar nicht.

Den Safi. Warum, herr der Gläubigen?

Ahatife. Weit des Riefen Geift in dem Zwerge nicht Plat hatte, den Körper des armen Zwerges leicht zerfprengen könnte, besonders wenn er in ihm zu brausen anfinge. Glaubt mir, Gott gibt dem Zwerge und dem Riefen, was sich für jeden schieft, und gibt er dem Riefen Dummheit, so geschieht es darum, daß ihn der Verstand der Zwerge bandige. Der

RIOLET, Louis, Bank, 75

3merg, Ben hafi, der Gott fürchtet, ist so groß wie der Riese und noch größer wie der Riese, wenn der Riese ein Ungläubiger ist und Gott nicht fürchtet; aber zum Sultan tangt er wahrlich nicht. Nehmt einmal an, Ich, der herr der Glänbigen, der Nachfolger des Propheten, der ich über mehr Länder und Menschen herrsche, als alle Sultane zufammen vor der Sündsluth, wäre ein Zwerg, wie dieser da was meint ihr davon?

Grofvizir. Herr, du murbeft auch dann fo groß und gutig fenn, als du nun bift.

Ahatife. Ich habe nichts dagegen, daß du dieses glaubst, weil es doch nichts schaden kann; aber ich glaube es nicht.

Ben Safi. Ich auch nicht.

Ahatife. Und warum nicht?

Ben hafi. Weil Kraft zum Guten gehört, und wenn fie auch nicht da ist diese Kraft, so muß doch wenigstens die Wahrscheinlichkeit davon da seyn.

Ahatife. Ja, die thut viel in unfrer Lage: denn ift auch der Herrscher nicht, was er seyn foll, so muffen oder sollen wenigstens doch alle glauben, daß er es seyn kann, wenn er nur will.

Den gafi. Es recht will. Du haft's gefagt und ich fabre fort.

Das Oberhaupt der Schriftfteller nahm nun einigen Untergebenen verschiedene Rollen ab und las dem Sultan ganz leise vor, was die Annoschafter gesehen und gehört hatten. Es schien den Sultan sehr zu unterhalten, und er

gebot, über das Gehörte weiter zu verordnen. Nun mußte Mahal vortreten, die drei Verbeugungen bis zur Erbe machen und seinen Zeigefinger auf den Mund legen. Unf ein Zeichen des Sultans mit dem langen Stabe durste er reden, sein Vergehen gegen die Sitte des Landes und dann seine Geschichte erzählen. Des Sultans Nunzeln zertheilten sich auf seiner Stirne, und da ihm gar das Oberhaupt der Gomer Mahals Frage wegen seiner Götterheit vordrachte, so brach der vernünstige Sultan in ein so startes Gelächter aus, daß die Kugel unter seinem rechten Fuße hin= und herrollte, der dicke, hohe Lurdan um sein Haupt schlotterte und sein kleiner Bauch sich aufblies und zusammensiel, wie ein Blasedalg. Die ganze hohe Versammlung ward hierbei ehrerbietig heiter.

Hierauf gebot ber Sultan, bem Fremdling eine Wohnung und Unterhalt zu geben. Ein Haufen der Schriftseller nahmen nun Mahal in die Mitte, führten ihn durch die Straßen und riefen: "Faraker! er hat ihn gesehen — er hat den Großen, den Herrlichen, den Mächtigen gesehen! — er hat den erhabenen Beisen gesehen, den wir gebildet haben! Er hat ihn gesehen den Schlußstein der menschlichen Gesellschaft, der alles zusammenbindet, ohne den alles zusammenfällt! Er hat ihn gesehen den gewaltigen Sultan Komar und der gnäzdige Sultan Komar hat ihm zugelächelt!"

Die Farafer riefen, Jung und Alt, Mann und Weib, Greis und Kind, in wehmuthig frendigem Tone, aus ihren Laternen heraus. Ach, der Glückliche hat ihn gesehen — hat den Schlußstein gesehen, den Großen, den Mächtigen gesehen, und er hat ihm zugelächelt. Wir Unglückliche haben ihn nicht

gesehen — wann werden wir Unglüdlichen ihn sehen und nicht mehr unglüdlich seyn!"

Ein Schriftfteller rief: "Beife und gludlich ift, der ihn nicht fieht und boch glaubt."

Man führte nun Mahal in eine sehr helle und durchnichtige Laterne ein, wies ihm seinen Unterhalt an und rieth
ihm, behutsam zu seyn. Ganz natürlich war es, daß Mahal
fragte, worin er eigentlich behutsam seyn müßte und aus
feinen zerstreuten und sehr dunkeln Bemerkungen habe ich
nur Folgendes zusammenbringen können.

Die Karafen waren ehemals, wie es scheint, ein fehr widerfrenftiges, zu Emporungen und Neuerungen febr auf gelegtes Bolf. Sie ftritten mit eben fo viel Ungeftum und Reuer, wenn fie Mecht, als wenn ne Unrecht hatten. Es war ihnen genug, wenn fie nur ftreiten und fampfen fonnten, mochte es ihnen auch ichablich ober nüglich fenn. Daber maren fie felten mit ihren Gultanen und ihre Gultane noch feltner mit ihnen zufrieden. Beliebe, Berr der Glaubigen, ein für allemal zu bemerten, daß nur der Gomer oder Schriftsteller in Farat die Geschichte schreiben durfte. - Die Karafer fühlten, wie es scheint, ben Rigel ber Freiheit ein wenig allzu lebhaft und ihre Beherrscher den Ribel der All= gewalt nicht minder lebhaft. Diefes nun find zwei einander fo entgegenstrebende Rigel, daß der eine immer Schmerz empfinden muß, wenn ber andere ben feinigen befriedigt; ja, es fann beinahe feiner derfelben feinem Rigel gang genug thun, ohne ibn dem andern auszutreiben. Coggr nach ber Sündfluth ift es noch feinem gelungen, diese fich fo febr

widerfrebenden Rigel oder Empfindungen durch Berftand und Weisheit fo zu vereinigen, daß jede Wartei zufrieden ware und jede derfelben ihren Rigel fühlen könnte, ohne der andern Schmerz zu verurfachen. Demnach war nun in Farat ein beständiger Rrieg, und der fleinfte von der einen oder ber andern Partei errungene Sieg endigte mit Migbrauch. Die Gomer, Beifen, Belehrten oder Schriftsteller des Landes batten nun fehr leicht dem verderblichen und wilden Rampfe ein Ende machen fonnen. Gie hatten weiter nichts gu thun, als eine icharfe Linie gwifden ben Parteien gu gieben, die Rechte und Vorrechte einer jeden genau abzufondern und zu machen, daß jede derfelben in den angewiesenen Schranken ruhig blieb. Doch es scheint, die Gomer in Karak trauten der menschlichen Natur nicht vieles zu, vielleicht war dieses Mistrauen eine Krucht ihrer Beisbeit oder ihrer Erfahrung an fich felbit. Leicht foll auch bas Dina überhaupt nicht fenn. Dem fen nun wie ihm wolle, die Schriftsteller in Karaf waren diefer Meinung, und wer fann mit ihnen ·barüber freiten? Sie hielten fich als Leute, die das Waffengeräusch, das Blutvergießen aus Menschlichkeit verabscheuen, mabrend des Rampfes fehr ftill und lagen ben Wiffenschaften ob. Go febr fie aber mit den erhabenen und entfernten Wahrheiten beschäftigt waren, fo entgingen ihnen doch die gemeinen und nähern nicht. Gie entdecten, daß der Bortbeil für fie febr groß fenn wurde, wenn fie es mit dem hielten, der alle Macht in einer einzigen Perfon vereinigte; und daß. wenn diefe einzige Perfon durch fie jum Sieger über die wilde Menge wurde, diese einzige Person viel leichter durch sie gu leiten ware, als biefe wilde Menge. Alle Gebbe mußte auch aledann auf einmal ein Ende nehmen. Diefen febr patriotischen Gedanken theilten fie fich unter einander mit, verbanden fich zur Ausführung beffelben, theilten die Vorbereitungerollen aus und arbeiteten eine Beitlang gang im Stillen für die Rube der Karafer. Man überliftete die Roben nach und nach, fing mit Vernichtung unbedeutender, ben einfachen Bang ber Regierung ftorender Vorrechte an, als: Sicherheit der Person, des Guts, des Nechts felbst zu bestimmen, was ein jeder nach Bermögen jum Bedurfniß des Staats beigutragen fähig ift u. f. w., und endigte, wie es immer geht, mit Bernichtung derer, ohne beren Besit man gerade bas wird, was du, herr der Glänbigen, die Karafer wirft werden feben. Doch muß ich jum Lobe biefer Schriftsteller fagen, daß, wenn fie den Geift der Freiheit in den Karafen ausrot= teten, fie fich ihn weislich ausschließend vorbehielten. Und damit der ihrige nie Gefahr liefe, fo umfpannen fie den Sultan mit einem fo feinen Rege, daß er etwas mehr als ein Zwerg hatte fenn muffen, um fich heraus zu wideln. Darum forgten fie dafür, daß der fcmachite Erbe dem lett: verstorbenen Gultan auf dem Throne folgen mußte. Die Stärfern verblühten fruh, und bevor fie in ihrer allgu gefährlichen Araft gang aufgeschoffen waren. Sie-übernahmen die Vormundschaft über den Gultan Zwerg, und schnitten während derfelben den Plan zu der glücklichen Regierung gu, die ich bier, dir gur Erbauung und gur Freude aller Genies dieser Art, aus Mahals Sandschrift zusammenlese.

Ahatife. Gie erbaut mich folecht und ich fürchte fehr,

ich habe mich in diesem Bolt und feinen Laternen betrogen. Es ift mir leib.

Ben Safi. Der erfte Schriftsteller war und blieb fur immer Grofvigir. - Die Wahl nur verurfachte einen großen Rrieg unter ber gangen Bunft, weil fich jeder für den erften bielt, und fie waren nab baran, fich unter einander burch Uneinigfeit, jum Unglud Farafe aufzureiben, ale fie glud: licher Beise auf den Ginfall famen, für diefmal ben altesten Greis zum Grofvigir zu mablen. - Damit aber in Bufunft die Wahl feine weitere Uneinigfeit verurfachen, und das Wohl bes Staats Gefahr laufen mochte, fo ward einstimmig ausgemacht, daß nur der ju diefem hohen Umte follte gewählt werden, der die meiften und die didften Bucher geschrieben batte. Ich brauche dir nicht zu fagen, wie diefer Sporn die Schriftsteller in Karaf in Athem feste! Bei bem Absterben eines Grofvigire trug jeder, der Unfpruch machen fonnte, feine Sandidriften, feuchend unter ber Laft, nach dem Saal der Wahl, in welchem eine fehr richtige Wage aufgestellt war. Die Sandidriften oder Bucher wurden dann fo genau wie Gold und Edelsteine gegen einander abgewogen und bas Uebergewicht entschied die Wahl. Alle übrigen Stufen von bem Großvigir bis jum niedrigften Diener bes Gultans mur= ben gleichfalls von Schriftstellern besett, und ihre Rangord: nung nebst weiterer Beforderung eben nach bem Gewichte ibrer Schriften bestimmt. Der vielfarbige Mantel unterschied fie von den übrigen Karafern. Ein Theil derer von ihnen, die in Kronbedienung standen, hatten zugleich das fehr wichtige Geschäft, ihr Dhr an ben Mund ihrer

Mithurger zu legen, in ihre Laternen zu feben und alles aufzuzeichnen, was ein Karafer fprach, bachte und that. Damit diefes nun ohne alle Schwierigfeit gefchehen mochte, ward einem Bauverständigen aufgetragen, ben Diß ju einem Saufe zu machen, in dem nichts geschehen konnte, was man nicht von aufen fabe, in dem nichts gesprochen werben tonnte, was man nicht an der Thure borte. Co ent= ftanden die iconen, bellen, burchsichtigen Laternen, über die fich Mahal fo febr bei feinem Gintritt in Karaf wunderte. Durch alle Bimmer wurden funftliche Rohren gejogen, diefe mit einem Sauptrohr, deffen Deffnung in der Mitte der Thure fich befand, verbunden, und das Machwert davon war fo vortrefflich eingerichtet, daß es das allerleifeste Lifpeln verstärfte und bem Lauscher verständlich machte. Diefer nühliche Beamte hielt Griffel und Tafel in ber Sand und zeichnete bas Geborte auf. Die Berichte aller insgesammt wurden jeden Morgen dem Großvigir überbracht, der den Gultan damit unterhielt und bas Weitere felbft verfügte. Bei Todesftrafe durfte feiner den Gomer ober Schriftsteller in feiner Umteverrichtung ftoren und ber Farafer lief Gefahr, verbächtig zu werden, und für einen ichlechten Burger gu gelten, wenn er in bem Augenblide, ba er ben horcher merkte, feine angefangene Rede unterbrach. Für alle biefe große Mühe, den Staat ju beherrichen und die Karafer gu belauschen, lebten gang natürlich bie Schriftsteller in Karat, gleich den Göttern in Gin, auf Roften derer, die diefe große Mühe verursachten und für deren Glück und Rube fie fo weislich forgten. Der Gultan Zwerg lebte burch ihre Sorgfalt als ununsschräufter herr in seinem ungehenern Niesenpalast, schlief immer ruhig, lebte vergnügt, hatte nichts zu fürchten und durfte auf seinem goldenen Throne denken, er sey Beherrscher der Welt, alles zittere vor ihm und Niemand dürse wagen, etwas zu reden, das ihm mißfallen könnte. Auch wußten die Gomer das Neß, worin sie den Zwerg gesangen hielten, so fein zu verbergen, daß er, wäre er auch ein Niese an Leib und Geist gewesen, doch nicht hätte merken können, er sey der erste Stlave in Farak. Und in diesem Sinne, herr der Gläubigen, sagt Madal, ist jeder Gultan ein Zwerg, wenn er aus Güte, oder Schwäche, oder Weichlickkeit, oder Stumpsheit, oder Mangel an ächtem, starkem Willen sein Volk durch seine Lister regieren läßt.

Ahalife. Darin hat Mahal vollfommen recht, und ber Sultan, ben es trifft, der mag es fich gesagt fenn laffen.

Der Großvizir fand diefes Mährchen Ben hafis bis hierher gang erträglich, nun aber anderte er feine Meinung.

Den Safi. Den Farakern war übrigens erlanbt, mit Kopf und händen so viel zu arbeiten, als sie Kräfte hatten; das Bücherschreiben doch ausgenommen. Und was brauchten sie mehr? Sie durften sogar luftig senn, sagt Mahal, alles thun, was sie ergöhte, wenn man nur sah und hörte, was sie thaten und sprachen, und es weiter keinen Berdacht gegen die Ruhe und die eingeführte Ordnung des Staats erweckte.

Die Schriftsteller fanden diese ihre Staatsverfaffung so vortrefflich, daß des Lobens und Preisens derselben von ihrer Seite fein Ende war und die Faraken wurden mit Schriften in gebundener und ungebundener Rede über ihre glückliche

Verfassung überschwemmt, die jeder lesen, bewundern, zur Erholung von der Arbeit abschreiben und sammeln mußte, wenn er sich nicht als schlechter, unpatriotischer Bürger versdächtig machen wollte. Dabei gewannen nun die Gomer oder Schriftsteller zwiesach; denn erstlich arbeiteten sie für ihre herrliche Staatsverfassung und zweitens erschrieben sie sich Ehrenstellen, da ihnen jedes dicke Buch, das ihnen von ihren Fingern floß, eine Stuse weiter helfen konnte, wenn es zum Bägen ihres Verdienstes kam. Auch waren die Vücher sehr schön geschrieben, denn die Gomer wandten alle Gaben ihres Geistes an, ihr Lieblingsgeschäft recht auszuschmücken. Es ist Schade, daß die Sündsluth sie weggeschwemmt hat!

Sieh, herr der Gläubigen, fo machten Leute, die fein Schwert gezogen, fein Rriegeroß bestiegen hatten, die vor dem Wort Kampf erbebten, der wilden, blutigen Rebde in Karaf ein Ende und Karaf ward unter ihrer fanften Leitung das glücklichfte, ruhigfte, feligfte Land, das vor der Gund: fluth auf dem Erdboden geblühet hat. Man hörte da feinen rafchen, tollen Schrei, feinen fühnen, gefahrlichen Gedanken, feine fraftvolle, garte, ber Rube gewohnte Ginne beleidigende Ausbrücke. Der Zwerg Sultan founte vergnügt auf feinem Throne figen, die Schriftsteller fonnten fich rubig in ihren Bemächern Chrenftellen, bis jum Digirigt binauf, erfchreiben; jeder war gewiß, feine Gefahr, feine Veranderung bedrohe ihn, und auch die Bürger waren fest überzeugt, man wurde ihnen nichts zu Leide thun, wenn sie das verblieben, wozn die Gomer fie gemacht hatten. Rurg, die Farafer lebten fo ruhig, wie die Todten in den Grabern und unterschieden fich uur dadurch von ihnen, daß sie thun mußten, was die Todten nicht mehr thun, für die Gomer und sich so lange zu arbeiten, bis sie den Todten völlig glichen.

Abalife. Ben Safi, ich hatte im Anfange beines Mähr= dens eine beffere Meinung von diesem Lande; nun sehe ich. daß ich mich betrogen habe und dieß ärgert mich. Dein Mahr= den ba, es fen nun Kabel oder Bahrheit, ift eins der widrigften, das ich noch gehört habe und beim Glange meiner Borfahren! der Mann, der fo, und über folche Menschen, in folden Laternen und mit folden Sprachröhren an ben Thuren der Laternen berrichen mag, muß ein 3werg an Leib und Seele fenn, wie diefer dann es gang gewiß fenn muß. Es ift mir nur lieb, daß du ihn dazu gemacht haft und ich febe daraus, daß oft ein Mährchen durch das mahrscheinlich wird, wodurch es anfangs unwahrscheinlich zu seyn schien. Und diefe Schriftsteller, diefe Gomer - ich spreche nicht gern Bofes von den Menschen - aber mahrlich ich wunsche fie meinen Keinden — ich wünsche sie den Ungläubigen — doch nein! es ift zu viel - ich nehme meinen bofen Wunsch zurück ift es an mir, fie gu richten? Gott hat fie gerichtet und wird an jenem Tage fie richten, an welchem die Mutter ihren durftigen, ichreienden Gängling felbft nicht hören wird. - Aber was fagte Mahal von dem Dinge?

Ben Safi. Er bachte gerade fo wie du, nur durfte er es nicht wagen, in feiner Laterne laut zu denfen. Unvorsichtiger Beise fragte er einen Schriftsteller: "Bober es fame, daß nur sie in undurchsichtigen Saufern und nicht in Laternen wohnten, wie die übrigen Farafer?" Der Schriftsteller

antwortete: "weil wir dem Staate nicht gefährlich find." Mahal erwiederte lächelnd: "ich glaube es wohl!" und machte fich verdächtig.

Bu feinem Unglud tonnte er nicht unterlaffen, wie bu icon oft bemerkt wirft baben, laut zu benten, und fo febr er es fic auch vorgenommen hatte, fich während feines Aufenthalts in Faraf in Ucht zu nehmen, fo entwischte ihm doch eines Tages aus Langerweile folgendes Gelbstaesprach: "Dieser Sultan da gleicht mahrlich meinem ehemaligen Schwiegersohn Dub im Kleinen und feine Unterthanen, die, fo wie ich, in Laternen wohnen und gleich mir nicht zu reden wagen, find gerade eines folden Gultans werth. Diese Schriftsteller ba, die nichts thun, als die Burger zu belauschen und dice Bucher zu ichreiben, find noch arger als die Gotter in Gin. Diese legten boch ihr Dhr nicht an die Bruft ber Biner und der Chemann durfte ihnen wenigstens einen Sflaven zeugen, obne daß fie gufaben, wie er es machte. Lange halte ich es hier nicht mehr and! Ach herr! was find die Menschen! Bas ift aus beinen Geschöpfen geworden! Wie fonnte, mas ich febe und erfahre, and beinen Geschöpfen werden?"

Raum hatte Mahal diese letten Worte ausgesprochen, als einer der Gomer in sein Zimmer trat und ihm von seiner Tasel herlas, was er eben gesprochen hatte. Hierauf sprach der Gomer in einem sehr ernsten Tone: "Fremdling in Farak, ich bin dein zugesellter Schutzeist und habe es über mich genommen, für deine Nuhe, deine Sicherheit und dein Glück zu sorgen, so lange du in Farak unter unstrer weisen Leitung lebst. Ueberbrächte ich deine kühnen und unvernünftigen

Worte unserm Oberhaupte, so würde es dich dein theures Leben kosten. Doch unser gütiges Oberhaupt hat mir, als er dich meinem Schuße übergab, bedeutet, mit dir bei deinem ersten Fehler gelinde zu versahren. Ich weiß nicht, wodurch du diese besondere Gnade vor seinen strengen Augen gesunden hast. Ich gehorche indessen gerne und lege dir nun, als dein dich liebender Schußgeist — nicht zur Strase — denn wie kann dieß eine Strase sehnßgeist — nicht zur Strase — denn wie kann dieß eine Strase sehnßgeist — nicht zur Strase — denn wie kann dieß eine Strase sehnßgeist — nicht zur Strase — denn wie kann dieß eine Strase sehnßger, wodurch sich unser erhabenes Oberhaupt das Viziriat erschrieben hat und die alle, in gebundener und ungebundener Nede, zum Zweck haben, die Bürger über ihre glückliche Staatsversassung auszuklären, durchlesest. Ich hoffe, du wirst durch sie überzeugt werden, daß Farak das einzige Land auf dem Erdboden ist, welches weise und glücklich regiert wird."

Auf des Schriftsellers Befehl famen bald viele Lafthiere mit den Büchern des Großvizirs beladen, vor der Laterne Mahals an. Mahal mußte sie abladen und sehr forgfältig, nach der Anweisung des Gomers, in Ordnung aufstellen. Hierauf gab ihm sein Schutzeist einen strengen Aufseher und Mahal mußte sich, noch benselben Tag, über das ungeheure schreckliche Geschäft hermachen.

Zwanzig Monate branchte Mahal, um alle die diden Bucher des Großvizirs zu durchlesen. Oft seufzte er still in seinem Herzen, denn dieß war alles, was er in seiner Laterne und in Gegenwart seines strengen Aufsehers ohne Gefahr thun durfte: "Ach Herr! Herr! du strasest mich schrecklich für meine Wishegierde! Deine Strafe geht über meine Kraft!

Tödte mich und laß mich nicht an diesen fürchterlichen Büchern den Tod der Langenweile sterben!"

Während der zwanzig Monate sah und hörte er nichts von dem, was um ihn her vorging. Das einzige Neue und Sonderbare, was er bemerkte, war ein Austritt, der sich gerade vor seiner Laterne, die mitten auf dem Plate stand, ereignete. Ein alter Schriftseller, in einem neuen, prächtigen, vielsarbigen Mantel erschien auf einmal öffentlich. Einige seiner Diener hielten neben ihm drei sehr schön geschmückte Kameele, die mit seinen Handschriften beladen waren. Alls er nun durch Trompetenstöße die Ausmerksamkeit der Faraker ausgesordert hatte und diese sich ehrfurchtsvoll um ihn her versammelten, sing er gleich einem Vogel schwarzer Vorbedentung an, solzgendes zu sagen:

"Sort mich, Farafer, ich will euch etwas Großes fagen, und, wie man fpricht, den Mund recht voll nehmen. Die Thoren fprechen, mahre Größe schweigt von sich. Doch ich fenne euch und weiß, daß man euch seinen Werth in die Ohren schreien muß, benn ihr sevd gar ftumpfen Herzens."

""Es sind nun vier und vierzig Jahre, feitbem ich, der Berfaffer aller dieser handschriften, jum erstenmal im Chor ber Dichter und Schriftsteller auftrat.""

""Meine Laufbahn umfaßt beinahe ein halbes Jahrhundert. Ich begann sie da, eh die Morgenröthe unfrer Litteratur vor der aufgehenden Sonne zu schwinden aufing und ich beschließe sie — wie es scheint, mit ihrem Untergange."

"So ftellt nun Gebete und Opfer an, damit ich noch lange unter euch leben moge; benu ob es mir gleich jum

großen Ruhm gereichte, wenn mit mir aller Big und alle Einbildungstraft zu Grabe ginge, fo dauert ihr armen Farafer mich boch gar zu fehr."

Die armen Faraker waren über die schwarze Prophezeihung die ihnen mit lauter Misjahren an Werken des Wiges und der Cinbildungstraft drohte, sehr tief gerührt. Biele weinten und schluchzten.

Ein Verständiger unter ihnen sagte: "Der berühmte Mann hat sein Lebenlang viel Schönes und Herrliches geschrieben, viel Artiges über die Staatsfunst gedichtet, aber wahrlich, dieß ist das erste erbabene Wort, das er gesprochen hat. Laßt es uns bewundern und es unsern Kindeskindern überliefern. Haben wir indessen doch seine Schriften noch, um uns daran zu erwärmen, wenn der kalte, unfruchtbare Winter kommt, womit er uns so fürchterlich bedroht!"

Mahal sagte: "Die Faraker sind doch ein gutes Bolk!" und fein strenger Aufseher antwortete: "Wie sollte es nicht, da wir es gebildet haben?"

Alls nun Mahal sein schreckliches Geschäft beendigt hatte, war er so zerschlagenen und zerrütteten Geistes geworden, daß er bei seinem ersten nun verstatteten Ausgang die gröbste aller Thorheiten und, nach der Sprache der Schriftsteller in Farat, das größte aller Verbrechen beging. Er ging vor der Stadt an dem Ufer des Meers herum, um frische Luft zu athmen und Gott zu danken, daß er mit dem Leben von seiner schrecklichen Strase davon gekommen sey. Auf einmal kam ein Hausen Volks aus der Stadt, in ihrer Mitte drei Farater, deren Hände gebunden waren. Ein vielsarbiger Mantel

oder Somer, führte den haufen an. Als sie nun an das Ufer des Meers tamen, öffneten sie drei Sade, legten schwere Steine in jeden, steckten hierauf die drei gebundenen Faraker hinein und wollten sie in das Meer schleudern. Mahal sah pu bis auf diesen Angenblick, dann fuhr er fehr heftig hinzu und fragte um die Ursache dieses grausamen Unternehmens. Der vielfarbige Mantel oder Schriftsteller hatte die Güte, ihm zu sagen:

"Der erfte da hat das entfehliche Berbrechen begangen und unfern großen Sultan Komar einen 3werg genannt!"

"Der zweite hat das entseslichere Berbrechen begangen und unfere treffliche Staatsverfassung getadelt!"

"Der dritte hat das allerentseslichfte Verbrechen begangen und ein Buch unfere erhabenen Oberhaupts, des Grofvizirs, ein plattes Ding genannt!"

"Darum nun haben wir Gomer fie jum Tode verdammt, andern jum Schreden und zur Warnung."

Da fagte der Mann vom Gebirge in seinem Grimm: "Ihr Wahnsinnigen und boshaften Heuchler! Ift eure Staatsverfassung nicht ein Ungeheuer? Ist euer Sultan nicht ein Zwerg? Sind die Bücher des Großvizirs, an denen ich mich beinahe zu Tode lesen mußte, nicht die plattesten, elendesten Schmierereien?"

Der weise Gomer rief: "Farafer, fend taub!" und die Karafer schrieen: "Wir waren taub! wir sind taub!"

Der Gomer winkte, und man verband Mahal den Mund, und umgurtete feine Sande.

Die drei Berurtheilten mußten nun vor ihrem Ende Klinger, fammtl. Werte. VI.

aus den Saden rufen: "Der Sultan fen tein Zwerg! die Staatsverfassung in Farak sen die beste der Welt! und das Buch des Großvizirs das herrlichste Werk, das die Vernunft zur Erleuchtung und Aufklärung der Menschen aufgestellt hätte!"

Hierauf ichleuderte man die Farafer in das Meer, und Mahal ward in die Stadt zurück geführt. Weil er nun ein Fremder war, und der Sultan über ihn gelacht hatte, fo ward er aus besonderer Gnade zur Landesverweisung verdammt, zuvor aber sollte er, des Andenkens an Farak halben, gestäupt werden.

Ahalife. D, Ben hafi, ich bitte dich, laß ihn nicht stäupen! Der Arme leidet für die Wahrheit, und ich vergeffe in diesem Augenblick all sein kuhnes Vernünfteln.

Den hafi. Ich wollte dir es gerne zu Gefallen thun, Herr der Gläubigen; aber die Pflicht — das Gewissen — und bernhige dich nur immer — Mahal versichert, die Anthenstreiche auf seinen Nücken seven ihm lange nicht so schwerzlich und beschwerlich gewesen, als das Lesen der Bücher des Groß-vizirs in Farak.

Ahalife. Es kann leicht seyn, und er muß es am besten wissen; boch ist es hart, die beiden schrecklichen Züchtigungen nach einander auszustehen, und ich hätte ihm gerne die lehte erlassen sehen. Auch hat er nur die erste verdient, wie er selbst gesteht. Indessen da es geschehen ist, und er doch nicht anders aus diesem abscheulichen und mir ganz verhaßten Lande kommen konnte, so ist es gut, daß es vorwüber ist.

Den Safi. Mahal fprach das Verdammungsurtheil über die Faraker, die Giner, die Irader, die Enocher, über alle Büchermacher aus, und ward über die Granze gebracht.

Ben hafi rollte feine handschrift zusammen.

Ahatife. Es ist mir lieb, daß du ihn dahin gebracht haft, denn dein Mährchen war nicht allein langweilig, es war abscheulich. — Friede sey mit dir und euch!

Siebzehnter Abend.*

Ben haff erschien auf den Glodenschlag, rollte seine handschrift aus einander, und wollte eben beginnen, als der Rhalife sagte:

"Ben hafi, du hast mir feit einiger Zeit so widrige und scheußliche Mährchen erzählt, daß ich mein Wort so heilig halten muß, als ich zu thun gewohnt bin, um dich ferner anzuhören."

Den Safi. Das lebel davon ift nur, daß fie mahr find, und das Gute davon ift, daß fie für die Bolfer und ihre Beherrscher vielleicht belehrend seyn konnen.

Ahatife. Ich hoffe, nach der Gündfluth wird fich fo etwas nicht mehr gutragen, und ferner hoffe ich, daß bein

* Der herausgeber fieht fich genöthigt, funf Abende aus diesem Buche berauszuschneiden, und das darum, weil die Begebenheiten, die fie ent: halten, einigen Borfällen unsrer neuern Zeit so abntich find, daß man sagen sollte, Mabal habe seine Reisen im achtschnten Jahrbundert und zwar nicht in Affien, sondern in dem christlichen aufgeklarten Europa gemacht. Auch er mag keine Eulen nach Athen tragen. Das Ausgelaffene wurde nur dem Einzelnen gleichen, nicht dem Menschengeschlechte; und wer bedürfte auch heute der Erinnerung an das Einzelne, da wir Lebenden Zeugen davon waren, und die Geschichte es den künftig Lebenden genug erzählen wird, wenn es nicht die Folgen des Geschebenen selbst thun.

heutiges Mahrchen luftiger fenn wird, als die legten traurigen.

Ben hafi. Ich stehe für nichts; doch schmeichle ich mir, ein Umstand darin wird dem herrn der Glänbigen gefallen.

Ahalife. Go muß es gewiß das Legte fenn.

Den Safi. Meine Eigenliebe erlaubt es nicht, dir diefes guzusteben.

Die Laune Mahals, Nachfolger des Propheten, die eben nicht die fanfteste war, stieg durch diese Erfahrungen und Rrantungen bis jum giftigften Groll, und in diefer Stimmung lief er nun über die ihm verhafte Erde bin. Nach feiner Beifelung, nach den Schaufpielen, benen er in *** und in *** u. f. w. als Zuschauer und Theilnehmer beigewohnt hatte, ichwebten nun ohne Unterlag Bermunichungen gegen das gange Menschengeschlecht auf feiner Bunge. Er warf die Menschen insgesammt dem Borne des herrn, als dem Verderben völlig gereift bin, und wünschte berglich den Tag der großen Rache bald zu sehen. Aber leider arbeitete bemohngeachtet fein emporter Beift noch immer fort, den fich vor feinen Augen immer mehr verwirrenden Knoten bes menschlichen Lebens aufzuwideln. Und wie gelänge dieß dem emporten Beifte bes Menschen, da es dem ftillen, fanften und bescheidenen nicht gelingt, wenn er aufhört, weise zu fenn, und diefem duftern Abgrund naht? Noch immer bunfte Mabal, er habe nur Worte erlernt, alle die tollen Triebe und ihn emporenden Erscheinungen zu benennen, aber feines diefer Worte erflärte ibm bas Die? Warum? Boan?

Daß die Menschen das gedrohte Verderben verdienten, darüber war er völlig einig; aber der Vernünftler wollte auch
gern wissen, warum sie dahin kommen mußten? Warum
sie das, was sie von den Thieren unterschiede, und so hoch
über sie stellte, gerade dazu auwendeten, um unter sie zu
sinken? Warum sie ihre Vernunft, ihren With, ihre wunderbare, schöpferische Einbildungskraft, die Fähigkeiten, die
Künste gerade zum Bösen, und wie es schiene, aus Willkühr
zum Vösen —

Ahalife. Ich will hierüber nichts mehr hören. Unfer Buch beantwortet, wie bu weißt, alle diese fühnen Fragen.

Den gafi. Allerdings, aber Mahal kannte es nicht.
Ahalife. So konnte er doch wissen, daß alles Bose

Ahalife. Go konnte er doch wissen, daß alles Bose von Eblis, von dem Teufel kommt.

"Gott fagte: wir schusen ben Menschen aus getrockne"tem Thone und schwarzem Leimen, und bilbeten daraus
"seine Gestalt. Vorher hatten wir den Teusel aus seinem
"Feuer geschaffen. Erinnere dich, daß dein Herr zu den
"Engeln fagte: gewiß ich gehe damit um, den Menschen aus
"getrocknetem Thone, und schwarzem Leimen zu schaffen, und
"ihm eine Gestalt zu geben; wenn ich ihn ganz gebildet und
"ihm meinen Geist eingehaucht habe, so sollt Ihr nieder"sallen, und ihn verehren. Und alle Engel zusammen ver"ehrten Adam, außer Eblis, der nicht unter den Engeln
"war. Und Gott sagte zu ihm: Eblis, warum warst du
"nicht unter denen, die Adam verehrten? Was hinderte
"dich, den zu verehren, den ich mit meiner Hand gebildet
"habe? Bist du ausgeblasen von Stolze? Oder bist du

wirklich von fo ausgezeichnetem Berdienfte? Eblis ant= " wortete: 3ch bin beffer als er, bu haft mich aus Reuer ge= "ichaffen, den Menichen aus trodnem Thone und ichwargem Leimen zur Gestalt gebildet; es ift nicht schiedlich, daß ich ibn verebre. Gott fagte: barum gebe von binnen, benn "bu follft mit Steinen vertrieben werden, und ein Rluch foll "auf dir liegen bis jum Tage bes Gerichts. Der Teufel .. fagte: D herr, gib mir Krift bis jum Tage ber Aufer= "ftehung. Und Gott antwortete: Wahrlich, bu bift einer von "benen, benen Frift gegeben fenn foll, bis gum Tage ber be-"ftimmten Beit. Der Teufel erwiederte: D Berr, weil du "mich verführt haft, fo will ich gewiß die Menschen auf "Erden verführen, und alle will ich verführen, außer die= .. jenigen, die du zu beinen Dienern erwählt haft. .. fagte: fo ift es recht. Wahrlich über meine Diener follit "du feine Gewalt haben, fondern über die, die fich verführen "laffen und bir folgen."

Den Safi. Und ber Teufel verführte unsere Mutter durch die Frucht der Erkenntniß, indem er sie glauben machte, sie und Adam würden Engel und unsterblich werden. So löst der Prophet den Knoten, und er ist gelöst. Auch Makal kannte dieses Bild, gleichwohl löste er sich die ihn quälenden Schwierigkeiten nicht damit, und beutet sie an einigen Stellen dieser Handschrift auf den Kitzel des Wissens, wie du weiter hören wirst. Uedrigens scheint der Teufel erst nach der Sündsluth recht in Ansehen gekommen zu seyn, und seine Herrschaft muß einst beschränkter gewesen seyn, als sie nun ist. Wenigstens muß er damals noch nicht so böse gewesen

feyn. Du weißt, herr der Gläubigen, aus dem Buche, daß er noch lange in vier himmeln erscheinen durfte. Aus dem vierten wurde er nur bei der Geburt des Propheten Jesus verstoßen, und aus den drei übrigen bei der Geburt unsers erhabenen Propheten. Von dieser Zeit her ist er vermuthlich so arg geworden.

Mahal suchte also noch immer die Quelle der Thorheit und Bosheit der Menschen, hielt, wenn er allein war, sehr oft Standreden, die ich dir erlasse, um deine Geduld nicht zu mißbrauchen. Zu was könnte es uns auch nüten? Der Koran sagt uns alles, und der Zweifler ist gestraft, da ihn immer noch nach der Ueberzeugung dürstet, die wir im Glauben sinden.

Bisher, Nachfolger des Propheten, hatte Mahal nur reise Menschen gesehen; aber nun sollte er sie überreif sehen. Menschen, meine ich, die mit der Vernunft und Einbildungstraft so lange schwelgen, bis sie Ungeheuer zeugen. Molche der Geister: oder Verstandeswelt, welche die Einfalt auf der Erde getödtet, die natürliche Glückseligkeit davon verbannt, und ein Spiel ersunden haben, das die thätigen Kräfte im Menschen auslöset, die nothwendigen Uebel zu ertragen und zu bekämpsen. Thun die Sultane oft das Böse, ohne zu wissen, auf Antrieb ihrer Diener, so thun es diese aus Ueppisseit des stolzen vermessenen Verstandes.

Mahal befand sich nun in dem großen Reiche Ropha, das nach hafa, welches wir eben verlassen haben, den höchten Grad der Bildung und Erlenchtung erstiegen hatte, und recht dazu gemacht war, einen Denker entweder ganz zu vollenden oder ganz zu verwirren.

Alls Mahal auf dem Plate der Hauptstadt auf und nieder ging, und dem Zufall zu überlassen schien, was er für ihn verfügen wollte, sah er einen reich gekleideten Mann, dem das Wohlleben die Wangen geschminkt hatte, auf sich zustommen. Er glaubte, diesen Mann, trot der äußern Veränderung, au Gang und Geberde zu erkennen, und irrte sich nicht; es war Nam, sein alter Lehrer aus Enoch, der ihn bei der Felsenbrücke ohnweit Irad so sonderbar verlassen hatte. Nam erkannte ihn gleich, begrüßte ihn jest ganz freundelich, und hieß ihn willsommen in dem großen Neiche Kopha.

Mahal. Wenn ich bir nicht zuwider bin, wie ich bir es damals schien, als du mich so schnöde verließest, so nimm mich in beinen Schuß. Ich habe des Bösen so viel erfahren, daß ich nun mit Furcht den Fuß in jedes mir neue Land setze. —

Nam. So hoffe ich benn, das menschliche Leben ift dir nach und nach flärer geworden, als es bir in Enoch zu sepn schien, und du hast die Quellen springen gesehen, die du in Euoch so eifrig suchtest.

Mahal. Ganz und gar nicht. Je mehr ich Bofes sehe und erfahre, je mehr scheinen sie sich vor mir in der Tiefe zu verlieren.

Nam. Glud zu! du bift nun in ein Land gekommen, wo man alles weiß, weil man weiß, daß man nichts wissen kann. — Indessen denke ich doch, daß sich das Bewundern und Anstaunen ein wenig bei dir gelegt haben wird.

Mahat. So ziemlich; boch habe ich mehr dabei verloren als gewonnen. — Aber in welchem Lande bin ich eigentlich?

Nam. Im Lande der Bernunft! Im Lande der Weisheit! In einem Lande, wo ein Philosoph* Sultan ift, zu dem ich gezogen bin, und der Leute meiner Art zu schäßen weiß.

Mahal. Run fo halt er fich gewiß für keinen Gott, wie beinahe die Narren alle, die ich gesehen habe.

nam. Nichts weniger, er ift ein Philosoph, ein Denkling, mag nur Denklinge um sich leiden, will alle feine Unterthanen dazu machen, Gott ganz abschaffen, weil er sich durch seine Schuld nicht begreifen lassen will, und sich an seine Stelle segen. Das Volk ist schon auf diese Begebenheit vorbereitet, und du wirst die Wunder mit ansehen, welche die Vernunft bier wirkt.

Mahal. Go lag mich geschwinde weiter reifen!

Ahnlife. Ich bitte dich, thue es, Ben haff; ich erwarte von biefem Lande, biefem Sultan nichts Gutes, und mir ift leid, daß Mahal biefen Nam hier angetroffen hat.

Ben gafi. Dieses Mährchen, herr der Gläubigen, wird dich empören, und doch wirst du um eines Umstandes willen damit zufrieden fenn.

Ram fprach: Wie, ein Mann, der das Gebirge um der Erkenntniß und des Wiffens willen verlaffen hat, wollte nun fliehen, da er an ihrer wahren Quelle ift?

Mahal. So fage mir erft, mas ift ein Philosoph? Ram. Ein Ding, wie ich eins bin, ein Mann, ber bald

[&]quot;Um verftandlich ju fenn, brancht ber Ueberfeper diefes angenom: mene Wort. Das eigentliche arabliche bedeutet Denkling; ein Ding, das wohl bem Begriff, aber nicht bem Ausbruck nach in Europa im Gange ift.

nichts, bald alles weiß, und über alles spottet: boch dieß ist Scherz! Ich bin ein Philosoph des Sultaus Denkling, befinde mich ganz wohl babei, und wenn noch etwas aus dir zu machen ist, so follst du dich bald eben so wohl befinden. Aber du mußt allen Meinungen, die du bisher eingesogen hast, den Krieg ankündigen, mußt bloß den Gesegen der kalten, reinen Bernunft solgen, sonft können wir dich hier nicht brauchen. Romme nun mit mir in meine Wohnung, damit ich sehe, wie es mit deinem verworrenen Kopfe jest aussieht.

Mahal folgte ihm in ein Haus, das eher einem kleinen Tempel der Sinnlichkeit, als der Wohnung der Weisheit glich. "Du siehst, sagte Nam, daß der Sultan Denkling seine Freunde zu schähen weiß. Nackend am Leibe ward ich in dieses Land geworfen, aber der Geist, den der Sultan in diesem nackten Körper zu sinden wußte, hat, wie du siehst, für seine elende Hülle gut gesorgt."

Ram ließ Erfrischungen auftragen, und Mahal fand bisher alles gut; nur der einzige Gedanke verbitterte seine Zufriedenheit, und erregte sein Mißtrauen, daß der Sultan
Denkting, aus einem so besondern Grunde, Gott in seinem
Lande abschaffen wollte. Er ließ sein Mißtrauen merken,
Ram lächelte spöttisch darüber, und verlangte nun von ihm,
er sollte ihm seine Geschichte, ohne alle Schminke, von dem
Augenblick ihrer Trennung an, erzählen. Mahal erfüllte
seinen Bunsch mit der ihm gewöhnlichen Treue; Ram hörte
sehr ernsthaft zu, und lächelte nur bei jedem für Mahal traurigen und schmerzlichen Borsall. Besonders ergößten ihn die
Begebenheiten in Irad, der Fall Puhs, das Lesen der Hand-

schriften des Großvizirs in Farak, die Geißelung, die ***
der *** u. s. w., und da der Erzähler seine Geschichte mit
seinen Zweiseln untermischte, die zu Zeiten wie ein Dampf
ans der Erde ausstliegen, in den die Mährchenerzähler gewöhnlich ihre Zaubrer zu hüllen pstegen, und dieser Dampf alles
um Mahal her in Nebel hüllte, so saste ihn Nam am Ende
derselben bei der Hand, und sagte: "Mahal, du bist der
Alte noch, so viel ich sehe; doch der Sultan dieses Landes
liebt das Nene und Sonderbare. Ich will dich zu ihm
bringen, du sollst ihm deine Geschichte erzählen, vielleicht
daß du hier das Ende deiner traurigen Wanderungen
sindest."

Mahal. Du weißt, daß fie auf meinem Gebirge endigen muffen; auch weißt du ja, daß mir Gott befohlen hat, dahin zurückzukehren, wenn ich die Quellen der Bosheit und der Thorheit der Menschen entdeckt habe.

Ram. Gben darum fann dein hiefiger Aufenthalt das Ende beiner Wanderungen werden. Gefelle dich nur immer zu uns, und felbst das, was du da gefagt haft, wird dir vielleicht zur Fabel werden.

Mahat. Ich glaube, Ram, ihr hier zusammen send noch unfinniger, als alle, die ich gesehen habe.

Ram. Es kann wohl fenn, und um fo mehr find wir des Sehens werth. Ich hoffe dem Sultan einen Gefallen zu thun, wenn ich dich ihm bringe, und darum will ich dich mit dem Manne vorher befannt machen, damit du nicht bei ihm einen deiner Streiche machft, wodurch du in Gefahr kommft, verstümmelt zu werden, und wodurch dir bald ein Dolchstich,

bald eine Geißelung, bald ein zwanzig Monden langes Lesen, bald u. f. w. zu Theil wird.

Mahal. Saft du vergeffen, daß ich auch deinen Leib in Enoch unter der Beifel bluten fah.

Ram. Nein, Mahal, und du follft feben, daß ich's nicht vergeffen habe. Go hore benn:

Der Vater des Sultans Denfling mar ein großer gewalti= ger Mann. Er liebte den Seldenrubm, und erfaufte fich mit dem Leben vieler Taufende seiner Kopher, die Menschen in Sullab und Mullab zu Unterthanen. Da biefe Gullaber und Mullaber nur vieles Blut und wenig Gold fofteten, fo bielt es der Gultan für einen febr guten Sandel. Nachdem er unn unumschränkter Gerr über diese brei Reiche mar, und die Einwohner diefer drei Reiche feine Berrschaft fehr geduldig ertragen nußten, so berrschte er ganz erträglich, und sorgte als ein guter Bater feiner Bolfer dafür, daß er ihnen feinen Samen als Erbichaft binterlaffen mochte. Er nahm ein Beib und zeugte drei Cohne, die er alle brei, nach den an ihnen entbedten Eigenschaften ihres Beiftes, benannte, und fich bann entschloß, seine drei Reiche, nach ihren und der Bewohner Eigenschaften unter fie auszutheilen. hieraus fiehft bu, daß der aute Gultan auf die Bufunft bachte, und feiner ber - herrscher war, die da glauben, mit ihnen fterbe alles, und mit ihrem Tode erfolge der Untergang der Welt.

Sein erfter Sohn Fakim (Denkling) hatte fich biefen bezeichnenden Namen badurch erworben, daß er, wie fein Vater von ihm erzählte, alles was man ihm zur Unterhaltung in die Hände gab, fogleich in Stücken schlug und rif, über

die zerschlagenen und zerrignen Feben fo lang nachfann, fie fo lange auf verschiedne Art zusammensette, bis er den Mechanismus des Machwerks entdeckt zu haben glaubte, ober etwas anders, fev es auch noch fo sonderbar oder verzerrt gewesen, draus geschaffen hatte. Aber nie versuchte er, ein Ding wiederum in feinen vorigen Buftand berauftellen; alles diefes bewies nun eben sowohl feine Eigenheit, als feinen tiefen, raftlofen Forschungsgeift. Darum nun bestimmte ibn icon der weise Bater in der Kindheit jum fünftigen Be= herrscher der tieffinnigen, verdrießlichen und lannichten Ropher. Der Name thut oft viel; denn da der fleine Mann fich immer herrscher und Denkling nennen borte, fo glaubte er, er fep beides ichon, und feste aus den zwei Begriffen ein gang artiges Ungeheuer gusammen. Die Lehrer, die man ihm gab, verfaumten natürlich nicht, diefem Ungeheuer Glatte, Schmud und Gestalt zu geben, sie überzeugten ibn babei fo febr von feinem tiefen Forschungsgeift, daß er nun der größte, tieffte Denfer in feinem Reiche wirflich geworden ift, und fo viel Benuß in dem Denken findet, daß er nichts weniger will, als alle feine Unterthanen gn folden ungeheuern Deufern machen, als er fich ju fenn glaubt. Er wird fich dann nur für gang glüdlich halten, wenn er ein Denkling über Denklinge herricht. Mit dem Sofe bat er es icon ziemlich weit barin gebracht, und felbst die traurigen Ropher benehmen sich gang artig dabei. Gie werden auf der einen Seite wißiger und auf der andern dummer. Das einzige, was und bisher einige Narren vorwerfen fonnen, ift der unbedeutende Umftand, daß die Ropher, feitdem fie der . Gultan gu fo großen Denklingen

gemacht hat, und sie so viel von moralischen Marimen und reinen Beweggründen ihrer handlungen sprechen, so gar viel über Gott und die Welt vernünfteln, viel schlechtere Arbeiter, und noch schlechtere Menschen geworden sind. Doch dieses alles wird sich schon geben, wenn sie nur erst die Sittengesetz, die mit so seiner Schrift in die Vernunft aufgezeichnet sind, recht deutlich werden lesen können. Diese Sittengesetz nun sind die Ersindung unseres Sultans Denkling, und du wirst erstaunen, wenn du sehen wirst, wie leicht es ist, die Menschen damit zu der lange gewünschten, lange gesuchten nühlichen Vollkommenheit zu leiten.

Mahal. Könnteft du mir biefe merkwürdigen Gefege nicht im Voraus mittheilen.

Nam. Sehr gerne. Sieh, es sind nur einige Zauberformeln, die auf einmal das ganze Menschengeschlecht von allem moralischen Uebel, aller Unruhe des Geistes, aller Ungerechtigkeit, aller Habsucht, aller Zweiselssucht heilen werden, die alles auf einen ganz einfachen Grundsatzurücksühren, und die Menschen zu so reinen vollkommnen Wesen machen müssen, als die nur immer werden können, die auf zwei Beinen gehen, und von irdischer Speise und irdischem Tranke leben.

Merke wohl auf!

Die erste Formel lautet: Keine unsrer Erfenntnisse und Begriffe erstreckt sich über die Erfahrung unsrer fünf Sinne. Das heißt: Alles, was du nicht riechen, schmecken, hören, befühlen und sehen kannst, das ist nicht für dich, ist für dich gar nicht da, und alles, was du je gedacht hast, je benken wirst, und jest benkst, muß von den Eindrücken

herfommen, die fie erhalten haben, die du bemerkt und unterichieben haft.

Die zweite Formel lautet schon erhabener: Du mußt immer so handeln, daß der Beweggrund deiner handlungen ein allgemein verbindendes Sittengeset für alle Menschen werben fann.

Die dritte Formel, die eine Folge der zweiten ist, lautet so: Der Beweggrund beiner Handlungen muß aus einem freien Willen sließen, die thierische Lust und Unlust, der thierische Schmerz und das thierische Bergnügen müssen auch nicht den geringsten Einsuß darauf haben. Alles, was du thust, muß ohne Furcht vor der Strase, die auf deine Handlung erfolgen könnte, ohne alle Hossung auf Lohn, die deine Handlung verdienen könnte, geschehen, muß bloß darum geschehen, weil die Handlung gut ist und weil das Gesetz der reinen unbestochnen Vernunft sie gebietet.*

^{*} Dieses erhabene Princip der Moral steht wahrlich nicht hier, um verspottet zu werden. — Rimm es in Ruchicht, wie die Menschen handeln sollen, so ist es das Erhabenste, was die erteuchtete Bernunst aufgestellt bat; hältst du es gegen die Erfabrung, so ist es freilich die gistigste Satyre gegen die Menschen, und Lucian, Rabesais und Swift konnten ihrer nicht grausamer spotten, als es dies wenigen Worte thun. — Neu ist es eben so wenig, denn von den alten Philosophen bis zum platonischen Schaftesburg haben es sehr viele aufgestellt, und niemand frästiger, als das Weib in Damas, das der Gesandte Ludwigs des heiligen auf der Straße sah, indem es in der einen hand keuer und in der andern Wasser trug. Der Gesandte fragte es um die Ursache und es antwortete im Geiste dieses Princips: "Mit dem Feuer will ich das Paradies verbrennen, mit dem Wasser das keuer der Hölle ausblöschen, damit die Menschen Gott um seinerwillen und nicht wie Tagelöhner verehren." — Damit aber dieses Princip allgemeln praktisch werde, so erfordert es weiter nichts, als daß dieses und ienes geschehe, bis

Mahal. Ob ich gleich dieses so ziemlich begreife, so erinnere ich mich doch, daß ich auf meinen unglücklichen Wanderungen keinen Menschen gefunden habe, der nach diesen Zanberformeln, wie du sie nennst, gehandelt hätte. Jeder that immer gerade so, als wäre er allein in der Welt.

Ram. Du wirst es auch hier so finden; doch ist es gut und nüßlich, den Menschen recht oft zuzurufen, wie sie seyn sollten. — Die einzige Schwierigkeit, die wir hier vor uns sinden, ist nur diese, daß wir die Kopher noch nicht ganz von dem Gefühl der Lust und Unlust heilen können; daß sie noch immer fürchten und boffen. Doch eben daran arbeitet unser Sultan Denkling aus allen seinen Kräften, und unterstüßt seine Arbeit mit aller Macht, die ihm der Thron verleiht.

Angerdem finden sich noch einige fleine Widersprüche, die aber so unbedeutend sind, daß ihrer der Sultan nur lacht. Zum Beispiel, wir sagen: der Mensch ift frei, hängt nur von den Gesehen ab, die ihm die Vernunft, solglich er sich gibt. Da nun die Vernunft sein eigentliches Ich ausmacht, so ist der Mensch natürlich sein eigent Gesetzeber. Dagegen lautet eine andere Formel: der Sultan ist unumschränkter

dabin (und warum follte es nicht einft in Erfüllung geben, da es nicht vom Konnen, sondein vom Wollen abkängt und der Mille so feicht, wie theoretisch erwiesen ift, zu rectischeren ift) kann es einsweilen zum Probestein der Wirdlgung menschlicher Tugenden und Sandlungen dienen. Den Beobachter, der ihn recht zu brauchen weiß, wird man nicht leicht durch den Schimmer von heuchlerischen und tagelöhnerischen Scheintugenden blenden. Damit er aber als ein gerechter, billiger Mann versabre und selbst dabei gewinne, so fangt der Schäper und Beobachter am besten bei sich felbst an. Dann wird er auch selcht sinden, wo es ihm und den Nachbarn eigentlich dazu sesst.

herr, sein Wille ift euer Geset, dieses mußt ihr befolgen, vertrüge es sich nach eurer Meinung auch nicht mit den Gesesten eurer Vernunft.

Co febr fich auch der Gultan dem Gefete feiner Bernunft unterwirft, so fann er doch gleichwohl nicht vergessen, daß er Sultan ift, und ein Sultan, guter Mabal, muß manches befehlen, das der Vernunft zuwider ift, und daber fommt es vermuthlich gang allein, daß nichts Schwereres für einen Sultan ift, als zugleich ein Philosoph zu fenn, weil fein fonderbares Umt, und die daraus fliegenden Unsprüche und Korderungen, sich so bart mit der Philosophie vereinigen laffen. Anch braucht jeder Gultan die Kabel der Luft und Unluft, des Schmerzes und des Vergnügens, die, ob fie aleich alles Bose in der Gesellschaft verursachet, sie aleichwohl bisher im Gang erhalten haben, und ohne beren Ertrag wir es wohl nicht der Mühe werth hielten, mit dem Gultan Denkling zu philosophiren. Indeffen diefes alles wird fich icon geben, wenn wir nur erft einmal mit der Ausrottung des Unfrants fertig find, das neben der Vernunft aufwächst.

Mahat. Nam, ich verftehe von dem allem nichts.

Ram. Brauchst du das! Und glaubst du, es lobne wohl der Mühe, zu philosophiren, wenn Leute wie du sogleich verftanden, worüber wir so lange gebrütet haben!

Mahal. Wogn fagft du mir es denn?

Ram. Um dich zu einem größern Narren zu machen, als du fcon bift, und um dich neue Worte zu lehren.

Den zweiten Cohn nun nannte der alte Gultan Gripif.
- Dieß beißt in der gemeinen Sprache, herr ber Glaubigen,

Schönling.* - Diefen Ramen, fagte Ram zu Mahal, gab ibm der Bater barum, weil er alles, was ibm unter die Sande fam, verschönerte, es mochte die Verschönerung vertragen oder nicht. Alles beschmierte er mit glanzenden Karben, Menichen und Thiere, fein belebtes ober unbelebtes Svielzeng. Dabei ichnitt und ichnikelte er an allem, und suchte allem, was er vorfand, eine schönere Korm zu geben, als die Natur oder die Sand des Rünftlers ihm gegeben batte. Auch fprach er, von frühfter Kindheit an, in wohl= geordneten flingenden Worten, liebte und fuchte jeden Ausdruck, der über die gemeine Vorstellung hinüberschof, hüllte alles, was er fprach, in große, erhabene Bilder ein, und ichien gang Einbildungsfraft zu fenn. Der Vater wählte ihm Lehrer diefer Art, und unter ihrer Leitung bildete er fich in dem geiftigen Benuffe bes Schonen, Guten und Erhabenen fo aus, daß ihm alles Alltägliche und Gemeine unerträglich ward. Er ift von dem garteften Gefühl, dem feinften Ge= schmad und von fo erhabenem Ginne, daß ihm alles, was man ihm in der nachten Wahrheit vorstellt, zur Marter wird. Jeder geht an feinem Sofe auf feierlichen Stelzen, und fpricht in Bilbern und Riguren. 3hm bestimmte der Bater die Gullaber zu Unterthanen, ein febr leichtes, munteres Bolf, gang ber Freude und Wonne ergeben. Es foll nun in Gullah herrlich bergeben, alles im Genuffe des Schönen und Guten leben, mit der Ginbilbungsfraft

^{*} So paraphrafirt ter Araber und der Ueberfeger braucht diefes Abort, weil ce, wenn auch nicht gebrauchlich, doch verftändlich ift.

schweigen, alle Tugenden, und befonders die Tugenden des Sultans Schönling trefflich befinger, und sie sollen in Sullah fogar von Gott in ihren Gedichten reden, weil er als ein großer, prächtiger, geheimnisvoller, dichterischer Gegenstand zu brauchen ist. Unsere Philosophen sagen zwar, die Sullaher verlören nicht allein, bei ihrem angenehm und erhaben Fühlen, allen Sinn für Wahrheit, sondern sie vergessen auch über dem Kigel der Einbildungstraft, das zu thun, was das Feuer dieser schönen Zauberin unterhält, und man fühle schon die Folgen der Dichterwuth in Sullah. Doch Denklinge sprechen selten gut von Schönlingen, und Schönlinge eben so selten von Venklingen.

Ahatife. Wie wahr spricht doch der Prophet von den Dichtern: "Der Sinne beraubt laufen sie in den Thälern herum und sprechen, was sie nicht thun."

Ben Safi. Gerade fo war es in Sullah vor der Gundfluth, und ift, wie der Prophet beweiset, noch nach der Gundfluth so. —

Den britten Sohn, findr Nam gegen Mahal fort, nannte der Sultan Pah! das heißt im gemeinen Arabischen, der Einfältige.

Ahatife. Dieses Wort ift malerisch genng; weißt du wohl warum, Ben Hafi?

Ben Safi. Gern lerne ich von bir.

Ahalife. Weil sich der Einfältige über alles wundert.

Ben Safi. Co ift es, und dann ruft er in diefer Splbe aus. — Diefer Pah nun, fuhr Nam fort, war fo gemeinen Schlags, daß er weder tief zu denfen noch foon zu

empfinden ichien, fondern alle nothigen Berrichtungen bes menschlichen Lebens so gerade weg machte, wie jedes andere Menschenthier. Es schien ibn gar nicht zu befümmern, womit und wodurch er diefest that, ob durch feinen freien Billen, ob durch die Nothwendigkeit, das Gefet der Bernunft oder den Trieb der Luft oder Unluft; aber alles was man ibm zu thun auftrug, bas that er so eifrig und so treu wie ein Lastthier, deffen Vorzüge, mein lieber Mahal, du dich wohl erinnern wirft. Da der Gultan Bater fab, daß an dem Anaben so wenig war, so überließ er ibn weislich seiner an= gebornen Einfalt, und gab ihm außer ihr feine audern Lehrer. Ihn bestimmte er zum Sultan ber Mullaber; ein wildes. ungesittetes Bolf, das aber in einem Dunfte das ift, wozu unser Gultan die Ropher erleuchten will. Gie wiffen nichts mehr von Gott, haben ibn gang vergeffen, fie pflanzen, faen, ernten, jagen, fischen, effen und trinfen, schlafen bei ihren Beibern, wissen nicht, woher sie kommen, wohin sie einst geben werden, und fragen auch nicht einmal barnach. ift ein dummes, gesundes, glückliches, starkes Volk, das felbst den Tod nicht fürchtet, und will sie der Gott, mit bem du gesprochen baben willit, mit und feinern, ausgebil= betern Leuten verderben, so verdirbt er mabrlich Menschen, die, da sie von ihm nichts wissen, ihn auch nicht beleidigen fönnen.

Ahatife. Ben Saft, lag ben Menfchen schweigen.

Den Safi. Ich kann nicht, herr, es führt zum 3wed.

— Ram fuhr fort: doch dieß ist ja seine Sache, nicht die meine. Wie, Mahal, du erblassest — sey nur ruhig, dein

Ohr wird sich schon gewöhnen; dein Blut wird bald an beinem Serzen fester figen bleiben, und nicht so leicht nach deinen Bangen fliegen, wenn bu und beffer kennen lernen wirft. —

Ahalife. Warum mußte Mahal diesen Nam antreffen! Den Safi. Kann ich's ändern? Gedulde dich, Herr, du wirst am Ende zufrieden mit diesem Mährchen seyn.

Ahatifc. Keine Infriedenheit kann mir die Angst bezahlen, die ich bei den Aenserungen dieses Menschen leide. Ich wette, Ben hast, es ist einer der bösen Geister oder Eblis selbst, der in der Gestalt dieses Nams den armen Mahal zum Abfall von Gott verführen will.

Ben hafi. Es fonnte wohl fenn, und die Larve eines Philosophen schickte sich am besten dazu; aber in diesem Mährchen geht alles gar zu natürlich her, und dieser Ram ift leider ein Menfch. - Es gibt einige Leute bier, fagte nun Ram, die da behaupten, der alte Gultan wurde beffer ' gethan haben, ben tiefen Denfer über die muntern Sullaber, den anmuthigen Geift über die tieffinnigen, launichten Ropher als Sultane einzusehen. Andere geben gar fo weit (und es find nicht die Dummften), zu fagen, er wurde am beften gethan haben, bem Gultan Ginfalt die brei Reiche allein zu hinterlaffen, weil er mit den Menschen ihren angewöhnten Bang in aller Rube fortgegangen ware; boch dieß wissen wir Philosophen beffer. Und sieh nur; Mahal, fo stumpf und blodfinnig find die Menschen, daß nun viele aus diesen beiden erleuchteten Reichen davon laufen, fich bei den wilden Mullahern niederlassen, und feiner der wilden Mullaher zu und herüber in die Schule fommt. Der Gultan

Denfling meint, es wurde fich noch alles geben, und wer von und wird ihm wohl die Frende verderben wollen?

Der alte Gultan lag auf dem Sterbebette, die drei Erben feiner Throne fanden um ihn bernm. Er hielt eine fehr lange Rede, und legte nun, wie Gultane manchmal thun, ein Bekenntnig feiner Rebler ab, die er nun erft berente, begangen zu haben. Diefes ift ein recht guter Gebrauch der fterbenden Sultane; es ift nur Schabe, daß er zu nichts mehr außet, daß sie das Geschehene nicht mehr ungeschehen machen oder verbeffern konnen, und ihre Erben, während bes Bekenntnisses, gewöhnlich an etwas gang anders denken, als ans dem Befenntniffe nübliche Warnungen und Lehren für fich zu sammeln. Go ging es auch hier. Einfalt beulte wie ein gang rober natürlicher Menfch über den naben Verluft des Vaters, Schönling feste dem Sterbenden in feinem Beifte eine fcone Leichenrede gufammen, und Denkling fpot= tete bes armen Tropfs von Gultan, ber von Gunden gegen fein Volt und ein Befen fprach, das er als überfluffig ichon damals abzusehen dachte. Anch meinte er, es fen einmal hohe Beit, daß der Mann, der so wenig von den Gesegen der Vernunft wußte, ihm, der gang nach diefen Gefegen herrschen wollte, Plat mache. Damit ihm nun die Beit nicht lang würde, nahm er sich vor, genau acht zu geben, was feinen Later bei dem Verscheiden verlaffen würde, ein Nichts oder ein fichtbares Körperchen. Schönling lief bei den erften Todesfrämpfen davon, um nichts von dem häßlichen Tod zu feben. Einfalt beulte immerfort, und Denkling ärgerte fich innerlich über den gemeinen Menschen, und fann ihm fein

damaliges Betragen noch heute nicht vergeben. Einige Angenblicke vor dem Hinscheiden sagte der Alte: "Für meine zwei Aeltesten bin ich unbekümmert, der eine hat Verstand, der andere Gefühl; aber Einfalt! Einfalt!" Einfalt küßte seine Handere Hegte ihm ein Polster unter das Haupt, der alte Sultan sant in seine Arme, verschied, und Einfalt allein blieb bei ihm und weinte über seine Leiche. Sieh dieß alles hat mir Sultan Denkling mit sehr viel philosophischem Stolze erzählt, und dabei gesagt: "da er nichts seinen Vater beim Verscheiden habe verlassen sehen, so müsse auch wohl nichts in ihm gewesen seyn."

Nachdem nun Schönling seine lange, schöne Rebe abgelesen, Einfalt genng geweint, und Denkling über beide genug
gespottet hatte, folgte jeder seiner Bestimmung. Jeder seste
sich auf seinen goldnen Thron, und alles geht so herrlich,
wenigstens bei und in Ropha, daß ich dir Glück wünsche hergekommen zu seyn. Nun gehe ich zum Sultan, um dich ihm
als ein recht ungeheures, der Bildung aber recht fähiges
Menschenthier anzumelden. Noch einmal, hüte dich vor einem
rohen Gebirgöstreich, und damit er dir nicht entwische, will
ich dir zur Seite sigen.

Mahal war während der langen Nede Nams nicht wohl zu Muthe, und er fühlte die ängstlichste Beklemmung, als er ihm von dem wilden Volke in Mullah sprach; aber die aufgeklärten Kopher sollten ihm ganz andere Bangigkeiten verursachen.

Ram meldete ihn dem Sultan an, und der Sultan verordnete, man follte ihn bei der ersten Versammlung in

den Saal der Vernunft einführen. Es waren in dem Palafte des Sultans drei Versammlungsfäle, der Saal der Vernunft, der Saal der Wahrheit, der Saal des Lichts; doch borte man in diefen drei Galen nie etwas Bernunftiges, nie etwas Bahres, nie etwas Alares, und darin gleichen ihnen die philosophischen Borfale oft noch nach ber Gundfluth, ob fie gleich nicht fo prächtig ausgeziert, auch nicht in den Paläften ber Sultane gu fuchen find. Bis dabin führte Ram feinen Gaft bei einigen feiner philosophischen Freunde auf, und weil Mahal ihnen nur zuhorchte, fo faßten sie feine schlechte Meinung von ihm, und versicherten ihn fogar ihres Schutes. Die Meinung aber, die Mahal von ihnen faßte, war fo vortheilhaft nicht, denn der Cohn des Gebirgs fühlte, daß fein eben nicht fehr heller Beift in ihrer Gefellschaft immer dunkler ward, und ein ängstliches Beben überfiel ihn jedesmal, wenn sie den Anoten so rasch zerhieben, an dem er so furchtsam nagte.

Der Tag erschien nun, an welchem Mahal vor dem Sultan in dem Saal der Vernunft erscheinen sollte. Nam führte ihn ein. Sultan Denkling saß unter seinen Brüdern, ohne alles Zeichen seiner Macht. Hier herrschte allgemeine Gleichheit, und der Werth des Menschen ward nur nach dem Maße der Vernunft gemessen. An der Hauptwand des Saals waren die obigen Zaubersormeln, in goldnen Zeichen, eingegraben. Sultan Denkling war eine lange hagere Gestalt, mit einem sehr blassen Angesicht, das stolze Genügsamskeit des Geistes und kalte Selbstsucht ganz gut ausdrückte. Mahal mußte sich gegen ihm über niederlassen, und ohne

weitere Umstände seine Geschichte ansangen. Nam saß neben ihm. Die Gesellschaft hörte ihn eine Zeitlang sehr ausmerksam an, nickte ihm sogar Veisall zu, als er seinen heißen Durst nach Kenntnissen und Wissen beschrieb, als er aber ganz unbefangen erzählte, wie ihm Gott erschienen sen, so brach der Sultan Denkling in ein lautes, schallendes Gelächter aus. Die Versammlung wieherte ihm nach, und der Saal der Vernunst erscholl von dem sausenden Gelächter der Philosophen, während Mahal wie ein Mann da saß, den man plößlich überfällt und mit Fäusten schlägt.

Nam, der diese Wirfung voraussah, und mit unbeschreiblichem Verlangen den Angenblick erwartete, lächelte unn und sagte zu dem Sultan: "habe Mitleiden mit dem Armen, und laß ihn lieber die Schärfe deines Verstandes und den Stachel deines Wißes empfinden."

Mahal wollte reden; aber Nam stieß ihn an und sagte: "Ich bringe bich, wie du siehst, auf guten Weg. Schweige und reize ja diese Denker hier nicht; wahrlich du würdest nicht so gut davon kommen, wie in Gin, Farak u. s. w."

Sultan Denkling ichien eine Zeitlang tief nachzudenken; bie ganze Versammlung saß gleich ihm in tieffinnigem Schweigen. Endlich öffnete er seine blaffen Lippen, warf sich in die Stellung eines zermalmenden Denkers, und alle seine Brüder richteten ihren Blick auf ihn.

Sultan Denkling. Fremdling, du fagft, du habest Gott gesehen?

Mahal. Das habe ich!

Sultan Denkling. Run fo haft du ihn doch wohl in

menschlicher oder in einer andern Gestalt gesehen; hast ihn mit einer menschlichen oder sonst einer dir verständlichen Sprache reden hören?

-Mahal. Gang gewiß?

Sultan Denkling. But! - Saft du Gott in menfchlicher Gestalt gesehen, mit menschlicher Stimme reden boren, fo haft bu nicht Gott gefeben, nicht eine gottliche Stimme gebort, fondern eine menschliche Gestalt gesehen, und eine menschliche Stimme gebort. Wir bier wiffen nichts von Gott, weil er nicht wollte, daß wir etwas von ihm wiffen follten. Wir alle find überzengt, daß wir ibn mit diesen unfern Sinnen nicht begreifen können, und mas wir mit unfern Sinnen nicht begreifen fonnen, bas laffen wir dabin gestellt fenn. Denken wir uns etwas unter diesem Begriff, ober bilden wir und ein, wir dachten etwas darunter, fo fagen wir nach bem Mage unferer Sinne vergleichungsweise: er ist unendlich unermeßlich, dem Auge des Menschen unerreich= bar und unfichtbar. Du fiehft, diefes alles find Gegenfaße unsers eigenen Wesens! Wir nennen ihn auch wohl ben Schönfer und Erhalter aller Dinge, ohne boch etwas barunter flar zu denken, weil unfre Ginne bavon nichts faffen konnen, und was unfre Ginne nicht faffen können, ift nach der erften Formel dort nichts für uns, und fann uns nie Wahrheit merben.

Mann vom Gebirge, haft du nun nach deiner Ausfage Gott in einer Gestalt gesehen, so haft du ihn in dieser Gestalt eingeschlossen und eingeschränkt gesehen; haft du ihn in dieser Gestalt eingeschlossen und eingeschränkt gesehen, so war er

damals weder unendlich, noch unermeflich, noch allmächtig, noch dem Auge unsichtbar und unerreichlich, sondern er mar in diesem Augenblick meglich, endlich, erreichbar, fichtbar und in feiner Macht beschränft, wie wir alle bier, die wir in Korver eingeschlossen find. Nun fagt man ferner, fein Beift durchdringe Weltgebande, nebft allem, was auf und in ihnen ift und lebt. Diese Weltgebaude mußten also in dem Augenblick feiner Ginschränkung in die endliche begränzte Gestalt ausammengefallen fenn. Da sie nun nicht in dem Augenblick, als du Gott in menschlicher Gestalt fabest, que fammenfielen, und wir mit allen diefen Weltgebänden noch da find, fo fonnten wir und fie biefen Augenblick ohne feine Einwirkung bestehen; fonnten wir und fie, während beiner Unterredung mit ihm, ohne feinen Ginfluß bestehen, so konnten wir und alles auch ohne ibn entsteben. Oder willst du lieber fagen, nur ein Theil von ihm habe fich in der Bestalt ver= borgen, fo bebit du abermals fein Wefen auf, indem du ibn theilbar denfft. Du haft alfo Unfinn gefagt; oder du haft ein Traumgeficht gefeben.

Ein allgemeiner Ausruf der Bewunderung erscholl, als der Sultan Denkling zu reden aufhörte, den Zeigefinger über seine Nase legte, und dem verwirrten, glühenden, bebenden Mahal ganz kalt in die Stirne sah. Stürmend wollte dieser losbrechen; aber Nam stieß ihn noch heftiger an und sagte: "Schweig; noch einmal sage ich dir, dieser Sultan Denkling und seine Freunde sind noch weit gefährlicher als alle die Götter von Sultanen, die du bisher gesehen hast. Du bist nun auf dem Wege, dein Glück zu machen,

fieh vorwarts, und laß hinter dir liegen und fallen, mas da will."

Der Rhalife erhob begeiftert feine Stimme, indem er rund um fich herblickte: Befegnet fey Gott der Allmächtige! "The glaubet und Ihr werdet fterben, und Ihr werdet "aufersteben. Gebet, da ift ein Mann, ber ftreitet über "Gott, ohne Kenntnig und Weisung eines offenbarten Buchs, "er windet fich in feinem Geifte, daß er die Menfchen von "dem Wege bes herrn lode. Schande wird fein Lohn in "biefer Welt fenn, und an dem Tage, da die Mutter den "vor Durft lechzenden Sängling zu ftillen vergeffen, und fein "Wimmern nicht hören wird, an dem Tage der Aufer= "ftehung, foll er die Qual des Keuers empfinden. Gott ift ge-"recht! Mit glübenden Gewandern follen die Ungläubigen "bekleidet werden. Rochendes Baffer foll über ihre Saupter "gegoffen werden, daß fich ihre Saut, ihre Eingeweide auf-"löfen, und mit eisernenen Kenlen follen fie zerichlagen "werden."

Den Safi. Dieses wird ihr Lohn fenn! — Ohngeachtet der Vermahnung Nams unterließ doch Mahal nicht, seine bebenden Lippen zu öffnen: "Damals sah ich kein Traumsgesicht; aber nun sehe ich ein Gesicht, schenßlicher, als mir der Unsinn der Menschen bisher gezeigt hat. Ihr Gottestengner —"

Der Sultan Denkling fuhr auf: "Freund! beine Geschichte. Wir hier leugnen beines Gottes Dafenn nicht, und bejahen es auch nicht. Was nicht erkannt senn will, nicht erkannt werden kann, ist für uns nicht da. Das, was du von ihm

fagteft, ift Wahnstun, und Wahnstun muß sich nicht erfühnen, in dem Saale der Vernunft laut zu werden. Un der Tafel magft du mich damit ergößen."

Chalife. Ben hafi, konntest du dein Mährchen nicht erzählen, ohne mich mit diesen ungehenren Menschen ferner zu guälen?

Den Safi. Und wie follt' ich zu dem hauptumftand gelangen, den es enthält? Wie mit meinem Mahrchen zu Ende fommen? Sind es doch eben diese Menschen hier, die es zu Ende bringen.

Ahalife. Hundert Derhem, und mehr find dein dafür. Fordere!

Ben hafi. Ich nehme hundert Derhem mit Dank an, und entwerfe bir nur ein Gerippe von meinem Mährchen, mir doch vorbehaltend, es schriftlich nach der handschrift Mahals weiter auszusühren, und es dir dann mit allen kleinen Umständen, Beschreibungen und Neden zu überliefern. Groß ist das Opfer, das ich dir bringe; denn nun erst habe ich die rechte Gelegenheit gefunden, all mein unnüßes Wissen anzubringen — und unnüßes Wissen, herr der Gläubigen, bringt man am liebsten an.

Ahalife. Auch bei der Kurze des Unsuns ift Gewinn für den, der ihn anhören muß, und auch diese Thoren predigen wider ihren Willen Gottes Macht. Ich hoffe, die Engel, die mir heute zu Seite stehen, werden die fühnen Worte dieser Lästerer von meinen Ohren wegblasen, und sie zu meinem Herzen nicht kommen lassen. Für diesen armen Mahal aber ist mir bange.

Ben Safi. Mahal suhr nun in seiner Geschichte fort, berührte seine Sendung, welche die Gesellschaft, als eine Allegorie, so ziemlich ergößte. Dann erzählte er seine Begebensheiten an den verschiedenen Hösen, die den Sultan sehr unterhielten. Und obgleich Deukling alle diese Sultane für Thoren hielt, so hielt er sie doch darin für klug, daß sie sich als Götter ausgestellt hätten. Er sagte: "Der Mensch bedarf einer sinnlichen Darstellung der Macht und Gewalt über ihn; da nun der Begriff von Gott über alle Fassung geht, und in Unsun ausartet, so kann man das Nühliche davon nicht bester versinnlichen, als unter dem Bilde eines herrschenden Sultans, und darauf deusen wir!"

Nachdem nun Mahal seine Erzählung geendigt hatte, warf er solgende Fragen auf: "Nun ihr, die ihr, wie ihr sagt, so viel und so wenig wisset, die ihr meinen Verstand durch das, was ihr sprecht, noch mehr verwirrt habt, erstendtet mich doch in einer Sache, und sagt mir: Warum der Mensch nicht besser ist, als ich ihn hier finde, und anderwärts gesunden habe? Warum er sogar bose ist? Wo wohl die Ursache siehen mag? Ob anser oder in ihm? Und zeigt mir deutlich, wo die Quelle seines Unsinns und seiner Vosheit springt?"

Chatife. Abermals die unerträgliche, alte Frage, die doch so leicht zu beantworten ist.

Ben Safi. Co leicht! freilich nach dem Koran -

Chalife. Auch aus der Vernunft, der gang gemeinen Bernunft.

Grofvigir (für fich). Dieß alles fommt von dem in den

Menschen eingewurzelten Bofen ber, darum muß man ihn mit einem eifernen Zepter regieren und zum Guten peitschen.

Ahalife. Ben hafi, es ist gerade mit dem Böfen, wie mit dem Durst. Gott, von dem alles kommt, gab ihn dem Menschen, damit er nicht anstrocknen und des Vergnügens zu trinken genießen möchte. Das Böse ist darum in der Belt, damit der Mensch nicht einschlafen, das Vergnügen genießen möchte, Gutes zu thun und sich vor Gott Verdienst zu erwerben. Die könnte er nun dieses, wenn er gut senn müßte?

Ben hafi. herr der Gläubigen, mit diesen wenigen Worten hast du mehr Wahres gesagt, als du von diesen Weisen hören wirst.

Ahalife. Davon weiß ich nichts; fo laß fie fchweigen, denn ich wunfde nun nichts, als baß ich fie nicht hören mußte.

Ben Safi. Ein Denkling fagte gang kalt: "Freund, ber Mensch ift weder gut noch bofe."

Mahal. So wünscht' ich, du hättest meine Wanderungen gemacht, wärst in Enoch in Gefahr gewesen, zum Nichter verstümmelt zu werden, wärst in Irad ein Lastthier gewesen, man hätte dir in Gin einen Dolchstich beigebracht, du hättest in Faraf zwanzig Monat des dortigen Großvizirs ungeheure Bücher lesen müssen und zur Veränderung so viele Anthenstreiche bekommen, als ich dort bekam.

Der Denkling. Und was bewiese dieß? Das, was dir bort widerfuhr, schien dir zwar bose, aber es war es nur in Bezng auf dich; denen, die es gegen dich ausübten, war es gut, nüglich und heilfam. Wärst du weifer, als du mir zu fenn scheinst, so murde dir selbst die Erfahrung nühlich geworden seyn. Da nun das, was dir bose scheint, ein Gut für andere werden kann, und das, was dir gut scheint, ein Uebel für andere werden kann, so siehst du doch wohl ein, daß Bos und Gut nur zwei Worte sind, die das bezeichnen, was uns, einzeln betrachtet, schädlich oder nühlich ist.

Ein anderer Denkling. Leider bat diefe abichenliche Lehre die Erfahrung für sich und scheint sogar wirklich der Beweggrund aller menschlichen Sandlungen zu fenn; aber ber weise Denker geht nicht von dem Menschen aus, der im Schlamme bes Gigennutes verfunten liegt, er zeigt bem gangen Menschengeschlecht den hoben, erhabenen Standpunkt an, auf dem es eigentlich fteben follte, auf dem es fteben fann, einst stehen wird. Nach diefer abschenlichen Lehre, die du diesem Fremdling da aufgestellt haft, ift unser erhabener Gultan, und feiner von und feines Guts und feines Lebens ficher. Denn ein Kopher darf nur ein Verbrechen gegen ihn oder einen von und für ausführbar halten, ohne daß er Gefahr laufe, entdett zu werden, und deine Lehre der Rüglichkeit wird ihn febr leicht dazu verleiten. Burde nicht das Bofe. das er dem Sultan oder einem von und zufügte, ein Gut für ihn? Ich sage, der Mensch ift bose, weil er sich von Lust und Unluft hinreißen läßt, weil er nach ihren Anregungen, ihren dunkeln und thierischen Trieben handelt; weil er feine handlungen nicht nach dem Gefete der Vernunft, den Tafeln der Sittlichkeit, die fie felbst fich vorzeichnet, erwägt, bestimmt, und nach ihrem Ausspruch, ohne Kurcht und ohne Soffnung bandelt.

Nam. Lieber! Mahal könnte noch immer fragen, woher dieß komme, und ich zweiste so wenig an der Autwort, die du geben könntest, als an der, die du schon gegeben hast. Aber um dieses Menschenthier zu unterrichten, frag' ich dich nun, wo kommen diese Tafeln her? Wer hat sie beschrieben?

Der obige Denkling. Der höchfte, oberfte Befetgeber. Der erfte Denkling. Go gibt es mahrlich feinen Ge= feggeber und feinen Schriftsteller, deffen Gebote und Borichriften schlechter befolgt werden, als die feinigen. Alle, und felbst du, handeln nach dem Triebe des Rleisches, der Unreanng gur Luft, bem Gigennuß, bem Befühl bes Schmerzes oder des Vergnügens und nur dieses bringt das menschliche Leben auf einen flaren, bestimmten, einfachen Can gurud, der allein von unfern Ginnen fich faffen läßt und wie du felbst fagst, mit der Erfahrung übereinstimmt. Außer ibm ift nichts als Zweifel, Wideripruch oder Schwarmerei. In welch einem schenflichen Lichte erscheint dann erft der Mensch. wenn er, wie du fagft, folche von feiner Vernunft anerkannte, von dem Obergesetzer eingegrabene, flare, lesbare Tafeln mit fich herum trägt, sie ftundlich feben und lefen fann und doch fo handelt, als fenne er fein Gefet, außer dem Gefet des Eigennußes und der Selbstfucht. Entweder find diefe Gefete der Vernunft nicht fo gang flar und leferlich geschrieben, das Auge, das sie feben foll, nicht recht dazu gebildet, oder der sie lesen foll, versteht die Sprache nicht, in der sie abgefaßt find; oder die stärkern, mächtigern, gemeinen thierischen Triebe giehen einen Dunft vor diese Tafeln in dem Augenblick, da sie über die vorhabende handlung entscheiden follen. Ift es jo? Weffen ift die Schuld? Sollte der Mensch nach den Gesehen dieser in seiner Vernunft aufgehangenen Tafeln leben, so mußten auch sie und nicht die Sinne herrschen!

Der andere Denkling. Dein Widerspruch ift klarer Unsinn. Das Gesetz der Vernunft ist da und klar und redet laut und ist darum gegeben, Lust und Unlust so zu ordnen, daß ihnen keiner zum Nachtheil des andern Genüge leiste, nicht sie aufzuheben.

Der Denkling. In der Welt lebt alles auf Roften des andern, fie felbft lebt von ihrem eigenen Stoffe, nahrt und zerftort fich, um zu leben.

Sultan Denkling. Wir reben hier von Menfchen, nicht von Thieren. Freilich find die Menschen nicht mehr und nicht weniger als fie fenn konnen; doch Weise und ihre herrscher können viel aus ihnen machen, wozu fie nicht geschaffen zu senn scheinen und eben barum ift ber Mensch bas Bunder der lebenden Natur. Emmer von Luften und Begierden getrieben, schmieden wir ihn in die zwar falte, aber glänzende Rette der Vernunft, fesseln ihn an das in ihm vorhandene Gefet, wodurch er alles außer der Nothwendigkeit besiegen kann; aber auch gappelnd und knirschend unter der Nothwendigfeit lästigem Joche, entspringt er ihr burch seine Bernunft fo weit, daß fie ibn gwar zerschlagen, boch nicht amingen fann, gegen bas Gefet feiner Vernunft gu handeln. Diefes ift nun freilich nicht fo leicht und erfordert Manner, wie wir zu werden streben, wozu wir die Ropher zu bilden willens find. Männer höherer Art, die das Gute um des Guten willen thun, die Pflicht nm der Pflicht willen erfüllen,

bie aus reinem Willen handeln und die Tafeln der Sittlichfeit nie aus den Augen verlieren. Haben wir es nur einmal fo weit gebracht, so haben wir den Sieg über das Bose davon getragen und sind dem gleich, was man sich unter Göttern denkt.

Der Denkling. Und anch das Gute ausgerottet! Denn was wäre es ohne das Bose? Würde das Gute zur Nothewendigkeit, wie es nun das Bose leider zu seyn scheint, wo bliebe dem Guten sein Verdienst? Laß den Augenblick kommen, der noch ziemlich ferne ist und wohl nie kommen wird, so sinken wir zu der kalten Gleichgültigkeit herab, in welcher diejenigen leben mögen, von welchen zu Zeiten die Dichter an dem Hose deines Bruders, Sultans Schönling, schwärmen, um ihre klingenden, leeren Verse mit Vildern auszufüllen.

Sultan Denkling. Defto beffer, fo werden wir, was ich eben fagte, Götter in menschlicher Geftalt.

Ram. Nicht dir zu widersprechen, Herr, rede ich, sondern um deinen Verstand auf meine Kosten lenchten zu lassen.

Ja, Götter werden wir und Götter, denen ihre Menschheit ein tieses Geheimniß bleibt, die nicht einmal wissen,
was sie unter diesem Worte, sobald sie es auf ihre Bestimmung anwenden, und die sich widerstrebenden, widersprechenden Mittel, die dahin leiten sollen, erwägen, denken sollen.
Umsonst fragt man, warum der Mensch böse ist? Ob das
Böse eine Nothwendigkeit seiner Natur sen, oder aus seinem
verderbten Willen sließe? Vielleicht ist beides wahr, vielleicht
keines von beiden. In seder Schale liegt die Wahrheit,

aber auch die Zweifel und die Widersprüche; in welche wir nun greifen, faffen wir feines ohne bas andere. Der Mensch ift gur Dunkelheit, wenigstens jum Selldunkel geboren und nie wird er etwas Gewiffes von feinem Urfprunge, feiner Bestimmung erfahren, ba wir den nie begreifen werden, von bem fie beide, nach der Meinung vieler, abhangen. Da wir nun den Trieb jum Bofen fühlen, und von Gott, ber, wie viele fagen, die Bofen ftrafen und die Guten belohnen foll, nichts nach der Beife, wie der Mensch erfennt, zu erfennen vermögen, fo fann und, auf der Erde gezeugt, von ihr genabrt, von denen und und ihr anhängenden Plagen gemartert, nichts anders verbinden, als das, was das Thier verbindet, das, wie wir, von ihr lebt und endlich auf ihr ftirbt. Der geschwindeste Fresser, der beste Jager unter ihnen ift der Kettefte. Bas und in der menschlichen Gesellschaft bagu macht, brauch' ich Männern, die fich im Saale der Vernunft versammeln, nicht zu entwickeln. Um aber auf den Saupt= vunft, von dem alles am Ende abhängt, gurndzukommen, fo hat es Thoren und Weise gegeben, gibt vielleicht noch, die fich durch etwas in ihnen, das fie eben fo wenig begreifen, weil es fic nicht finnlich denken läßt, mit einer andern Welt in Berbindung festen und fogar behaupteten, daß biejenigen, die nach diesen Tafeln der Bernunft, gegen die ich weiter gar nichts habe, als daß fie ihr Dafenn ber Runft verdanken, ihre Sandlungen auf dieser Erde eingerichtet hatten, wohl nach dem Tode Licht feben, vollendet, bas Wefen Gott erkennen und alles erfahren wurden, was uns ichon hier zu wiffen fogar nothig ware.

Ahatife. D daß ich fo taub wie mein trener Maful wäre!

Ben Safi. Ram fuhr fort: Es fann wohl fenn; benn wer kann fagen, was fenn und nicht fenn kann? 3ch aber frage, wie werden fie bas Wefen Gottes erfennen? Bang oder ftudweise? Werden sie so vollkommen werden, daß auch fein dunfles Rledchen in ihrem lichten Beifte fleben bleibt? Erfennen fie das Wefen Gottes gang, fo muffen fie ihm gleich werden und das Endliche, Begränzte muß bann unendlich unbegrängt werden, fonft ift das Magk feines Erfennens bes Unendlichen immer noch ju furg. Bum Theil, ftudweise; fo bleibt die alte Qual, die und auf Erden martert. Denn das fleine dunfle Kleckchen, das unerleuchtet bleibt, wird einen finftern Schatten über die hellen Theile werfen und biefe der Vollkommenheit fo Nahen, nach dem Fehlenden, um menfch= lich zu reden (fonnen wir anders?) eben fo luftern machen, als wir es in unfrer ganglichen Dunkelheit gu fenn bas Glud oder Unglück haben.

Wollt ihr eine Stufenleiter annehmen, wie wir im Reiche des Geschaffenen thun und sagen, die Kette der Geister geht auf= und abwärts, so habt ihr die sinnliche Leiter dort wie hier, von dem ausgebildetsten Geist, wie zum Beispiel unser erhabener Gultan ist, bis zum Burme herab, und der, welcher zunächst an dem Throne des uns unbekannten, geseimnisvollen Wesens steht, muß vergleichungsweise in einer noch weitern Entfernung von ihm stehen, als wir von unserm Gultan. Fasten sie den Unsichtbaren, und wir unsern sichtsbaren Gultan ganz, so wären sie dem ihren, wir dem unsern

gleich und sie fänden an dem ihren nichts mehr zu bewundern, wie wir an dem unsern. Und was sollte der Herr des Himmels mit Geistern um sich, die an ihm nichts mehr zu bewundern fänden? Er müßte sie so langweilig sinden, als ein sichtbarer Sultan seine Großen, die sich in dieser Lage gegen ihn befänden. Was man mit allem diesem will, das begreise ich nicht. Es liegt etwas Ungeheures in dem Gedanten, daß dieß Wesen, dem alles sein Daseyn und seine Erhaltung zu danken haben soll, gehüllt in Dunkelheit, in völliger Gnügsamkeit und Selbstgenuß da sitzt und sich und entzieht, da wir doch von brennendem Durst zu ihm, der Quelle unster Kenntniß getrieben werden.

Ahalife. "Glaubet, Rinder des Apostels! Wenn ber "unvermeidliche Tag des Gerichts einbricht, so werden einige "erniedrigt, andere erhöhet werden. Wenn die Erde erbeben "wird von einem gewaltigen Stofe und die Bebirge in "Studen gerichlagen werben, und in Stanb verfliegen, wer-"det ihr in drei verschiedene Theile geordnet werden! In "die zur Rechten (wie glücklich werden die zur Rechten fenn!), "in die jur Linken (wie elend werden die zur Linken fenu!), "und in die, die andern im Glauben vorgegangen find. Diefe "follen euch im Varadiese vorgeben. Gie follen Gott am "nächsten fenn, und in den Garten des Vergnügens wohnen. "Auf Betten, mit toftbaren Steinen und Gold geschmudt, "follen fie einander gegenüber ruben. Immer blübende Jung-"linge follen um fie herumgeben, ihnen aufwarten, und "ihnen Kelche voll duftenden Beins darreichen. Won diesem "Beine foll ihr haupt nicht beschwert, und ihre Vernunft "nicht verwirrt werden. Gie follen ihnen die Krüchte dar-"reichen, die fie mahlen werden, und das fleifch der Bogel, nach bem ihnen gelüftet. Jungfrauen mit großen ichwarzen "Augen, weiß, wie das Ei des Straufes, der Perle gleich .. in der Mufchel verborgen, follen ihre Gefellichafterinnen .. fepn, als eine Belohnung für ihre Thaten. Dort follen "fie fein eitles Befchmaße, feinen Borwurf ber Gunde hören, "fondern nur den Gruß: Friede! Friede!" Strebet, Rinder des Apostels, den andern im Glauben vorzugehen. "Und "die auf der rechten Sand (wie glücklich find die auf der "rechten Sand!) follen wohnen unter Lotus = Strauchen ohne "Dornen, unter Afagienbäumen ohne Dornen, immer be-"laden mit ihren Blumen von dem Aufe bis jum Bipfel. "Un immer fliegendem Baffer, unter breiten fühlen Schat-"ten, unter nie mangelnden Früchten, die fie nach Gefallen "fammeln mogen, follen fie figen, und auf hoben Betten "ruben. Wahrlich wir haben die Jungfranen des Paradiefes "erschaffen, und Moschus ift der Stoff, aus dem wir fie ge-"bildet haben. Und wir haben fie ju Jungfrauen geschaffen, "geliebt zu werden von den ihnen Bermählten, die gleiches "Alters mit ihnen find. Und fie follen nur den anblicken, "ber ihnen vermählt ift, und in großen, prächtigen Bezelten "wohnen." Glaubet, daß dieß ener Loos werde!

Ben Safi. Wir glauben. — Mahal fagte zu Ram: "Du bift der Abscheulichste unter allen diesen."

Ram. Schweige, es figen Thoren um mich her, und du bift mahrlich ber fleinfte nicht.

Er erhob abermals feine Stimme:

Ahalife. Genug des Wahnsinns! genug der Lafterung! Ich kann heute nichts mehr hören, und morgen, Ben Sasi, laß diese Nasenden schweigen; oder ich breche zum erstenmal mein Wort!

Den Safi. Nur dieß, während ich meine Handschrift zusammenrolle. Beim Aufbruch sagte Mahal zu Nam: "Ich habe heute unter euch die Quelle der Verderbniß, der Thoreheit und des Wahusinns gefunden, nach der ich so lange geforscht habe; es ist das Wissen." Nam antwortete lächelnd: "Hate dich indessen immer daran, sie sließt breit, start und voll, und du kannst auf ihr nach der Entdeckung der andern kühnlich schiffen. Aber warum haben wir es und den Trieb dazu? Das Kind, das ans dem Mutterleibe kommt und das Licht empfindet, legt schon den ersten Grund zum Wissen.

— Kann es dafür?"

Ahalife. Ben Safi, Friede fen mit dir!

application month of Advances on Transportation

Achtzehnter Abend.

Ben hafi erschien auf den Glodenschlag, rollte seine handschrift auseinander und begann:

Da du, herr der Glanbigen, das Beschmaß diefes fogenannten philosophischen Sultans und feiner fogenannten Freunde nicht weiter horen willft, fo darf ich dir auch nicht die glanzende Mede Rams herlesen, die er in dem Saale des Lichts hielt, und deren Erfolg war, bag nun Gultan Dent ling wirklich den Entschluß faßte, die weise und einfache Allegorie der Gottheit, die von den altesten Beiten ber in einem Tempel stand, zu zerschlagen, und fein eigenes Bildnif an ihre Stelle zu fegen, damit doch die Kopher eine Berfinn= lichung ber Macht und Gewalt vor Angen haben möchten. Co war nun diefes meiftens bas Werf des Mannes, ber in Enoch gegeißelt wurde, weil er bes armen Narren Dubs Götterheit verspottet hatte. Mahal feufste, glühte, raste; Ram fpottete feiner, und verwirrte burch Wißeleien und Sophismen fein ichon genug verwildertes Behirn noch mehr. Er sprach bei sich: "Dieses ift also die Beisheit. um deren willen ich das Gebirge verlassen habe! Dieß die Krucht der Wissenschaften und Rünfte, nach denen ich so lüstern war?

Dieß find die Wefen, deren Wirken und Thun ich bewunderte, und das ich, was das unbegreiflichste ift, in so vielen Studen bewundern muß. Und ich muß zu dir rufen: Berdirb fie, herr! fie find beiner Rache reif! aber warum find fie fo? Warum rafen die, die fo vernünftig handeln konn= ten? Warum fprechen die dir Sohn, die alles von dir haben, alles durch dich find, benen bu eben die Vernunft gegeben haft, durch die fie fich gegen dich emporen? Warum gabit du ihnen Kähigkeiten, die sie gegen dich migbrauchen? Mit Recht fagit du, fie find bem Berderben reif; aber warum mußten sie ihm reifen? Ich rede von dir, und sie fpotten meiner; ich spreche von ihrem naben Berderben, und fie lachen mir ins Angesicht, verwirren meinen Beift mit ihren ungeheuern, fühnen Gedanken, gerreißen mein Berg mit ihren Zweifeln, und hatte ich dich nicht machend gesehen und gehört, fie würden mich felbst überreden, du fenft nicht, und ich habe ein Traumgesicht gesehen. Ja, ihr Wissen macht ihr Ungläck, ihr Wiffen macht fie fühn und wahnsinnig! Alles, was ich bisher gewonnen habe, ist die Ueberzeugung, daß das Wiffen Gift ift, und ein Gift, das man dafür erkennt und doch verschlingt, das das Behirn mit Worten füllt und bas herz einengt, das den vor Durft lechzenden Geift nie erquickt. Und darum hab' ich mein Gebirge verlaffen, wo glückliche Unwissenheit, Unschuld und Ginfalt wohnen? Mit diesem Bekenntnisse soll ich vor dich treten, herr! Aber ach, Berr! warum wiffen die Menschen so viel und doch nichts, und warum haft du ihnen diefen gefährlichen Durft nach Wissen gegeben?"

Der Tag zur Aufftellung der Bildfäule des Sultans Denkling war bestimmt; er follte in dem ganzen Reiche Kopha feierlich begangen werden.

Der Gultan begab fich, begleitet von feinen Philosophen, unter denen Mabal war, nach dem Tempel. Die tieffinnigen Ropher hatten das große Gebäude angefüllt, und nun hielt der Gultan Denfling eine lange Rede über den Unbegreiflichen und die Allegorie, die ihn versinnlichen follte; zeigte die Mißdeutungen und übeln Folgen, die fowohl die falten Begriffe, als sinnliche Vorstellungen von ihm veranlaßten, und that dar, daß alles Unglud, das bisher in Ropha geicheben, daber entsprungen fen. Er fagte ferner: "Bloß diese Versinnlichung, nebst den verworrenen Begriffen über den Unbegreiflichen, seven Schuld, daß die Kovher nicht fo weit in der wahren Erleuchtung gefommen wären, und daß noch viele unter ihnen, vor Kurcht gitternd, nach Lohn ichnappend, das Gute thaten und das Bofe unterließen. Er wolle nun diefe Bilder, und mit ihnen die irrigen Begriffe, die man sich von dem Unbegreiflichen machte, zerschmettern; wolle ihnen dafür ein sinnliches Bild der Gewalt, welche die Befellschaft zusammen hielte, hinstellen, das Bild ihres Gultans und herren, der nach den Tafeln der Sittlichkeit, deren Urheberin die Vernunft felbst ware, herrschte, und daburch biefe Tafeln, die bisher Luft und Unluft, Furcht und Soffnung, Eigennuß und Gelbitfucht überdünftet und verdunkelt hätten, in ihrer reinen ursprünglichen Alarheit wiederum berftellen."

hierauf ergriff der Gultan eine Art, die Philosophen

thaten dasselbe; der Sultan führte den ersten Streich, und nun schlugen alle auf die Bilder, bis sie in Stücken zerfielen. Doch plößlich trug sich eine Erscheinung zu, welche die Philosophen und den Sultan selbst betäubte.

Der seltene Bogel, der aus seiner Afche wieder auserfteht, und ein Bild des Muselmanns an jenem großen und furchtbaren Tage ist, erhob sich in seinem glänzenden Gefieder aus einer großen ehernen Kugel, die mit einem schreck-lichen Brausen von sich selbst zersprang, und hielt eine Handschrift in seinem Schnabel. Alls er sich erhob, erscholl eine Stimme: "Dieß ist der Koran, dessen die lebenden Geschlechter nicht würdig werden konnten."

herr der Gläubigen, Gabriel, der Fürst der Engel, hatte ihn in diese Angel auf Befehl Gottes eingeschlossen, und sie ist ein Zeichen dem Gläubigen, daß der Koran einst über die ganze Welt herrschen werde. Der Phönix überbrachte das heilige Buch dem Fürsten der Engel, der Fürst der Engel überreichte es dem Allerheiligsten; der Allerheiligste legte den Koran neben seinen erhabenen Thron nieder, bis das Menschengeschlecht seiner würdig wurde. Tausende der Jahre verstoffen, der Apostel, den Gott ausersehen hatte, erschien, und Gott sandte und offenbarte ihm, durch seinen Diener Gabriel, das heiligste der Bücher.

Ahalife. "Preis fen Gott dem Erhabenen, dem All-"mächtigen, dem Barmherzigen, der den Koran feinem "Apostel offenbart hat, und uns durch seinen Apostel, daß "er der Lehrer aller Geschöpse werde. Ihm, dem Herrn, ge-"hört das Königreich des himmels und der Erde; er ist einzig, "er hat keinen Sohn gezeugt, hat keinen Theilhaber feines "Königreichs. Er hat alles geschaffen, alles geordnet nach "seinem festen, unveränderlichen Willen. Preis sey Gott! Es "ift nur ein Gott, und Mahomed ist sein Apostel."

Alle. Preis fen Gott! Es ift nur ein Gott, und Mahomed ift fein Apostel!

Ahalife. "Alles, was im Himmel und auf der Erde "ift, preiset den Herrn, den Heiligen, den Mächtigen. Er "ist es, der unter den ungelehrten Arabern einen Apostel "ihres Geschlechts aufgestellt hat, ihnen seine Zeichen zu ver"fündigen, sie zu reinigen und sie die Schrift und Weisheit "zu lehren; vorher waren sie gewiß in offenbarem Irrthum. "Andere haben die Weisheit nicht gefunden. Die so den "Glauben incht angenommen haben, sollen zur Zeit, die "Gott gefällt, bekehrt werden, er ist mächtig und weise. "Dieß ist die Gnade Gottes, er gibt die Weisheit denen, "die er außerwählt."

Ben Safi. Sieh, Gerr der Glaubigen, dieß ift der gebeimnifvolle Umftand, auf den ich bich verwies.

Ahalife. Ben haff, ich bin gufrieden mit dir, du haft mir dadurch alle Angft, die mir dieses Mährchen, und alle Langeweile, die mir die vorigen verursachten, hinlänglich verfüßt, und nie follst du darben. Friede sey mit dir! Die Garten des Propheten sollen dir ausgethan werden, und du ewig in ihrem erquickenden Schatten ruhen.

Ben Safi verbengte sich, und fuhr fort:

Die tieffinnigen Kopher schrieen einstimmig: ein Bunder! ber Sultan und seine Frennde standen eine Zeitlang betäubt da; endlich ermannte sich Nam und rief: warum erstaunt ihr über den groben Betrug der Priester dieses Tempels? Sie haben diesen Bogel in der Angel verborgen, sie durch ein geseimes Aunstwerk aus einander gerissen, um das Bolk zu blenden, ihren ihnen vortheilhaften Aberglauben für immer zu erhalten, und der Erleuchtung der Kopher entgegen zu arbeiten!"

Die Kopher mußten es glauben. Hierauf wurde das Bildniß des Sultans aufgestellt, und Denkling sah sich als einen Gott dastehen. Auf dem Fußgestell waren die dir befannten Zauberformeln eingegraben. So sah nun Mahal das möglichste Maaß der menschlichen Vermessenheit und Naserei; ergrimmt wanderte er mit dem Hose nach dem Palast zurück, und an der fröhlichen Tafel, wo man das Siegesfest über den Aberglauben seierte, hielt er dem Sultan eine sehr derbe Straspredigt, wodurch er aber weiter nichts wirkte, als daß er ein Gegenstand des Spotts und Gelächters ward, und von diesem Angenblick sah ihn der Sultan als einen Wesstein seines Wißes an, und duldete ihn auch nur darum in seiner erleuchteten Gesellschaft.

Die ernsthaften, launigten Kopher, die nun nichts mehr aus Furcht vor der Strafe und aus Hoffnung auf Lohn thun sollten, lachten bald in ihrem Herzen des Sinnbilds eines Gottes, der im Fleisch vor ihnen wandelte, und der troß der Tafeln der Bernunst, so Vieles that und thun mußte, was sich mit ihren strengen Gesehen nicht räumen ließ. Uebrigens schwaßten sie, gleich ihm, ein Langes und Breites über die Gesehe der Vernunst und gingen den Weg der Lust und Unlust;

aber über die Bemegarunde ihrer Sandlungen, die Reinheit des Willens dachten fie fo fcharf und muhfam nach, daß wenn der hunger in den Rophern nicht gewirkt hatte, wie in andern Menschenthieren, die ganze Staatsmaschine bald gestanden baben wurde, und ihre Lehrer diefe Tafeln mit eigner Sand würden haben zerschlagen muffen, um ferner fort philosophiren ju konnen. Doch thaten diese Denklinge, was fie konnten, bas gange Gebände bes Staats zu Grunde zu richten, und um es gang jusammen ju werfen, erforderte es weiter nichts, als einen groben Schlag von einer unphilosophischen Sand. Die gescheidtesten Ropher zogen zu Sultan Dah oder Einfalt, und ließen fich unter den Mullahern nieder, um nicht ver= nunfteln zu muffen. Diefe machten dem Gultan eine fo fonder= bare Beschreibung von der Wirthschaft seines erhabenen Bruders, daß er theils aus Rengierde, theils aus Gutmuthigfeit den Entschluß faßte, einmal an feines Bruders Sof gu ziehen, um die Bunder, die er wirkte, und die fo viele Unterthanen aus feinem Lande jagten, mit eignen Augen anzuseben. Begleitet von einigen roben Mullabern fam er ohne weiteres in eben dem Angenblick in Ropha an, als der Gultan Denkling in bem Saal der Vernunft mit feinen Freunden faß, und ihnen eine Rede über die Erleuchtung, Aufflärung und moralische Vollfommenheit vorlas. Bruder Einfalt ging gerade auf ihn gu, und wollte ihn gartlich umarmen; aber der Gultan, beleidigt von der Budringlichkeit Einfalte in den Saal der Bernunft mit feinen Barbaren, verließ feinen Voften nicht, zeigte ibm gang falt einen Ort jum Niedersigen, und fuhr in feiner Rede fort. Als nun feine Rede zu Ende war, und die Philosophen

fie genug bewundert hatten, fagte auf einmal Einfalt mit vieler Herglichkeit:

"Bruder Denkling, von allem dem, was du gesagt haft, verstand ich fein Wort. Wir in Mullah verstehen unter Bebauen nichts anders, als das Bebauen unfrer Kelder, unter Erleuchtung nichts anders, als die Erleuchtung ber guten Sonne, und geht und die aus, fo gunden wir Lichter an. Von Bollfommenbeit wiffen wir weiter nichts, als gefund zu fenn, zu effen und zu trinken, so viel wir verdauen können, und fo viel Rinder ju zeugen, als wir Krafte haben. Die Vernunft fennen wir nicht, noch weniger verfteben wir dasjenige darin zu lesen, was, wie du fagst, darin aufgeschrieben ift. Gott ift gar nicht mehr in Mullah, auch haben wir fein Bild von ihm, wie du eines in beiner Verfon von ihm follst aufgestellt haben. Ich bin begierig, das Ding zu feben, das fo viel Lärmen macht. Uebrigens gehorchen mir die Mullaber gerne, wenn ich nur befehle, was Nechtens ift. Befehle ich ihnen aber etwas Dummes oder etwas, das fie für unrecht halten, so sagen sie mir es gerad heraus, thun es auch nicht, und da fie fich vor dem Tode gar nicht fürchten, so halte ich mich lieber an das, was sie für flug und gut halten, und mich däucht sogar, sie wissen es noch besser als unser einer, was ihnen nüglich oder schädlich ift. Run bin ich eigentlich hierher gefommen, bich, lieber Bruber, recht ju bewundern, deine große Wirthschaft, von welcher ich gar nichts verftehe, angusehen, und etwas von bir zu lernen. Beige mir nur den Weg dazu, und fage mir, wo und worüber ich eigentlich aufangen muß, dich zu bewundern. Aber vor

allen Dingen erkläre mir: Woher kommt es wohl, daß trot deiner Beisheit und beinen Bundern so viele Kopher zu und rohen Mullahern wandern, sich bei und niederlaffen, und kein Mullaher zu deinen Kophern wandert, um sich bei ihnen niederzulaffen?"

Ahatife. Gine fpige Frage für einen Ginfaltigen, und es ift vermuthlich die gescheidtefte, die in dem Saale der Bernunft bisher aufgeworfen worden ift.

Mahal horchte bem Sultan Einfalt fehr aufmerkfam zu, und fah bald ihn, bald Sultan Denkling an.

Denkling antwortete: "Bruder Einfalt! du bift noch der Alte und ganz für das rohe Volk geboren, das unser Vater dir zur Herrschaft übergeben, oder vielmehr dem er dich, um von ihm beherrscht zu werden, übergeben hat. Nohheit und Einfalt vertragen sich recht gut mit einander; darum hättest du besser gethan, zu Hause zu bleiben, als dich diesen Weisen in deiner Nackheit zu zeigen. Doch ich will dir sagen, warum deine wilden Mullaher nicht zu uns wandern und sich bei uns niederlassen. — Warum kommen die Thiere des Waldes nicht zu uns?"

Suttan Cinfatt. Beil fie Thiere find, und fich da, wo fie find, recht wohl befinden.

Der Sultan und die Beifen lachten laut über Einfalts Antwort; Einfalt lachte herzlich mit, und fagte endlich: "Nun weiß ich, warum die Thiere des Waldes nicht zu ench kommen; weil sie nicht über euch lachen können."

So arglos auch Einfalt diese Worte vorbrachte, so fühlte fie gleichwohl Sultan Denkling, und antwortete mit fehr

feierlichem Ernfte: "Bruder Einfalt! die Thiere kommen nicht zu uns, weil sie der Vernunft nicht fähig sind, und die Mullaber kommen nicht zu uns, weil sie noch in dem Schlamm der Unwissenheit versunken liegen, und gleich ihren Brüdern im Walde nur den viehischen Trieben des Fleisches folgen. Meine Kopher ziehen in dein Reich, weil sie als erleuchtete Menschen das Licht, das ich in ihnen angezündet habe, gerne weiter auf der Erde verbreiten möchten. Du wirft bald die Wirkung davon empfinden, und dann einsehen, daß du zwar über Thiere, aber nicht über Menschen zu herrschen fähig bist."

Suttan Einfalt. Wollen deine Kopher dieß, fo ist es Zeit, daß ich zurückreise und sie wegiage; doch bisher haben sie sich ganz stille gehalten, und da sie von dir viel Dummes, Lächerliches und Böses erzählen, so glaube ich beinahe, sie sind eher aus Ueberdruß deiner hohen Beisheit davon gelausen, als mit dem Vorsaß, Thiere zu belehren, deren glücklichen Sultan ich mich uenne.

Diese letten Worte machten einen so widrigen Eindruck auf den Sultan Denkling, daß er plötlich die Gesellschaft aufhob, seinen Bruder stehen ließ, und sich in fein Gemach begab, wohin ihm die Auserwählten nebst Mahal folgten.

Sultan Ginfalt lief in dem Palafte herum, um feine alten Bekannten aufzusuchen, er fand aber keinen derfelben; beun die Denklinge hatten die Diener der vorigen Regierung, als imgebildete Leute, alle weggebrängt und sich in ihren Stellen festgesett. Dieses that dem Sultan Ginfalt sehr weh. Er saß ganz einsam in einem Zimmer voller handschriften und andern Geräthschaften zur Weisheit, und wunderte sich sehr

darüber, daß fein Bruder Denkling so viel zu thun hatte, und ihm, der so weit herkame, ihn zu besuchen, nicht einmal eine kleine Stunde seiner Zeit schenken könnte. Hierüber schlief er ein, und war so glücklich wie Einfalt und Unschuld in allen Lagen des Lebens ift.

In dem Augenblich, da Gultan Ginfalt des fanften Schlafs genoß, rathichlagte fein Bruder Gultan Denfling mit feinen weisen Freunden, mas mit dem roben Menschen anzufangen fev. Er ging lange ärgerlich und migvergnügt auf und nieder, endlich beflagte er fich laut über die Kühllofigfeit und Dumm= beit feines Bruders, wovon diefer eben, nach feiner Meinung, fo ichreiende und ichimpfliche Beweife gegeben haben follte. "Und diefes Thier, fcrie er heftig, foll über Menfchen berr= ichen! Es macht mir, ber Vernunft, ber gangen Menschheit Schande! Co lange Gultane wie er regieren fonnen, und die Menschen unter ihnen wie Pflanzen leben und hinwelken, fann fich bas Reich ber Vernunft nicht ausbreiten. Rann ein Beift, wie ich, auf die Dauer der Aufklärung nach fich rechnen? 3ch fteige in das dunkle Grab, werde Afche und die Dumm= heit berricht, wenn ich nicht bei den benachbarten Bolfern, eben fo wie in Kopha, Aufflärung auszubreiten fuche. Auf meiner Rechten ba ift mein Bruder Schönling, durch einen breiten Strom von meinem Reiche getrenut, er verbrennt die Bernunft burch die Ginbildungsfraft und macht die Gullaber zu flingenden Marren. Auf meiner Linfen dieser Barbar, ben Gebirge von meinem Reiche scheiden, der über Thiere berricht, und mir ins Angesicht fagt, er halte es für ein Glud. Was hilft es mir nun, daß ich gleich einer ftrahlenden Sonne in

ihrer Mitte fige; der eine fieht mein Licht aus Dummheit nicht, und der andere haßt es, weil die Schönlinge das helldunkel lieben, und ihnen die Vernunft alle die erlognen Vilder ihrer Phantasie zu Gerippen macht."

Nam. Herr, so muffen sich die Philosophen aufmachen, und ihnen das Licht zutragen; doch meine Meinung wäre (der deinen unbeschadet), wir fingen mit diesen Menschenthieren zuerst an; denn Schönlingen der Vernunft zuzuführen, ist eben so leicht, als Affen geseht, sittsam und bescheiden zu machen. — Du sagtest vorhin selbst, daß sich schon viele deiner Unterthanen in dieser Absicht nach Mullah begeben hätten. —

Suttan Denkling. Ach, Nam, ich wollte Einfalt nicht die Wahrheit fagen. Die Entstohenen sind Abtrunnige der Bernunft, die darum die Dummheit der Erleuchtung vorziehen, weil sie hier keine Rolle spielen können, weil —

Nam wollte nicht gerne, daß der Sultan die Gründe auffuchen und anfzählen follte, und fiel ihm ein: "Sultan Denkling, wenn ich zu dir rede, so rede ich zu einem Denker, zu
einem Manne, der, ob er gleich Sultan ift, doch einen Sultan über sich anerkennt, und dieser ist deine helle, reine, von
allen Vorurtheilen befreite Vernunft. Dem zufolge fage ich,
das Größte, Erhabenste, was du unternehmen kannst, ist,
daß sie, die deine Herrscherin ist, die Herrscherin aller Menschen werde. Es wäre verwegen, dich zu fragen, ob du dieses
eingestehst."

Suttan Denkting. Dieß ware es allerdings.

Nam. So frage ich bich: haltft du den Sultan Ginfalt der Erleuchtung fähig?

Suttan Denkting. Du hast die Beweise davon in dem Saale der Vernunft gehört.

Ram. So hat er fich fein Urtheil felbst gesprochen.

Alle. Das hat er gethan.

Sultan Denfling dachte ernsthaft nach.

Nam. Ift Einfalt der Erleuchtung unfähig, fo kann er nie erleuchtet werden. Kann er als das Oberhaupt der Mullaher nicht erleuchtet werden, fo kann von ihm die Erzleuchtung zu den Mullahern nicht übergehen. Kann die Erzleuchtung zu den Mullahern nicht übergehen, fo bleiben sie in ihrer Dummheit; bleiben sie in ihrer Dummheit, so ist es unmöglich, daß dein Licht sich weiter ausbreite — und dieß — dieß, herr, ist noch das Unbedeutendste.

Sultan Denkling (auffahrend). Was magft bu gu fagen?

Nam. Hm, ich fage, daß diese rohen, dummen, ungeschliffenen Mullaher deinen verseinerten, erleuchteten, tiesssinnigen Kophern mit der Zeit sehr gefährlich werden können. Die Erleuchtung ist eine gar herrliche Sache für den Geist, doch oft nicht für den Körper; oft geschieht sie sogar auf Unkosten der Kräfte des Körpers, und wenn es zwischen den Kophern und Mullahern zu Schlägen kommen sollte —

Sultan Denkling. Du thuft uns zu viel. Der Berftandige fiegt immer über bas Thier, geschieht bas nicht mit dem Schwerte, so geschieht es mit der Lift.

Bam. Die doch bie Schwäche bes Körpers beweist. Beffer ift es, bu läffest es nicht dazu fommen, und

nimmst dem Thier die rohe gefährliche Kraft. So machten es unfre Vorsahren mit dem Pferde und mit dem Stier. Bedenke noch, daß die Mullaher nicht Vergessen haben, daß dein Vater sie sich gewaltsam unterworsen hat. — Nach allem diesem sage ich nur, da Sultan Einfalt ein Thier über Thiere bleiben will, und diese Thiere Menschen werden sollen, so kaun Sultan Einfalt nicht Sultan in Mullah bleiben.

Suttan Denkling (tadelte). Und wer follte es an feiner Stelle fenn.

Nam. Wer anders als die Sonne in Kopha? Liegt es dir nicht als Pflicht ob, die vernunftwidrige Einrichtung beines Vaters umzustoßen, und dich nach und nach als herr ber drei Reiche auf den Thron zu segen, auf dem er gesessen hat?

Suttan Denkling. Dieß alles ist trefflich und gut; aber -

Nam. Ich sehe nur eine Schwierigkeit, und die ist für einen spstematischen Denker unausstehlich, denn der erste Schritt zur Bildung dieser roben Mullaher mußte darin bestehen, daß du ihnen den Begriff von Gott beibrächtest. Da du ihn nun den Kophern genommen hast, wie kannst du —

Suttan Denkling. Das werde ich nie thun, und warum, wozu?

Ram. Hm, es ist sonderbar genug! Sieh, Sultan Denkling, der erste Schritt zur Aufklärung ist der Begriff von Gott, und der letzte, den meine ich, der der Erleuchtung

das Siegel der Vollendung aufdrückt, ift, ihn als überstüffig wegzuwerfen. Ich dente, wir haben dieß in Kopha bewiesen, und alles, was wir nun in Mullah suchen müssen, ist, daß die Mullaher mit der Zeit durch Kunst werden möchten, was sie nun von Natur sind. Wir bedürfen dieses Begriffs nicht mehr, weil er der Beweggrund unster Handlungen nicht seyn darf; denn wär' er der Beweggrund unster Handlungen, so bewegte uns nicht die Vernunst, sondern Furcht, Hosfinung, Liebe oder Achtung, die beide wiederum in den ersten unreinen sich auslösen. Ueberall ist nur Knechtschaft, und diese hassen wir. Doch davon, wenn wir nur erst Herrn der Mullaher sind.

Ram. Nichts ift leichter. Bift du nicht als der Aelteste sein nächster Erbe? Will ich nun einen beerben, so muß das voraus gehen, was mich zum Erben machen kann. Ich spreche das Bort nicht aus, denn jeder erleuchtete Mensch verabschent den Begriff der Auflösung. Spräche ich nun zu einem gewöhnlichen Menschen, so würde ich mich, nach der Weise der Schönlinge, in rednerischen Figuren sein und zierlich herumwinden; aber dir sage ich, bist du der Mann, der du uns zu sepn scheinft, so darfit du hier das Geset der Vernunst verlegen, über eine ihrer Tafeln einen Schleier fallen lassen, da du sie alle in den Köpfen der Mullaher mit deinem Lichte dadurch erleuchtest. Auch kann man ein Thier, das unnüß ist, einsperren und es seinen Sinnen leben lassen, bis es sie abgenußt hat.

Suttan Denkling. Wir wollen es überlegen. Go viel

ift flar, Einfalt ist in das Netz gelaufen, und wir müßten ihm gleichen, wenn wir ihn wieder entspringen ließen. Inbessen sevd freundlich gegen ihn. Ich will ihn auf morgen zu einer Versammlung einladen, und bleibt er wie er ist, so wollen wir das andere berathen. Zum Sultan taugt er auf keine Weise.

Ram. Dieß ist es eben, mas ich beweifen wollte und bewiefen babe.

Ahalife. Das find ja abscheuliche Menschen.

Den Safi. Es find Selbstler,* aus Philosophen, Soflingen und Herrschern entsprungen, und es ist zu bewundern, daß aus der sonderbaren Mischung nicht etwas Schlimmeres hervorgegangen ist. —

Abends schmeichelte man dem Sultan Einfalt, und machte ihn mit Mahal zum Gegenstand des Spotts; Einfalt merkte nichts. Auf den folgenden Tag lud man ihn in den Saal der Wahrheit ein; aber Einfalt war verschwunden.

Chalife. Das ift mir lieb.

Den Safi. Als es Nam vernahm, fagte er zu Mahal: "An Einfalts Flucht bist dn Schuld; du hast ihm unsern Anschlag verrathen."

Mahal. Freilich hab' ich es gethan, mag ich auch das Leben darüber verlieren, das mir unter euch zur Last wird.

Ram. Gleichwohl haft du gehört, daß wir die Mullaher von Gott unterrichten wollten; nun bift du Schuld, daß sie in ihrer groben Unwissenheit verbleiben.

^{*} Rach dem Arabischen parapprafirt; bas Wort ift bezeichnend genug und hat nichts gegen fich, ale bag es nicht gebrauchlich ift.

Mahat. Ihr fend abschenlich mit und ohne Gott. Ram. Wie haft du ihm unsern Anschlag beigebracht? Mahat. Durch einen feines Gefolgs.

Nam. Schweige davon gegen Jedermann. Du haft recht wohl gethan, benn eben darum sprach ich so in deiner Gegenwart vor dem Sultan. Ich war gewiß, du würdest in deinem Eifer thun, was du gethan hast, und wollte wahrlich nicht, daß Einfalt etwas zu Leide geschehe.

Mahal. Wer begreift dich, Schlange!

Name. Nenne mich, wie du willst. Ich hasse alle diese Narren hier, auch habe ich die Geißelung in Enoch noch nicht vergessen. Sen nur ruhig, du wirst noch mehr sehen, und vor lauter Sehen blind, vor lauter Erkennen stumpf werden, und wirst du das nicht, so mußt du endlich über alles denken, wie ich, dein erster und dein lester Lehrer deute. Hier bist du an der Quelle der Weisheit, und je nachdem du aus ihr schöpfest, wirst du entweder ein Narr, ein hohles Nichts oder ein Bösewicht; doch das erste brauchst du nicht erst zu werden.

Mahal. So bin ich es unter euch geworden; doch bevor eins von den dreien wirklich geschieht, will ich mich auf das Gebirge flüchten, um über euch und mich zu weinen, bis ich sterbe.

Nam. Siehst du wohl, daß du ein Narr bist? aber folge mir nur; da du ein weinender und fein lachender Thor bist, so will ich dein Wohlthäter werden, und dir Stoff zu Thränen zubereiten. Auf das Gebirge will ich dir schon helsen.

Nach dieser Unterredung ging Ram mit Mahal zum Sultan Denkling, der, umgeben von seinen Freunden, über die Flucht seines Bruders nachsann, und äußerst ergrimmt war, daß er ihm entgangen war, und seine Einladung in den Saal der Wahrheit verschmäht hatte. Nam sagte ihm gerade herans, es müßte ein Verräther unter den Denklingen seyn; denn Einsalt wäre viel zu einfältig, als daß er ihren so klugen Anschlag hätte merken sollen. "Sey indessen ruhig, Sultan," suhr er fort, "hat er sich zu dem Sultan, deinem Bruder, begeben, so wird es ihm bei den Schönlingen nicht bester ergehen."

Sultan Denkling. So will ich gleich meinen Bruder Schönling zu einem Bündniß gegen Einfalt einladen; von der Hoffnung gereizt, die ihm mein Gesandter vorspiegeln soll, die Mullaher zu Schönlingen zu bilden, wird sich seine Einbildungsfraft den Augenblick entstammen. Haben wir es einmal so weit gebracht, daß wir Mullah theilen können, so müßten wir keine Philosophen senn, wenn wir nicht Sullah und Mullah der Bernuuft unterwürfen. Auch soll ihm mein Gesandter sagen, wie sehr mich Einfalt beschimpft hat, da er meiner Einladung in den Saal der Bahrheit so schönling ist, ist doch fähig, eine solche Beleidigung zu sühlen. Wir müssen nun einen Mann aussuchen, der die Kunst versteht, recht glühend und erhaben zu reden, denn Bruder Schönling muß durch die Phantasie gesaßt werden.

Sultan Denfling hatte fich in feiner Muthmaßung nicht betrogen. Einfalt zog gerade zu Schönling, beflagte fich mit

vielem Schmerz über seinen Bruder Denkling, und gewann durch seine Klage weiter nichts, als daß er Schönling reizte, mit seinen Freunden zu Nathe zu gehen, wie man es wohl machen müßte, die Mullaher dichterisch zu bilden, und empfänglich für das Schöne und Gute zu machen; aber das Slück, das die Einfalt oft so gerne beschüßt, rettete Sultan Einfalt auch hier; wie? erzählt Mahal nicht, weil er kein Zeuge davon war.

Die Botschaft bes Sultans Denkling machte demnach einen starken Eindruck auf den Sultan Schönling. Er ersblickte sich plößlich in dem Glanze eines Helden. Die Schönlinge fahen in seinen und ihren Thaten einen neuen erhabenen Gegenstand ihrer Dichterei, und in den starken, nervichten, arbeitsamen Armen der Mullaher eine neue, reiche Quelle der Nahrung ihres Dichtergeistes. Der Krieg gegen Mullah ward also mit der den Dichtern und Schönlingen eignen Begeisterung unternommen. Der Sultan ließ eine Schrift in seurigen Zeichen und hohem Style an die muntern Sullaher ergehen; sie zündete, und alles machte sich auf, die Menschenthiere in Mullah zu Schönlingen zu bilben.

Als Sultan Einfalt in Mullah ankam, erzählte er feinen Aeltesten mit vielen Thränen, wie seine Brüder ihn hätten tödten und sich dann die Mullaher unterwersen wollen, um sie zu Denklingen und Schönlingen zu bilden. Buth und Grimm übersielen die gegenwärtigen rohen Mullaher; sie schwuren alle bei der Erde, ihrer Ernährerin, sie wollten den Kophern und Sullahern die Schädel einschlagen, die so viel

Bofes und Dummes ausheckten, und fich auf einmal fur die alte Unterjochung rachen.

Einfalt that es nun herzlich leid, daß es dahin fommen follte; aber da sich mit den Mullahern viel thun und wenig reden ließ, so seize er sich an die Spise der Mullaher, die wohlgeordnet mit Keulen und Schwertern bewaffnet, aus ihren Gebirgen hervorbrachen und gegen Denklings Gränzen anzogen. Es war ein fürchterliches Heer, herr der Gläubigen, da die Mullaher den Tod nicht fürchteten, und von der Tapferfeit weiter gar nichts wußten, als daß ein Mann nicht wohl ohne sie sevn könnte.

Die zwei erhabenen Brüder hatten fich indeffen vereinigt und vertrugen fich gerade fo, wie Bernunft und Ginbildungs: fraft fich zu vertragen pflegen. Gie fühlten die unerträglichfte Langeweile, wenn sie beisammen waren; einer verachtete ben andern, und die Denklinge und Schönlinge thaten auf beiben Seiten ihr Möglichstes, diese Berachtung bis jum Saffe an treiben, babei aber flüglich zu rathen, es nur beim innern Groll bewenden zu laffen, bis man den andern nicht mehr brauchte. Denfling bachte, er wollte die Schönlinge gur Unterjodung ber Mullaber brauchen, und dann die Mullaber gur Unterjodung der Schönlinge. Sultan Schönling bachte eben fo von den Denklingen, und fo fpielten fie gang artig bas Spiel Verbundeter, und es fteht zu erwarten, der Gewinn werde fo ausfallen, wie er zwischen verbundeten Großen ge= wöhnlich ausfällt. were Accused distributions, laws

Während nun die Oberhäupter mit fo vortrefflichen und weisen Gedanken umgingen, sprachen die tieffinnigen Ropher

fo lange über die edle Berachtung bes Todes und den reinen Seldenmuth', feine mabre Quelle, bis fie endlich fanden, es vertruge fich gar ichlecht mit der Bernunft, für einen Gultan, wie der ihrige fen, fich todtschlagen zu laffen. Bu diefer weisen Bemerkung trugen einige von den Kenlen der Mullaher eingeschlagene Schädel vieles bei; benn die Ropher fühlten bei dem ichenflichen Unblick, diefe Reulen gerichlugen auf einmal alle Tafeln der Sittlichfeit, indem fie die Gefetgeberin Bernunft felbit berausschmetterten. Die Schönlinge befangen die Seldenthaten, die fie thun wollten, fo lange, fprachen fo lange von dem ichonen, rubmvollen Seldentobe, der Unfterb= lichkeit bes Namens nach bem Seldentode, dem ichaudervoll Erhabenen, bas den Krieg begleitet, bis fie bei gleicher Beranlaffung empfanden, ein fo grober Schlag mache allem Spiel ber Einbildungsfraft, allem Gefühle bes Schonen und Guten ein Ende und dann fev alles gleich, ber ausgebildetfte, gefühlvollite Schönling nicht beffer baran, als ber robefte Barbar; ber Tapfre wurde dort behandelt, wie der Reige, und man mußte ein Thor fenn, um eines andern willen, und fen es auch ein Gultan, aufhören zu wollen, icon zu fühlen.

Der Tag der Schlacht brach an. Denkling und Schönling hielten Reden an ihre Heere, voll Tieffinn und Erhabenheit. Die Heere rückten einander entgegen, Schönlings Heer unter rauschender Musik, Denklings still und feierlich. Alls ihnen nun die Mullaher in das Weiße der Angen sahen, ihre Keulen emporhoben, ihre Schwerter zogen und eben losbrechen wollten, sehren sich die Kopher und Sullaher ganz rubig auf ihre Schilder nieder und riefen den Mullahern zu:

"Gebt ench weiter feine Mube, und zu befiegen; bas Gefühl ber Schönheit, die Tafeln der Vernunft machen und zu euern Freunden, und ihr fonnt nun unfere zwei Sultane da nehmen, die und hierher geführt haben. Gebt und dafür Einfalt zum herrn und laft und alle Feinbfeligkeit vergeffen."

Nam brachte mit einigen Denklingen und Schönlingen die zwei Sultane zu Einfalt, ber ihnen um den Hals fiel und herzlich weinte. Nam fagte zu Einfalt: "Weine nur immer, doch vergesse nicht barüber, daß du Sultan bist und was deine edlen Brüder mit dir vorhatten."

Sie find meine Brüder, fagte Einfalt schluchzend, wie follte ich nicht weinen? Uch, ich kann ihnen nichts zu Leide thun. —

Nam. Das follft du auch nicht. Sperre fie nur gufammen ein und fie werden fich felbst fo viel Boses thun, daß sie bich bald von ihrer Last befreien werden.

Die Kopher und Sullaher waren zufrieden, sie riefen Sultan Einfalt zum Herrn der drei Reiche aus und fagten unter sich: "Wir waren Narren unter diesen Thoren, unter Einfalt werden wir wieder gescheidt werden." Die Kopher und Sullaher zogen heim und Nam nebst Mahal folgten Einfalt nach Mullah.

Ben Safi rollte feine Sandschrift zusammen.

Chatife. Das war ein bofes, abscheuliches und einfältiges Mährchen, Ben hafi. Es ist mir lieb, daß es zu Ende ift.

Den Safi. Vergiß nicht, daß es nur ein Gerippe ift, und daß ich bir es fchriftlich mit allen Umftanden geben werde.

Khatife. Es fep, mich freuet es indessen recht fehr, daß Einfalt so gut davon gekommen ist. Ich hoffe, er wird gut regieren, denn ein einfältiger Sultan ist noch immer bester, als ein überweiser.

Großvizir. Dieß ist noch das beste Mährchen, das Ben hafi uns erzählt hat, und dieser Einfalt ist ein ganz vortrefflicher Sultan: denn der Einfältige, der sich von weisen Leuten führen läßt, ist besser als der Weise, der sich selbst vertraut und dem es an Erfahrung und Menschenkenntniß feblt.

Harmonia and the state of the s

Mennzehnter Abend.

Ben hafi erschien auf den Glodenschlag, rollte seine handschrift auseinander und begann:

Mahal hatte unn Stoff genug zum Nachsinnen. Ram war für ihn ein qualendes Rathfel, und fragte er ihn um die Auflösung beffelben, so war ein svöttisches Lächeln seine gange Antwort. Die Mullaber festen ihn noch mehr in Er= staunen, ob er sie gleich gerade so fand, wie sie Ram und Einfalt geschildert hatten. Das gange Land glich einem wohlgebauten Garten; Genügsamfeit und Bufriedenheit herrichte in den Keldern, in der Stadt. Der robe Mullaber, der nichts fagte, was er nicht that, und nichts that, was er nicht fagte, schien ihm der beste Mensch, den er auf seinen traurigen Banderungen angetroffen hatte. Sie lebten, um gu leben, ohne zu wissen, woher sie kamen, wohin sie einst gingen. Sonne und Mond waren ihnen nichts als Lichter, die Erde ihre Ernährerin und der himmel das Behältniß des Waffers, ihre Felder anzusenchten. "Schade, fagte Mahal, daß dieses fonft gute Bolf an feinen Gott glaubt, von Gott gar nichts weiß! Und wunderbar, daß die, die an feinen Gott glauben, gerade die besten sind, welche ich gesehen habe!" Er faßte

im Stillen den Entschluß, die Mullaher mit Gott bekannt zu machen. Die Mullaher hörten ihn an und sprachen: "Fremdling, die Erde ist unser Gott, sie ernährt den Arbeiter und läßt den Faulen verhungern." Mahal ließ sich von dieser thierischen Antwort nicht abschrecken und fuhr in seinem Eiser sort. Nam, der nun Einfalts Großvizir geworden war, vernahm Mahals Bekehrungsgeschäft, ließ ihn vor sich sordern und sagte:

"Mahal, ich hore, du fprichft den Mullahern von Gott vor; lag diefes immer unterbleiben, damit wir nicht gezwungen werden, dich jum Lohne mit einer Beifelung wegzusen: den. Die Mullaher find Thiere und gute Thiere; was aus den Menschen werden fann, wenn fie aufboren, Thiere gu fenn, davon haft du Beweife genng gefeben und erfahren. Wie ich merke, suchst du noch immer die Ursache, warum die Menschen so find, wie sie find; ich zweifle nur baran, daß du fie je finden wirft. Darum, mein Lieber, ift es Beit, daß du nach beinen Gebirgen gurudwanderft und Gott alles erzählst, was du gesehen, gehört und erfahren haft. Er wird darans vernehmen, daß wir gang artige Leute find, und daß Ram nicht der Dummfte unter ihnen ift. Das, was du mich thun und ausführen fahft, war ein Spiel, das ich mit diesen Gultanen trieb, und du siehst daraus, daß ich die Beißelung nicht vergeffen habe, die mir dein grämlicher Schwiegersohn aufladen ließ. Nun will ich Ginfalt zu einem gang fonderbaren Ding machen, wenn und Gott Beit dagu läßt; thut er es nicht, so wär' es wahrlich Jammerschade. Gott wird fich wohl nicht wundern, wenn du ihm fagft, du habest die Ursache nicht entdeden können, warum wir sind, wie wir sind; wir wissen es selber nicht und sollte er dir sein Geheimniß vertrauen, so komm zu uns und theile es uns mit; aber ich zweisse daran, denn mir scheint es eigentlich das Haupt= und Staatsgeheimniß des Himmels zu seyn. Ich, Großvizir des erhabenen, mächtigen Sultans Einfalt, gebe dir nun Lente mit, die dich bis an das Gebirge begleiten sollen, und wenn du unterweges keine dummen Streiche machst, so wirst du wohlbehalten dort ankommen. Leid wäre es mir, wenn es nicht geschähe, und Gott würde gar viel dabei verslieren. Lebe wohl! Das Neisen hat dich wohl erfahrner gemacht; aber das, was du suchtest, hast du nicht gefunden. So geht's und allen auf unster Neise durch diese sonderbare Welt."

Mahal ergrimmte heftig über diese kühne Nede Rams; aber Nam lachte seines Grimms. Er stieß seine Verdammungsformel über die Menschen und Nam aus, der ihn daran hinderte, dieß gute Volk Gott zuzuführen, und Nam sagte: "Grüße Puh und Noah deinen Schwäher!"

So trat nun Mahal seine Nückreise nach dem Gebirge an, beschämt, das, was er gesunden hatte, für Weisheit gehalten zu haben, empört gegen das ganze Menschengeschlecht, murrend gegen Gott, vor dem er nun in seiner nackten Thorheit und als Zenge der Bosheit und Verderbniß der Menschen erscheinen sollte, nach deren Umgang er so lüstern war. Auch hatte unvermerkt das ungeheure Geschwäß der Denklinge einigen Eindruck auf ihn gemacht, ihn wenigstens in seinem starren Steissinn bestärkt.

Auf feinem Rudzug fand er den Gultan 3werg noch immer glücklich unter dem Schupe der Schriftsteller. Der Sultan Lom war noch immer geiftreich und verständig, hielt es auch noch immer für flug, feinen Berftand den Göttern. die um feinen glänzenden Thron herstanden, zu unterwerfen. Mahal hielt es für weise, gang stille durch die Staaten diefer beiden Sultane zu ziehen. In Irad fand er, daß gobar plöglich vor Born gestorben war, weil ihm der Vizir mit dem Schabmeifter viel von feinem hausgott veruntreuet hatte; daß seine Tochter, die erleuchtete Milka, an feiner Stelle berrichte, daß der Enocher Söfling ihr Grofvizir war, und, was Mahal noch mehr Bunder nahm, daß der fleine Cobn. bei deffen Vflanzung er den Söfling überraschte, bestimmt war, den Thron nach ihr zu besteigen. Er suchte Dub auf, der noch immer mit aller majestätischen Erhabenheit und Bürbe seine Laft trug und allen seinen Rummer bei bem freudigen Gedanken vergaß, fein Sohn wurde Bedims Bot= terstamm fortpflanzen und über die zwei Reiche berrichen. Die fluge Milka, die nun eine Göttin geworden war, durfte es nicht wagen, den armen Puh von feinem Elende zu be= freien, weil er auf feine Beife, zum Portbeil der Gultane in Grad, feiner Götterheit entfagen wollte. Milka ließ ihn alfo ftaatstlug, menschlich binfcmachten. Mahals Berg pochte über die Verderbniß seiner Tochter, von welcher er sich nun als den Urheber ansah. Er begab sich zu ihr, um ihr ihren Bahusinn zu verweisen, sie fiel ihm aber falt und folz in die Rede: " Bater, du hast mich zu Narren geführt, und nun, da ich unter Narren bin und bleiben muß, bin ich

ihnen, was ich ihnen seyn muß: eine kluge Narrin. Das Beste für mich und dich ist, du hältst dich in Irad nicht lange auf; denn wie ich vernahm, so sind die Irader deine Freunde nicht."

Sie verließ ihn und felbst die Thränen der Rene, des tiefsten Schwerzes, die nun zum erstenmal aus den Augen des verstockten, eigensinnigen Mahals drangen, rührten sie nicht. Er sprach nichts mehr; der Schwerz, der Unwille, der Groll zogen sich in sein sinsteres, empörtes herz zurück. Seine Begleiter verließen ihn unfern des Gebirges. Er erblickte den Grabhügel Abams, eilte hinzu, warf sich auf das Grab und ließ, nach langen, qualvollen, stummen Betrachtungen, seinen Verdruß und Gram folgender Gestalt in der Luft verhallen:

"Hier, in diesem kleinen Bezirke, liegt also der Staub des ersten Mannes, von dem alle ausgehen, die ich gesehen habe, alle ausgehen werden die noch geboren werden sollen, alle ausgegangen sind, die, wie er, Stand geworden. D, daß ich nicht unter denen bezeichnet gewesen wäre, die aus dir entspringen sollten! Wäre ich nur Asche, wie du nun bist, oder besser nie gewesen! In dir, dem Einzigen, einem Einzigen! lag also Keim zu allem, was wir sind, was wir werden mußten; und wie unsre Väter sagten, mußtest du sogar durch einen Fehltritt diesen Keim entwickeln; mußtest durch diesen Fehltritt erfahren, was Gut und Vöse sep, und diese ungläckliche Kenntniß, dein erstes Wissen, mußte von dir zu deinen Söhnen auf uns forterben, steigen und wachsen, sich ins Unaussprechliche und Unzählige vervielfältigen;

wir deine Nachkommen und jedes neue aufblübende Geschlecht mußte des Bofen mehr zu dem Bofen fügen, bis die Menichen fo reif dem Verderben wurden, wie ich fie gesehen habe. Ich, Bater bes Menschengeschlechts! wenn bu unn fabeft. was aus beinen Enfeln geworden ift! Wenn bu nun den Erdboden durchziehen könntest, wie ich gethan habe, und ihre Bosheit, ihre Lafter, ihren Abfall von Gott, ihr Blutvergießen, ihre Berrschfucht, ihre Goldsucht, ihren Wahn fähest und fie dir alle guriefen: " Bater, wir haben es von dir! Warum ftrecteft du beine Sand nach ber verbotenen Frucht aus, die dir die reizende Verführerin darreichte? warum wolltest du einer der Götter werden? warum dürstete bich nach der unglücklichen Erfenntniß, der Quelle alles Bofen, das wir thun und leiden? Sättest du dich nicht reizen laffen von der verbotenen Frucht, fo murden wir nun wie du vor beinem Rall, in den blübenden Garten leben, die ichonften, gludlichften, durch Einfalt und Unfduld feligften Gefcopfe der Welt fenn, ohne Arbeit, Sorge, Kurcht und Soffnung, unter fühlenden Schatten, an rauschenden, erfrischenden Quellen figen, die füßeften Krüchte effen, ben ruhigften Schlaf schlafen und und an den und umgebenden, erhabenen Gegen= ständen ergößen, ohne zu wissen, warum und wodurch sie es find. Du fprachft mit bem Berrn, ben wir nun vergeffen, verkennen oder vor dem wir gittern, und wußtest weiter nichts, als daß er bein Schöpfer, ber herr ber blühenden Garten fen. Er war bir ein Sirt, der bie Schafe auf die Beide führt, dem die Schafe gehorchen, ohne von feinem Recht über fie etwas zu wiffen. Du ftrecteft beine Sand nach ber

lieblich scheinenden Frucht aus, in der die Kenntniß und ihre Töchter, die Sünde, die Thorheit, der Wahn und die Begierde, ichliefen, und hinterließest sie und zur Erbschaft. Bald vermählten fich diefe mit bem Stolze, dem Durft nach Bewalt, und aus ihnen entsprangen die zahllosen Berderbniffe, Lafter und Qualen der menschlichen Gefellschaft; ein nie binwelfendes, immer grünendes, sich mehrendes Geschlecht. Ach, mas nußt es uns, daß unfer Beift und unfre Sande durch Biffen, Kunfte, Beiden und Gerathe erschaffen und bilden tonnen; alles, was wir schaffen und zeugen, beweifet unfern Mangel und unfer Bedürfniß, beweiset, was wir verloren haben, und legt die raftlofe Begierde an den Tag, durch Er= fünstelung das Blück wiederum berzustellen, das wir verloren haben. Aber umfonft! das Gluck ift die Gefährtin der Unwissenheit; wer da weiß, daß er glücklich ift, weiß auch, auf weffen Verluft er es ift, er weiß, daß fein Glud gerftorbar ift, und weiß, daß ihm ein Biel gesett ift! Sieh, so wurden die Menschen dir gurufen. Und ich rufe hinunter in dein bunkles Grab, und follte auch mein schmerzvoller Ruf deine Asche bewegen — der Trieb des Wissens, den ich von dir geerbt habe, machte mich unglücklich; er ftieß mich gewaltsam unter die Menschen, die mich geißelten, verhöhnten, die meiner Warnung, meiner Sendung fpotteten, bei benen ich Weisheit erlernen wollte, und nichts erfuhr, als daß sie wahusinnig find, daß Laster und Thorheit sie allein ergogen, und daß der herr wohlthut, sie zu verderben. Aber das, was nun mein herz zerreißet - Zweifel und Unwillen gegen den, der sie gemacht hat, der dich so gemacht hat, daß dich

gelüsten konnte und durste nach Wissen und Kenntniß, sind mein schrecklicher Gewinn! Der gleich schreckliche ist, eine Sünderin gezeugt, den Menschen zugeführt zu haben, die an Vermessenheit und Kühnheit alle Töchter Kains, des Brudermörders, übertrifft. Doch, du vernimmst mich nicht, du bist Staub, das, was wir alle werden, die aus deinen Lenden entsprungen sind. Der herr will sie nun alle zerschlagen, und nichts soll von ihnen und dem, was sie hervorgebracht haben, übrig bleiben, als das Gedächtniß ihrer Laster und Thorheit. Adam! Vater der Menschen, warum strecktest du deine Hand nach der Frucht der Kenntniß aus? Warum mußten wir ersahren, was Gut und Böse ist, und warum mußten wir so gebildet sopn, daß wir des Bösen viel und des Guten so wenig thun?"

Nach dieser Nede stieg Mahal auf das Gebirge, eilte nach dem Ort, wo er den Herrn gesehen hatte, und brachte nichts mit, als die Handschrift über seine Brust gebunden, unter welcher jest sein Herz schlug und bebte.

Er setze sich auf einen Stein nuter eine Ceder und überlas, nach dem Befehl des Herrn, unter Seufzern, Beklemmung, Murren und Unwillen seine Handschrift bis zum Ende, schlug sie zusammen und rief mit starker Stimme: "Herr! hier bin ich, ein unglücklicher Thor, des Lebens müde, verwirrt und zermalmt von dem, was ich gesehen habe!"

Da fausten die Winde, der Berg bewegte fich leife, und die Ceder raufchte in dem Wipfel. Die Stimme des herrn erscholl:

"Menfch, dem nach der Weisheit feiner Bruder gelüftete, was haft du gewonnen?"

Mahal. Vergib mir, Herr, wenn ich rede, wie mein trauriges Herz mich antreibt zu reden. Mein Gewinn ist, daß ich müde bin zu leben, mich selbst hasse und verachte und das ganze Menschengeschlecht in mir. Vernichte sie alle, sie sind reif dem Verderben, wie du gesagt hast, und vernichte mich, den Thoren, mit ihnen. Doch, Herr, schaffe nicht mehr ihres Gleichen, denn ich fürchte, es möchte dich abermals gerenen.

Cott. Und bu haft fein Dolf, fein Geschlecht gefunden, beffen meine Gnabe ichonen konnte?

Mahal. Vergib mir, herr, wenn ich rede, wie mein bekümmertes herz mich zu reden antreibt. Ein einziges Volk habe ich besser als die andern gesunden; aber dieses Volk hat dich ganz vergessen, kennt deinen Namen nicht mehr, weiß nichts von dir, lebt wie die Thiere des Waldes und die Pflanzen der Erde. Ihre Unwissenbeit ist so groß, daß wenn du sie auch mit den andern verdirbst, sie nicht einmal glauben werden, daß sie es verdienen; sie nicht einmal ahnen werden, woher ihr Verderben kommt. Ach, herr, vergib mir Thoren; aber warum gereuet es dich doch, daß du die Menschen gemacht hast, und warum hast du sie so gemacht, wie ich sie gesunden habe?

Gott. Bas ich geschaffen habe, habe ich geschaffen; wie ich es geschaffen habe, habe ich es geschaffen. Ich sprach, da ich alles geschaffen hatte, es ist gut! und es war gut! der Mensch war das Beste, was nach den Geistern des Himmels aus meiner Hand hervorging, denn ich belebte ihn mit meinem Geiste vor allen Geschöpfen der Erde. Nur dadurch war er

das Beste, weil er das Boseste des Geschaffenen werden und alles Geschaffene, das ihm erreichbar ift, zum Gnten oder Bosen anwenden konnte.

Mahal. Ach herr, ich verftehe dich nicht!

Sott. Weil du verstockten Sinnes und thörichten Herzens bist! — Du hast nun die Menschen gesehen — hast du auch entdeckt, warum sie so bose sind, und warum du ein Thor bist?

Mahal. Ich weiß, daß ich ein Thor war, dieses Gebirge zu verlaffen; aber ich mußte diefes Bebirge verlaffen, weil die raftlofe Begierde zu wiffen und zu erkennen ftarker war, als die Vernunft oder der Geift, den du meinem aus Thon und Leimen gefchaffenen Leibe zugetheilt haft. Kann ich doch nicht dafür, daß Abam, unfer aller Bater, von der Frucht der Erfenntniß genoffen, und den heißen Trieb des Wiffens in und, nebft ber Erfenntniß bes Guten und Bofen, fortgepflangt hat. herr, ich habe alles aufgezeichnet, was ich gehört, gesehen und empfunden habe. Ich habe gesehen und an mir felbst erfahren, daß die Menschen wahnsinnig und bofe find. Reiner fennt bich und denen ich bich nannte, Die fpotteten meiner. Ich habe die Quelle des Bofen gesucht in ihrem Fleische und in ihrem Beifte und frage noch immer: Berr, warum beherricht das Fleisch den Beift, warum geht das Bofe des Fleifches ju dem Geifte hinnber? Warum mußte doch der Beift, der von dir fommt, der ein Theil von dir ift, weil du ihn bem Menschen eingeblafen haft, von dem Fleische abhängen, bas du aus Thon gebildet haft und das der Mensch der Erde wiedergibt? Wie fann ber Mensch 1

zwei fich fo widerstrebende Dinge ausführen, zu leben bem Beifte und dem Rleische? Gewiß weißt du diefes alles, o herr! und du baft alles gut gemacht; aber ich weiß es nicht, und alles, was ich darüber erfahren habe, was ich gelernt habe, find Borte, womit ich die Triebe gum Guten und Bofen benennen fann; boch es find nur Worte, und ich benenne diese Triebe, wie ich die Sonne, den Mond, die Gestirne, die Rranter benenne, ohne ihr Inneres zu fennen. Alles, was ich davon weiß, ift, daß du sie geschaffen haft, daß alles von dir fommt. Mir fehlt der Ginn, den 3weck gu faffen, den Schläffel zu dem dunkeln Geheimniffe, vor dem ich bebend, schaudernd und schwindelnd stehe. Du haft ihn, und ich darf ibn von dir nicht fordern, denn feinem vertrauft du dein Geheimniß. Mir bleibt nichts übrig, als vor bir in ben Staub, aus dem du mich bervorgerufen haft, niederzufallen, über mich und das ganze Menschengeschlecht, das du erschaffen haft, deffen Erschaffung dich gereut, bas du verderben willst und das deinen Born verdient, zu weinen und dann zu fterben.

Sott. Sieh, fo erziche ich mir das Menschengeschlecht zu dem hohen Zweck, den ich seitgeseigt habe. Dieses ist der erste Schritt seiner Kindheit. Ich verderbe dieses Geschlecht, das nun die Erde mit Grenel erfüllt, meinen Namen verzessen hat oder ihn lästert und mißbraucht. Ich vertilge sie alle und den Geschlechtern, die einst nach ihnen ausblühen sollen, sende ich Weise, Propheten und Apostel, offenbare mich ihnen durch sie und erziehe mir das Kind zum Manne.

Ahalife (fur fid). Abraham, Mofes, Chriftus und unfer erhabener Prophet.

Mahat. Vergib mir, Herr, daß ich rede, wie mein dunkler Geist mich zu reden antreibt. Was haben diese gethan, daß sie früher geboren wurden und früher sündigen mußten? Was können doch sie dasur, daß sie in der Kindheit des Menschengeschlechts entsprossen sind und keine Weisen, Propheten und Apostel unter ihnen auftraten, dich ihnen zu offenbaren? Was ist doch dem Einzelnen, den der Tod wegrafft, die Erziehung des Ganzen, da er verwelket, bevor sie beendiget ist?

Gott. Ich war euch Prophet und Apostel und ließ mich selbst zum Lehrer unter euch nieder. Ich sprach dir und allen Lebenden die dentliche und starke Sprache meines väterlichen Daseyns und meiner väterlichen Sorge. Meine Offenbarung steht lebendig um euch her in großen, erhabenen, unverhüllten Zeichen. Ihr wollt sie nicht sehen, wollt meine Stimme nicht hören, ob ich gleich im Donner zu euch rede und mit Blisen zu euch spreche. Nun muß ich die Menschen ihrer Verstockung überlassen, denn ich bin ein väterlicher Erzieher und kein zwingender Zuchtmeister. Darum sprach ich zu diesen Geschlechtern, wie der Vater zu dem geliebten Kinde. Die künstigen Geschlechter sollen mich und meinen Willen nur durch die Stimme des Menschen vernehmen und kennen lernen und sie sollen glauben und ahnen, was ihr mit euern Augen gesehen habt.

Mahat. Ach Herr! vergib boch der Blindheit meines Geistes und den Zweifeln meines Herzens; sieh, ich kann die bosen Gedanken nicht unterdrücken und mit Necht nennest du mich verstockt. Sind diese Menschen, die ich gesehen habe,

noch in den Jahren der Kindheit, so möchte ich jene wohl seben im Alter des Mannes oder des Greifes. Burne mir nicht! aber, herr, was läßt sich doch von einem folchen Rinde erwarten? Ich habe nichts als Bofes gefeben. Grenel und Abschenlichkeiten im Denken und Thun ift bas Geschäft bes Menschen; beiner spottet er, arbeitet nur für fich felbst und feine Lufte, und balt bafur, die gange Welt, feine Bruder, du felbst, herr, alles sev blog um feinetwillen da. Die Menschen gefallen fich im Blutvergießen und Berftoren, fie finden Ruhm in schrecklichen Thaten und graufender Vernichtung ihrer Brüder, der Erde, der Wohnungen und der nahrenden Kelder. Bofe, thorichte Menschen herrschen über die Thoren, nennen sich Götter und die noch elendern Thoren halten sie dafür, lassen sich für sie tödten, friechen vor ihnen im Staube und fagen: du bift einer ber Götter, bift beffer als wir und darfft mit und nach deinem Gefallen thun! Warum mußte der Mensch, beffen herr du bift, ben du ge= ichaffen haft, fich fo tief vor feines Gleichen erniedrigen?

Gott. Dieß ist das höchste Maaß ihres Wahnsinns, und mußte in dem Augenblick erfolgen, da sie mich verlassen haben. Ich wollte, ihre Führer sollten hirten senn, sie machten sie selbst zu ihren Tyrannen! Darum soll dieser Wahnssinn mit ihnen allen von der Erde vertigt werden, um nie wieder aufzukeimen. Das junge künftige Menschengeschlecht soll nur Väter in seinen herrschern sehen; denn dazu, und daß sie Necht und Gerechtigkeit ausüben, seh' ich sie ein.

Mahal. Ach herr! warum ließest du es jest geschehen? Warum durfte dieser Wahnsun herrschen? Und hore, herr,

das Schrecklichste, das Schenflichste, das ich gesehen habe! Sie beten das Gold an, und halten es für ihren Gott. Warum hast du das Gold erschaffen, Herr, warum hast du die Dinge überhaupt geschaffen?

Gott. Thor, fo könntest du nun auch fragen, warum ich dich geschaffen habe?

Mahat. Vergib doch, herr, meinem finftern Beifte, ich bin ein Thor; aber ich frage bich barum.

Gott. Und follst feine Antwort erhalten!

Mahat. Ach dieß ist unser Schickal! So will ich nun das Menschengeschlecht in dem Alter des Sänglings, des Mannes und des Greises beweinen, und mit der Frage sterzben: warum hast du sie so gemacht, so werden lassen? Ich bin verstockten, unmuthigen Herzens, und kann selbst vor dir, meinem Schöpfer und Nichter, nicht schweigen. Bas hülfe es mir auch, da du das Innere des Geistes siehst, den du mir gegeben hast, und durch den ich denke und bin.

Gott. Dem Verstockten verschließe ich mein Ohr! Mit offenen Augen siehst du nicht, mit beinen händen greifst du nicht, und horchest nicht auf den Geist, den ich dir zum Bächter in das herz geseht habe.

Mahal. Ach herr, ich vernehme ihn, und schelte mich über meine Thorheit; aber die Finsterniß wird mir darum nicht heller. herr, warum tödtete dein Blis den armen Schiffer, der mich von dem nahen Tode errettete, den einzigen, der mir unter den Menschen wohlgethan hat?

Gott. Dieß follst bu wissen! Mein Blig tödtete ihn, weil er mahrend beines Schlafes nachsann, wie er bich und

deinen vermessenen Gefährten um des Wenigen, das ihr befaßet, tödten möchte. Hätte mein Donner ench nicht so
schnell von den Banden des Schlases entsesselt, er würde an
ench das Verbrechen vollzogen haben. Oft strase ich, wo ich
zu belohnen scheine; oft belohne ich, wo ich zu strasen scheine.

Ahalife. Gott ift gerecht!

Ben Safi. Dieß fühlte Mahal in diefem Angenblick, und Gott fuhr fort: "Du fühlft meine Gerechtigfeit, und doch fagt bein Beift: warum blieb mein Gefährte, der des Bosen so viel noch that, verschont? Du bist verstockten Bergens und unheilbar, und ob ich bir gleich fagte, ich überjebe das ungablige Menschengeschlecht, das da ift, gewesen ift und fenn wird, wie du diefe Ceder mit ihren Meften überfiehft, und febe bas Ginte für bas ganze Menschengeschlecht da bervorkeimen, wo du das Bofe wahrzunehmen glaubst, fo würdeft du doch verstockt bleiben, weil du unwilligen Bergens, finftern Geiftes bift, und die Zweifel dir gefallen. 3ch zwinge mein Licht dem Sterblichen nicht auf, daß fich ber Sterbliche des Lichts erfreuen und seiner würdig werden moge. Diese Geschlechter sollen ferner nicht mehr leben. Ich will Wafferfluthen über die gange Erde fenden, und alles Lebende, alles von den Sanden der Lebenden Erschaffene foll untergeben mit Thieren und Gewürmen. Nur mein Anecht Roah mit feinen Göhnen, den Weibern feiner Gohne (und den Thieren paarweise gesammelt) follen leben, und Bater der Bolfer werden, die ich mir erziehen will zu großen Bweden ber Vollendung. Er foll ein Schiff bauen, bas über den Wafferfluthen einherschwebe, bis fie die Winde, auf mein

Geheiß, verwehen, und die von ben Gundern gereinigte Erde trodnen."

Mahal. Burne mir nicht, Herr, und vergib meinem bekummerten herzen. Ich will feine Kammer in diesem Schiffe;* benn mit den Guten, den Unschuldigen kann ich nicht mehr leben, mit ben Bosen und Verdorbenen will ich nicht leben.

Gott. Dieß und die traurigen Zweifel, die dich plagen, sind der Lohn der Thoren, welche die Weisheit unter den Menschen und nicht bei mir suchen. Du sollst dieses Geschlecht nicht überleben. Vergrabe die Schrift, in welcher du mit fünstlichen Zeichen den Wahnsinn der Menschen

^{*} Obaleich Diefer vernochte Mabal, nach unferer Urt zu denten, Dielen unwahrscheinlich vorkommen fonnte, fo wird ibn boch ber Lefer bes alteften ber Bucher nicht bafur erfennen; benn er gleicht febr viel ben fiarrtopfigen, eigenfinnigen, murrifchen und emporifchen Idraeliten, wie fie und biefes altefte ber Bucher ohne alle Bericonerung, Beredlung und Schmud gu Dunenden auffiellt, und wodurch biefe Bucher ju den mabreffen und aufrich: tigften Buchern auf Erben geworben find und wie es icheint, mohl auch bleiben werden. Gie allein malen ben Menfchen obne alles Mealifiren und bleiben ber Wahrheit und ber Menfchbeit fo getreu, bag fie den Mann, ben ne auf der einen Seite den Mann nach dem Bergen Gottes nennen, auf der andern Sandlungen begeben laffen, mofur wir ibn oft einen Mann bes Teufels nennen mochten. Schriftfteller gemeiner Urt wurden gewiß bas Bofe ihrer Selben ju milbern und bas Gute ju verfchonern gefucht haben; aber fie wollten nur Menfchen bifforifch fchildern, Menfchen, die es vor Gott in aller ihrer Menschheit find und die einmal wiffen, feinen Angen fen doch feine ihrer Blogen verborgen. Alles, mas man bawider fagen fonnte, mare etwa: die Schriftfteller Diefes Buches fchrieben in bem Charafter tes fonderbaren Bolts, ben fie felbit an fich trugen. Much tief! und biefe Bucher bleiben baburd um fo mehr ber wichtigfte, mahrefte und fonberbarfie Beitrag gur Geschichte ber Menfchheit.

aufgezeichnet baft, tief unter diefem Relfenftein, der dir nun sum Lager dient; die Fluth foll ihn verschonen, und beine Schrift nicht verderben. Diefer Stein verbleibe dein Sig. diese Ceder deine Dede, bis ich deinen unruhigen Beift von dir nehme. Die Bogel des himmels follen dich fpeifen; denn auch gegen die Thoren bin ich barmbergig, und ernähre fie. Weine über deine und der Menschen Thorbeit, nach welcher dich gelüstete, vor welcher mein Anecht Noah dich gewarnt bat. Reiner der Rinder Gethe foll dir naben, felbit Noah, mein Sohn, nicht, damit du ihre Ginfalt nicht vergiftest und fie von meinen Wegen leiteft, bevor ich fie fende in die Ebene, um das Schiff der Erhaltung zu bauen. Thörichter bift du wiedergekehrt, als bu ausgewandert bift; dieß ift die Frucht des menschlichen Wiffens; dem nur wird es zu Bift, der erforschen will, was ich ihm verbergen muß, damit ich ihm gnädig fenn und ihn belohnen fann. - Gott fcmieg. -

Mahal betete an, aber sein herz blieb verstockt; er wollte forschen und wissen, und wollte nicht anersennen das nothewendige Geses der Entsagung in den Willen Gottes, woburch wir tragen und erdulden, was er und zugetheilt hat. Ohne diese Entsagung gibt es, wie du, herr der Gläubigen, am besten weißt, keinen wahren Glauben an Gott, und dieses hat und der Prophet gelehrt.

Mahal saß auf dem Felsenstein, beweinte seine Thorheit, der Menschen Thorheit, ihre Laster und ihren Bahnsinn. Sein Beist verließ ihn, und sein Leib ward zum bleibenden Denkmal auf dem Steine, worauf er gesessen und über sich und das Menschengeschlecht geweint hat. Noch steht dieses

Denkmal auf dem Gebirge, und scheint im Steine noch über die Nachkommen Noahs zu weinen, die unter ihm leben und fündigen.

Ich, Ben hafi, habe ihn auf dem Gebirge gesehen, ihn der Verstockung angeklagt, und dann mit ihm geweint, wenn ich von dem Gebirge auf die Erde sah, welche die Menschen bewohnen, und worauf sie so viel Böses thun. Dann warf ich mich nieder vor dem herrn, und bat ihn, mich vor Zweisel über die Wege zu bewahren, die er die Menschen führt.

So enbigen, herr ber Gläubigen, die Neisen oder Mährchen Mahals. haben sie bir gefallen, so ist der arme Ben hafi belohnt. Biele der einzelnen Greuel, Berbrechen und Gewaltthätigfeiten habe ich verschwiegen, um beines menschlichen herzens zu schonen. Auch erwirbt man bamit teinen Dank, und verschafft dem Zuhörer wenig Vergnügen.

Ahalife. Daran thatst du wohl, und bester wäre es, wir könnten alles Böse vergessen, das die Menschen gethan haben, und unseren Nachkommen nichts als das Andenken guter Thaten hinterlassen. Anch habe ich beinahe alles verzesesen, was du mir erzählt hast, und erinnere mir nichts so lebhaft, als das, was du von dem Koran erzähltest, der vor der Sündssuth in der ehernen Kugel auf Erden war. Und darum besehle ich dir diese Mährchen schriftlich aufzusesen, damit Glaubige und Ungläubige sehen mögen, wir sehen das außerwählte, von Gott erzogene Volk, das vor Allen er gewürdigt hat, durch seinen Apostel sein heiliges Bort zu senden. Dafür und weil du ein guter Mensch

bift, follst du in meinem Palaste wohnen, von meiner Güte leben, und ich will dein Schuß seyn. Leid ist mir übrigens, daß dieser Mahal in seiner Verstockung verharrte; doch möchte ich gar zu gerne sein weinendes Denkmal sehen, wenn die Reise nur nicht zu weit, und mein Geschäft nicht in Bagdad wäre.

Ben Safi. Ich danke dir, herr, für deine große Gute, und will aus allen Kräften sie ferner zu verdienen suchen; doch bevor ich nach deinem Befehl diese Schrift abfasse, muß ich dir, aus gewissen Ursachen, erft meine Wanderungen durch Affen und Afrika erzählen.

Ahatife. Das follft du, Ben haff, und ich munfcte um deinetwillen, daß fie mir beffer als deine Mährchen gefallen möchten.

Den Safi. Ich hoffe es, und haben dem Nachfolger des Propheten auch meine Mährchen nicht gefallen, fo kenne ich doch zwei, denen sie gefallen haben.

Khalife. Und wer sind diese?

Ben hafi. Dein Diener Ben hafi, und dein treuer Maful.

Ahalife. Un dir zweiste ich nicht; aber er, der so taub ist, daß er, ohne die Gnade Gottes, den Stoß in die Trompete nicht hören würde, wenn jest der Tag des Gerichts einbräche

Den Safi. Gleichwohl hörte er meine Mährchen mit vieler Aufmerkfamkeit, Zufriedenheit und Erbauung an, nahm mit seinen Augen mir jedes Wort von den Lippen, und begleitete meinen Blick, als horchte er mit dem Herzen und dem Geiste, und verstände den Sinn des meinen.

Ahalife. Ja, mein trener Masul hat das Gehör und alle seine Sinne in seinem guten Herzen, dieses weiß ich; doch daß er deine Mährchen verstanden haben sollte, glaube ich nicht, denn er war viel zu ernsthaft.

Den Safi. Eben barum! beliebe ihn nur ju fragen.

Der Rhalife machte Masul einige Zeichen, Masul verftand sie, trat vor den Rhalifen, und sagte fehr ehrerbietig mit einer starten, hellen, flingenden Stimme:

"Ja, herr ber Gläubigen, ich habe alles fehr gut verftanden, was diefer ernfthafte Mann da erzählt hat, denn ich habe ibn erzählen sehen. Oft fam mir vor, wenn ich auf ihn und die wunderbaren Beiden feiner Sandschrift fab, wir faßen alle hier vor Gerichte, und er fen der von Gott beorderte Engel, und Allen unfer Schuldbuch vorzulefen. Du, herr der Gläubigen, da du nichts Bofes thuft noch denkeft, borteft es mit der Rube des unschuldigen Sauglings an, und schienst nur gerührt bei den bofen Thaten anderer. Ich armer Verdienstlofer, der ich weder Bofes noch Gutes gethan habe, glaubte, es ginge mich nichts an, nud erfchraf nur ein einzigesmal, da alle nach mir blickten. - Uch herr, was hat Masul verbrochen? Was hat Masul gethan, daß er Gnade vor dir einst finden sollte! - Doch hoffe ich, herr der Gläubigen, Gott wird mir nicht zurechnen, was ich unterlaffen habe, und mir, um der Liebe zu dir willen, erlauben, in den Garten des Varadieses zu deinen Kugen zu figen, wie ich hier in diesem Leben zu beinen Fußen immer fige. Nur einer mar unter uns, ber fehr unruhig, fehr angst= lich, fehr verdrießlich zuhörte, während ber ernsthafte Mann

da unfer Schuldbuch ablas. Oft glaubte ich, der Engel des Todes ftande hinter ihm, und mir war bange um seinetwillen."

Masul verstummte nach diesen Worten. Die Augen des Khalisen, selbst die Augen der anwesenden Hosleute wandeten sich plöhlich gegen den Großvizir. Nur Ben hafi sah starr in seine Handschrift.

Der Großvizir blieb unerschüttert, und da er sich nicht vertheidigte, glaubte er die Anklage abgewiesen zu haben.

Ahalife. So muß doch mehr in diesen Mahrchen verborgen fenn, als ich darin gefunden habe. — herr! gib mir Stärke und Weisheit, und meinen Dienern Milde und Gerechtigkeit!

Ben Safi. Erlaube beinem Diener, nur einmal laut fein Gebet an das beine anschließen zu durfen.

Ahatife. Du begehft icon eine Sunde durch die Bitte! Der Rhalife ift nicht größer vor dem, zu dem wir beten, als du, und leicht ift das Gebet des Urmen ihm willfommner.

Ben hafi folug feine hande über ber Bruft zusammen, neigte fich auf feine Anie, und betete mit lauter Stimme:

Henr! laß meinen Namen ein Schreden seyn den Thoren, den bofen und den harten ungerechten Biziren, die dem Schrei der Menscheit ihr Ohr verstopfen! Er erschalle wie ein guted Gerücht, und dufte gleich dem Beihrauch vor den guten, starken, menschenfreundlichen Sultanen der Erde. Ueberzeuge diese (sie sind die besten Geschenke, die du den Menschen machst), daß sie keine bessern Freunde, keine wärmern Verehrer haben, als die, welche den Geist und den Muth besigen, die Wahrheit zu sagen. Sie singen der edlen Sultane und ihrer treuen menschlichen Vizire Verherrlichung

und Lob, indem sie die Schande, Schwäche und Thorheit derjenigen aufdeden, die ihnen nicht gleichen.

Ahalife. Dein und mein Gebet werde erhort!

Der Rhalife erhob fich, Maful und Ben Safi folgten ihm. Grofpigir. Dich und beines Gleichen übergebe ich dem Teufel, und binge es von mir ab, dein Gebet follten deine letten Worte fepn; doch wir wollen darüber nachfinnen. bevor du deine Wanderungen zu erzählen beginnft. (Bu ben Unwesenden.) Sie mogen fagen, mas fie wollen, alles fommt von dem in den Menschen eingewurzelten Bofen ber, und barum muß man fie mit einem eifernen Scepter regieren, und sum Guten, bas heißt: jum Geborfam peitschen. Diefes will ich dem Rhalifen gegen diefen gefährlichften der Bofemichter flar und deutlich beweisen. Alles wollt' ich ihm verrieben haben; benn was gehn und ber Unfinn und die Lafter ber erfäuften Welt an, von benen beute feine Gpur auf der Erde zu feben ift? Aber, daß er es magte, bem Rhalifen von Muth und Starte ju reden, daß er ihm meine fluge, auf Menschenkenntniß gegründete Regierungsweise verdächtig ju machen sucht - dieß ihm zu verzeihen, fordert felbst der Prophet von dem Manne nicht, der als Grofvigir ben Staat jum Besten seines herrn jusammen halten muß. Beruhigt euch; auch an diesem Thoren befräftige ich meinen Spruch. Menschliche Vizire - ich fenne diese Lockung und ihren Swed! -







